National Archives of Canada • Ethnocultural Guide Series

ARCHIVAL SOURCES FOR THE STUDY OF FINNISH CANADIANS

Edward W. Laine

National Archives of Canada
Archives nationales du Canada

90-01632/

Canadian Cataloguing in Publication Data

National Archives of Canada.
Archival sources for the study of Finnish Canadians

(Ethnocultural guide series/National Archives of Canada)
Text in English and French with French text on inverted pages.
Title on added t.p.: Sources d'archives sur les Finno-Canadiens.
Bibliography: p.
Includes index
DSS cat. no. SA2-97/5-1989
ISBN 0-662-56435-9

1. Finnish Canadians — Research — Archival resources — Canada — Catalogs. 2. Finnish Canadians — Archives. 3. National Archives of Canada — Catalogs. I. Laine, E.W. II. Title III. Title: Sources d'archives sur les Finno-Canadiens. IV. Series: National Archives of Canada. Ethnocultural guide series.

Z1395.N5N37 1989 016.3058'94541'071 C89-099002-6E

National Archives of Canada
395 Wellington Street
Ottawa, Ontario
K1A 0N3
(613)995-5138

©Minister of Supply and Services Canada
Cat. No.: SA2-97/5-1989
ISBN: 0-662-56435-9

TABLE OF CONTENTS

Foreword v

Abbreviations vii

A Brief Historical Survey of the Finnish-Canadian Community 1

Research at the National Archives of Canada 11

Finnish Canadian Archives Program 13

Major Collections on Finnish Canadians in the Manuscript Division 15

Other Archival Sources on Finnish Canadians 69

Bibliography 75

Index 95

FOREWORD

In an effort to share with the public the results of a special acquisition project begun in the 1960s, the National Archives of Canada has embarked on a program to publish brief thematic guides. Each of these guides will introduce the researcher to a basic bibliography for a specific theme and to the major relevant archival sources available at the National Archives. The thematic approach is intended to provide a reasonably accurate picture of source material on a particular topic, enabling researchers to formulate their interests more precisely before they begin their research.

A series of guides in this program, which outlines available sources on ethnocultural communities, is being prepared by the Ethnic Archives. *Archival Sources for the Study of Finnish Canadians* is the fifth publication in this series. Guides to sources for the study of Ukrainians, Poles, and German language groups in Canada are also available.

This series of guides is only one of the several tools available to facilitate research in the National Archives of Canada, and is meant to supplement, not displace, the *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories* and other comprehensive indexes of archival sources.

I should like to take this opportunity to thank Dr. Edward W. Laine for completing this guide during the term of his secondment to the Canadian Museum of Civilization and, as well, to acknowledge the Museum's assistance in enabling him to do so.

Jean-Pierre Wallot
National Archivist

ABBREVIATIONS

AASSC Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada

ACTRA Association of Canadian Television and Radio Artists

CBC Canadian Broadcasting Corporation

CC Central Committee (of the CPC)

CEC Central Executive Committee (of the CPC)

CCF Co-operative Commonwealth Federation

Co-Optas Co-operative Trading Association of Sudbury Limited

CPC Communist Party of Canada

CRTC Canadian Radio-Television and Telecommunications Commission

FCASF Finnish Canadian Amateur Sports Federation

FOC Finnish Organization of Canada

FS/CPC Finnish Section of the Communist Party of Canada

FS/WPC Finnish Section of the Workers' Party of Canada

FSOC Finnish Socialist Organization of Canada

FSS/WPC Finnish Socialist Section of the Workers' Party of Canada

IWW Industrial Workers of the World

NEC National Executive Committee (of the CPC, FOC)

OBU One Big Union

SDPC Social Democratic Party of Canada

TUEL Trade Union Educational League

WPC Workers' Party of Canada

YCFO Youth Clubs of the Finnish Organization

YCL Young Communist League

A BRIEF HISTORICAL SURVEY OF THE FINNISH-CANADIAN COMMUNITY

Finnish immigrants began to filter into Canada in growing numbers around the early 1880s. Many of them have since made their home here. According to the available census data, Canadians of Finnish origin numbered 15,497 by 1911, 43,885 by 1931, and 59,346 by 1961. They gradually declined to 52,315 in 1981, owing in part to the lessening tide of immigration from Finland in recent years. In the course of their settlement in this country, Finns have contributed their native languages (perhaps as many as 85 to 95 per cent of the newcomers spoke Finnish, and the balance, Swedish), maternal culture and religious beliefs as well as pre-migration economic and social aspirations to the Canadian scene. This they did by founding churches, temperance and cultural societies, sports clubs and consumer co-operatives, as well as by publishing newspapers, magazines and books to satisfy their own needs and to assist one another to integrate into Canadian life. By imparting various elements of their ancestral knowledge, experience, skills and institutions to other Canadians, Finns have added significantly to the development of Canadian society.

Precursors to the First Wave of Finnish Immigration, 1875(?)-1899

As relative latecomers in the great trans-Atlantic migration of Europeans to North America in the nineteenth and early twentieth centuries, Finnish immigrants were first drawn to "Amerikka"—that is, the United States of America—in the early 1860s. By the outbreak of World War I, more than 200,000 Finns had made their way to the shores of this continent, most of them settling in the United States. From there, many made their way into Canada in search of work and land to farm. Because the Finnish-American community was older, much larger and better established than its Canadian counterpart, the influence that it exerted on the early development of the Finnish-Canadian community was second only to that of the motherland. However, because of the heavy traffic flow of Finns that soon arose across the Canada-United States border, the same might well be said of the later Finnish-Canadian influence on the Finnish-American community.

By the turn of the twentieth century, the growing stream of Finnish settlers from the United States and Finland had begun to coalesce into tiny communities at such places as Nanaimo, British Columbia; New Finland, Saskatchewan; and Copper Cliff, Port Arthur, Sault Ste. Marie and Toronto, Ontario. Already the first manifestations of organized Finnish communal life had appeared in 1890 with the founding of the Lännen Rusko Raittiusseura (Western Glow Temperance Society) and the North Wellingtonin Suomalainen Kirkko ja Seurakunta (North Wellington Finnish Lutheran Church and Congregation) at North Wellington, British Columbia. Thereafter, temperance societies and churches were established wherever sufficient numbers of immigrant Finns had concentrated.

The initial emphasis on religion and religious institutions was a logical outgrowth of the predominant cultural values and attitudes that the earliest Finnish settlers brought with them from the Old Country. These precursors to the first great wave of Finnish immigration to Canada were primarily a politically conservative and piously religious agrarian folk who had been deprived of their traditional livelihood by the mounting industrialization of Finland's agricultural economy. Whatever their economic motives for being drawn here —whether to find employment in Canada's great railway and canal construction projects, in her growing mining and lumbering industries, or in some other occupation for the purpose of amassing sufficient funds to buy a farm here or back home in Finland—almost everyone supported the establishment of Finnish church congregations and temperance societies to combat the "evils" plaguing them on Canada's industrial frontier.

However, the fact that an unusually large number of religious dissenters were included in this group meant that there was no unanimity on which denomination to support. Thus, the Laestadians, or Apostolic Lutherans, who were seeking release from the bonds of the state church in their old homeland —the Evangelical Lutheran Church of Finland—now sought to make use of the religious freedom that they enjoyed here to establish their own non-conformist congregations. Meanwhile, the more traditionalist element founded religious institutions that adhered to the Suomi-Synod, a federation of Finnish congregations in the United States and Canada that chose to recognize the spiritual and moral authority of Finland's state church. While some Finns felt the need to join other churches for want of a Finnish congregation in their local area, others deliberately chose to join "Canadian" churches as a means of integrating themselves into the Anglo-Canadian mainstream. Many of these churches encouraged this inclination, especially the Presbyterian and United Churches, whose missionaries were noted for their zeal in proselytizing amongst the Finns and other "foreigners" with the aim of "Canadianizing" them. One of the earliest and most distinguished of their Finnish converts was the Reverend Arvi I. Heinonen, who first served in the Presbyterian Church and, once it was formed, in the new United Church of Canada. His long career as a successful preacher won him a large following in the Finnish community.

The Swedish-speaking Finns also had another option, that of joining a Swedish congregation in order to worship in their own native language. An early example of such a linking of Swedish and Finnish co-religionists occurred in the case of St. Ansgarius Lutheran Church in Port Arthur, Ontario. Given their extremely small numbers in Canada before World War I, and the facility with which they were generally able to move into either the Finnish, Swedish or Anglo-Canadian communities, the Swedish-speaking Finns had neither the resources nor the incentive to create their own independent religious, cultural or social institutions. Moreover, because it was far easier for Swedish-speakers to learn English than for Finnish-speakers, Swedish-speaking Finns were generally better able to integrate themselves into the Anglo-Canadian community than were their Finnish-speaking compatriots. Hence,

the former did not feel compelled to maintain the same degree of communal adhesion and collective activity that was so characteristic of the latter.

Yet, the fact remains that Canada's adherence to the right of religious freedom was to have profound consequences on the whole of the Finnish-Canadian community. These consequences were twofold: the first was the creation and deepening of sectarian rifts that divided the community; and the second was the development and elaboration here of new lifestyles and cultural patterns not normally encountered in Finland. Once freed from the rigid class structure and public institutions native to the Old Country, the Finns in Canada could now evolve their own uniquely Canadian socio-economic patterns and cultural content. Like other peoples who preceded or followed them here from every corner of the globe, these Finns both shaped and were shaped by their new homeland, thereby creating an identifiable Finnish presence that was truly indigenous to this country.

The First Wave of Finnish Immigration, 1900-1914

Roughly a third of all Finnish immigrants to Canada arrived between 1900 and the outbreak of World War I. This first great wave of Finnish immigration issued from the fact that Finland was then undergoing a major economic transformation as well as being in the throes of an explosive political crisis vis-à-vis her "russifying" sovereign, Nicholas II, who ruled as Tsar of All the Russias and Grand Duke of Finland. These disruptions proved so severe to the working-class poor that, in certain regions of Finland, as many as twenty per cent of the landless rural and urban workers were forced to seek a new life abroad. Because so many of these working-class emigrants had also forsaken religion for the secular doctrines of socialism as their new road to salvation, the *haalit* (halls) of the Finnish-Canadian community were marked by a spirit of increasing secularization and radicalization after the turn of the century.

The first secularized, local Finnish cultural society made its appearance in 1902 with the founding of the Toronton Suomalainen Seura (which was legally incorporated in Ontario under the name of Finnish Society of Toronto). Similar societies were subsequently established in many other centres of Finnish settlement. Secular and free-thinking by nature, these Finnish cultural societies quickly became hotbeds of socialist thought. That enthusiasm for socialism increased even more when news arrived here of the remarkable successes achieved by the working class in Finland in forcing concessions from the Imperial Russian Government through the Suurlakko (Great Strike). This was a paralysing general strike mounted by Finnish workers in the grand duchy in conjunction with other anti-government activities undertaken by Russian revolutionaries elsewhere in the empire during the period of the Russian Revolution of 1905. The lesson that the Finnish-Canadian socialists drew from the Suurlakko was that they should join with other like-minded elements in Canada to create a united socialist movement here. Thus, in 1905, the Finnish Society of Toronto established under its auspices the Socialist Party of

Canada's first Finnish Socialist Branch—the Toronton Suomalainen Sosialisti Liitto (Finnish Socialist League of Toronto). Thereafter, other societies followed suit, with the result that many new Finnish Socialist Branches were added to the ranks of the party. In contrast, the Finnish community's earlier interest in single-purpose temperance societies was already beginning to wane, and its drive to establish new Finnish church congregations floundered until the advent of renewed immigration from Finland during the 1920s.

Other manifestations of the increasing fascination of Finns with socialism in one form or another included the establishment of the Kalevan Kansa (Kaleva's People) colony at Sointula (Place of Harmony) on Malcolm Island in 1901. This colony, which was led by Matti Kurikka and A.B. Mäkelä, embodied the famed Finnish attempt to fashion a utopian socialist community in the wilds of British Columbia. As one of its more ambitious undertakings, the colony founded Aika Printing Company Limited, which published *Aika* (Time), the first Finnish-language newspaper in Canada, from 1901 to 1904. With the bankruptcy of the colony's parent Kalevan Kansa Colonization Company Limited, the more secular-minded radicals became the dominant force in the community. They founded the Finnish Publishing Company Limited in Port Arthur, Ontario, together with its newspaper *Työkansa* (The Work People) in 1907, the second Finnish-language newspaper in this country. When the company failed in 1915, *Työkansa* ceased publication and its printing equipment was sold to a group of more conservative Finns who put out the non-socialist *Canadan Uutiset* (The Canada News), the first of its kind and the oldest Finnish-Canadian newspaper still in existence.

Before the end of the decade, the secularized, socialist Finnish societies had become a significant force not only in the Finnish community, but also in the Socialist Party of Canada. However, in 1910, most of the socialist Finns were expelled from the party because of a quarrel with its leadership. These "dissidents" then decided to form their own Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC; in Finnish: Canadan Suomalainen Sosialistijärjestö) in 1911. They were also instrumental in the founding of the Canadian Socialist Federation in 1911, an organization that subsequently reconstituted itself as the Social Democratic Party of Canada (SDPC) later in the same year. Moreover, the radical Finns demonstrated their wholesale support of these new parties by affiliating the FSOC with them.

Serious rifts also developed in the community as relations worsened between the more conservative, religious-minded "Church" Finns and the radicals. These rifts deepened during the course of World War I—especially after the outbreak of a short, brutal and bloody civil war in Finland between the "Red" and "White" factions during the first quarter of 1918. Because the "Whites" had used German assistance to defeat the "Reds," the Canadian government declared Finland to be an enemy country and began treating all Finnish residents in Canada as "enemy-aliens" under the powers of the *War Measures Act*. Although it initially suspended all Finnish organizations and

newspapers, the government quickly shifted its attention to the radical left as it succumbed to the hysteria of the "Red Scare" that swept across North America in reaction to the Bolshevik Revolution in Russia. Thus, its real aim soon became the quashing the "Red" FSOC, its newspaper *Vapaus* (Liberty) and their supporters, rather than the "Church" Finns, their organizations and newspaper *Canadan Uutiset*, which, in fact, constituted the prime support of the "White" regime in Finland. Hence, the government permitted *Canadan Uutiset* to reappear before the end of 1918, but delayed *Vapaus*'s publication until almost a year later.

Following its suppression in 1918, the FSOC was not allowed to resurface until severing its ties with the SDPC. It did so to obtain the approval of the authorities, dropping the word "Socialist" from its name to signify this new independent status when it resumed operations in 1919. With the lapsing of the *War Measures Act* in 1921, this "provisional" Finnish Organization of Canada was again "reconstituted" as the FSOC. While the effect of the government's actions under the *Act* may have persuaded some of the more timid radicals to withdraw their support from the Finnish-Canadian working-class movement, these measures did not prove sufficient to quash the movement altogether.

The Second Wave of Finnish Immigration, 1920-1931

Although the total number of persons leaving Finland after the war drastically declined from pre-war levels, most of them were destined for Canada, because the United States had placed a severe quota on Finnish immigrants entering that country. As a result, Canada was inundated by a second great wave of immigration from Finland that was wholly comparable to the first. Seared by memories of the recent turmoil in the Old Country, the newcomers reinforced and enlarged the splits between the "Red" and "White" factions here. The intense rivalries issuing from this dichotomization of the community greatly accelerated the growth and diversification of Finnish organizational structures and activities during the inter-war period.

Once buttressed by the battle-hardened veterans of the Red Guard newly arrived from Finland, the majority of socialist Finns were propelled into the "Communist" camp. Under the leadership of A.T. Hill, the FSOC was transformed into the Finnish Socialist Section of the Workers' Party of Canada (FSS/WPC; in Finnish: Canadan Työläispuolueen Suomalainen Sosialistijärjestö) in 1922. Because "Communist" organizations were still forbidden to operate openly at that time, the Workers' Party of Canada then served as the "A" party or above-ground "mass" organization for the underground Communist Party of Canada (CPC)—code-named the "Z" party—that had been founded in Guelph, Ontario, in the previous year. The FSOC, in becoming an integral component of the Worker's Party, subjected itself to that party's discipline, policies and objectives as enunciated by the leadership of the "Z" party.

A small minority of Finnish labour radicals, who had become enthusiastic supporters of the One Big Union (OBU) and Industrial Workers of the World (IWW) during the wartime hiatus of the FSOC, refused to submit to "Communist" control. Instead, they stubbornly clove to the IWW and its "revolutionary" principles. Even after the IWW folded, that organization's Finnish section continued to operate independently for several decades under its former name—the Canadan Teollisuusunionistinen Kannatusliitto (CTK Liitto; Support League of Canadian Industrial Unionists). In time, however, the radicalism of its adherents tended to moderate, and the locally based "socialist clubs" of the CTK Liitto gradually evolved into "social clubs."

Meanwhile, the FSS/WPC, in seeking to distance itself from rival socialist groups like the CTK Liitto, expunged the word "Socialist" from its own name in 1924. Thereafter, it officially became known as the Finnish Section of the Workers' Party of Canada (FS/WPC; in Finnish: Canadan Työläispuolueen Suomalainen Järjestö). Then, in 1924, the FS/WPC adopted a new identity as the Finnish Section of the Communist Party of Canada (FS/CPC; in Finnish: Canadan Kommunistipuolueen Suomalainen Järjestö). With the "bolshevization" of the Party in 1925, all of its foreign-language sections were dissolved. In response to this, the FS/CPC transferred its social, cultural and educational operations to the Finnish Organization of Canada (FOC; in Finnish: Canadan Suomalainen Järjestö), Inc., a corporate body that originally had been established under federal charter in 1923 to serve as the legal owner of record of the FSOC's considerable assets. However, on becoming the central cultural institution of the Finnish-Canadian working-class movement, the FOC quickly grew to include nearly a hundred locals spread across the country from Quebec to British Columbia.

Among its many social, cultural and educational undertakings, the FOC established a play rental agency, the Canadan Suomalaisten Järjestön Näytelmävarasto (FOC Play Inventory), in the mid-1920s and later sponsored play-writing contests to encourage the flowering of Finnish-Canadian theatre. In 1934, the FOC nurtured the development of the Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO; in Finnish: SJ Nuorisoklupit). The following year it saw to the incorporation of Vapaus Publishing Company Limited, first, for assuming responsibility for the FOC's own "in-house" publishing arm and newspaper, *Vapaus*, and secondly, for initiating new ventures such as the publication of *Liekki* (The Flame), a literary weekly. Throughout the late 1920s and the 1930s, the FOC also actively supported the involvement of its membership in the activities of such organizations as the Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto (Finnish Canadian Workers' Sports Association) and its successors, the Workers' Co-operative of New Ontario Limited and the Lumber [and Agricultural] Workers' Industrial Union of Canada, as well as other organizations associated with the radical left in Canada.

The heavy influx of new arrivals from Finland (which ended in 1930 with the worsening of the Great Depression) also included a large contingent of

former adherents of the White Guard, most of whom were absorbed into the conservative faction of the Finnish-Canadian community. The presence of these new "White" Finns sparked a revival of religious interest and activity in the community that manifested itself in the establishment of new congregations belonging to the Suomalainen Evankelis-Luterilainen Kirkko (Finnish Evangelical Lutheran Church), that is, the denomination that represented Finland's state church in Canada. The "White" newcomers also spearheaded the founding of locally based Suomalaiset Kansallisseurat (Finnish National Societies) during the late 1920s. By the early 1930s, these nationalistic societies managed to unite themselves under the umbrella of the Central Organization of the Loyal Finns in Canada (later renamed the Loyal Finns in Canada; in Finnish: Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusliitto [originally, Keskusjärjestö], and subsequently, Lojaalien Suomalaisten Keskusliitto) as their means for combatting the influence of the "Red" FOC and securing employment exclusively for their "reliable, 'White' membership" in times of severe economic depression, unemployment and radical agitation across Canada during the "Hungry Thirties."

The number of Swedish-speaking Finns in this country also increased as the result of the great tide of inter-war immigration from Finland, particularly on the West Coast where Swedish-speakers tended to gravitate. Like many of their Finnish-speaking compatriots who arrived here at that time, these newcomers also displayed a heightened sense of Finnish nationalism. The effect of that patriotic fervour was shown in the dramatic spread into Canada from the United States of the Order of Runeberg, a Swedo-Finnish organization that soon was able to boast of thriving member lodges in Vancouver and many other parts of British Columbia. Indeed, the intensity of Finnish nationalism felt by both Finnish-speaking and Swedish-speaking "White" Finns was such that the two groups were sometimes persuaded to forget their age-old linguistic antagonisms in favour of sponsoring a variety of co-operative endeavours as a viable alternative to the attractions of the FOC, as they did, for example, with their fielding of a joint athletic club in Vancouver.

Finland's "White" government also sought to nurture the rising spirit of Finnish patriotism and conservatism sweeping through the Finnish-Canadian community during the inter-war years. Its base of operations in Canada was the consulate that it had established in Montreal during the early 1920s and upgraded to the status of consulate general in 1925. Akseli K.L. Rauanheimo, who served first as consul and then as consul general until his death in the early 1930s, became the chief instrument in achieving his government's aims. For example, he championed the establishment of the Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta (St. Michael's Finnish Lutheran Congregation of Montreal) and Montrealin Suomalainen Seura (Finnish Society of Montreal). He also enlisted the aid of the Suomen Merimieslähetysseura (Finnish Seamen's Mission Society) in Helsinki, which complied by sending Pastor Frithjof J. Pennanen to Canada in 1927 with a mandate to establish and maintain a Suomalainen Siirtolaiskoti (Finnish Im-

migrant Home) in Montreal. Because Montreal was the major port of entry and stopover for incoming Finnish immigrants, these institutions effectively served as purveyors of official Finland's religious and political ideologies to the new arrivals who, once resuming their journeys to other parts of the country, would then propagate these views across Canada.

The political authority of the FOC was challenged from another quarter as well. A small group of social democrats led by Reinhold Pehkonen and Bruno Tenhunen broke away from the FOC and *Vapaus* in 1931, eventually establishing their own publishing house with its newspaper *Vapaa Sana* (Free Press). The leadership of that group also tried to associate itself with the Co-operative Commonwealth Federation (CCF), a new Canadian political party that was based on social-democratic principles. They, especially through their control of *Vapaa Sana*, succeeded in establishing themselves as the primary opposition to the FOC in the community by the outbreak of World War II.

The Great Depression itself, of course, wreaked hardship on the Finnish-Canadian community. The most recent newcomers from Finland were most affected by the economic crash, for they had not yet had time to learn either the English or the French vernacular and otherwise adapt themselves to the needs of a shrinking employment market. Rather than waste away in breadlines and soup kitchens, many of them abandoned Canada for supposedly "greener pastures" in the United States or returned in disgust to Finland. The Finnish-Canadian working-class movement was particularly hurt by the re-emigration phenomenon of the 1930s, for, in addition to those losses of its members to the United States and Finland that it shared with the rest of the community, it also suffered the further loss of some 2,000 of its most active and dedicated veterans, who emigrated to Soviet Karelia between 1930 and 1935 in the belief that they could find a better future in the "building of socialism in one country" there. It also lost some of its most promising younger members to the Spanish Civil War—those who had voluntarily enlisted in the Mackenzie-Papineau Battalion to fight and die on behalf of the doomed Republican government in its losing campaign of 1937-1938.

The Third Wave of Finnish Immigration, 1948-1961

World War II proved to be a trying experience for the Finnish-Canadian community. First, it witnessed the defeat of Finland at the hands of the Soviet Union in the Winter War of 1939-1940, an event that further served to alienate its "Red" and "White" elements. Then, from June 1940 until late 1943, the FOC was banned under a new invocation of the *War Measures Act*. When Finland launched its Continuation War of 1941-1944 in concert with Germany's attack upon the Soviet Union, the Canadian government once more declared Finns in this country to be "enemy-aliens." When forced to capitulate to the Soviet Union in 1944, Finland was saddled with paying an onerous reparations bill to her former enemy as well as having to relocate many of her citizens who had been forced to abandon their homes in those Finnish territories that were

now ceded to the Soviets. Finland's desperate plight elicited such widespread sympathy here that, for once, the whole of the Finnish-Canadian community united under the auspices of the Canadan Suomiapuyhdistys (Canada-Finland Aid Society Fund) in the common cause of collecting monies for her post-war recovery.

With the normalization of relations between Canada and Finland, a third great wave of Finnish immigration washed upon these shores. For the most part, these immigrants were anti-Soviet and anti-Communist, and, therefore, eschewed the FOC for harbouring sympathies to the contrary. Therein lay one of the chief reasons for the FOC's decline in popularity and influence since the war's end. Also contributing to the FOC's post-war decline was the fact that the ravages of time were inexorably thinning its ranks of loyal veterans who were not being replaced by their Canadian-born offspring. The younger generation, being better assimilated into the Canadian mainstream and more upwardly mobile than their parents, found little to attract them in the activities of a left-wing immigrant organization, especially after it had become the focus of the government's extreme displeasure during the era of the Cold War and the spread of McCarthyism into Canada.

Meanwhile, the right-wing elements in the community were being rejuvenated and revitalized by the heavy influx into their midst of a younger generation of immigrant Finns. Despite their underlying antipathy towards the radical left, most of these newcomers still prided themselves on being "apolitical." As the influence of these post-war immigrants grew, it was they who largely determined the demise of such highly politicized, right-wing institutions as the Loyal Finns in Canada, the "political neutralization" of others like *Vapaa Sana*, and the creation of a new "non-political" national umbrella association, the Kanadan Suomalainen Kulttuuriliitto (Finnish Canadian Cultural Federation), about the turn of the 1970s to co-ordinate the staging of the Kanadan Suomalaisten Suurjuhlat (Finnish Canadian Grand Festivals) and to promote other cultural activities and aspirations of its member organizations at the national level.

Even so, this "de-politicization" of the more conservative elements in the Finnish-Canadian community proved not much more successful in healing the breach between the "White" and "Red" Finns than did the earlier transformation of the chief institutions of the latter (that is, the FOC and related associations) from frontline political agencies of the radical left into predominantly cultural institutions. In other words, the historic differences dividing "Reds" and "Whites" in the community were too powerfully felt to allow for any reconciliation between the two sides even to the present day. Nonetheless, there have been signs of a new dynamic emerging in the community during the last few decades, the effect of which has yet to be fully documented and understood.

The Finnish-Canadian Community from the 1960s to the Present

As the result of declining immigration from Finland since the early 1960s, the now-predominant "apolitical" element has already fallen heir to the same problems of an aging membership that previously afflicted the Finnish-Canadian left. Moreover, the few Finnish immigrants now entering this country generally appear to be less willing to participate in organized activities of the community than were their predecessors. As a group, they are better educated and better equipped with professional, semi-professional and linguistic skills than were any of their earlier-arriving compatriots. Consequently, they usually do not feel the same need to belong to, sponsor and maintain "ethnic" support organizations of the type associated with earlier arrivals here.

Other factors have also led to new attitudes and organizational aspirations in the Finnish-Canadian community. Most important of these has been the growing acceptance by Canadian society of the notion that Canada largely comprises a nation of immigrants and their descendants. Because this has made this country a more receptive, tolerant and generous land towards her newcomers, there has been less need on the part of recent Finnish immigrants to band together into "defensive" associations to protect themselves against the ill will of overtly hostile nativists as was often the case in earlier decades. Moreover, the intervention of federal, provincial and local governments with policies of multiculturalism has also contributed both to the diminution of nativism in Canadian society and the changed focus of organizational life in the Finnish community. Then, too, many of the younger Finnish Canadians have begun to appreciate the precious uniqueness of their heritage and are now actively seeking to preserve it. The archival documents that are now being created by the Finnish-Canadian community should eventually tell us what the end results of those new developments in the community will be.

RESEARCH AT THE NATIONAL ARCHIVES OF CANADA

The National Archives of Canada is a federal government department that serves as the national archival institution for the historical records of the federal government and also preserves the private papers and non-governmental records of individuals and organizations of national interest that have contributed to the development of Canadian society. Through the Finnish Canadian Archives Program, begun in 1974, the National Archives acquires and preserves for use by researchers records of national significance relating to the Finnish-Canadian community.

Staff archivists of the National Archives Building, 395 Wellington Street, Ottawa, Ontario, can be consulted weekdays from 8:30 a.m. until 4:45 p.m. Some research rooms are open to registered researchers 24 hours per day, seven days per week. Researchers are urged to contact the archivist responsible for the Finnish Canadian Archives Program prior to their visit to the National Archives for information regarding access to collections listed in this guide. Access to certain collections requires written permission from the donors. Researchers should also note that portions of the National Archives' holdings have been microfilmed and may be borrowed through the interlibrary loan program without visiting Ottawa.

Information of particular interest to researchers of the Finnish-Canadian past can be found among the holdings of the various divisions of the National Archives: the Manuscript Division, the Government Archives Division, the Documentary Art and Photography Division, the Moving Image and Sound Archives, the Cartographic and Architectural Archives Division, and the National Archives Library.

In the National Library of Canada, which is a separate government department located in the same building as the National Archives of Canada, researchers have access to a variety of Finnish-language newspapers, books and periodicals, as well as other publications in the official languages containing information on Finnish Canadians.

FINNISH CANADIAN ARCHIVES PROGRAM

The Manuscript Division has custody of original documents received from former prime ministers, governors general, politicians, public servants, private individuals and non-governmental corporate bodies such as business, social and cultural organizations that have accumulated nationally significant collections. The Finnish Canadian Archives Program keeps the major collections relating to Finnish Canadians. The material in these collections document the social, cultural, economic and political life of the individuals and organizations belonging to the Finnish-Canadian community as well as their participation in the social, cultural, economic and political life of the nation.

For researchers preparing family histories, the Government Archives Division preserves many useful departmental record collections of the federal government and its agencies, including passenger shipping lists and census records. The Finnish Canadian Archives Program also keeps several collections of interest to genealogical researchers. These include: the LI-RA-MA (Russian Consular Records) collection, which among its more than ten thousand individual case files contains about a thousand files dealing with the affairs of Finnish immigrants who arrived here before World War I; the individual case files of the Finnish Immigrant Home, which document those immigrants who came in the 1920s; the birth, marriage and death registers of St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal; the parish registers of St. Ansgarius Lutheran Church of Port Arthur; the funeral eulogies in the Edwin Suksi papers; and various publications in the FOC collection. Church records are usually kept by the individual church congregations, although several have been transferred to other archival repositories. Some of these are listed in the *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories*. Note, too, that the Church of Jesus Christ of Latter-Day Saints (Mormon) of Salt Lake City, Utah, has extensively microfilmed the parish records of churches in Finland, copies of which it makes available to researchers through the local Stake Genealogical Libraries that it operates in conjunction with its chapels across Canada.

The standard reference work on researching Finnish family history is *Sukututkijan tietokirja*, by Sirkka Karskela. Other more generalized reference works in the official languages are available at most public libraries. *Tracing Your Ancestors in Canada* is also available from the National Archives in Ottawa.

The National Archives welcomes donations of material relating to the Finnish community in Canada. Anyone interested in entrusting material to the National Archives may do so by contacting: Finnish Canadian Archives Program, 395 Wellington Street, Ottawa, Ontario, K1A 0N3.

MAJOR COLLECTIONS ON FINNISH CANADIANS IN THE MANUSCRIPT DIVISION

The following entries describe those collections in the Manuscript Division that were created by individuals and associations belonging to the Finnish-Canadian community, or that contain substantial documentation relating to the affairs and activities of that community and its members. As well as briefly describing a given collection, each entry indicates whether or not finding aids or file lists have been prepared for that collection. Such finding aids and file lists, whenever noted here, refer to more detailed descriptions of a collection's contents and are available on microfiche from the National Archives for consultation or purchase.

In addition to the papers and records described in this guide, the National Archives also holds other manuscript sources that are useful to the study of the Finnish-Canadian community, but in which Finnish Canadians play only a minor part. For example, the voluminous prime ministerial papers of the Right Honourable Sir Robert L. Borden (MG 26, H) and the Right Honourable William Lyon Mackenzie King (MG 26, J) contain several small but crucial files on the Canadian government's treatment of the Finnish-Canadian community during the two world wars. Additional material on Finnish Canadians may also be found in the papers of other prime ministers, senior public servants and other major figures, as well as in the records of various political parties and other corporate bodies. The descriptions of such papers and records are not included here because the references to Finnish Canadians in those collections tend to be of an incidental nature or minor in quantity relative to the collection as a whole.

AIKA, newspaper (est. 1901) MG 28, V 85

Aika (Time), the first Finnish-language newspaper to be published in Canada, was established in 1901 by a group of Finns as the voice of the famed utopian socialist community, the Kalevan Kansa colony, which they had also founded earlier in the same year at Sointula, British Columbia. From April[?] 1901 to September 1902, *Aika* appeared as a weekly newspaper edited by two of the community's leaders, Matti Kurikka and A.B. Mäkelä, and published by the Kalevan Kansa colony's own Aika Printing Company Limited of Nanaimo, British Columbia. *Aika* ceased publication for more than a year, and then reappeared as a semi-monthly in a magazine format in November 1903. Owing to growing financial difficulties, *Aika* ceased publication altogether in July 1904. The colony's holding company, the Kalevan Kansa Colonization Company Limited, went bankrupt in the following year, ending the colony's experiment in utopian socialism. Nonetheless, many of the original settlers of the Kalevan Kansa colony chose to remain at Sointula, and their descendants continue to live there.

Microfilm, 1901-1904, 1 reel, M-3855.

Microfilmed issues of *Aika*, 1901-1904, consisting of: a duplicate copy of a microfilm reel in the possession of the Thunder Bay Finnish Canadian Historical Society. Note that an almost complete run of original issues of *Aika* is also available in the FOC collection (MG 28, V 46). This material is in the Finnish language.

ASSOCIATION FOR THE ADVANCEMENT OF SCANDINAVIAN STUDIES IN CANADA — MG 28,IV

An "*Ad hoc* Committee to found an Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada" was struck at a meeting held at Carleton University in Ottawa in the fall of 1979. In attendance was a small but enthusiastic handful of individuals interested in promoting the development of Scandinavian studies in Canada (that is, studies relating to all the Nordic countries, including Finland as well as Denmark, Iceland, Norway and Sweden) and of the Scandinavian presence in this country. Among the participants were academics from various disciplines (geography, history, literature, sociology, etc.), personnel from several of the Nordic embassies, and members from the local Nordic community in Ottawa. In June 1982, at the annual convocation of the Learned Societies then being held in Ottawa, the *ad hoc* committee succeeded in organizing an attractive program for drawing together an array of interested people from across the country to share in the actual founding of the Association for the Advancement of Scandinavian Studies (AASSC) in Canada. Since then, the AASSC has experienced a steady growth in membership and in the services that it provides. In addition to meeting annually with the other Learned Societies, the AASSC publishes a newsletter, the *AASSC Newsbulletin*. In 1984, it also inaugurated the publication of *Scandinavian-Canadian Studies* under the editorship of Dr. Edward W. Laine, the first in a series of multi-disciplinary occasional papers on Scandinavian studies in Canada and abroad.

Originals, 1981-1985, 20 cm.

The records of the AASSC, 1981-1985, consisting of: correspondence, draft articles, manuscripts, conference papers, galley proofs, bulletins and other material relating to the publication *Scandinavian-Canadian Studies* and the AASSC, being the files of Dr. Edward W. Laine, who served as secretary of the "*Ad hoc* Committee to found an Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada," liaison officer on the Learned Societies Organizing Committee for the [proposed] Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada, chairman of the Editorial Board and publications officer on the Executive Committee of the AASSC, and founding editor of *Scandinavian-Canadian Studies*.

ASSOCIATION OF CANADIAN TELEVISION AND RADIO ARTISTS

MG 28, I 217

The Association of Canadian Television and Radio Artists (ACTRA) is the principal union of actors, broadcasters, dancers, singers and other professionals employed in this country's radio and television industry. Included in ACTRA's membership rolls are various individuals from the Finnish-Canadian community, some of whom have acknowledged that it was their early contact with the Finnish community's vigorous theatrical life and tradition of union activism that launched them on their later professional careers. Paul Siren, who recently retired as general secretary after nearly twenty-five years of distinguished service in ACTRA's employ, is a case in point. In his youth, Siren was not only introduced to the cause of trade unionism through his Finnish background, but he also received his initial training as an organizer and administrator while serving as national secretary of the Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO). He then worked for eighteen years with the United Automobile Workers Union of Canada. He also spent some five years as a self-employed labour consultant before joining ACTRA and becoming a major force behind its rise to the top as one of Canada's most respected unions.

Originals, n.d., 1943-1982, 45.15 m; microfilm, 1943-1944, 2 reels, M-3624, M-3625.

The records of ACTRA, n.d., 1943-1982, include the following acquisitions:

Originals, 1943-1972, 12 m.

The records of ACTRA, 1943-1972, consisting of: National Office files, including minutes, correspondence, negotiation files, publications and contract files.

Microfilm, 1943-1944, 1952-1972, 2 reels, M-3624, M-3625.

The records of ACTRA, 1943-1944, 1952-1972, consisting of: microfilmed minutes of the Radio Artists of Toronto Society, the Canadian Council of Authors and Artists , and ACTRA.

Originals, 1967-1978, 16.8 m.

The records of ACTRA, 1967-1978, consisting of: National Office files.

Originals, n.d., 1973-1980, 3.5 cm.

The records of ACTRA, 1973-1980, consisting of: publications and promotional literature of ACTRA relating to its constitution and by-laws; retirement plan and group insurance benefits; Writers' Guild directory; introductory literature and policy statements; and *Face to Face with Talent*, a pictorial gallery of ACTRA and Equity members.

Originals, n.d., 1968-1982, 26 m.

The records of ACTRA, n.d., 1968-1982, consisting of: National Office records, including files on CBC Radio, CBC Television and film contracts; records of *Face to Face with Talent*; office files of Ray Stringer, Margaret Collier, Paul Siren, Jim Keating and Garry Neil; files relating to the Canadian Broadcasting Corporation (CBC), the Canadian Radio- Television and Telecommunications Commission (CRTC), and the International Writers Guild; miscellaneous clippings and publications.

BENSON FAMILY, Mattawa, Ont. MG 55/30, No. 187

Ernst Juhanpoika Karhunen was born on August 18, 1886, in Kuopio, Finland. From 1903 to 1905, Karhunen was apprenticed to Liudvig Nobel' [*sic*; a transliteration from Russian], a mechanic whose shop was located in the Imperial Russian capital of St. Petersburg. After completing his apprenticeship in Russia, Karhunen emigrated to Canada. He then changed his name to Ernest Benson and became naturalized in 1921. Using a Finnish passport, he briefly visited the Soviet Union in 1923. Benson's wife, Aino Elisabeth Hytönen, was born on November 1, 1887, in Keuruu, Finland. She emigrated with her family to North America in 1913, and was subsequently naturalized as a Canadian citizen in 1921. At the time of Mrs. Benson's death, the Bensons resided in the area of Mattawa, Ontario.

Originals, n.d, 1903-1948, 2 cm.

The papers of the Benson family, n.d., 1903-1948, consisting of: Ernest Benson's Finnish passport (stamped with visa for travel in the Soviet Union), 1923; his Canadian passport, 1948; Aino Benson's Canadian passport, 1948; Ernest and Aino Benson's birth certificates (Finnish), 1948; Ernest Benson's work certificate (Russian), 1905; three newspaper clippings, n.d. This material is variously in the English, Finnish and Russian languages.

CANADA ETHNIC PRESS FEDERATION (1958- MG 28, V 95

The Canada Ethnic Press Federation was organized in March 1958 by representatives of the Canada Press Club and the Ethnic Press Association of Ontario. The Canada Press Club was established in 1942 by a

group of editors and publishers of ethnic newspapers in Winnipeg as a means of advancing Canada's war effort and integrating various ethnic groups into Canadian life. The heavy surge in immigration into Toronto during the early post-World War II years led to a remarkable growth in ethnic publishing there, one result of which was that many ethnic newspaper editors in that city, including members from the editorial staff of the Finnish-language *Vapaa Sana*, began to see the need for having their own press club. With the encouragement of the Winnipeg group, they organized the Ethnic Press Association of Ontario in 1951. The Canada Ethnic Press Federation was subsequently established for the purpose of co-ordinating the activities of the various ethnic press clubs in Eastern and Western Canada and of serving as their voice in national affairs.

The establishment of the Canada Ethnic Press Federation also stimulated the creation of additional branch organizations. These included the Ethnic Press Association of British Columbia and the Quebec Ethnic Press Association. The associations were formed of editors and publishers of ethnic publications located in Montreal and Vancouver, respectively. Both associations were actually founded in Winnipeg in 1962, while the ethnic journalists from those two cities were attending a Canada Ethnic Press Federation meeting there.

As the national champion of the ethnic press, the Canada Ethnic Press Federation has striven to define and interpret the needs of Canada's ethnic groups both to the federal government and to the country's two dominant cultural groups. It has also sought to co-ordinate the efforts of ethnic journalists and publishers in integrating into Canadian society the groups served by their publications. In its pursuit of these objectives, the Canada Ethnic Press Federation has presented briefs to the federal government on such matters as constitutional questions, government immigration policy, bilingualism, and the mass media in Canada. It has also sponsored a tour of Quebec by ethnic editors as well as a tour of the ethnic communities across Canada by French-speaking journalists, thereby seeking to promote within each of the many different cultural groups in this country a greater awareness of the particular problems faced by the others.

Originals, n.d., 1958, 1962-1973, 25 cm; photocopies, 1957-1968, 1972, 2.5 cm.

The records of the Canada Ethnic Press Federation, n.d., 1957-1973, consisting of: rules and by-laws; minutes; reports; financial statements; membership lists; correspondence of the federation executive, including that of Judge J.W. Lindal, Bruno Tenhunen, Charles Dojack, Dr. J.M. Kirschbaum, Leo J. Lezack and Vladimir Mauko; briefs, submissions, and resolutions; programs and agenda; speeches and addresses; clip-

pings relating to the federation and ethnic community life in Canada; history of the federation; records concerning affiliates; correspondence, reports, memoranda, clippings and other material relating to ethnic studies.

COHEN, J.L. (1897-1950) MG 30, A 94

Jacob Lawrence Cohen was a prominent labour and civil rights lawyer during the 1930s and 1940s. He served as legal counsel for many of the new industrial unions that were then being formed, and consequently he became involved in most of the key labour-management disputes of the period. During the Great Depression, he defended many left-wing leaders and organizations. He also acted on behalf of many of the leftists who were interned during World War II. Among his Finnish-Canadian clientele were the FOC, the Vapaus Publishing Company Limited and A.T. Hill, a noted Communist. Cohen also made an appearance at the coroner's inquest into the deaths of Viljo Rosvall and John Voutilainen, two Finnish union organizers who had died under suspicious circumstances at Onion Lake in Northern Ontario.

Throughout his career, Cohen campaigned for progressive social and labour legislation without compromise. Thus, in 1943, he resigned his position with the National War Labour Board after having served for only six months, in protest against the federal government's policies on wages and collective bargaining. His legal career came to a sudden halt in 1946, when he was disbarred for having been convicted on an assault charge. He was re-admitted to the bar in 1950, but died suddenly four months later.

Originals, n.d., 1923-1951, 10.5 m; Finding Aid No. 1044.

The papers of J.L. Cohen, n.d., 1923-1951, consisting of: Cohen's case files, including correspondence, legal documents, notes, printed matter and newspaper clippings pertaining to cases handled by Cohen, 1927-1949, 9.4 m; miscellaneous files, including submissions, publications and other documents of various unions and other organizations as well as Cohen's notes and manuscripts on a variety of subjects, such as collective bargaining and publicly funded medical care, together with unidentified and incomplete documents and notes, n.d., 1923-1951, 60 cm; scrapbooks, consisting primarily of newspaper clippings covering both labour matters in general and particular subjects such as the Ontario textile inquiry of 1937, the 1937 Sarnia sit-down strike, and Cohen's participation on the National War Labour Board, ca. 1929-1945, 40 cm; miscellaneous published material from the Canadian Seamen's Union, 1936, 1937-1939, 5 cm.

The CPC was founded as an underground organization in 1921 at a secret meeting in Guelph, Ontario. The twenty-two delegates at that meeting included representatives from the Socialist Party of Canada, the Social Democratic Party of Canada (SDPC), the Socialist Party of North America, the FSOC and several other left-wing associations. As the open operation of the new organization was then prohibited by law, the delegates decided to hold another convention in 1922 for the organization of a legal party, the Workers' Party of Canada (WPC), which could act more openly on the underground party's behalf. The CPC remained an underground organization known to its members as "Z," and the WPC as "A." At the 1924 convention, the name Workers' Party of Canada was finally dropped and that of the Communist Party of Canada was officially adopted. During those formative years, Finnish Canadians comprised more than half of the membership of the entire Communist movement, because the FSOC and its membership had been absorbed wholly into the structural fabric of the two parties: first, as the Finnish Socialist Section (later amended to the Finnish Section) of the WPC and, finally, as the Finnish Section of the CPC.

"Communist" organizations were declared illegal on three occasions by the Government of Canada since the end of World War I. The first time occurred with the promulgation of an order-in-council under the authority of the *War Measures Act* in 1918, which occasioned the Communist Party's use of the name "Workers' Party" until 1924. The second time was in 1931 when the Bennett government used Section 98 of the *Criminal Code* to outlaw the Party. The CPC remained underground until public pressure forced the government to repeal Section 98 in 1936. The Party was again outlawed in 1940 by an order-in-council (PC 2363) promulgated under the authority of the Defence of Canada Regulations. The CPC subsequently re-surfaced as the Labor-Progressive Party and retained that name until 1959, when again it became known as the Communist Party of Canada.

The Party is organized into local and regional units across Canada. At its annual conventions, local and district delegates meet to decide and vote upon the Party's programs, constitution and policies. It is also at these conventions that the members of the Central Committee (CC) and the Central Executive Committee (CEC) are elected. The CEC is charged with the running of the day-to-day affairs of the Party.

Perhaps the chief auxiliary of the Party has been the Young Communist League (YCL). Organized for the younger members of the Party, its first convention was held under the name of the Young Workers' League in 1923. It changed its name to the Young Communist League in 1924. The YCL was disbanded in 1964, and was replaced by the National Youth

Commission in the following year. However, the dissolution of the YCL proved to be only a temporary measure, for it was reinstated in 1969.

The CPC has also been closely associated with such organizations as the Trade Union Educational League (TUEL), the Canadian Labor Defence League , which became the National Council of Democratic Rights in 1940), the Canadian Friends of Soviet Russia, the Workers' Unity League, and the Farmers' Unity League. Among the other organizations with which its Finnish members have been most particularly involved were the Lumber [and Agricultural] Workers' Industrial Union of Canada, the International Union of Mine, Mill and Smelter Workers, the Workers' Co-operative of New Ontario Limited and the Workers' Sports Association of Canada.

Originals, n.d., 1905-1982, 16 m; microfilm, n.d., 1922-1931, 37 reels, H-1575 to H-1648; Finding Aid No. 1481.

The Communist Party of Canada collection, n.d., 1905-1982, includes the following acquisitions:

> Originals, n.d., 1905-1982, 16 m; Finding Aid No. 1481.
>
> The records of the CPC, n.d., 1905-1982, consisting of: National Office files, 1918-1982, including correspondence, minutes and memoranda relating to committees, commissions and individuals concerned with education, federal elections, the federal government, fraternal organizations, Charles Lipton and other activities of the National Office, 1918-1982, 2 m; convention and CC files, including minutes, reports and memoranda concerning national conventions, the CC and the NEC, 1921-1982, 2.2 m; provincial files, including correspondence, press releases, circular letters, and provincial convention material as well as provincial and municipal election material and subject files generated at the club, regional and provincial level, together with circular letters and other material sent by the NEC to the provinces, 1931-1979, 3 m; subject files, including leaflets, clippings, memoranda, drafts and correspondence relating to various interests of the CPC, 1918-1981, 2.6 m; trade union/labour files, including files relating to the Canadian Seamen's Union and other unions, n.d., 1910, 1920-1974, 60 cm; records of the YCL, including correspondence, reports, circulars and memoranda relating to the NEC, conventions, local clubs and other organizations as well as general subject files, 1926-1979, 1.1 m; printed material, including pamphlets, newsletters, bulletins and periodicals created by the CPC and other organizations, 1905-1980, 5.2 m; scrapbooks concerning the Stratford Strike and the *Workers' Calendar* as well as scrapbooks of press clippings kept by P. Wedro, 1934-1970, 5 cm.

Microfilm, n.d., 1922-1931, 37 reels, M-7376 to M-7413.

The records of the Archives of Ontario, n.d., 1922-1931, consisting of: microfilm copies of records acquired from the Archives of Ontario that were deposited there after having been seized by the Government of Ontario in August 1931 to prepare a case for the prosecution in the trial of the party leaders of the CPC. These records include correspondence and printed material relating to the *Worker*, the Workers' Unity League, the Canadian Labor Defence League, Friends of the Soviet Union, and other activities of the CPC, as well as material directly related to the trial, for example, the transcripts of its legal proceedings.

COPPER CLIFF, Ontario: St. Timothy's Lutheran Church (est. 1897) MG 9, D7-54

Established in Copper Cliff, Ontario, in 1897, the Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Wuoristo-Seurakunta (Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Congregation of Copper Cliff) is the oldest of the nine Finnish congregations adhering to the Evangelical Lutheran Synod of Canada. In 1962, the Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Church was renamed St. Timothy's Lutheran Church. Additional information concerning the church can be found in the Reverend Yrjö Raivio's book, *Kanadan suomalaisten historia* (1975).

Originals, 1948, 1957, 2 cm.

The records of St. Timothy's Lutheran Church of Copper Cliff, Ontario, 1948, 1957, consisting of: one book, *Copper Cliffin Suomalaiset ja Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen, Wuoristo-Seurakunta* (1948), by Lauri T. Pikkusaari; and one mimeographed pamphlet, "Wuoristo-Seurakunta 60 vuotias" (1957), edited by Lauri T. Pikkusaari. These publications respectively commemorate the fiftieth and sixtieth anniversaries of the Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Congregation and, in so doing, include much of the history of the Church and its membership. This material is in the Finnish language.

EKLUND, William (1906-1985) MG 31, H 80

William ("Bill") Eklund was born in 1906 in Pori, Finland. He emigrated to Canada in 1922, first finding employment in the construction industry in Toronto and later in the bush camps of Northern Ontario. In 1932, he became an office assistant in the FOC's National Office in Toronto, and later served as its district organizer in the Timmins-South Porcupine-Kirkland Lake and Thunder Bay regions. In 1937, Eklund joined the editorial staff of the Finnish newspaper *Vapaus* in Sudbury and, in 1940,

he was promoted to editor-in-chief. With the exception of his term of active service with the Canadian Armed Forces in 1943-1944, Eklund held that post at *Vapaus* (renamed *Viikkosanomat* following its merger with *Liekki* in 1974, but reappearing again as *Vapaus* in 1987) until his retirement in 1975. He died in Sudbury in 1985.

Throughout most of his career and up to the time of his death, Eklund had been a national figure in the FOC, as is suggested by his four decades of service on its National Executive Committee. As well, he was extremely active in the affairs of the local community in Sudbury. Of his work as playwright, author and translator, he is probably best remembered for his *Canadan rakentajia: Canadan Suomalaisen Järjestön historia vv. 1911-1971* (Toronto, 1983)—an organizational history of the Finnish working-class movement that has since been translated into English as *Builders of Canada: History of the Finnish Organization of Canada* (Toronto, 1987).

Originals, n.d., 1912-1985, 55 cm; Finding Aid No. 1624.

The papers of William Eklund, n.d., 1912-1985, consisting of: Eklund's personal papers; records arising from his involvement with the Archives and History Committees of the FOC, as well as records arising from his organizational activities respecting the National Office, Central Ontario District Committee, and Sudbury Local No. 16 of the FOC; records of Eklund's activities with the Finnish Senior Citizens Club of Sudbury, Inc., and Vapaus Publishing Company Limited. This material is in the Finnish and English languages.

ESKOLA FAMILY (fl. 1911-1934) MG 30, C 213

Hilda Eskola was born about 1882. She emigrated from Myllykallio in the vicinity of Kuusankoski, Finland, to Copper Cliff, Ontario, about 1910. Hilda, a single mother, was either accompanied by her infant daughter Laura or gave birth to Laura shortly upon arrival here. In Canada, Hilda worked for some time as a waitress. Although she had many suitors in Canada and abroad, she never married. Neither did Laura, who is reported to have died about 1982.

Originals, n.d, 1911-1934, 21 cm; Finding Aid No. 1640.

The papers of the Eskola Family, n.d., 1911-1934, consisting of: private correspondence, n.d., 1911-1934, addressed to Hilda Eskola and her daughter, Laura, from friends and relatives in Finland, Canada and the United States. This material is in the Finnish language.

FENNOS ATHLETIC CLUB (1931-1932) MG 28, V 88

The Fennos Athletic Club was established in 1931 to serve those members of the Finnish-speaking community of Vancouver, British Columbia, who would have nothing to do with the FOC and its affiliates. The very name Fennos echoed the spirit of Finnish nationalism and conservatism of those who were instrumental in its founding, the membership of the Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) Association —then known as Valistus- ja Edistysseura Suomi. Following an agreement with the Swedish-speaking Finns of the Vancouver Lodge of the Order of Runeberg in 1932, the Fennos Athletic Club was dissolved and its membership was united with that of the Runeberg Lodge to form a joint athletic club. The minute book of the defunct Fennos Athletic Club was later used by a new association, the Finnish Choir of Vancouver (est. 1945).

Originals, 1931-1932, 1945, 2 cm.

The records of the Fennos Athletic Club, 1931-1932, 1945, consisting of: a minute book, 1931-1932. The club's minute book also includes the minutes of the first few meetings of the Finnish Choir of Vancouver, 1945. This material is in the Finnish language.

FINNISH ASSOCIATION (Suomalainen Osasto) of Port Arthur, [Ontario] MG 28, V 137

The Finnish Association (Suomalainen Osasto) of Port Arthur, Ontario, was founded in December 1918. Its purpose was to assume the responsibilities of the disbanded Port Arthur Local of the suppressed FSOC. In that regard, this "new" association also continued to serve as the local of the outlawed organization's successors, namely, the "provisional" FOC (1918-1920), the "reconstituted" FSOC (1920-1922), the FS/WPC (1922-1924) and the Finnish Section of the CPC (1924-1925?). Subsequently, it became (or was absorbed by) the Port Arthur Local of the FOC, which is still in operation.

Microfilm, 1918-1925, 1 reel, M-1960.

The microfilmed records of the Finnish Association (Suomalainen Osasto) of Port Arthur, Ontario, 1918-1925, consisting of: minutes of the association. This material is in the Finnish language with the exception of a few English-language entries made during that period of when the Canadian government had declared Finnish to be an "enemy language" and prohibited its use in organizational activities.

FINNISH CANADIAN AMATEUR SPORTS FEDERATION (est. 1925) MG 28, V 51

The Finnish Canadian Amateur Sports Federation (FCASF) was originally founded in 1925 under the name of Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto (Finnish Canadian Workers' Sports Association). With the aid of the FOC, this association was able to found or recruit some hundred member clubs in local Finnish communities across Canada. Seeking to broaden its appeal among other Canadians, it became successively the Finnish Section of the Workers' Sports and Gymnastic Association of Canada in 1929, the Workers' Sports Association of Canada in 1932, and then the Canadian Amateur Sports Federation in 1935. Following the outbreak of World War II, the Canadian Amateur Sports Federation was forced to suspend most of its activities. When it assumed regular operations in 1944, the Federation's predominantly Finnish membership chose to resurrect their organization's original ethnic identity. From that time to this day it has operated under the name of Finnish Canadian Amateur Sports Federation.

Originals, n.d., 1928-1987, 1.47 m; Finding Aid No. 634

The records of the FCASF, n.d., 1928-1987, include the following acquisitions:

Originals, n.d., 1932-1973, 42 cm; Finding Aid No. 634.

The records of the FCASF and its predecessors, n.d., 1932-1973, consisting of: minutes, correspondence, financial records, reports, bulletins, newsclippings, booklets and other miscellaneous material of the Workers' Sports Association of Canada (1932-1935), the Canadian Amateur Sports Association (1935-1944), and of the FCASF (1944-1973), together with the latter's records of joint projects and initiatives that it undertook in concert with the FOC (for this, see also the FOC collection, MG 28, V 46) and other organizations.

Originals, 1938-1973, 10 cm.

The records of the FCASF, 1938-1973, consisting of: reports, bulletins, newspaper clippings and booklets.

Originals, 1928-1987, 95 cm.

The records of the FCASF, 1928-1987, consisting of: correspondence; minutes of FCASF annual meetings; minute books of the Star Athletic Club of St. Catharines, Ontario, and the Alerts Athletic Club of Sudbury, Ontario; membership books; financial records; FCASF

track and field records of athletic achievements; transcripts of interviews; draft notes and manuscripts; sports programs; music sheets; newspaper clippings; draft newspaper articles; and scrapbooks. This material, which includes records and other documentation relating both to the FCASF and its affiliates, was specifically acquired or created by the Alerts Athletic Club Historical Committee for the writing and publication of *Sports Pioneers: A History of the Finnish Canadian Amateur Sports Federation, 1906-1986*.

This material is in the Finnish and English languages.

THE FINNISH CANADIAN REST HOME ASSOCIATION (Suomalais-Canadalainen Lepokotiyhdistys) (est. 1958) MG 28, V 91

The Finnish Canadian Rest Home Association, which was originally established as the Suomalais-Canadalainen Lepokotiyhdistys in 1958, is a non-profit organization that operates two rest homes as low-rental housing projects for the elderly in greater Vancouver. The Finnish Canadian Rest Home opened its doors in 1963, and the Finnish Manor, in 1975. Although the association functions under a charter from the Province of British Columbia, it has drawn both significant financial support and clientele from across Canada as the first Finnish-Canadian enterprise of this type.

Originals, 1962-1976, 2.5 cm.

The records of the Finnish Canadian Rest Home Association, 1962-1976, consisting of: constitution, approved version, [1974]; bulletins, 1962-1976; programs, 1963, 1970, 1975; press clippings, n.d, 1964; annual financial summaries and reports of the year's activities, 1975, 1976; miscellaneous certificates and other forms. This material is primarily in the Finnish language.

FINNISH CENTENNIAL COMMITTEE OF VANCOUVER (1965-1968) MG 28, V 92

Organized in 1965, the Finnish Centennial Committee of Vancouver was established as the co-operative effort of five local Finnish societies, including the United Finnish Kaleva Brothers and Sisters Lodge. Its chief purpose was to commemorate Canada's Centennial Year and the Fiftieth Year of Finnish Independence (both anniversaries occurring in 1967). The committee's activities included the publication of *B.C.:n. Suomalainen: Uusi Länsi* (1967), the organization of several concerts, craft exhibitions, church services and other public events, as well as the sale of Centennial memorabilia. Upon its dissolution at the end of 1967, all of the

committee's earnings and assets were transferred to the non-profit Finnish Canadian Rest Home Association.

Originals, 1965-1968, 3 cm.

The records of the Finnish Canadian Centennial Committee, 1965-1968, consisting of: minutes of committee meetings, 1965-1968; correspondence with the Ambassador of Finland, 1965-1966; correspondence with Suomi-Seura r.y., 1965-1967; correspondence with Vancouver Local No. 55 of the FOC, 1966-1967; correspondence concerning the Mauno Kuusisto Concert, 1966-1967; correspondence with the NMKY Choir; 1967; correspondence concerning Finland's Independence Day celebrations and other activities, 1966-1967; draft program for the Fiftieth Anniversary of Finland's Independence Day celebration, 1967. These records document the various activities of the committee and delineate the relationship that other activities, 1966-1967; draft program for the Fiftieth Anniversary of Finland's Independence celebration, 1967. These records document the various activities of the committee and delineate the relationship that it enjoyed with other Finnish societies and individuals in British Columbia and across Canada, as well in the United States and Finland. This material is primarily in the Finnish language.

FINNISH IMMIGRANT HOME (1927-1932) MG 28, V 128

Montreal was the port of entry into Canada for thousands of Finnish immigrants. Disturbed by the lack of facilities for the care of these newcomers, Akseli K.L. Rauanheimo, the first Finnish consul in Montreal (promoted to consul general in 1925), sought to enlist the aid of the headquarters of the Finnish Seamen's Mission Society in Helsinki, Finland, as early as 1923. Pastor Frithjof J. Pennanen was sent to Canada in 1927, first, with a mission to establish a Suomalainen Siirtolaiskoti (Finnish Immigrant Home) in Montreal, and then to supervise its activities.

The Finnish Immigrant Home began its operations in conjunction with the newly established Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta (St. Michael's Finnish Lutheran Congregation of Montreal). In addition to the aid that it received from the local Finnish church congregation and from Finland, the Finnish Immigrant Home also depended on the assistance of various steamship companies. With the onslaught of the Great Depression, the Finnish Immigrant Home faced two major problems: declining immigration and growing financial difficulties. As a result, the local Finnish church congregation relinquished all of its responsibilities in operating the home to the Suomen Merimieslähetysseura (Finnish Seamen's Mission Society) in 1931. On May 1, 1932, the Finnish Immigrant Home finally closed its doors. With its demise, some of the services once offered by the home continued to

be provided by St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal.

During the course of its short lifespan, the Finnish Immigrant Home received more than five thousand guests in its hostelry. These included Finnish immigrants who settled in Montreal or moved away to settle in other parts of the country, as well as seamen and other transients of Finnish origin who were just passing through the city. The home also provided a placement service and, in particular, sought to take as many single female immigrants under its protection as it could.

Originals, 1926-1932, 2.15 m; Finding Aid No. 1136.

The records of the Finnish Immigrant Home, 1926-1932, consisting of: subject and general correspondence files, 1927-1932, 49 cm; financial records, including receipts of bills paid, 1927-1930, 35 cm; archives holdings, including miscellaneous papers and records of individuals and organizations, 1926-1928, 1 cm; guest records, including financial accounts, record books and informational records relating to clients of the home, 1927-1932, 1.3 m. These records fully document the activities of the home and, most importantly, they include an extensive card file and related documentation pertaining to approximately 5,000 clients. In effect, the information relates to possibly one quarter of the Finnish immigrants arriving in Canada during the inter-war period. This material is primarily in the Finnish language.

FINNISH ORGANIZATION OF CANADA COLLECTION MG 28, V 48

The Finnish Organization of Canada, Inc., was formally founded and incorporated under federal charter only in 1923, but the real origin of the Canadan Suomalainen Järjestö—the name by which it was popularly known in the Finnish community—occurred with the founding of the Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC) in 1911. That organization, known in Finnish as the Canadan Suomalainen Sosialistijärjestö, was established by Finnish dissidents who had been expelled from the Socialist Party of Canada. Those Finns, in conjunction with other non-Finnish comrades who had suffered the same fate, were instrumental in founding a new socialist party, the Canadian Socialist Federation. The FSOC affiliated itself with the federation, which, in the year of its founding (1911), was reconstituted as the SDPC. From this date and until 1930, the FSOC and its successors were either affiliates of that party or the Workers' and Communist Parties of Canada, excepting the brief interlude of 1918-1919 when wartime government regulations forced the Finns to operate independently as a "provisional" FOC.

Since dissolving the last of its formal links with those non-Finnish organizations about 1930, the FOC has jealously guarded its independence.

Nevertheless, as in earlier years, it has continued to support the working-class movement both within and outside the Finnish community. Thus, whether through its political, social or cultural endeavours, the FOC has provided continuous service not only as this country's first and oldest active national organization for people of Finnish origin, but also as the central institution of the Finnish-Canadian working-class movement.

Originals, n.d., 1881-1983, 48.3 m.; microfilm, n.d., 1908-1930, 1 reel, H-1656; Finding Aid No. 1619.

The FOC collection, n.d., 1881-1983, consists of the following record groups: National Office and Related Records (Series I-VIII); Regional and Local Records (Series IX-XI); Youth Organization Records (Series XII-XIII); Sports Organization Records (Series XIV-XIX); Publishing Company Records (Series XX-XXI); Archives Records and Holdings (Series XXII-XXXIV); and Microfilmed Records. In sum, the collection comprehensively documents the wide range of social, cultural and political activities sponsored by the FOC, its predecessors, their adherents and sympathizers while, at the same time, it serves as a major resource for documenting the broader historical spectrum of the Finnish-Canadian past with its multi-faceted complex of connections with the Canadian, Finnish, Finnish-American and Russian past as well.

The records in the FOC collection are mainly in the Finnish language, although a very significant portion of them are also in English. The contents of the various series and their arrangement in this collection are as follows:

National Office and Related Records (Series I-VIII)

The National Office Records include the records of the Toronto headquarters of the pre-war and post-war FOC, Inc., together with those of its predecessors (that is, the FSOC, the "provisional" FOC, the "reconstituted" FSOC, the Finnish Socialist Section—subsequently renamed the Finnish Section—of the WPC, and the Finnish Section of the CPC) and wartime surrogates during World War II (the "illegal" FOC, the Finnish-Canadian Democratic League, the Associations of Finnish Democrats and the *Ad Hoc* Committee to Legalize the "Illegal" FOC). Although certain of these series seem to be less than complete, the National Office records do provide a remarkably comprehensive account of headquarters activity for the years 1911-1975.

The National Office Records also include the FOC Play and Music collection. This particular collection stemmed from the fact that, in addition to its many other activities, the National Office of the FOC operated a play rental service for the benefit of its locals. The library of the FOC Play and

Music collection includes scripts of some five hundred Finnish plays and hundreds of musical scores, songs and lyrics that date from 1905 to 1967. Although most of this material was acquired from sources in Finland and the United States, some fifty plays were written by Finnish-Canadian playwrights and, as well, numerous pieces of music and songs were contributed by Finnish-Canadian composers and lyricists.

Records of the Finnish Socialist Organization of Canada *et al.*

Originals, n.d., 1911-1925, 98.5 cm.

The records of the FSOC and its successors, including the "Ex-Executive Committee" and "Trustees" of the "disbanded" FSOC, the "provisional" FOC, the "reconstituted" FSOC, the FSS/WPC, and the FS/CPC, n.d., 1911-1925, consisting of: constitutional and related records; convention records; election records; minutes; reports; financial records; correspondence concerning districts, locals, speakers and organizers, the Finnish Publishing Company Limited, *Vapaus*, and external affairs; and miscellaneous records.

Records of the Finnish Organization of Canada, Inc.

Originals, n.d., 1923-1940, 3.14 m.

The records of the [pre-war] FOC, n.d., 1923-1940, consisting of: constitutional and related records; convention records; conference records; minutes; financial records; correspondence concerning districts, locals, special projects, youth clubs, speakers and organizers, *Vapaus*/Vapaus Publishing Company Limited, and external affairs; divisional and committee records concerning festivals and the Theatre Division.

Records of the "Illegal" Finnish Organization of Canada

Originals, 1936-1941, 0.5 cm.

The records of the "illegal" FOC, 1936-1941, consisting of: miscellaneous records.

Records of the Finnish-Canadian Democratic League

Originals, n.d., 1941-1944, 10.5.

The records of the Finnish-Canadian Democratic League, n.d., 1941-1944, consisting of: convention records; minutes; correspondence concerning locals, other internal affairs, and external affairs.

Records of the Associations of Finnish Democrats

Originals, n.d., 1941-1945, 2 cm.

The records of the Associations of Finnish Democrats, n.d., 1941-1945, consisting of: Sudbury Regional Committee records.

Records of the *Ad Hoc* Committee to Legalize the "Illegal" Finnish Organization of Canada

Originals, 1941-1944, 2 cm.

The records of the *Ad Hoc* Committee to Legalize the "Illegal" FOC, 1941-1944, consisting of: miscellaneous records

Records of the Finnish Organization of Canada, Inc.

Originals, n.d., 1943-1982, 2.73 m.
The records of the [post-war] FOC, n.d., 1943-1982, consisting of: constitutional and related records; convention records; conference records; minutes; financial records; correspondence concerning districts, locals, speakers and organizers, Vapaus Publishing Company Limited, and external affairs; divisional and committee records concerning the Women's Division, Sports Division, Youth Division, Theatre Division, Music Division, festivals, and History Committee.

The Finnish Organization of Canada Play and Music Collection

Originals, n.d., 1905-1967, 5.6 m.

The FOC Play and Music collection, n.d., 1905-1967, consisting of: scripts, rolebooks, musical scores, etc., of the FOC's own plays; other FOC plays; plays from the Finnish Drama League in the United States; plays directly from Finland; Finnish-language plays from other sources; English-language plays; Finnish-language plays and other theatrical pieces from unidentified sources; the FOC Music collection; plays and music not included in the FOC Play Inventory.

Regional and Local Records (Series IX-XI)

The Regional and Local Records in the collection document the activities of various affiliates of the FOC and its predecessors. The records of the District Committees recount the affairs of those bodies established to coordinate the activities of the locals within given regions. As a unit, these records date from 1915 to 1968. However, they include only a few miscellaneous records from several of the more active District Committees. In contrast, the records of the Finnish Society of Toronto form a complete

unit from the time of that society's founding in 1902 and until about 1977. The importance of those records can also be inferred from the fact that not only was this society the Local No. 1 since the founding of the FSOC in 1911, but it was also the first local association of Finns in this country to be organized for purposes other than as a church congregation or a temperance society. Also included here are records from many other locals across Canada. As a unit, they date from 1903 to 1973 and, therefore, provide a significant source of documentation on the early movement of many Finns to organize secularized cultural societies as well as on the later development of those societies as locals of the FSOC, the "provisional" FOC, the FS/WPC, the FSS/WPC, the FS/CPC, the FOC and its wartime surrogates, including the Finnish-Canadian Democratic League and the Finnish-Canadian Anti-Fascist "V[ictory]" League (Canadan-Suomalaisten Fasismi-vastaisten V-liitto). Note, however, that the records of most of these locals are rather fragmentary, although those of a few are fairly complete.

Records of the District Committees of the Finnish Socialist Organization of Canada/Finnish Organization of Canada, Inc.

Originals, n.d., 1915-1968, 40 cm.

The records of the District Committees of the FOC and its predecessors, n.d., 1915-1968, consisting of: miscellaneous records of the District Committees of Southern Ontario, Northern Ontario, Central Ontario, Western Ontario, Manitoba/Saskatchewan, and British Columbia.

The Records of the Finnish Society of Toronto, Local No. 1 of the Finnish Socialist Organization of Canada/Finnish Organization of Canada, Inc.

Originals, n.d., 1902-1977, 2.66 m.

The records of the Finnish Society of Toronto, Local No. 1 of the FOC and its predecessors, n.d., 1902-1977, consisting of: the Archives of the Toronton Suomalainen Seura/Toronton Suomalainen Sosialisti Osasto, n.d., 1902-1923; records of the Raittius- ja Työväenyhdistys Taimi/Raittius Yhdistys Taimi, 1904-1908; records of the Toronton Suomalainen Seura/Canadan Suomalaisen Järjestön Toronton Osasto, n.d., 1902-1977, including constitutional and related records, minutes, membership records, financial records, reports, correspondence, building records, restaurant records, Tarmola Summer Camp records, Women's Section records, Youth Section records, Entertainment Committee records, Music Section records, Theatre Section records, Library Section records, Agitation/Education Committee records, North End Division records,

Ikinuorten Senior Citizens Club records, Festival records, and publications.

Records of Other Locals of the Finnish Socialist Organization of Canada/Finnish Organization of Canada, Inc.

Originals, n.d., 1903-1983, 3.07 m.

The records of other locals of the FOC and its predecessors, n.d., 1903-1983, consisting of: miscellaneous records from Quebec and the Maritimes, District No. 1 (Paugen Falls and Val-d'Or); Southern Ontario, District No. 2 (Hamilton, Port Colborne, St. Catharines, Sarnia and Sprucedale); Northern Ontario, District No. 3 (Cobalt, Connaught Station, Eby, Hearst, Kirkland Lake, Pottsville, Reesor, South Porcupine and Timmins); Central Ontario, District No. 4 (Beaver Lake, Bruce Mines, Burritt-Mattawa, Creighton, Estaire, Levack, Long Lake, Mattawa, Mond, Neelon Township, Sault Ste. Marie, Stobie Mines, Sudbury, Trout Lake/Lockerby, Wahnapitae, Wanup and Whitefish); Western Ontario, District No. 5 (Conmee, Finland, Fort William, Geraldton, Hornepayne, Intola, Kivikoski, Lappe, Nipigon, Nolalu, Port Arthur, Quibell and Tarmola), Manitoba and Saskatchewan, District No. 6 (Lake Coteau, Manna, Minda/Nummola, New Finland, Pointe du Bois, Sherridon and Steeledale/Coteau Hill); Alberta, District No. 7 (Eckville, Edmonton and Elspeth); and British Columbia, District No. 8 (Gibson's Heights, Gibson's Landing, Ladysmith, Port Hammond, Port Moody, Sointula and Vancouver).

Youth Organization Records (Series XII-XIII)

The Youth Organization Records in the collection consist primarily of those of the National Office of the Youth Clubs of the Finnish Organization [of Canada] (YCFO). These records, which date from 1934 to 1940, document the attempt to create a national organization for Finnish-Canadian youth modelled after the parent body. In addition to this, there is a miscellaneous collection of records of local youth clubs associated with the FOC, dating 1934-1948.

The Records of the National Office of the Youth Clubs of the Finnish Organization [of Canada]

Originals, n.d., 1934-1940, 41.5 cm.

The records of the National Office of the YCFO, n.d., 1934-1940, consisting of: records of the Provisional Committee [for the establishment of the YCFO]; National Office files, including constitutional and related records, convention records, financial records, and correspondence; National Committee files; and National Secretary's (Paul Siren) files.

Records of Youth Clubs of the Finnish Organization Affiliates and Other Youth Clubs Associated with the Finnish Organization of Canada, Inc.

Originals, n.d., 1934-1948, 4 cm.

The records of YCFO affiliates and of other youth clubs associated with the FOC, n.d., 1934-1948, consisting of: miscellaneous records of the Toronto Deltas of the YCFO, the Finnadian Club of Toronto, and the Donway Club of Toronto.

Sports Organization Records (Series XIV-XIX)

The Sports Organization Records in the collection consist of a miscellany of records from Finnish-Canadian sports organizations that were associated with the FOC, its predecessors and affiliates. These records, dating from 1906 to 1973, include fragmentary documentation on the Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö, the Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto, the Workers' Sports Association of Canada, the Canadian Amateur Sports Federation, the FCASF and on local Finnish-Canadian sports clubs, most of which were affiliated with the above-mentioned associations.

Records of the Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö (The United Work Organization of the Central Ontario Gymnastic and Athletic Clubs)

Originals, 1924, 0.2 cm.

The records of the Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö, 1924, consisting of: miscellaneous records.

Records of the Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto (Finnish Canadian Workers' Sports Association)

Originals, n.d., 1925-1927, 0.3 cm.

The records of the Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto, n.d., 1925-1927, consisting of: miscellaneous records.

Records of the Workers' Sports Association of Canada

Originals, 1928-1935, 1 cm.

The records of the Workers' Sports Association of Canada, 1928-1935, consisting of: miscellaneous records of the Workers' Sports and Gymnastic Association of Canada, and Workers' Sports Association of Canada.

Records of the Canadian Amateur Sports Federation

Originals, n.d., 1937-1944, 1.5 cm.

The records of the Canadian Amateur Sports Federation, n.d., 1937-1934, consisting of: miscellaneous records.

Records of the Finnish-Canadian Amateur Sports Federation

Originals, 1945-1973, 13.5 cm.

The records of the FCASF, 1945-1973, consisting of: constitutional and related records; convention records; correspondence; records of FCASF/FOC joint projects; publicity material and publications.

Records of Local Finnish-Canadian Sports Clubs Associated with the Finnish Canadian Amateur Sports Federation and its Predecessors

Originals, n.d., 1906-1967, 12 cm.

The records of local Finnish-Canadian sports clubs associated with the FCASF and its predecessors, n.d., 1906-1967, consisting of: miscellaneous records of the Alerts Athletic Club of Sudbury; the Alerts/Visa Athletic Clubs; the Kisa Athletic Club of Sudbury; the Star Athletic Club of Val-d'Or; the Tarmola [Ontario] Athletic and Gymnastic Club; the Vesa Athletic Club of Sault Ste. Marie; the Yritys Athletic Club of Toronto.

Publishing Company Records (Series XX-XXI)

The Publishing Company Records document the intense involvement of the FSOC and its successors in the development of a Finnish-language press in Canada. Included are miscellaneous records of the Finnish Publishing Company Limited dating from 1910 to 1915, whose newspaper *Työkansa* was the first official organ of the FSOC. Also included are the records of *Vapaus*, a newspaper that expanded into an ambitious publishing operation, and its successor, Vapaus Publishing Company Limited. The *Vapaus* enterprise, it should be noted, remained an integral part of the organization and its operations until 1935, at which time the FOC transferred the entire publishing operation to the newly incorporated Vapaus Publishing Company Limited. As the majority stockholder, the FOC naturally retained control of the company. The *Vapaus*/Vapaus Publishing Company Limited records form an al-

most complete unit of records documenting those publishing operations from 1917 to 1974.

Records of the Finnish Publishing Company Limited (Port Arthur, Ontario)

Originals,1910-1915, consisting of: miscellaneous records.

The Records of *Vapaus*/Vapaus Publishing Company Limited (Sudbury, Ontario)

Originals, n.d., 1917-1983, 6.61 m.

The records of *Vapaus*/Vapaus Publishing Company Limited, n.d., 1917-1983, consisting of: constitutional and related records; records of shareholders' annual meetings; records of the Board of Directors, including minutes of meetings and correspondence files; committee records, management/staff relations records; financial records; Business Office records; Advertising Department records; Editorial Office records, including minutes, correspondence, manuscripts and related items, and subject information files; and *Vapaus* editor's (W. Eklund) files, including reports, correspondence, manuscripts and related items; personal service records, including personal papers and estate papers.

Archives Records and Holdings (Series XXII-XXXIV)

The Archives Records and Holdings relate to the activities of the Finnish Canadian Archives, an endeavour that was wholly supported by the FOC. Material from that archival repository can be divided into three principal categories: the records proper and the informational holdings (that is, data initially accumulated and compiled by Hannes Sula, the first archivist) of the Finnish Canadian Archives, 1947-1975; the records of the various organizations, dating from 1890 to 1975, that it had acquired; and, finally, the newspapers and other publications, dating from 1881 to 1975, that it collected. The records and publications of the Finnish Canadian Archives are extremely diverse in nature, for they have originated from a variety of Canadian, American, Finnish, Russian and other sources.

The Records and Informational Holdings of the Finnish Canadian Archives

Originals, n.d., 1947-1975, 1.46 m.

The records and informational holdings of the Finnish Canadian Archives, n.d., 1947-1975, consisting of: administrative records, including constitutional and related records, minutes, financial records, correspon-

dence; acquisition records; informational holdings, including general files with miscellaneous information, and subject files with biographical, local, regional, organizational and thematic information.

Records of Other Canadian Organizations Associated with the Finnish Organization of Canada and its Adherents

Originals, n.d., 1909-1972, 46 cm.

The records of other Canadian organizations associated with the FOC and its adherents, n.d., 1909-1972, consisting of: miscellaneous records of organizations associated with the Socialist movement, including those of the Socialist Party of Canada, the SDPC and the Canadian Labour Party; miscellaneous records of organizations associated with the Communist movement, including those of the Communist International Party, the WPC and the CPC; miscellaneous records of organizations associated with the "Communist Front," including those of the Canadian Federation of Women's Labour Leagues, the Canadian Labor Defence League, the Farmers' Unity League of Canada and the Workers' Unity League of Canada; miscellaneous records of organizations associated with the Great Depression, unemployment and the radical left, including those of the Unemployed Councils of Canada, the Dominion Congress on Unemployment and Social Insurance, the Ontario Workers Federation on Unemployment and the National Children's Council; miscellaneous records of organizations promoting the Republican cause in the Spanish Civil War, including those of the Canadian Committee to Aid Spanish Democracy, the Canadian Youth Committee to Aid Spain, the Finnish Committee to Aid Spanish Democracy and the Friends of the Mackenzie-Papineau Battalion in Spain; miscellaneous records of World War II leftist organizations, including those of the Committee for the Release of Labour Prisoners; miscellaneous records of organizations providing post-war aid to Finland, including those of the Canada-Finland Aid Society Fund; miscellaneous records of organizations associated with the left during the Cold War and after, including those of the National Initiative Committee to Convene a Communist Constituent Convention, the Labor-Progressive Party and the Canadian Council of National Groups.

Records of the Finnish-Canadian Labour Movement

Originals, n.d., 1911-1936, 12 cm.

The records of the Finnish-Canadian labour movement, n.d., 1911-1936, consisting of: miscellaneous records of the Ontarion Metsä- ja Rautatietyöläisten Rengas, the Western Federation of Miners, the Lumber [and Agricultural] Workers' Industrial Union of Canada, the Domestic Workers' Union of Canada, the Mine Workers' Union of Canada, the

International Union of Mine, Mill and Smelter Workers and the Lumber and Sawmill Workers' Union.

Records of the Finnish-Canadian Co-operative Movement

Originals, n.d., 1909-1971, 8 cm.

The records of the Finnish-Canadian co-operative movement, n.d., 1909-1971, consisting of: miscellaneous records of co-operatives in British Columbia, including those of Sammon Takojat Limited; miscellaneous records of co-operatives in Western Ontario, including those of the Ravinto Co-operative Restaurant of Fort William, the International Co-operative Stores Limited of Port Arthur, the North-West Federation, the Rainy Valley Co-operative Trading Company Limited, the Tarmo Osuusruokala and the Thunder Bay Co-operative Dairy Limited; miscellaneous records of co-operatives in Northern Ontario, including those of the Workers' Co-operative of New Ontario Limited of Timmins; miscellaneous records of co-operatives in the Sudbury District, including those of the Liberty Hall Company Limited, the Co-operative Trading Association of Sudbury Limited (Co-Optas), the Sudbury Producers and Consumers Co-operative Dairy Limited, the Farmers' and Workers' Co-operative Stores of Wanup Limited and the Toilers' Merchandise Distribution Agency; miscellaneous records of co-operatives in Toronto, including those of the Toronto Workers' Co-operative Company Limited and the Toronto Workers' Co-operative Bakery Limited.

Records of Other Finnish-Canadian Organizations

Originals, n.d., 1890-1964, 14.5 cm.

The records of other Finnish-Canadian organizations, n.d., 1890-1964, consisting of: miscellaneous records of churches, including those of the North Wellingtonin Suomalainen Kirkko ja Seurakunta, the United Church of Canada, the Finnish Evangelical Lutheran Conference in Canada *et al.*, and the Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Wuoristo-Seurakunta; miscellaneous records of colonies, including those of the Kalevan Kansa Colonization Company Limited and Sammon Takojat Limited; miscellaneous records of temperance societies, including those of the Lännen Rusko Raittiusseura, the Pohjan Kukka Raittiusseura and the Finnish Temperance Society of Fort William; miscellaneous records of social and cultural organizations, including those of the North Wellington Silver Cornets Band, the Port Arthurin Työväen Yhdistys Imatra/SS Osasto, the Copper Cliffin Nuorisoseura, the Crean Hillin Nuorisoseura, the United Finnish Kaleva Brothers and Sisters and the Entiset Punakaartilaiset (Former Red Guards); miscellaneous records of the Suurjuhlat/Grand Festivals, including those of the

Canadan Suomalaisten Laulu-, Urheilu- ja Osuustoimintajuhlat and the Kanadan Suomalaisten Suurjuhlat.

Records of Other Non-Finnish Canadian Organizations

Originals, n.d. [ca.1947-1950], 0.5 cm.

The records of other non-Finnish Canadian organizations, n.d. [ca. 1947-1950], consisting of: miscellaneous records of the Russian Workers' and Farmers' Club, the National Council for Canadian Soviet Friendship and the Congress of Canadian Women.

Records of Finnish-American Organizations

Originals, n.d., 1902-1962, 10.5 cm.

The records of Finnish-American organizations, n.d., 1902-1962, consisting of: miscellaneous records of Socialist organizations, including those of the Duluth'in Työväenseura Ystävä, the Convention of Finnish-American Socialist Locals of the Socialist Party of America, the Finnish Socialist Federation, the Finnish Workers' Federation of the United States, the Finnish Section of the Workers' Party of America and the Finnish Section of the Communist Party of America; miscellaneous records of Socialist publishers, including those of the Suomalainen Sosialistinen Kustannusyhtiö/Finnish Socialist Publishing Company, the Työmies Kustannusyhtiö, the Työmies Society, the Amerikan Suomalaisten Sosialististen Kustannusliikkeiden Liitto, the Amerikan Suomalaisten Sosialistinen Kustannusliitto and the Työväen Lehtiliikkeiden Kustannuskomitea; miscellaneous records of cultural and educational enterprises, including those of the Continental Film Association and the Työväen-Opisto; miscellaneous records of organizations associated with the co-operative movement, including those of the Co-operative Central Exchange.

Records of Organizations in Finland

Originals, n.d., 1945-1975, 4 cm.

The records of organizations in Finland, n.d., 1945-1975, consisting of: miscellaneous records of the Sosiaalipoliittinen neuvottelukunta, the Suomen Kansan Demokraattinen Liitto, the Suomen Kommunistinen Puolue, the Suomen Sosialidemokraattinen Puolue and the Suomi-Seura r.y.

Records of International Organizations

Originals, n.d., 1957-1969, 7 cm.

The records of international organizations, n.d., 1957-1969, consisting of: miscellaneous records of the Women's International Democratic Federations, the World Congress of Mothers, the World Congress of Women and the Sixth World Festival of Youth and Students.

Finnish-Language Newspapers and Serial Publications

Originals, n.d., 1901-1983, 13.65 m.

Finnish-language newspapers and serial publications, n.d., 1901-1983, consisting of: material published in Canada, including newspapers, serials and near-print serials; material published in Finland, including newspapers, serials and near-print serials; material published in Sweden, including serials; material published in the Soviet Union, including serials; material published in the United States, including newspapers and serials.

Other Newspapers and Serial Publications (Chiefly in the English Language)

Originals, 1934-1978, 60.5 cm.

Other newspapers and serial publications, 1934-1978, consisting of: material published in Canada, including newspapers, serials and near-print serials; material published in Finland, including serials; material published in the Soviet Union, including serials; material published in the United States, including newspapers and serials; and other foreign publications, including newspapers and serials.

Finnish-Language Monographs

Originals, n.d., 1881-1973, 4.69 m.

Finnish-language monographs, n.d., 1881-1973, consisting of: material published in Canada, Finland, the Soviet Union and the United States.

Other Monographs (Chiefly in the English Language)

Originals, n.d., 1909-1974, 1.01 m.

Other monographs, n.d., 1909-1974, consisting of: material published in Canada, Finland, the Soviet Union and the United States, and other foreign publications.

Microfilmed Records

Microfilmed Selections from the Finnish Organization of Canada Collection at the National Archives

Microfilm, n.d., 1908-1930, 1 reel, H-1656.

Microfilmed selections from the FOC collection, n.d., 1908-1930, consisting of: miscellaneous records of the FSOC *et al.*; miscellaneous records of the FOC; miscellaneous records of the Toronto (Finnish Society of Toronto), Pottsville, South Porcupine, Timmins and Sudbury Locals of the FSOC/FOC; miscellaneous records of the Finnish Publishing Company Limited of Port Arthur, Ontario.

FINNISH WAR VETERANS IN CANADA (Montreal Branch) (est. 1935) MG 28, V 60

The Suomen Vapaussodan Rintamamiehet Montrealissa (Finnish Independence War Veterans in Montreal) was founded in Montreal in 1935 as a local association for Finnish ex-servicemen who had served in the White Guards during Finland's Civil War of 1918. Its name was eventually shortened to Suomen Rintamiehet Montrealissa (Finnish War Veterans in Montreal) to allow for the inclusion within its ranks of those who had served in the Finnish armed forces during the Winter War of 1939-1940 and the Continuation War of 1941-1944. Once the Finnish war veterans across the country organized themselves nationally as the Finnish War Veterans in Canada/Suomen Aseveljet Canadassa, the Suomen Rintamamiehet Montrealissa joined it. Its present name, the Finnish War Veterans in Canada (Montreal Branch), was adopted in 1955. While its social, benevolent and philanthropic activities have been of consequence to its membership, this association's historical significance has been largely determined by the role that it played as a centre of political conservatism and Finnish nationalism in the struggle of the "Whites" against the "Red" Finns in Canada.

Originals, n.d, 1935-1976, 9 cm; Finding Aid No. 664.

The records of the Executive Committee of the Finnish War Veterans in Canada (Montreal Branch), n.d., 1935-1976, consisting of: constitution and instrument of court registration, 1959, 1965, 4 pages; agenda, annual reports of the Executive Committee, minute books of annual conventions, general and various committee meetings, and other records related to annual conventions, 1935-1976, 7.5 cm; correspondence files of the Executive Committee, 1955-1976, 1 cm; historical sketches occasioned by various anniversary celebrations of the Finnish War Veterans in Canada, n.d., 1965, 1975, 0.5 cm. This material is primarily in the Finnish language.

FRONTIER COLLEGE (est. 1899) MG 28, I 124

Frontier College was founded in 1899 by Alfred Fitzpatrick. It was first known as the Reading Camp Association but, in 1913, it became Frontier College and, in 1919, was incorporated under that name. In 1922, Frontier College obtained a charter from the federal government giving it the power to grant degrees. In 1931, the college relinquished its degree-granting powers, and has since concentrated upon the task of bringing educational opportunities to workmen located in the isolated mining, lumbering and railway camps across Canada.

A large percentage of the students enrolled with the college tended to be immigrants, if only because they were prepared to accept the generally low wages, poor working conditions and other hardships associated with employment in rough work-camps deep in the wilderness. Among the student-labourers were also a fair number of immigrant Finns, for they traditionally gravitated to mining, lumbering and railway section work. The teachers of the college, on the other hand, were recruited from a far more advantaged group—idealistic university students who were studying at various Canadian and American colleges and universities. Each year some of them would be selected to go to the work camps—usually during the summer months—to serve as labourer-teachers. There they would work with their fellow campmen as labourers during the day and, in the evenings, organize classes, lend books or advise student correspondents.

Originals, 1874-1975, 59.92 m; Finding Aid No. 736.

The records of Frontier College, 1874-1975, consisting of: correspondence, 1899-1969, 36.41 m; annual reports (the earlier ones [1900-1923] being frequently thematic, and dealing with such subjects as the education of the Frontier labourer, the immigrant, settlement camps and Communism in the camps) and records of annual meetings, 1900-1970, 1.74 m; instructors' files, 1905-1970, 11.24 m; financial records, 1901-1971, 3.95 m; publicity material, 1880-1975, 1.75 m; university phase records, 1922-1931, 75 cm; and principals' files, 1888-1963, 3.83 m.

HELLMAN, George MG 30, D 280

Virtually nothing is known of George Hellman other than that he was a Finnish Canadian. However, the records in this collection suggest that he, or the person from whom he received them, had initially belonged to the Finnish-Canadian socialist movement in Port Arthur and then, when it split into two movements—the Communist and the IWW—at the end of World War I, he joined the latter.

Originals, 1911-1942, 4 cm.

The George Hellman collection, 1911-1942, consisting of: a minute book of the Port Arthurin Suomalainen Sosialisti Osasto (Port Arthur Finnish Socialist Local [of the Finnish Socialist Organization of Canada]), January 15, 1911-December 15, 1912; a journal of the [Port Arthurin] Suomalainen Sosialisti Osaston Restaurant or the "Restaurant of the [Port Arthur] Finnish Socialist Local"), June 15, 1911-December 21, 1911; a minute book of the Agitatsionikomitea (Agitation Committee) of the Canadan Teollisuusunionistisen Kannatusliiton Port Arthurin Yhdistys (Port Arthur Association of the Support League of Canadian Industrial Unionists), February 3, 1937-December 14, 1942. This material is in the Finnish language.

HUNNAKKO, Leo (fl. 1977) MG 31, H 107

Leo Hunnakko, a Finnish-Canadian radio journalist and freelance writer, had been active in the preparation of broadcast materials for Synapse, an independent Toronto firm that was in the business of developing programs and scripts for radio and television.

Originals, n.d., 3 pages; photocopies, n.d., 1973, 29 pages.

The papers of Leo Hunnakko, n.d., 1973, consisting of: Hunnakko's manuscript research notes and photocopies of a synopsis of his interview with Yrjö Korpi (née Lahdekorpi) concerning Korpi's recollections of Finnish left-wing activities in Northwestern Ontario, etc.; a historical memoir, "Historic Events of the Athletic Club Isku," written by Paavo Voutilainen; newspaper clippings (in Finnish) concerning the Finnish-language teacher Maija Kainulainen at Lakehead University; a treatment presentation, "The Finnish Canadian community in North-Western Ontario" written by Leo Hunnakko for a program in the CBC Radio series *Identities*. This material is in the Finnish and English languages.

JOUPPI, Einar Michael (1893-1978) MG 31, H 105

Einar(i) Michael Jouppi was born in Finland in 1893. He emigrated to Canada in 1911, where he rose to national prominence within the Finnish-Canadian community, largely through his many endeavours on behalf of the Finns in Northern and Central Ontario. A talented and indefatigable worker, Jouppi served the growing Finnish community there in many capacities: as an organizer for various clubs and co-operatives; as a writer of numerous newspaper articles dealing with cultural, social and political issues for the Finnish-language press in Canada and the United States; as a poet and playwright; as an actor and director in the Finnish-Canadian theatre; and, finally, as a local historian and chronicler of the Finnish community's activities in Ontario. After a lifetime of tireless service in aid of the community, Jouppi died in 1978.

Originals, n.d., 1905-1977, 60 cm; Finding Aid No. 1369.

The papers of E.M. Jouppi, n.d., 1905-1977, consisting of: Jouppi's personal papers, including manuscripts, draft notes, scripts and notebooks relating to his newspaper articles, plays and other writings together with his compilations of notable quotations, miscellaneous manuscripts, etc., of the writings of other authors, and, as well, his financial records, his lists of newspaper articles that he sent for publication, plays in which he acted or directed, addresses of his correspondents, and his correspondence files, n.d., 1922-1977, 24 cm; miscellaneous papers and records generated and/or accumulated by Jouppi in the course of his activities and connections with such social, cultural and co-operative organizations as the Canadan Teollisuusunionistinen Kannatusliitto (CTK Liitto), the Central Co-operative Wholesale, Consumers Co-operative Society, Limited, the Copper Cliff Finnish Social Society (Local No. 31), the Farmers' and Workers' Co-operative Stores of Wanup Limited, the Nipigon Branch of the Co-op Youth Club, the Northern Co-operative Federation, the Northern States Cooperative Guilds and Clubs, the Ontario Co-operative Union, the Credit Unions Mutual Benefit Association, the Sudbury District Co-operative League, the Sudbury Producers and Consumers Co-operative Dairy Limited and the United Co-operative Society of Fitchburg, n.d., 1925-1967, 16 cm; miscellaneous scripts and rolebooks, of various plays, printed catalogues of several Finnish-language play rental agencies with listings of their theatrical properties, and Jouppi's notes concerning the Finnish-Canadian theatre, n.d., 1915-1938, 4 cm; published (or printed) material accumulated by Jouppi concerning his various interests and consisting of circulars, posters, newspaper clippings, periodicals, pamphlets, pocket calendar/diaries, books and book catalogues, n.d., 1909-1967, 16 cm. This material is primarily in the Finnish language.

KANGAS, Victor (1902-1973) MG 30, C 138

Born at Evijärvi, Finland, in 1902, Victor Kangas (then Vihtori Kivikangas) emigrated to Canada in 1924 after the completion of his compulsory service in the Finnish army. During his first years here, Kangas, like many other Finns, was attracted to the construction work on the hydro-electric project at Kenogami, Quebec. When his employment with that project ended, he settled in Montreal, where he worked as a carpenter until his retirement. There Kangas later married Mrs. Martta Aaltonen (née Haavisto), who had two children, Aare and Aili, from a previous marriage. He was survived by his wife after his death in 1973.

Within the Finnish community in Quebec, Kangas was well known as a violinist and working-class activist. In the latter regard, he had been a particularly energetic organizer for the FOC's Kenogami and Montreal Locals, having served on their executive boards in various capacities.

Until his death, he was also custodian of those records of the defunct Montreal Local that had not been transferred to the FOC's National Office in Toronto or to its subsidiary, the Finnish Canadian Archives, in Sudbury.

Originals, 1923-1969, 2.5 cm.

The papers of Victor Kangas, 1923-1969, consisting of: correspondence received by Kangas and his family from Finns in Canada, the United States, Finland and Soviet Karelia, n.d., 1923-1950; Kangas's certificate of completion of his compulsory military service in Finland, 1924, and his holograph will, 1969; Montreal Tramway school passes issued to Aare and Aili Aaltonen, 1949, 1950; papers relating to the bankruptcy of a Finnish-Canadian building contractor in Montreal, 1949; records of the Montreal Local of the FOC, 1949-1950, including a financial statement of the FOC (1949), a typed draft and final typescript of the "History of the Finns from Kenogami and its surrounding region," and a draft manuscript and final typescript of the "History of the Finns in Montreal before 1950," by the History Committee of the Montreal Local. This material is primarily in the Finnish language.

KATAINEN, P. (fl. 1910-1932) MG 55, 30 #221

Pekka Katainen belonged to that first great wave of Finnish immigrants who came to Canada between the turn of the century and World War I. Katainen quickly emerged as one of the leading figures among the Finnish-Canadian socialists through his organizational activities as well as through his occasional contributions to the newspaper *Työkansa*. The most significant of Katainen's publications was his translation into Finnish—*Miten kapitalismi on hypnotiseerannut yhteiskunnan* (*Työkansa*, 1914)—of William Thurston Brown's *How Capitalism Has Hypnotized Society*. During the crisis years of 1920-1921, Katainen served as secretary of the "reconstituted" FSOC. He continued to maintain his connections with that organization and its successors until his emigration to Soviet Karelia in 1932.

Originals, 1918, 2 pp.

The papers of P. Katainen, 1918, consisting of: a letter from J.W. Ahlqvist, secretary of the National Executive Committee of the FSOC, to P. Katainen, September 7, 1918. This item is in the Finnish language.

KENT, Abbo (1912-) MG 30, D 353

Abbo Kent was born into a family of Finnish Jews in 1912. Kent spent his childhood and most of his adult life in Helsinki, the centre of Finland's tiny Jewish community of about 2,000. Kent worked in Finland as a

businessman. Upon his retirement, he emigrated to Canada. He now lives in Ottawa, Ontario, where his married daughter also resides.

Photocopies, n.d., 1979-1986, 2 cm.

The papers of Abbo Kent, n.d., 1979-1986, consisting of: photocopies of Kent's correspondence and, as well, of articles and extracts from publications relating to the history of Jews in Finland.

LAKEHEAD UNIVERSITY, Library MG 36, I B 15

In the early 1970s, Lakehead University became concerned with documenting the historic presence of the Finnish community in Thunder Bay, Ontario. In its pursuit of that aim, the university acquired an important collection of miscellaneous records from the local Finlandia Club. Vivian Nyysönen, a Finnish-Canadian librarian at the university, bore the responsibility for processing that material.

Photocopies, 1972-1976, 60 pages.

The records of Lakehead University Library, 1972-1976, consisting of: an inventory of the Finlandia Club collection (2.71 m) of Lakehead University, which constitutes an important source of original material (1902-1965) relating to one of Canada's largest local Finnish communities, that of Thunder Bay and its environs. The collection that is described in this inventory documents a broad range of social, political, cultural and economic activities undertaken by the local Finnish community over the period of some sixty years.

LI-RA-MA (Russian Consular Records) COLLECTION MG 30, E 406

From about the turn of the twentieth century, the Imperial Russian Government maintained consular services at Canada's principal ports of entry—that is, Halifax, Montreal and Vancouver—to represent the interests and concerns of the Russian Empire and its dominions (which then also included the Grand Duchy of Finland) in Canada. Sergei Likhachev, Konstantin Ragosin and Harry Mathers constituted the mainstays of the Imperial Russian consular corps in this country from 1900 until the fall of the Provision Government in Russia with the Bolshevik Revolution of 1917. Even after the Bolshevik ascendancy to power, they continued to offer their consular services as an extension of a non-Bolshevik Russian "Government-in-Exile" and, as well, at the request of the Canadian government.

Microfilm, 1898-1922, approximately 135,000 pp.; Finding Aid No. 1441.

The microfilmed LI-RA-MA collection, 1898-1922, consisting of: correspondence, official documents, reports, questionnaires, photographs and other material, accumulated by Sergei Likhachev, Konstantin Ragosin and Harry Mathers during their careers as Russian consuls in Canada. The collection has been arranged into two major groups: the "policy" files and the "nominal" files. The "policy" files, it should be noted, contain extensive documentation on a wide range of administrative, financial, legal, political and other miscellaneous matters as well as issues purely of policy. In them, for example, are files concerning the assistance rendered by the consuls to shipwrecked Finnish sailors and their investigations on the whereabouts and activities of émigré Finnish revolutionaries in Canada. The "nominal" files, on the other hand, are primarily concerned with the requests to the consuls for the issuance of passports, visas and other official documents from more than 10,000 "Russian" immigrants, including those from almost a thousand Finns who had come to Canada (frequently via the United States) from the then Imperial Russian Grand Duchy of Finland. Inasmuch as these "nominal" files on the Finns represent some five per cent of the Finnish population then resident in Canada, they are of great interest to genealogists as well as to quantitative historians and other researchers for the vital statistics that they document. While the material in this collection is primarily in the Russian language, most of the documentation relating to the Finns is in Finnish, with successively lesser portions being in Swedish and English.

MACKENZIE-PAPINEAU BATTALION COLLECTION MG 30, E 173

The Mackenzie-Papineau Battalion, a Canadian volunteer unit formed in Spain as a part of the XVth International Brigade, fought in the Spanish Civil War on behalf of the Republican Government during the campaigns of 1937-1938. Commissioned on July 1, 1937, the battalion drew together more than six hundred Canadians from many walks of life and ethnic backgrounds into the struggle against the insurgent General Franco and his German and Italian allies. Some ten per cent of the Mac-Paps, the name by which the Canadian contingent was popularly known, were native and foreign-born Finnish Canadians. Their ranks were further reinforced by additional handfuls of Finnish nationals and Finnish-Americans. The Finns formed the battalion's famed machine-gun company, distinguishing themselves with great valour and gallantry in many major actions before the battalion was withdrawn from the lines on September 23, 1938. The casualties suffered by the Mac-Paps were extremely heavy, with estimates running as high as fifty per cent of the battalion's listed strength being killed or wounded. Of those killed, some twenty per cent were Finnish Canadians.

Originals, n.d., 1937-1968, 10.25 cm; photocopies, 1937-1939, 6 cm; Finding Aid No. 608.

The Mackenzie-Papineau Battalion collection, n.d., 1937-1968, includes: the Victor Hoar papers, 1937-1968; the Edward Cecil Smith papers, n.d., 1937-1938; and the Friends of the Mackenzie-Papineau Battalion papers, n.d., 1938-1939. These papers were originally collected by Victor Hoar of East Lansing, Michigan, for the writing of his book, *The Mackenzie-Papineau Battalion*. They are described as follows:

Victor Hoar Papers

Originals, 1937-1968, 4.75 cm; photocopies, 1937-1938, 4 cm.

The papers of Victor Hoar, 1937-1968, consisting of: correspondence, 1966-1968, with men who served in Spain; accounts of experiences in Spain written by four members of the Mackenzie-Papineau Battalion, death and disappearance certificates issued by the Republican Government for eighteen men, copies of articles and books written on the Spanish Civil War, and clippings concerning the Mackenzie-Papineau Battalion, 1937-1938.

Edward Cecil Smith Papers

Originals, n.d., 1937-1938, 5 cm.

The papers of Edward Cecil Smith, n.d., 1937-1938, consisting of: a draft history by Edward Cecil Smith, a Toronto journalist who served as the commander of the Mackenzie-Papineau Battalion from September 1937 to March 1938 and during July 1938; rosters of the battalion; three small maps; and personal accounts of service in experience in Spain written by members of the battalion.

Friends of the Mackenzie-Papineau Battalion Papers

Originals, n.d., 1938-1939, 0.5 cm; photocopies, n.d., 1938-1939, 2 cm.

The papers of the Friends of the Mackenzie-Papineau Battalion, n.d., 1938-1939, consisting of: correspondence and reports dealing with the veterans; and photocopies of file cards with pictures of approximately six hundred Canadian volunteers prepared by the Friends of the Mackenzie-Papineau Battalion, which served as a group devoted to the care and welfare of the men abroad as well as an intermediary and liaison between the volunteers and their families.

MANSFIELD, Lempi Dagmar (b. 1904) MG 31, H 95

Lempi Dagmar (née Klinga) Mansfield was born in Elimäki, Finland. Her father, Nestor Klinga, brought her, together with the other members of his family, to Canada in the fall of 1913. In 1916, the Klinga family moved

from Cobalt to South Porcupine, Ontario, where they made their permanent home. While her father concerned himself mainly with the activities of the Finnish-Canadian community in the area (first with the FSOC and later with the Consumers Co-operative Society, Limited [Timmins]), Mansfield herself became more active with the broader society there (for example, through the Daughters of the Eastern Star and the South Porcupine Consumers Co-Op Credit Union). Most recently, she published her autobiography, *Aim for the Broom*. In sum, the life and career of Lempi D. Mansfield presents an outstanding example of the successful adaptation and acculturation of a first-generation Finnish Canadian to the ways of the wider Anglo- Canadian society.

Originals, 1909-1981, 20 cm; Finding Aid No. 1358.

The papers of Lempi D. Mansfield, 1909-1981, consisting of: her correspondence, diaries and scrapbooks; a draft manuscript of her autobiography, *Aim for the Broom*; miscellaneous newspaper clippings, periodicals and sheet music.

MARKKANEN, Kyllikki (Kay) (fl. 1950-1979) MG 31, H 108

Kyllikki Markkanen emigrated from Finland to Canada after World War II. However, she maintained strong ties with the Old Country, reporting on the Finnish presence in North America—and especially in Canada—during the 1960s as a journalist for various publications based in Finland. Her writings were not only important for their descriptions of the life and activities of the Finnish community here, but they also reflect the type of information that was conveyed to readers in Finland about the community and the general conditions prevailing in Canada at a time when many Finns were still thinking of emigrating abroad. More recently, Markkanen had been an active member of the Scandinavian-Canadian Club of Toronto, serving as secretary on its executive board.

Photocopies, n.d, 1961, 3 cm.

The papers of Kyllikki Markkanen, n.d., 1961, consisting of: photocopies of her articles published in Finland, including "Artturi Lehtinen: Maailmanmies ja kulttuuripersoona Suomen lähetiläänä Kanadassa," n.d.; "Kanadan suomalaisia auringon puolella," n.d.; "Malkosaari sortunut unelma Tyynen Valtameren rantamilla," n.d.; "Oma vanhainkoti: Vancouverin suomalaisten suursaavutus," n.d.; "Oskari Tokoin vieraana Fitchburgissa," n.d.; "Osuustoiminta elää Kanadan suomalaisten keskuudessa suurten riitaisuuksien heikentämänä," n.d.; "Presidentti Kekkonen suuressa lännessä," *Yhteis Voimin*, No. 11, 1961; "Suomalaisfarmi nikkelikaivoksen kainalossa," n.d.; "Osuuskassa turvaa Kanadan suomalaisten huomispäivän," n.d.; "Suomalaisia Floridan auringon alla," n.d.; "Suomalaisia siirtolaislapsia koulutiella Kanadassa," n.d.

MONTREAL, Quebec: St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church — MG 8, G 62

With the support of the Consulate General of Finland in Montreal and the Finnish Seamen's Mission Society in Helsinki, Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta (St. Michael's Finnish Lutheran Congregation of Montreal) was founded in 1927. In 1941, it was incorporated under the laws of Quebec as St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal (Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Kirkko [ja Seurakunta]). Throughout its history, the church has played an extremely important part in the life of the more conservative elements in Montreal's Finnish community. Indicative of this was the church's involvement with the Montreal organizers of the Finnish Aid Committee, which was established to help Finland during the Winter War of 1939-1940 against the Soviet Union, and the Canada-Finland Aid Society Fund, which was established to assist Finland with her post-war recovery. However, with the moderation of factional tensions in more recent times, the church now serves the needs of the broader Finnish community in Montreal.

Originals, n.d, 1901-1975, 5.26 m; Finding Aid No. 1140.

The records of St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal, n.d., 1901-1975, consisting of: constitutional and related records, minutes and reports, inter-church records, correspondence, financial records, membership records, church registration records, records of church activities and services, archival holdings, estate papers, pastor's personal papers, n.d., 1901-1975, 5.06 m; records of the Finnish Aid Committee (Montreal), including minutes, correspondence and financial records, n.d., 1939-1946, 19 cm; records of the Canada-Finland Aid Society Fund (Montreal), including constitution, minutes and correspondence, 1946-1947, 1 cm. This material is primarily in the Finnish language.

MONTREAL FINNISH NATIONAL SOCIETY (1930-1931) — MG 28, V 102

The Montrealin Suomalainen Kansallisseura (Montreal Finnish National Society) was founded in 1930 by a dissident group of Finnish nationalists who had broken away from the Montreal Suomi Society (Montrealin Suomi-Seura). Like the Montreal Suomi Society, it was specifically formed as a right-wing, anti-communist organization dedicated to the eradication of the influence of the "Red" Finns in Montreal. However, it soon became apparent that not enough "White" Finns lived there to support two such rival organizations. Consequently, the Montreal Finnish National Society was dissolved in 1931, and most of its members rejoined the Montreal Suomi Society. Its records were deposited in the archives of St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal, and then

were transferred in 1967 to the archives of the Finnish War Veterans in Montreal.

Originals, 1930-1931, 1.5 cm.

The records of the Montreal Finnish National Society, 1930-1931, consisting of: a draft manuscript of a speech prepared for the constituent meeting, 1930; a draft manuscript of a speech and the constitution for the proposed society, 1930; a draft constitution (Finnish version), 1930; a manuscript of the constitution (English version), 1930; general correspondence, 1930-1931. This material is primarily in the Finnish language.

MONTREAL SUOMI SOCIETY, Inc. (est. 1927) MG 28, V 68

The great wave of post-World War I emigration from Finland to Canada brought thousands of immigrants to Montreal. Because they had come still fresh with bitter memories of Finland's tragic Civil War of 1918, these newcomers tended to perpetuate here the same rifts between "White" and "Red" Finns that had so deeply divided their old homeland. Consequently, the right-wing element in Montreal's Finnish community chose to establish its own institutions such as the Montrealin Suomalainen Seura (Finnish Society of Montreal), which was founded on December 8, 1927, with the specific purpose of providing the local "White" Finns with a wide range of social and cultural activities as well as otherwise ministering to their needs. In 1932, the society changed its name to Montrealin Suomi-Seura. When it was incorporated on October 19, 1933, it adopted the English translation of that name—Montreal Suomi Society, Inc.—as its legal title. From the early 1930s to the early 1960s, the society also served as a branch of the Central Organization of the Loyal Finns in Canada and, as well, the society's facilities were used as the latter's national headquarters from 1935 to 1957.

The origins of the Central Organization of the Loyal Finns in Canada can be traced to February 22, 1931, at which time representatives from the various Finnish National Societies across Canada decided to establish the Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusjärjestö to act as a co-ordinating headquarters and umbrella organization for its member societies. Fearing identification with the "Red" Finns because the FOC also used the same word for "organization" in its name (that is, Canadan Suomalainen Järjestö), this nationalistic, conservative-minded "White" association quickly amended its Finnish name to Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusliitto by means of substituting a synonym —*liitto*—for the "offensive" word. As a consequence, the Keskusliitto was able to retain unchanged the original English translation of its name. In 1938, it was the English version that the Keskusliitto used when it became incorporated as the Central Organization of the Loyal Finns in

Canada, Inc. In 1955, the Finnish name was changed to Lojaalien Suomalaisten Keskusliitto and, about the same time, the English version was also shortened to Loyal Finns in Canada. Despite moving its national headquarters from Montreal to Sudbury in 1957, the Loyal Finns in Canada could not arrest the decline in its fortunes and, by 1962, most of its branches—including the one in Montreal—had either withdrawn their affiliation or ceased operation altogether.

Originals, n.d., 1927-1977, 1.75 m; Finding Aid No. 1139.

Records of the Montreal Suomi Society, Inc., n.d., 1927-1977, consisting of: constitutional records, minutes and reports, correspondence, financial records, membership records and records of various activities of the society and its membership, n.d., 1927-1977, 1.55 m; records of the Central Organization of the Loyal Finns in Canada, Inc., including constitutional records, minutes and reports, financial records, membership records, and records of various activities of the Montreal branch of the organization, n.d., 1932-1963, 20 cm. This material is primarily in the Finnish language.

PULKKINEN, Hans (1910-) MG 31, H 74

Hans Pulkkinen was born in Finland in 1910. The part of eastern Finland in which Pulkkinen's family lived became the scene of fierce warfare between the "Red" and "White" forces during the Finnish Civil War of 1919. To escape the fury of the battle that erupted there, he and his family sought refuge by fleeing deep into Soviet Karelia. When the war ended, the Soviet authorities did not permit them to return to Finland. Pulkkinen was subsequently raised, educated and employed in the Soviet Union as an Arctic researcher. During World War II, Pulkkinen was captured by German troops besieging Leningrad. When the Germans discovered that he was listed as a "Finnish national" in his identity papers, they released him on the grounds that they considered him to be one of their Finnish "comrades-in-arms." They then assigned him to work for the German Reich, which he did until the end of the war. When Canada began to seek immigrants to bolster her agricultural sector in the early post-war era, Pulkkinen emigrated to this country as a farm worker. After fulfilling his commitment to the government to work on various farms in southern Ontario, he moved to Ottawa, where he finally secured employment with the federal Department of Mines, Resources and Energy in his own specialty. His experience was in such demand that he continued to work on the Polar Continental Shelf Project for some time after his retirement in 1975.

Originals, 1928-1975, 5 cm.

The papers of Hans Pulkkinen, 1928-1975, consisting of: Pulkkinen's passports and other official documents relating to his life and activities in the employ of the Soviet, German and Canadian governments. This material is in the English, Finnish, German and Russian languages.

RITARI, A.R.M. (1906-) MG 31, H 36

A.R.M. Ritari, a third-generation Finnish Canadian, was born in 1906 to a family that had emigrated from Finland in the mid-1890s to settle in Copper Cliff, Ontario. Because he originally intended to follow in the footsteps of his father, who had risen to the rank of shift boss in the nickel mines there, Ritari the younger attended the Sudbury Mining School. After his graduation in 1926, he became a draftsman for the Ontario Department of Lands and Forests. From 1929 to 1934, he worked as an insurance agent for the Sun Life Assurance Company of Canada. In 1934, Ritari established his own independent insurance agency, which he operated until 1969 when he sold it. At the behest of the Swedish-American Lines, Ritari also founded the Ritari Travel Service in 1936, which he finally sold in the mid-1970s.

Throughout his life, Ritari has been active in local business associations and service clubs. For example, he founded the Sudbury Insurance Agents Association in 1939 and served as its first president. He was twice elected director of the Ontario Insurance Agents Association, and in 1950 he also served as president of the Sudbury Chamber of Commerce. Ritari, however, is proudest of his long association with the Lions Club International, having actively participated in its local and international activities since becoming a member of the Lions Club of Sudbury in 1933. In 1950, he founded the first Lions Club in Finland. Largely as the result of Ritari's continuing efforts to promote its ideals of community service there, Finland now has 518 Lions Clubs with over 15,000 members.

Originals, 1933-1976, 8.2 m.

The papers of A.R.M. Ritari, 1933-1976, consisting of: Ritari's records relating to his business activities, and personal papers concerning his involvement in the Finnish-Canadian community and the Lions Club International. This material is in both the English and Finnish languages.

SCANDINAVIAN CANADIAN CLUB OF TORONTO MG 28, V 77

The Scandinavian Canadian Club of Toronto was established during the 1930s with the purpose of drawing together for common social and cultural activities those Danes, Finns, Norwegians and Swedes who resided in the Toronto area. Sven Stadius, a former consul of Finland, was a leading figure in the club until his death in 1976. The club, which is still in operation today, has become primarily the preserve of those individuals

of Scandinavian and Finnish origin who have extensive commercial and business interests in Toronto and abroad.

Originals, 1937-1961, 29 cm.

The records of the Scandinavian Canadian Club of Club of Toronto, 1937-1961, consisting of: a minute book, various minutes of meetings, correspondence, financial records and other miscellaneous material.

SCANDINAVIAN CENTRE CO-OPERATIVE ASSOCIATION LIMITED, Edmonton, Alberta — MG 28, V 93

As was the case with similar endeavours in other parts of the country, the Scandinavian Centre Co-operative Association Limited of Edmonton, Alberta, sought to unite the small numbers of individuals belonging to the local Danish, Norwegian, Swedish and Finnish communities into a larger social and cultural organization. A Scandinavian Centre continues to operate there today.

Originals, 1955-1973, 5 cm.

The records of the Scandinavian Centre Co-operative Association Limited, 1955-1973, consisting of: miscellaneous records of the association and the Raamattu Kämppä Hirsi Sauna O.Y. (Bible Camp Log Sauna Ltd.).

SOINTULAN NUORISO LIITTO, Sointula, B.C. — MG 28, V 127

The founding meeting of the Sointulan Nuoriso Liitto (Sointula Young Workers' League) of Sointula, British Columbia, was held on October 8, 1922. Established under the auspices of the Sointula Local of the FSS/WPC, the league's purpose was to organize the youth (teens to early twenties) in the Finnish community and to provide them with the opportunity to participate in various social, cultural and political activities. In 1924, Sointula Local transferred its affiliation to the FS/WPC, a change also reflected in the operation of the league.

Originals, 1922-1925, 1 cm.

The records of the Sointulan Nuoriso Liitto (Sointula Young Workers' League), 1922-1925, consisting of: a minutebook, October 8, 1922, to October 25, 1925. This material is in the Finnish language.

SOINTULAN S. S. OSASTO N:O 7, Sointula, British Columbia — MG 28, V 126

The founding meeting of the Sointulan S. S. Osasto N:o 7 (Sointula Finnish Socialist Local No. 7 of Sointula, British Columbia) was held on Christmas Day, 1907. The Sointula Local immediately joined the Socialist Party of Canada, retaining its affiliation with that party until about a year after the establishment of the FSOC in 1911. At that time, it joined the FSOC, which subsequently evolved into the FOC. Sometime prior to 1950, the Sointula Local ceased to be active and came to be regarded as a defunct branch of the FOC.

The Keskusteluseura, or "Discussion Group," of the Sointula FSOC Local was established as an integral part of the Local's educational, cultural and social programs. Members of the Keskusteluseura were invited to prepare speeches on various topics. Speakers were then graded on both the content and delivery of their talks. The Keskusteluseura flourished between 1915 and 1918.

Originals, 1915-1918. 1 cm.
The records of Sointulan S. S. Osasto N:o 7, 1915-1918, consisting of: a minutebook of the Sointula FSOC Local's Keskusteluseura, May 30, 1915-June 9, 1918. This material is in the Finnish language.

SORA, Eeva (1919-) — MG 31, II 78

Eeva Sora, a first-generation Finnish Canadian, has been a long-time resident of Thunder Bay and environs. She has also been extremely active in the musical life of the Finnish-Canadian community there. She has particularly distinguished herself as a talented singer, performing frequently as a soloist and in choir work for a variety of local Finnish and non-Finnish organizations in that region.

Originals, 1953-1975, 21 cm.

The papers of Eeva Sora, 1953-1975, consisting of: Sora's correspondence, together with various circulars, pamphlets, programs and other material relating to her activities in connection with the Central Committee of Finnish Societies as well as other Finnish and multicultural organizations in the Thunder Bay area.

STADIUS, Sven (1899-1977) — MG 30, D 239

Sven Stadius was born on July 22, 1899, in Hämeenlinna, Finland. There he spent his early years and completed his formal education. With the

outbreak of the Finnish Civil War in 1918, he first enlisted with the "White" forces under General Mannerheim. Shortly thereafter, Stadius joined the Finnish radio news service as a war correspondent to cover the conflict. In the 1920s, Stadius went to France, where he lived for several years before emigrating to Canada. Once in this country, Stadius first found employment as a migrant farmhand in Quebec and Saskatchewan. Then, after a brief period of work at a General Motors plant in Ontario, he moved to Montreal, where he established a firm to import Finnish granite as building-construction material. Stadius finally settled in Toronto in 1933, at which time he was appointed honorary consul of Finland. About the same time, he took out his Canadian citizenship papers and became a notary public. For the next four and a half decades and until his death on April 6, 1977, Stadius occupied a position of enormous influence and prestige in Toronto's Finnish community as a successful businessman, consular agent and notary.

Throughout his life, Stadius actively participated in local community organizations. For example, he became a founding member of a local Scandinavian association in Regina. While in Montreal, he was an active member of the Montrealin Suomi-Seura (Montreal Suomi Society). Then, in Toronto, he soon joined the Toronton Suomalainen Edistysliitto (Finnish Advancement Association of Toronto). Following World War II, he was an important organizer of Canadan Suomiapuyhdistys (Canada-Finland Aid Society Fund), whose purpose was to provide relief to wartorn Finland. During his later years, he was associated with Toronton Suomi-taloyhdistys (Toronto's Finland-House Association), the Toronto branch of the Finnish War Veterans in Canada and the Finnish Canadian Cultural Federation, among others.

Nor was Stadius simply content to restrict his activities to the Finnish community, for he was also dedicated to the idea of building bridges of mutual understanding with the Canadian society at large. To that end, he appeared before a standing committee on immigration of the Senate of Canada. He also contributed an article on the history of the Finns in Canada to the *Encyclopedia Canadiana* and to the first edition of *The Canadian Family Tree*. As well, he had served a term as vice-chairman on one of Toronto's United Appeal campaigns. In sum, Stadius represented many of the ideals that have since been entrenched in our expanding concept of multiculturalism in Canada.

Originals, 1946-1977, 1.5 cm.

The papers of Sven Stadius, 1946-1977, consisting of: various proxies prepared for the Founding Convention of the Canada-Finland Aid Society Fund (Canadan Suomiapuyhdistys), 1946; constitution of Toronton Iän Kerho (Toronto Golden Age Club), 1963; address list of Finnish-Canadian associations and congregations in the metropolitan Toronto

region, 1969; letters patent of the Canada Finland Chamber of Commerce, 1971; a report entitled "Kanadan siirtyneet Suomalaiset jääkärit" ("Finnish jaegers [sharpshooters] who have immigrated into Canada"), 1973; minutes of Toronton Suomalainen Edistysliitto (Finnish Advancement Association of Toronto), 1975; newspaper clippings of obituaries of Sven Stadius, 1977. This material is almost entirely in the Finnish language.

SUKSI, Edwin L. (1906-1982) MG 31, H 129

Edwin L. Suksi was born in 1906 in Teuva, Finland. When he immigrated into Canada in 1924, he first went to Fort William, Ontario, where he obtained employment as a bush-worker and then as a union organizer for the Lumber Workers' Industrial Union of Canada. Suksi moved to Sudbury in 1932, where he quickly became involved in the development of Finnish-Canadian arts and athletics. In 1935, he was appointed business manager of Vapaus Publishing Company Limited. Because the FOC was Vapaus' principal owner and controlling stockholder, Suksi's position as chief executive officer of the company also secured him a perennial seat on the FOC's National Executive Committee, which underscored his rise to national prominence in the Finnish-Canadian community. He also maintained an active presence on the Executive Board of the FOC's Sudbury Local. Another measure of Suksi's influence in the Finnish-Canadian working-class movement was the frequency with which he was called upon to deliver eulogies at the funerals of his comrades (the custom was for the leaders of the movement to make funeral orations either in conjunction with the services of a pastor or in lieu of such). Following his retirement from Vapaus in 1971, he became the founding president of the Finnish Senior Citizens Club of Sudbury. When he died in 1982, Suksi was chairman of the History Committee of the FOC.

Originals, n.d, 1934-1982, 20 cm; Finding Aid No. 1604.

The papers of Edwin L. Suksi, n.d., 1934-1982, consisting of: Suksi's eulogies, written for delivery at the funerals of ninety-eight Finnish-Canadian men and women; other speeches prepared by Suksi for delivery on various festive occasions; miscellaneous records arising from Suksi's organizational activities and responsibilities with the National Executive Committee and the Sudbury Local of the FOC, Vapaus Publishing Company Limited, the Finnish Senior Citizens Club of Sudbury, the Sudburyn Työväen Näyttämö (Workers' Theatre of Sudbury), etc.; posthumous additions (obituary notices, etc., concerning Suksi); and near-print publications of Vapaus Publishing Company Limited.

SUOMALAINEN KANSALLISSEURA (Loyal Finns in Canada) ASSOCIATION (1928-1976) MG 28, V 87

Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) Association, dedicated to patriotic and educational activities amongst Finns in the Vancouver area, was originally established in 1928 under the name of Valistus- ja Edistysseura Suomi. This name was subsequently translated into English as the Cultural and Progress Association Suomi—and it was the version that was officially adopted. Since the English name was actually a mis-translation of the Finnish, the association was frequently referred to as Sivistys- ja Edistysseura Suomi by those re-translating the flawed English translation back into the Finnish (for example, see *Ulkosuomalaislehti*, Vol. 2, No. 2, 15 February 1929). The problem was resolved in 1932 when the association renamed itself Kansallisseura Suomi. In the same year, it became the local affiliate of the Central Organization of the Loyal Finns in Canada. The association was also a major participant in the founding of two other local Finnish organizations: the Fennos Athletic Club (1931) and the Vancouver Finlandia Club (1971). The association, now known as the Suomalainen Kansallisseura, ceased to be active in 1971 and was formally dissolved in 1976, at which time its remaining assets were transferred to the Vancouver Finlandia Club.

Originals, 1928-1977, 9.5 cm.
The records of the Suomalainen Kansallisseura Association, 1928-1977, consisting of: a membership dues book [of Valistus- ja Edistysseura Suomi/Kansallisseura Suomi], 1928-1935; an account book of Valistus- ja Edistysseura Suomi/Kansallisseura Suomi, 1928-1952; two minute books of the Entertainment Committee of Kansallisseura Suomi, 1933-1935 and 1933-1950; printed constitutions of the Suomalainen Kansallisseura, n.d., 1971; a copy of a letter from Sulo Koskinen to Keijo Seppälä, concerning the association's dissolution and the establishment of the Vancouver Finlandia Club, 1977. This material is all in the Finnish language with the exception of the printed constitutions, which are bilingual (Finnish and English).

SÄILÄ, Vilho (1886-1980) MG 31, H 118

Vilho Säilä was born on June 21, 1886, in the parish of Alastaro, Finland. Apprenticed at the age of fourteen to his uncle, Säilä began to acquire the skills of a master tailor. Säilä emigrated to Canada in 1907, taking up permanent residence in Toronto. His initiation into the organizational life of the local Finnish community grew out of his association with Iso Paja (The Big Shop), a Finnish tailoring co-operative established by Jaakko Lintala (later known as James Lindala) and Jussi Ranta in Toronto in

1904. The tailors of Iso Paja, it should be noted, then constituted a driving force in the affairs of the Finnish Society of Toronto, which eventually became Local No. 1 of the FSOC. Säilä was elected national secretary of the FSOC in 1912, being the second person to hold that post. He was succeeded by J.W. Ahlqvist in 1913. Thereafter, Säilä served in various other capacities on national and local executive bodies of the FSOC and its successor organizations. Säilä died in Toronto in 1980.

Originals, n.d, 1939-1978, 5 cm.

The papers of Vilho Säilä, n.d., 1939-1978, consisting of: Säilä's manuscripts, including a draft article entitled "Miljoonakaupunkin sumussa" and miscellaneous notes, n.d.; a notebook, containing his manuscript drafts of letters, articles and memoirs, n.d., 1965-1973; a notebook of his manuscript memoirs, "Muistoja elämästäni," 1975; a notebook of his manuscript memoirs, "Muistelmia elämästäni," etc., 1975-1978; a notebook containing a draft manuscript of his speech, "Syntymä päiväni 90 v.," 1976; a printed booklet, *Yhteis-sointu* [festival program of the FOC's Suomalaisten Laulu- ja Soittojuhlat], 1939; a mimeographed typescript of "Tapahtuma kerto," being a poem by Jussi Latva, 1945; newspaper and other clippings, including "CJS-sisukas taistelija 65:n vuoden ajan" by V. Säilä, 1976, and "The Big Shop: Finnish Immigrant Tailors in Toronto" by Satu Repo, [1975]; a scrapbook prepared by Säilä, entitled "Canadan Suomalaisen Järjestön kuvia 65 v. ajalta," 1976-1977. This material is primarily in the Finnish language.

THUNDER BAY, ONTARIO, St. John the Evangelist (Anglican) Church, and St. Ansgarius (Lutheran) Church — MG 9, D 7-37

The history of St. John the Evangelist (Anglican) Church of Thunder Bay, Ontario, can be traced as far back as 1872, that is, to the earliest period of English settlement in Thunder Bay when that area was still known as Prince Arthur's Landing. St. Ansgarius (Lutheran) Church of Port Arthur, Ontario, was established decades later to serve the growing population of Swedish and Finnish immigrants who had settled there between the turn of the century and World War I. St. Ansgarius was ultimately absorbed by St. John the Evangelist.

Microfilm, 1872-1926, 2 reels, M-2820, M2821.

The records of St. John the Evangelist and St. Ansgarius Churches, 1872-1926, consisting of: parish registers for St. John the Evangelist, 1872-1926, and the parish register of St. Ansgarius, 1906-1912. Included are historical notes and "censuses" of St. John's parish, 1877 and 1903, and of St. Ansgarius' congregation, ca. 1907.

TOMBS, Laurence Chalmers (1903-) MG 55/31, No. 63

Laurence Chalmers Tombs was born in Quebec City, Quebec, in 1903, but received his primary and secondary school education in Montreal. He also attended McGill University there, and was awarded his BA and MA degrees in 1924 and 1926 respectively. He then studied abroad at New College, Oxford, and the University of Geneva, earning a DScP from the latter institution. Tombs's working career began with a brief stint on the editorial staff of the Quebec *Daily Telegraph* in 1921-1922. In 1926, he joined Guy Tombs Limited, a firm of freight, shipping and travel agents established in 1921. He also taught at McGill University as an extension lecturer in 1927-1928. In 1930, he left Guy Tombs Limited to become a member of the Communications and Transit Section at the League of Nations in Geneva, Switzerland. During his stay there, Tombs was entrusted with twenty-two League missions in Belgium, Canada, Czechoslovakia, France, Hungary, Poland, Portugal, Sweden and the USA. He also carried out research on international organizations in European air transport for the Social Science Research Council, New York, 1932-1934, and served as a member of the International Commission for Assistance of Spanish Child Refugees in Paris, with missions in France and Ireland in 1939. He resumed his work with Guy Tombs Limited later that year, ultimately serving as president of the company from 1964 to 1980, and thereafter as chairman. As well as working for the family firm, he continued to hold a variety of offices in a wide assortment of private, semi-governmental and governmental organizations at the provincial, national and international level, including the Executive Council of the Province of Quebec, International Air Transport Association, World Travel Congress (Paris, 1951; Rome, 1953; San Francisco, 1954), and the Universal Organization of Travel Agents Associations.

In the Finnish community, Tombs is best remembered for his many years of distinguished service as consul (1950-1962) and consul general (1962-1970) of Finland. He also served as a delegate of Finland to the Assembly of the International Civil Aviation Organization (1950-1952) and as a member of the Finnish delegation to Expo '67. He is president emeritus of the Canadian-Scandinavian Foundation, an organization dedicated to strengthening the links between Canada and the Nordic Countries (that is, Denmark, Finland, Iceland, Norway and Sweden). Among the many prestigious foreign honours that have been conferred upon him, Tombs proudly includes that of Commander of the Finnish Order of the Lion.

Originals, 1929-1986, 8 cm.

The papers of Laurence Chalmers Tombs, 1929-1986, consisting of: Tombs' miscellaneous correspondence and publications relating to Finland and his career as Finland's consular representative in Canada.

TOPPILA, Kyösti Eemili (Eemil) (1886-1958) MG 31, H 104

Pastor Kyösti Eemili (Eemil) Toppila was born in Siikajoki, Finland, on July 22, 1886. Before emigrating to Canada, Toppila was employed by the Suomen Merimieslähetysseura/Finska Sjömansmissionsällskapet (Finnish Seamen's Mission Society). In the late 1920s, he served with the society's seamen's mission in Liverpool, England. In the fall of 1931, he was transferred to the society's Hamburg station in Germany. In 1936, Toppila received his call as pastor to the Agricola Finnish Evangelical Lutheran Congregation (Suomalainen Evankelis-Luterilainen Agricola Seurakunta) in Toronto, Ontario. Toppila continued in the service of his Toronto congregation until illness forced his retirement in 1958. Toppila died on October 23, 1959.

Originals, n.d,. 1905-1958, 20 cm; Finding Aid No. 1357.

The papers of K.E. Toppila, n.d., 1905-1958, consisting of: Toppila's correspondence, n.d, 1911-1958; financial records relating to Toppila's tenure with the Finnish Seamen's Mission Society's Hamburg station, n.d., 1928-1933; newspaper clippings, n.d, 1905-1958; biographical and other personal papers concerning Toppila, including school and university records, addresses, speeches and recommendations; Toppila's sketches, notes and printed matter and speeches, n.d., 1918-1948. The material is variously in the English, Finnish, German, Norwegian, Russian and Swedish languages.

TYÖKANSA MG 28, V 156

Työkansa (The Work People), the second Finnish-language newspaper in Canada, probably began publication as early as September-October 1907, and certainly no later than December of that year. Published by the Finnish Publishing Company Limited of Port Arthur, Ontario, *Työkansa* first appeared as a weekly newspaper. It was then published twice weekly and, from 1912 and until the parent company's bankruptcy in 1915, daily. The last issue appeared on June 15, 1915. The newspaper was subtitled "Ainoa suomenkielinen sanomalehti Canadassa—Työväestön äänenkannattaja (The only Finnish-language newspaper in Canada—The organ of the working folk)," for it served as the official organ of the Finnish Socialist Branches of the Socialist Party of Canada. When the FSOC was founded in 1911, the newspaper soon declared itself to be the voice of the new organization. The Finnish Publishing Company also published *Väkäleuka*, a twice-monthly satirical magazine, and several other periodicals, including *Airue*, *Kevät Valo*, *Murtava Voima* and *Työkansan Nuoli*, as well as numerous books and pamphlets.

The federal government's declaration in 1918 that Finnish was an "enemy language" under the *War Measures Act* ultimately led to the

destruction in Canada of all but a handful of original issues of *Työkansa*. Rather than be charged with the possession of copies of a defunct newspaper in an "enemy language," most of *Työkansa*'s Canadian subscribers discreetly chose to destroy those issues that they had on hand (a course that they frequently preferred not to take with more treasured items like books). For that reason, the most complete known run of *Työkansa* now survives in the Työväen Arkisto in Helsinki, for subscribers in Finland did not face the same restrictions as did those in Canada. One complete run of *Työkansa* had been preserved in this country, but it was shipped to Soviet Karelia in the 1930s and is said to have been destroyed there during World War II.

Microfilm, 1911-1915, 7 reels, K-190 to K-196.

Microfilmed issues of *Työkansa*, 1911-1915, consisting of: copies of originals in the possession of the Työväen Arkisto. This material is in the Finnish language.

VANCOUVER FINLANDIA CLUB MG 28, V 90

The Vancouver Finlandia Club was established in 1971 as a non-religious and non-political cultural organization for Finnish Canadians in the Vancouver area. To a large extent, it was the product of a merger between the Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) Association and the Vancouver Lodge of the United Finnish Kaleva Brothers and Sisters Federation. Chief among the club's aims has been its desire to serve as a cultural bridge, on the one hand, between the local Finnish-Canadian community and Canadian society as a whole and, on the other hand, between Canada and Finland. Perhaps the club's most ambitious project to date occurred with the transformation of its newsletter, *Tiedottaa*, into a general-interest news monthly, *Länsirannikon Uutiset*, for the wider Finnish community on the West Coast.

Originals, 1971-1977, 2.5 cm.

The records of the Vancouver Finlandia Club, 1971-1977, consisting of: its constitution and by-laws, 1971; miscellaneous copies of its newsletters, *Tiedottaa*, 1975, and *Länsirannikon Uutiset*, 1976-1977. This material is primarily in the Finnish language.

VANCOUVER FINNISH ORGANIZATION OF CANADA LOCAL NO. 55 MG 28, V 113

The origins of Vancouver FOC Local No. 55 can be traced back to the Vancouver Finnish Socialist Local No. 45 (Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 45), an association established in 1906 as an affiliate of the Socialist Party of Canada. In 1910, a breakaway group from Local

No. 45 formed the rival Vancouverin Suomalainen Työväen Yhdistys Raivaaja (Raivaaja Finnish Workers' Association of Vancouver). In the spring of 1911, the new association joined the Canadian Socialist Federation and was renamed Vancouverin Suomalainen Sosialistiyhdistys Raivaaja (Raivaaja Finnish Socialist Association of Vancouver). The next year it became Finnish Socialist Local No. 2 (Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 2) of the British Columbia District of the FSOC, which, in turn, was affiliated to the SDPC. Following the suppression of the FSOC in the fall of 1918, the members of Local No. 2 successively associated themselves with the OBU and the WPC. Then, in 1927, they joined the FOC as Local No. 55. Thereafter, Local No. 55 became one of the most vigorous branches in that organization and, indeed, it has remained so to this day. One of its more recent duties has been to look after the affairs of the defunct Webster's Corners FOC Local No. 60.

Originals, n.d., 1910-1985, 47 cm; Finding Aid No. 1626.

The records of Vancouver FOC Local No. 55, n.d., 1910-1985, consisting of: minute books, financial records and miscellaneous manuscripts of the FOC's Vancouver Local and its predecessors, n.d, 1911-1983; and the records of Websters' Corners FOC Local No. 60 and its predecessors, including minute books, financial and membership records, and miscellaneous records, n.d., 1919-1985. This material is primarily in the Finnish language.

VAPAA SANA PRESS LIMITED (est. 1931) MG 28, V 42

The origins of the Finnish-language newspaper *Vapaa Sana* (Free Press) can be traced to *Co-Optas*, the bulletin of the Co-operative Trading Association of Sudbury Limited (Co-Optas), which first appeared in the early autumn of 1931. The individuals associated with this publication consisted of dissidents from the FOC and editorial staff of its newspaper *Vapaus* as well as the social-democratic sympathizers on Co-Optas' Board of Directors. They used this newsletter as part of their bid to free Co-Optas' chain of co-operative stores in Northern Ontario from the influence of the more radical element there. They and their supporters also formed the Finnish Canadian Workers' and Farmers' Federation (Canadan Suomalaisten Työläisten ja Farmarien Liitto) in October of the same year. At its founding convention, the federation resolved to publish its own newspaper. Meanwhile, an associated group then established the Co-operative Publishing Association of Canada, giving it the mandate to publish *Vapaa Sana*. Thereafter, the editor of *Co-Optas* transferred his attention to the publication of *Vapaa Sana*, the first issue of which appeared on December 22, 1931. In 1932, *Vapaa Sana* was declared the official organ of the Finnish Canadian Workers' and Farmers' Federation. In August 1936, the federation decided to establish a separate publishing company

to publish its own newspaper. Thus, in October of that year, Vapaa Sana Press Limited received its charter.

Originals, 1922-1985, 5.025 m.

The records of Vapaa Sana Press Limited, 1922-1985, including: the records it donated in 1976, comprising the "historic" files of the newspaper, which consist of, in addition to the records of *Vapaa Sana*, records of affiliated and related organizations and miscellaneous newspaper files; and the records it donated in 1988, comprising the "dormant" files of the Vapaa Sana Press Limited.

Originals, 1934-1957, 2.5 cm.

The records of Vapaa Sana Press Limited, 1934-1957, consisting of: subscription and circulation lists, financial statements and correspondence especially relating to *Vapaa Sana*'s early business, editorial and political activities, n.d., 1933-1956; correspondence, circulars and minutes of the Finnish Canadian Workers' and Farmers' Federation, and the constitution and by-laws of the Ontario Section of the Co-operative Commonwealth Federation (CCF), n.d., 1934-1937; constitutions of the Finnish Canadian League for Democracy and the Pioneer Branch, and bulletins concerning the establishment and dissolution of the League, n.d., [1948-1957]; by-laws and amendments to the by-laws of the Eglinton Co-operative Corporation Limited, 1936, 1937; newspaper clippings related to Finnish-Canadian activities, and issues of two newspapers, *Finnish Kommunisti* (vol. 1: No. 3 [n.p.]) and *Viikko-Uutiset* (No. 22, 1937 [Toronto, Ontario]), n.d., [ca. 1918, 1940], 1937.

Originals, 1922-1985, 5 m.

The records of Vapaa Sana Press Limited, 1922-1985, consisting of: correspondence, legal documents, financial records, subscription records, draft articles, newspaper clippings, publications and other material.

This material is in the Finnish and English languages.

VIITA (ISOVIITA) FAMILY, Val d'Or, Quebec MG 31, H 106

Mr. and Mrs. Väinö Eerikki Isoviita (later shortened to Viita) first came to Canada from Finland sometime prior to the mid-1930s. They appear to have lived in Montreal for some time before returning to Finland on a visit in 1937. Upon their return to Canada, the Viita Family settled in the Val-d'Or region of Quebec, where Mr. Viita worked in the mining industry.

Photocopies, n.d., 1936-1958, 2 cm.

The papers of the Viita Family, n.d., 1936-1958, consisting of: a passport issued by the Consulate General of Finland in Montreal to Väinö Viita, 1937; certificates concerning landed immigrant status, citizenship and employment, 1937, 1951, 1952; personal correspondence to the family, n.d., 1936, 1941; correspondence concerning Val d'Or donations to the Canada-Finland Aid Society Fund, n.d., 1946; correspondence concerning the family's activities in the Finnish community, n.d., 1940, 1950; pages from the family guest book, 1946-1958; newspaper clippings concerning the family's obituary notices, etc., n.d., 1947-1950. This material is in the Finnish and English languages.

WRIGHT, Helen and Bill (fl. 1921-1967) MG 31, D 209

Helen and Bill Wright were a married couple who taught school in a railway school car. The railway school car, in which the Wrights lived and worked, travelled to isolated communities in northern Ontario that were without their own schools and teachers. The route of the Wrights' railway car changed from year to year, depending on which stations had school-age children with no access to other schools. From 1937 and for some time thereafter, their car covered the Chapleau to White River route. Many of the pupils taught by the Wrights were noted to be of either Finnish or Indian descent.

Originals, 1928-1964, 129 pp.

The papers of Helen and Bill Wright, 1928-1964, consisting of: correspondence to Bill's parents, which has been compiled into a booklet entitled "Dear Folk 1928-1954," by an unknown author with the help of the Wright Family from correspondence found in the family home at Matheson, Ontario.

YLÖNEN-ENROS, Matti Ensio (1915-1985) MG 31, H 140

Matti Ensio Ylönen-Enros was born in Pieksamäki, Finland. He emigrated to Canada in 1928 to join his mother, Hilja Sofia [née Ylönen] and her husband, Charles Enros [Kalle Enroos], at which time he adopted the surname of his stepfather. Beginning with his first regular employment at the age of fifteen on the Beauharnois power project in Quebec, most of Enros' working life revolved around the construction industry. By the time of his retirement in 1980, his list of accomplishments included the supervision of many major construction projects across Canada and in the United States for a variety of prominent firms in the industry. He was a veteran of the Finnish army, both for having completed his compulsory military service in Finland prior to his emigration abroad and for volunteering to serve in the Russo-Finnish

Winter War of 1939-1940. He was also a World War II veteran of the Canadian armed forces (1945). He last resided in Hull, Quebec, where he completed his "Autobiography of Matti Ensio Ylönen-Enros" just a few months before his death in 1985.

Originals, n.d., 1924-1985, 6 cm.

The papers of Matti Ensio Ylönen-Enros and family, n.d., 1924-1985, consisting of: Enros' typescript memoir, entitled "Autobiography of Matti Ensio Ylönen-Enros," 1985; passports, certificates, diplomas, etc., relating to Enros and his family, n.d, 1924-1978; correspondence and newspaper clippings concerning Enros' "Letters to the Editor" regarding the adoption of a national anthem, bilingualism and the Parti Québecois, 1974-1977; postcards received by Enros and family, n.d., 1928-1979; one issue of the newspaper *Länsi-Suomi*, July 2, 1976; newspaper clippings concerning Enros and family, n.d., 1940-1984; lyrics to songs (some composed by Enros?), 1935, 1937, 1972; "Orders of the Day No. 34, March 14, 1940," by Field Marshal Mannerheim, and other printed material concerning Finland, n.d., 1940; untitled book containing a photographic record of the Finnish army in the pre-World War II period (taken about the time Enros completed his compulsory military service in Finland), n.d. [ca.1935]. This material is in the English and Finnish languages.

YRITYS ATHLETIC CLUB OF TORONTO (est. 1906) MG 28, V 50

Yritys Athletic Club of Toronto holds the distinction of being one of the oldest Finnish-Canadian sports clubs. It was founded under the auspices of the Finnish Society of Toronto in March 1906 as Woimistelu ja Urheilu Seura Yritys (The Attempt Gymnastic and Athletic Club). Although Yritys later established itself as a fully independent organization, it continued to maintain close ties with the Finnish Society of Toronto. Moreover, because the Finnish Society of Toronto has historically served as Local No. 1 of the FOC, Yritys has been closely associated with the latter as well. These bonds were further reinforced through its affiliation with the FCASF, which has always had close fraternal ties with the FOC.

Originals, n.d, 1907-1952, 41 cm; Finding Aid No. 652.

The records of Yritys Athletic Club of Toronto, n.d., 1907-1952, consisting of: minutes of annual and general meetings and of the Executive Committee, 1910-1952; membership lists, dues records, correspondence, financial and other records, 1907-1948; minutes of the Entertainment Committee, 1933-1938, 1941-1947; minutes of the Women's Division, 1929-1934; minutes of the Track and Field Division, 1933-1936; minutes of the Athletic Committee (includes several pages of financial records), n.d, 1945. These records are primarily in the Finnish language.

OTHER ARCHIVAL SOURCES ON FINNISH CANADIANS

OTHER SOURCES AT THE NATIONAL ARCHIVES OF CANADA

Interested researchers are advised to consult the other media divisions in the National Archives for details concerning their particular holdings on the Finnish-Canadian community. These divisions include: the Cartographic and Architectural Archives Division, which keeps cartographic and architectural records; the Documentary Art and Photography Division, which holds pictorial and photographic records; the Government Archives Division, which has the custody of the records of the Government of Canada, its departments and agencies; the Moving Image and Sound Archives Division, which is responsible for motion picture film, video and sound recordings; and the National Archives Library, which has books, pamphlets and other printed matter.

When non-manuscript material is received by the Manuscript Division, it is transferred to the custody of the appropriate media division. Following is a list of material that has been received by the Manuscript Division under the Finnish Canadian Archives Program, and that the Manuscript Division has since transferred to the other media divisions. Also included here are some of the other more important sources in the holdings of those divisions that contain documentation on the Finnish-Canadian community (noted by an asterisk [*]):

Documentary Art and Photography Division
Benson Family (photos)
Canada. Department of Immigration and Colonization (photos)*
Canada. Department of Manpower and Immigration (photos)*
Canada. Department of the Interior (photos)*
Canada. Immigration Division (photos)*
Finnish Canadian Rest Home Association (photos, lapel pins)
Frontier College (photos)
Heikkilä, Vihtor (photos)
Hirvikoski, Aino (photos)
Jouppi, Einar M. (photo)
Kangas, Vihtor (photos)
Mansfield, Lempi D. (photos, lapel pins, ribbons)
Penttinen, Lauri (photos)
St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal (photos)
Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) Association (lapel pins)
Tonteri, Antti (photo)
Topley, William James (photos)*
Toppila, Kyösti (photos)
Vapaa Sana (photos)

Viita [Isoviita] Family (photos)
Yritys Athletic Club of Toronto (photos)

Government Archives Division
Citizenship and Immigration (RG 26)*
External Affairs (RG 25)*
Immigration Branch (RG 76)*
Justice (RG 13)*
Labour (RG 27)*
Militia and Defence (RG 9)*
National Defence (RG 24)*
Office of the Custodian of Enemy Property (RG 117)*
Privy Council (RG 2)*
Royal Canadian Mounted Police (RG 18)*
Secretary of State (RG 6)*
Solicitor General (RG 73)*

Moving Image and Sound Archives Division
Haapalainen, Antti William (tape)
Lehto, Martha (tapes)
Radio Canada International (discs, tapes)*
St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal (tapes)
Sveriges Radio (tapes)
Thunder Bay Labour History Project (tapes)*

SOURCES AT OTHER INSTITUTIONS

In Canada

Various provincial, regional, municipal, university, religious and other private organizational archives across the country have varying amounts of archival material concerning the Finnish-Canadian community. Naturally, one is likely to find more of such material in repositories that are located in those areas where Finnish settlement has been the heaviest and less where Finns have not tended to settle.

Hence, it is hardly surprising that the Province of Ontario, which historically has had the largest concentration of Finnish Canadians in this country, should have so many public and semi-public repositories with important holdings of archival material relating to the Finnish-Canadian community. The Archives of Ontario (Toronto, Ontario) has a great many sources on the Finns scattered throughout the departmental records of the province. These records have been greatly augmented by the archival material transferred to it by the Multicultural History Society of Ontario (Toronto, Ontario), which the latter acquired from the Finnish community during the late 1970s and early 1980s. The one truly national collection included in that transferred material was the Finnish Canadian Historical Society collection. Note, too,

that the Multicultural History of Ontario still retains a portion of the Finnish material that it collected, principally printed matter consisting of newspapers, books and pamphlets.

Other Ontario repositories with important Finnish archival collections include Lakehead University Library (Thunder Bay, Ontario), which has among its holdings the famed Finlandia Club collection, and the Thunder Bay Historical Museum, which houses the collections of the Thunder Bay Finnish Canadian Historical Society. Laurentian University (Sudbury, Ontario) also collects Finnish-Canadian archival material and publications. Nor should one forget the documentation available in the repositories of other organizations that interacted with the Finnish-Canadian community, for example, as can be found in the Archives of the United Church of Canada (Toronto, Ontario).

The Finnish-Canadian population in British Columbia is second only to that of Ontario in numbers. Consequently, it is natural that repositories in British Columbia have acquired Finnish-Canadian material. The University of British Columbia Library (Vancouver, British Columbia), for example, has the C.P. Czartoryski collection, which includes archival material created by members of the Kalevan Kansa colony and copies of the records of the Vancouver FOC Local No. 55. It also has custody of several significant record collections of unions in which Finns played a prominent role. These include the record collections of the OBU, the IWW, and the International Union of Mine, Mill and Smelter Workers. The Provincial Archives of British Columbia in Victoria, of course, also has scattered references to the Finnish-Canadian past in its holdings of the provincial government's departmental records.

Although the Union List of Manuscripts in Canadian Repositories may not establish the existence of Finnish material at any other institutions than those mentioned above, researchers may still find relevant archival material in other institutions. For example, it is known that the archives of other provincial governments and their agencies include useful documentation (even if this material is sometimes incidental in nature). Regional, municipal and local archives—particularly in the historic areas of Finnish settlement in Alberta, Saskatchewan, Manitoba and Quebec—also contain valuable sources. As well, some material still remains in private hands.

In Finland

The Turun yliopiston yleisen historian laitos (Institute of General History of the University of Turku, Turku, Finland), as the result of the extensive acquisitions and microfilming program that it conducted in Canada and the United States over the past few decades, is the chief source of Finnish-Canadian archival material in Finland. In addition to the originals and microfilms of papers and records that it acquired from Finnish-Canadian individuals and organizations, the institute also holds the completed questionnaires from a survey that it sponsored of Finns in North America. It has also compiled an

impressive data bank of passenger lists and other records of emigrant departures from Finland. Another of the institute's important holdings is the America Letter Collection, which is the result of one of its projects to microfilm the correspondence that had been sent by Finns in Canada and the United States to friends and relatives living in certain specified areas of Finland.

The records of various departments and agencies of the Finnish government — especially those of the Ministry of Foreign Affairs—have documentation on Finnish Canadians. Such records are maintained either by the creating departments or by the Suomen valtionarkisto (National Archives of Finland, Helsinki). The latter institution also has private collections relating to Finns in Canada, for example, the Aini Wetton papers, which include information on veterans of the Murmansk Finnish Legion who emigrated to this country. The Helsingin yliopiston kirjasto (Helsinki University Library, Helsinki), in addition to possessing one of the finest collections anywhere of Finnish publications with North American imprints, also has various manuscript collections pertaining to the Finnish-Canadian community. Because of the wealth of material that they contain on the radical movement amongst the Finns in North America, neither the Työväen Arkisto (Archives of the Finnish Labour Movement, Helsinki) nor the Kansan Arkisto (People's Archives, Helsinki) should be ignored as sources of potentially valuable archival material. The Siirtolaisuusinstituutti (Institute of Migration, Turku), the various provincial archives, the Suomen kielen nauhoitearkisto (Finnish Language Tape Archives) and the Ääniarkisto, OY Yleisradio AB (Sound Archives of the Finnish Broadcasting Company, Helsinki) also have useful documentation.

In the United States

Insofar as American institutions are concerned, it is possible to identify only the major repositories where useful archival sources might be obtained. The Finnish American Historical Archives of Suomi College (Hancock, Michigan), the Archives of the Suomi Conference of the Lutheran Church of America (Rio Rancho, New Mexico), the Immigration History Research Center (Minneapolis, Minnesota) and the Bentley Historical Library of the University of Michigan (Ann Arbor, Michigan) have large holdings of archival material generated by the Finnish-American community, portions of which document the activities shared by that community with its counterpart across the border. The National Archives of the United States (Washington, District of Columbia) also has documentation on Finnish Canadians, especially in the record groups of those federal departments and agencies concerned with immigration, justice, defence and affairs of state. The Nordlin Library of the University of Colorado (Boulder, Colorado) holds records of the Western Federation of Miners and the International Union of Mine, Mill and Smelter Workers, two union organizations in which Finns on both sides of the border were heavily involved.

Other American repositories known to have collections relating to Finnish immigration history include: the Archives of Labour History and Urban Affairs, Wayne State University (Detroit, Michigan); the Archives of the Hoover Institution of War, Revolution and Peace, Stanford University (Stanford, California); the Minnesota Historical Society Library (St. Paul, Minnesota); the New York State Archives, the New York State Library (Albany, N.Y.); the archives of the American Scandinavian Foundation (New York, New York); the archives of the Finnish-American Cultural Society of Baltimore (Baltimore, Maryland); the archives of the Finnish-American Historical Society of the West (Portland, Oregon); the Finnish Cultural Center, Fitchburg State College (Fitchburg, Massachusetts); the archives of the State Historical Society of Wisconsin (Madison, Wisconsin); and the William R. Perkins Library, Duke University (Durham, North Carolina). These, together with various other state and local Finnish-American historical societies and organizations too numerous to mention, should yield further sources of value.

In the Soviet Union

Lastly, it is known that the FOC shipped a portion of its archival holdings to Soviet Karelia in the 1930s. The Soviet Union has since claimed that this material was destroyed during World War II. Should this not be the case and that material still exists, it is unlikely that a western researcher would be allowed access to it.

BIBLIOGRAPHY

This bibliography is intended for researchers involved in the study of the Finnish heritage in Canada. Special emphasis is given here to publications that are of particular interest to those researchers who wish to make use of the manuscript collections in the National Archives.

ARCHIVAL AND BIBLIOGRAPHICAL REFERENCE WORKS AND RESEARCH TOOLS

Because the Finnish presence in Canada resulted from international migration, even the location of the archival and bibliographical documentation pertaining to this presence has been reflective of that migration process. Consequently, the documentary sources relating to the Finnish-Canadian community have been deposited in a wide number of archival institutions and libraries both in this country and abroad. The following reference works and research tools, it is hoped, provide a comprehensive listing of the whereabouts of most of the available sources.

Books and Pamphlets

BLOUIN, Francis X., Jr., and Robert M. WARNER (eds.). *Sources for the Study of Migration and Ethnicity: A Guide to Manuscripts in Finland, Ireland, Poland, The Netherlands, and the State of Michigan.* Ann Arbor, Michigan, 1979.

BUREAU OF CANADIAN ARCHIVISTS. *Directory of Canadian Archives.* Edited by Judith Beatty *et al.* N.p., n.d.

CANADA. Department of the Secretary of State, Multiculturalism Directorate. *The Canadian Family Tree: Canada's Peoples.* Ottawa, 1979.

CANADA. National Library. *Checklist of Canadian Ethnic Serials.* Comp. by Ruth Bogusis. Ottawa, 1981.

_____. *Union List of Canadian Newspapers held by Canadian Libraries.* Ottawa, 1977.

CANADA. Public Archives. *Archival Citations: Suggestions for the Citation of Archival Documents at the Public Archives of Canada.* Edited by Terry Cook in collaboration with Victorin Chabot. Ottawa, 1984.

_____. *General Guide Series 1983.* 8 vols. Ottawa, 1983-1985.

_____. *Guide to CBC Sources at the Public Archives.* Comp. by Ernest J. Dick. Ottawa, 1987.

_____. *Guide to Canadian Photographic Archives*. Edited by Christopher Seifried. Ottawa, 1984.

_____. *Historical Records of the Government of Canada*. Comp. by Terry Cook and Glenn T. Wright. Ottawa, 1981.

_____. *Inventory of the Collections of the National Film, Television and Sound Archives*. Comp. by Jean T. Guénette and Jacques Gagné. Ottawa, 1983.

_____. *Selections from the Finnish Organization of Canada Collection*. By Edward W. Laine. Rev. ed.; Ottawa, 1979.

_____. *Tracing Your Ancestors in Canada*. Revised by Janine Roy in 1987. Ninth ed.; Ottawa, 1988.

_____. *Union List of Foreign Topographic Map Series in Canadian Map Collections*, edited by Louis Cardinal. Ottawa, 1986.

_____. *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories*. 2 vols. Edited by E. Grace Maurice. Ottawa, 1975.

_____. *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories: Supplement 1976*. Edited by E. Grace Maurice. Ottawa, 1976.

_____. *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories: Supplement 1977-1978*. Edited by Grace Maurice Hyam. Ottawa, 1979.

_____. *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories:Supplement 1979-1980*. Edited by Peter Yurkiw. Ottawa, 1982.

_____. *Union List of Manuscripts in Canadian Repositories: Supplement 1981-1982*. Edited by Peter Yurkiw. Ottawa, 1985.

GRANT, Steven A., and John H. BROWN. *The Russian Empire and Soviet Union: A Guide to Manuscripts and Archival Materials in the United States*. Boston, Massachusetts, 1981.

HELSINGIN YLIOPISTON KIRJASTO. *Suomen sanomalehtien mikrofilmit*. 2 vols. Helsinki, 1971, 1976.

HOERDER, Dirk, ed. *The Newspaper and Serial Holdings of the Immigration History Research Center, University of Minnesota. Part 3: Finnish-American Periodicals*. Bremen, 1987.

HOGLUND, A. William, comp. *Union List of Finnish Newspapers Published by Finns in the United States and Canada 1876-1985*. St. Paul, Minnesota, 1986.

KARNI, Michael G. *The Finnish-American Collection*. Minneapolis, Minnesota, 1976.

KOIVUKANGAS, Olavi, and Simo TOIVONEN (comps.). *Suomen siirtolaisuuden ja maassamuuton bibliografia/A Bibliography on Finnish Emigration and Internal Migration*. Turku, 1978.

KOLEHMAINEN, John I. *The Finns in America. A Bibliographical Guide to Their History*. Hancock, Michigan, 1947.

KOTIRANTA, Kaarina. *Amerikansuomalaisen kirjallisuuden yhteisluettelo/Union List of American Finnish Literature*. Helsingin yliopiston kirjaston monistesaarja 3. Helsinki, 1970.

LAINE, Edward W. *On the Archival Heritage of the Finnish Working-Class Movement: A Researcher's Guide and Inventory to the Finnish Organization of Canada Collection at the National Archives of Canada*. Turku, 1987.

PALM, Charles G., and Dale REED. *Guide to the Hoover Institution Archives*. Stanford, California, 1979.

SACK, Sallyann Amdur, and Suzan Fishl WYNNE. *The Russian Consular Records Index and Catalog*. New York and London, 1987.

SOUTH, Charles. *List of National Archives Microfilm Publications in the Regional Archives Branches*. Washington, District of Columbia, 1975.

UNITED STATES OF AMERICA. *Library of Congress. The National Union Catalog of Manuscript Collections*. Washington, District of Columbia, 1959-

VIRTANEN, Keijo. *Letters to Finland. The Finns in the United States: The Project on Finnish Immigration of the Michigan Historical Collections*. Ann Arbor, Michigan, 1976.

WEINRICH, Peter. *Social Protest from the Left in Canada, 1870-1970: A Bibliography*. Toronto, 1982.

WYNAR, Lubomyr R. *Encyclopedic Directory of Ethnic Newspapers and Periodicals in the United States*. 2nd ed. Littleton, Colorado, 1976.

_____, and Lois BUTTLAR. *Guide to Ethnic Museums, Libraries, and Archives in the United States*. Kent, Ohio, 1978.

Articles

BOHM, W.D. "Finnish Canadian Periodical Publications: A Preliminary Checklist." *Canadian Ethnic Studies*, 1969, no. 1: 5-6.

HOGLUND, A. William. "Archival Material on Ethnic Groups in the United States." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 4-15.

JÖNSSON-KORHOLA, Hannele. "American-Finnish Material in the Finnish Language Tape Archives." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 328-334.

LAINE, Edward W. "Archival Sources Relating to Finnish Canadians." *Archivaria*, no. 7 (Winter, 1978): 110-116.

_____. "Expanding Opportunities for the Study of the Finnish Canadian Heritage at the Public Archives of Canada." *Siirtolaisuus/Migration*, 1977, no. 2: 1-5, 9.

_____. "On Documenting the Russian Presence in Canada." In T.F. Jeletzky *et al.* (eds.), *Russian Canadians: Their Past and Present* (Ottawa, 1983), pp. xvii-xxiii.

_____. "*Kallista Perintöä*— Precious Legacy!" Finnish-Canadian Archives, 1882-1985." *Archivaria*, no. 22 (Summer 1986): 75-94.

MÄKELÄ-HENDRIKSSON, Eeva. "Helsingin yliopiston kirjaston amerikansuomalainen kokoelma." *Bibliophilos*, 1976, no. 3: 75-77.

NIITEMAA, Vilho. "Emigration Research in Finland." In Karni, Kaups and Ollila, Jr., (eds.), *The Finnish Experience:* 12-20.

PENTI-VIDUTUS, Marsha. "The American Letters: Immigrant Accounts of Life Overseas." *Finnish Americana* 1 (1978): 22-40.

VIRTANEN, Keijo. "Sources for the Study of Migration in the Archives of Finland." In Blouin and Warner (eds.), *Sources for the Study of Migration*, pp. 189-214.

HISTORICAL LITERATURE

Although focussing primarily on recent literature specifically concerned with the Finnish-Canadian community itself, this bibliography also includes some of those works that shed light on the community's development within the broader context of the Canadian society at large or trace the course of that development in relation to Finland and the Finnish-American community in the United States. For additional bibliographic information on the older literature not listed here, see the reference works by Hoglund, Koivukangas and Toivonen, Kolehmainen, Kotiranta, and Laine noted in the "Books and Pamphlets" section above. Researchers should also be aware that many of the

older publications are in one or another of the Finnish-Canadian collections at the National Archives.

Newspapers and Other Serials

Aika, 1901-1904. Published by the Aika Printing Company Limited, Nanaimo, British Columbia.

Ajan Sana, 1949-1958(?). Published by Pastor Emmanuel Snellman until 1951 and then by the Finnish Publishing Company, both being situated in Vancouver, British Columbia.

Canadan Uutiset, 1915- . First published by the Canada News Publishing Company, Port Arthur, Ontario, and, after many changes of ownership since then, now published by Finnews Limited, Thunder Bay (formerly Port Arthur), Ontario.

Canadan Viesti, 1931-1978. Published by the United Church of Canada, Winnipeg, Manitoba, and Vancouver, British Columbia.

Isien Usko, 1936- . First published by the Canadan Suomalaisten Evankelis-Luterilaisten Konferenssi (Finnish Evangelical Lutheran Conference in Canada), Winnipeg, Manitoba; currently "sponsored" by the Suomi Konferenssi, Amerikan Luterilainen Kirkko/Kanadan alue (Suomi Conference of the Lutheran Church of America/Canada district), with the place of publication being given as Toronto, Ontario.

Liekki, 1935-1974 (subsumed by *Viikkosanomat*). Published by Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury, Ontario.

Länsirannikon Uutiset, 1975- (subsumed *Uusi Länsi*?). Published by the Vancouver Finlandia Club, Surrey, British Columbia.

Maa- ja Metsätyöläinen, 1930-1932. Published by the Lumber and Agricultural Industrial Workers' Union of Canada, Sudbury, Ontario.

Metsätyöläinen, 1925-1930. Published initially by the Lumber Workers' Industrial Union of Canada as a mimeographed publication emanating from its Port Arthur headquarters; from 1927 onwards, it was printed by Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury, Ontario.

Metsätyöläinen, 1932-1935(?). Published by the Lumber Workers' Industrial Union of Canada and printed by Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury, Ontario.

Toronton Viikko-Uutiset, 1932-1936 (subsumed by Viikko-Uutiset). Published by Paul Saarimäki, Toronto, Ontario.

Työkansa, 1907-1915. Published by the Finnish Publishing Company Limited, Port Arthur, Ontario.

Uusi Länsi, 1966-(?). Published by the New West Press Company (later, New West Press Company Limited), Vancouver, British Columbia.

Vapaa Sana, 1931- . First published under the authority of the Co-operative Publishing Association of Canada, Sudbury, Ontario, and then, following a series of name changes in the publisher of record that culminated at the end of 1936, by the Vapaa Sana Press Limited.

Vapaus, 1917-1974 (subsumed by *Viikkosanomat*). Initially published in Sudbury by the Vapaus publishing arm of the Finnish Socialist Organization of Canada and its successors until 1935, when the responsibility for this newspaper's publication was assumed by the newly incorporated Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury, Ontario.

Vapaus, 1987- (subsumed *Viikkosanomat*). Published by Vapaus Publishing Company Limited, Toronto, Ontario.

Viikkosanomat, 1974-1987 (subsumed *Liekki* and *Vapaus*; subsumed by *Vapaus*). Published by Vapaus Publishing Company Limited.

Viikko-Uutiset, 1936-1937(?) (subsumed *Toronton Viikko-Uutiset*). Published by Paul Saarimäki, Toronto, Ontario.

Books and Pamphlets

AHOLA, David John. *Finnish-Americans and International Communism: A Study of Finnish-American Communism from Bolshevization to the Demise of the Third International*. Washington, District of Columbia, 1981.

ANGUS, Ian. *Canadian Bolsheviks: The Early Years of the Communist Party of Canada*. Montreal, 1981.

AVAKUMOVIC, Ivan. *The Communist Party of Canada: A History*. Toronto, 1975.

_____. *Socialism in Canada. A Study of the CCF-NDP in Federal and Provincial Politics*. Toronto. 1978.

AVERY, Donald. *"Dangerous Foreigners": The European Immigrant Workers and Labour Radicalism in Canada*, 1896-1932. Toronto, 1979.

BETCHERMAN, Lita-Rose. *The Little Band: The Clashes between the Communists and the Political and Legal Establishment in Canada, 1928-1932*. Ottawa, 1982.

BRADWIN, Edmund. *The Bunkhouse Man: A Study of Work and Pay in the Camps of Canada 1903-1914*. Toronto, 1972.

BUCK, Tim. *Yours in the Struggle: Reminiscences of Tim Buck*. Edited by William Beeching and Phyllis Clarke. Toronto, 1977.

BURNT LAKE HISTORICAL SOCIETY. *Along the Burnt Lake Trail*. Calgary, 1977.

Canada's Party of Socialism: History of the Communist Party of Canada, 1921-1976. Published by the Communist Party of Canada. Toronto, 1982.

Chronicle of Ladysmith and District. Comp. by Viola Johnson-Cull with E. Norcross. Victoria, 1981.

DAHLIE, Jorgen, and Tissa FERNANDO (eds.). *Ethnicity, Power and Politics in Canada*. Toronto, 1981.

EKLUND, William. *Builders of Canada: History of the Finnish Organization of Canada, 1911-1971*. Trans. by Vappu Tyyskä. Toronto, 1987.

_____. *Canadan rakentajia: Canadan Suomalaisen Järjestön historia, 1911-1971*. Toronto, 1983.

ENGLE, Eloise. *Finns in North America*. Annapolis, Maryland, 1975.

FINNISH ORGANIZATION OF CANADA. *Canadan Suomalainen Järjestö 25 vuotta. Kuvauksia ja muistelmia 25-vuotiselta tomintataipaleelta, 1911-1936*. Sudbury, 1936.

GRÖNLUND, Aili. *The Finnish Baker's Daughter*. Toronto, 1986.

HANNULA, J.O. *Finland's War of Independence*. London, 1939.

HOAR, Victor. *The Mackenzie-Papineau Battalion*. Toronto, 1969.

HODGSON, John H. *Communism in Finland: A History and an Interpretation*. Princeton, New Jersey, 1967.

HUMMASTI, Paul George. *Finnish Radicals in Astoria, Oregon, 1904-1940: A Study in Immigrant Socialism*. New York, 1979.

HÄMÄLÄINEN, PEKKA. *In Time of Storm: Civil War and the Ethnolinguistic Issue in Finland*. Albany, New York, 1979.

JACOBSON, Max. *The Diplomacy of the Winter War*. Cambridge, Massachusetts, 1961.

JALAVA, Mauri A. *Toronton Suomalainen Osuuspankki, 1958-1978*. Toronto, 1978.

JUTIKKALA, Eino, and Kauko PIRINEN. *A History of Finland*. Rev. ed.; New York, 1974.

KALEMAA, Kalevi. *Matti Kurikka. Legenda jo eläessään*. Porvoo, 1978.

KARNI, Michael G. (ed.). *Finnish Diaspora*, vol. 1: *Canada, South America, Africa, Australia and Sweden*; and vol. 2: *United States*. Toronto, 1981.

_____, Matti E. KAUPS, and Douglas J. OLLILA, Jr., (eds.). *The Finnish Experience in the Great Lakes Region: New Perspectives*. Vammala, 1975.

_____, Olavi KOIVUKANGAS, and Edward W. LAINE (eds.). *Finns in North America*. Turku, 1988.

_____, and Douglas OLLILA, Jr., (eds.). *For the Common Good: Finnish Immigrants and the Radical Response to Industrial America*. Superior, Wisconsin, 1977.

KERO, Reino. *The Finns in North America: Destinations and Composition of Immigrant Societies in North America before World War I*. Turku, 1980.

_____. *Migration from Finland to North America in the Years between the United States Civil War and the First World War*. Turku, 1974.

_____. *Neuvosto-Karjalaa rakentamassa: Pohjois-Amerikan suomalaiset tekniikan tuojina 1930-luvun Neuvosto-Karjalassa*. Helsinki, 1983.

_____. *Suomen siirtolaisuuden historia*, vol. 1: *Pohjois-amerikkaan suuntautuneen siirtolaisuuden tausta, määrä, rakenne, kuljetusorganisaatio ja sijoituminen päämäärä-alueelle*. Turku, 1982.

_____. *Suuren lännen suomalaiset*. Helsinki, 1976.

KIRBY, D.G. *Finland in the Twentieth Century*. Minneapolis, Minnesota, 1979.

KIVISTO, Peter. *Immigrant Socialists in the United States: The Case of the Finns and the Left*. Cranbury, New Jersey, 1984.

KOSTIAINEN, Auvo. *The Forging of Finnish-American Communism*, 1917-1924. Turku, 1978.

_____. *Santeri Nuorteva—Kansanvälinen Suomalainen*. Helsinki, 1983.

_____, and Arja PILLI. *Suomen siirtolaisuuden historia*, vol. 2: *Aatteellinen toiminta*. Turku, 1983.

KUUSINEN, Aino. *Before and After Stalin: A Personal Account of Soviet Russia from the 1920s to the 1960s*. Trans. from the German by Paul Stevenson. London, 1974.

_____. *Jumala syöksee enkelinsä. Muistelmat vuosilta 1919-1965*. Keuruu, 1972.

_____. *The Rings of Destiny: Inside Soviet Russia From Lenin to Brezhnev*. Trans. from the German by Paul Stevenson. New York, 1974.

LAINE, Edward W. (ed.). *Scandinavian-Canadian Studies*. Ottawa, 1983.

LINDSTRÖM-BEST, Varpu. *The Finnish Immigrant Community of Toronto, 1887-1913*. The Multicultural History Society of Ontario, Occasional Paper no. 1. Toronto, 1979.

_____. *The Finns in Canada*. Ottawa, 1985.

_____, and Charles M. SUTYLA (eds.). *Terveisiä Ruusa-tädiltä: Kanadan suomalaisten ensimmäinen sukupolvi*. Tampere, 1984.

LUNDEN, C. Leonard. *Finland in the Second World War*. New York, 1973.

NEVAKIVI, Jukka. *The Appeal That Was Never Made: The Allies, Scandinavia, and the Finnish Winter War, 1939-1940*. Montreal, 1976.

_____. *Muurmannin legioona: Suomalaiset ja Liittoutuneiden interventio Pohjois-Venäjälle 1918-1919*. Helsinki, 1970.

NIITEMAA, Vilho, Jussi SAUKKONEN, Tauri AALTIO, and Olavi KOIVUKANGAS (eds.). *Old Friends—Strong Ties*. Vaasa, 1976.

PAASIVIRTA, Juhani. *Finland and Europe: International Crises in the Period of Autonomy 1808-1914*. Minneapolis, Minnesota, 1981.

PENNER, Norman. *Canadian Communism: The Stalin Years and Beyond*. Toronto, 1988.

PILLI, Arja. *The Finnish-Language Press in Canada, 1901-1939. A Study in the History of Ethnic Journalism*. Turku, 1982.

POLVINEN, Tuomo. *Between East and West: Finland in International Politics, 1944-1947*. Minneapolis, Minnesota, 1986.

PUOTINEN, Arthur Edwin. *Finnish Radicals and Religion in Midwestern Mining Towns, 1865-1914*. New York, 1979.

Polyphony 3 (Fall, 1981): *Finns in Ontario*, a special issue, edited by Varpu Lindström-Best.

PUNTILA, L.A. *The Political History of Finland, 1809-1966*. London, 1975.

RAIVIO, Yrjö. *Kanadan suomalaisten historia*. 2 vols. Copper Cliff, Vancouver, 1975, 1978.

RINTALA, *Three Generations: The Extreme Right in Finnish Politics*. Bloomington, Indiana, 1962.

RODNEY, William. *Soldiers of the International: A History of the Communist Party of Canada*. Toronto, 1968.

ROSS, Carl. *The Finn Factor in American Labor, Culture and Society*. New York Mills, Minnesota, 1977.

ROSSEL, Sven H. *A History of Scandinavian Literature, 1870-1980*. Minneapolis, Minnesota, 1980.

SCHELSTRAETE, Nancy Mattson (ed.). *Life in the New Finland Woods. A History of New Finland, Saskatchewan*. Rocanville, Saskatchewan, 1982.

SOLSKI, Mike, and John SMALLER. *The Mine Mill Book: The International Union of Mine, Mill and Smelter Workers (Canada)*. Ottawa, 1985.

SUNDSTÉN, Taru. *Amerikansuomalainen työväenteatteri ja näytelmäkirjallisuus vuosina 1900-1939*. Turku, 1977.

SUTYLA, Charles M. *The Finnish Sauna in Manitoba*. Ottawa, 1978.

THUNDER BAY FINNISH CANADIAN HISTORICAL SOCIETY. *A Chronicle of Finnish Settlements in Rural Thunder Bay*. Thunder Bay, 1976.

TOKOI, Oskari. *"Even through a Stone Wall": The Autobiography of Oskari Tokoi*. New York, 1957.

UPTON, Anthony F. *Finland in Crisis, 1940-1941*. Ithaca, New York, 1964.

_____. *The Finnish Revolution 1917-1918*. Minneapolis, Minnesota, 1980.

VAPAUS. Vapaus 1917-1934. Sudbury, 1934.

VIRTANEN, Keijo, Arja PILLI, and Auvo KOSTIAINEN. *Suomen siirtolaisuuden historia*, vol. 3: *Sopeutuminen, kulttuuritoiminta ja paluumuutto*. Turku, 1986.

Articles

ANDERSON, Alan B., and Brenda NISKALA. "Finnish Settlements in Saskatchewan: Their Development and Perpetuation." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 155-182.

AVERY, Donald. "Continental European Immigrant Workers in Canada, 1896-1919: From 'Stalwart Peasants' to Radical Proletariat." *The Canadian Review of Sociology and Anthropology* 12 (1975): 53-64.

_____. "Ethnic Loyalties and the Proletarian Revolution: A Case Study of Communist Political Activity in Winnipeg, 1923-1936." In Dahlie and Fernando (eds.), *Ethnicity, Power and Politics*, pp. 68-93.

DRYSEK, Henry F. "'The Simplest and Cheapest Mode of Dealing with Them': Deportation from Canada before World War II." *Histoire sociale* 15 (Nov. 1982): 407-441.

EKLUND, William. "The Formative Years of the Finnish Organization of Canada." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 49-59.

_____. "Labour and Cultural Organizations of Finnish Canadians." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 236-249.

HOGLUND, A. William. "Breaking with Religious Tradition: Finnish Immigrant Workers and the Church." In Karni and Ollila, Jr., (eds.), *For the Common Good*, pp. 23-64.

JALAVA, Mauri A. "The Finnish-Canadian Cooperative Movement in Ontario." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 94-100.

_____. "Finnish Cultural Associations in Ontario, 1945-1980." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 104-109.

_____. "'Radicalism or a "New Deal"?': The Unfolding World View of the Finnish Immigrants in Sudbury, 1883-1932." In Karni, Koivukangas andLaine (eds.), *Finns in North America*, pp. 227-235.

_____. "The Scandinavians as a Source of Settlers for the Dominion of Canada: The First Generation, 1867-1897." In Laine (ed.), *Scandinavian-Canadian Studies*, pp. 3-14.

KERO, Reino. "The Canadian Finns in Soviet Karelia in the 1930's." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 303-312.

_____. "Emigration from Finland to Canada before the First World War." *The Lakehead University Review* 9 (Spring, 1976): 7-16.

_____. "Emigration of Finns from North America to Soviet Karelia in the Early 1930s." In Karni, Kaups and Ollila, Jr., (eds.), *The Finnish Experience*, pp. 212-221.

_____. "The Roots of Finnish-American Left-Wing Radicalism." In *Publications of the Institute of General History, University of Turku* 7 (1975).

_____. "The Social Origins of the Left-Wing Radicals and 'Church Finns' among Finnish Immigrants in North America." In *Publications of the Institute of General History, University of Turku* 5 (1973).

KIVISTO, Peter. "The Decline of the Finnish-American Left, 1925-1945." *International Migration Review* 17 (Spring, 1983): 65-94.

_____. "Finnish Americans and the Homeland, 1918-1958." *Journal of American Ethnic History* 7 (Fall 1987): 7-28.

KOSTIAINEN, Auvo. "Aino Kuusinen Kominternin asiamiehenä Amerikassa." *Turun Historiallinen Arkisto* 30 (1975), pp. 234-256.

_____. "Contacts between the Finnish Labour Movement in the United States and Canada." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 33-48.

_____. "The Finns and the Crisis over 'Bolshevization' in the Workers' Party 1924-1925." In Karni, Kaups and Ollila, Jr., (eds.), *The Finnish Experience*, pp. 171-185.

_____. "The Growth and Decline of the Finnish Labour Press in North America." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 257-269.

_____. "The Tragic Crisis: Finnish-American Workers and the Civil War in Finland." In Karni and Ollila, Jr., (eds.), *For the Common Good*, pp. 217-235.

_____. "Turbulent Times: The Last Years of Santeri Nuorteva in America, 1918-1920." *Finnish Americana* 3 (1980): 41-52.

KOUHI, Christine. "Labour and Finnish Immigration to Thunder Bay, 1876-1914." *The Lakehead University Review* 9 (Spring 1976): 17-40.

KRATS, Peter V. "Limited Loyalties: The Sudbury, Canada Finns and Their Institutions 1887-1935." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 188-200.

KÄHÄRÄ, Tellervo. "Toivo Pajala—A Man of the People." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 424-438.

_____. "'Suomalaiset Nikkelialuella': Finns in the Sudbury Area, 1883-1939." *Polyphony* 5 (Spring/Summer 1983): 37-48.

LAINE, Edward W. "Community in Crisis: The Finnish Canadian Quest for Cultural Identity, 1900-1979." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 1-9.

_____. "Finnish Canadian Radicalism and Canadian Politics: The First Forty Years, 1900-1940." In Dahlie and Fernando (eds.), *Ethnicity, Power and Politics*, pp. 94-112.

_____. "The Finnish Organization of Canada, 1923-1940, and the Development of a Finnish Canadian Culture." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 81-90.

_____."*Kallista Perintöä*—Precious Precious Legacy!' Finnish-Canadian Archives, 1882-1984." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 16-44.

_____. "The Strait-Jacketing of Multiculturalism in Canada." *Archivaria* 10 (Summer, 1980): 225-237.

LAULAJAINEN, Pertti. "Some Aspects of the Division of the Finnish Working Class Movement After the Civil War." *Scandinavian Political Studies* 2 (1979): 53-64.

LINDSTRÖM-BEST, Varpu. "The Finnish Immigrant Community of Toronto, 1887-1913." *Polyphony* 6 (Spring/Summer 1984): 68-72.

_____. "Finns in Canada." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 1-15.

_____. "'Fist Press': A Study of the Finnish Canadian Handwritten Newspapers." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 65-73.

_____."'I Won't Be a Slave!'—Finnish Domestics in Canada, 1911-1930." In Jean Burnet (ed.), *Looking in My Sister's Eyes: An Exploration in Women's History* (Toronto, 1986), pp. 33-53.

_____. "The Impact of Canadian Immigration Policy on Finnish Immigration, 1890-1978." *Siirtolaisuus/Migration*, 1981, no. 2: 5-15.

_____. "The Socialist Party of Canada and the Finnish Connection, 1905-1911." In Dahlie and Fernando (eds.), *Ethnicity, Power and Politics*, pp. 113-122.

_____. "Tailor-Maid: The Finnish Immigrant Community of Toronto before the First World War." In Robert F. Harney (ed.), *Gathering Place: People and Neighbourhoods of Toronto, 1834-1945* (Toronto, 1985), pp. 203-238.

_____. "The Unbreachable Gulf: The Division in the Finnish Community of Toronto, 1902-1913." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 11-18.

_____, and Allen SEAGER. "*Toveritar* and Finnish-Canadian Women, 1900-1930." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 133-153.

MARTIN, J. David. "Folk Technology Retention: Finnish Folk Tools and Procedures in Mid-Canada and Central Finland." In Laine (ed.), *Scandinavian-Canadian Studies*, pp. 35-45.

MARTIN, Maisa. "The Role of Code-Switching among Canadian Finnish-English Bilinguals." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 366-376.

MORRISON, Jean. "Ethnicity and Class Consciousness: British, Finnish and Southern European Workers at the Canadian Lakehead before World War I." *The Lakehead University Review* 9, (Spring, 1976): 41-54.

NEVAKIVI, Jukka. "Finland and the Cold War." *Scandinavian Journal of History* 10 (1985): 211-224.

NORDSTRÖM, Ivar, as told to Satu REPO. "Lakehead in the Thirties: A Labour Militant Remembers." *This Magazine* 13 (July-August 1979): 40-45.

OLLILA, Douglas J., Jr. "The Emergence of Radical Industrial Unionism in the Finnish Socialist Movement." In *Publications of the Institute of General History*, University of Turku, no. 7 (1975).

PELTONIEMI, Teuvo. "Finnish Utopian Communities in North America." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 279-291.

PETRYSHYN, J. "'Class Conflict and Civil Liberties': The Origins and Activities of the Canadian Labor Defense League, 1925-1940." *Labour* 10 (Autumn, 1982): 39-63.

PILLI, Arja. "The Art of Frugality: The Prospects for Publishing North American Finnish-Language Newspapers and the Role those Newspapers Played." Trans. by Aili Jarvenpa. *Finnish Americana* 7 (1986): 30-37.

_____. "Finnish-Canadian Radicalism and the Government of Canada from the First World War to the Depression." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 19-32.

_____. "Moses Hahl—Socialist Agitator and Satirist." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 398-412.

_____. "Optimismin vuosista suureen talouspulaan: suomalaisena Kanadassa 1920-luvulla ja 1930-luvun alussa." In Eero Kuparinen (ed.), *Studia Historica in Honorem Vilho Niitemaa* (Tammisaari, 1987), pp. 267-290.

PÄIVIÖ, Jules. "Finnish Canadians and the Spanish Civil War, 1936-1939." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 77-80.

RADFORTH, Ian. "Finnish Lumber Workers in Ontario, 1919-1946." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 23-34.

RASMUSSEN, Mark. "Finnish Settlement in Rural Thunder Bay, Ontario, Canada." *Siirtolaisuus/Migration*, 1982, no. 4: 3-15.

REPO, Satu. "The Big Shop: Finnish Immigrant Tailors in Toronto." *This Magazine*, no. 9 (Nov.-Dec. 1975): 31-33.

_____. "Rosvall and Voutilainen: Two Union Men Who Never Died." *Labour*, no. 8/9 (Autumn-Spring, 1981/1982): 79-102.

SAARINEN, O.W. "Finns in Northeastern Ontario with Special Reference to the Sudbury Area." *Laurentian University Review* 15 (Nov. 1982): 41-54.

_____. "Geographic Perspectives on Finnish Canadian Immigration and Settlement." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 16-22.

_____. "The Pattern and Impact of Finnish Settlement in Canada." *Terra* 77:4 (1967): 113-120.

_____. "Perspectives on Finnish Settlement in the Sudbury Area." In *Historic Sudbury* 1: [edited by Carl M. Wallace and Mauri A. Jalava.], The Sudbury and District Historical Society, Occasional Paper no. 1 (Sudbury, 1979), pp. 33-41.

_____, and G.O. TAPPER. "The Beaver Lake Finnish-Canadian Community: A Case Study of Ethnic Transition ans Influenced by the Variables of Time and Spacial Networks, ca. 1907-1983." In Karni, Koivukangas and Laine, (eds.), *Finns in North America*, pp. 166-187.

SANGSTER, Joan. "Finnish Women in Ontario, 1890-1930." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 46-54.

SEAGER, Allen. "Finnish Canadians and the Ontario Miners' Movement." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 35-45.

_____. "Migration and Proletarianization: Aspects of the Finnish Immigrant Experience in Western Canadian Coal Mining, 1880-1940." *Siirtolaisuus/Migration*, 1983, no. 2: 7-15.

SUNDSTÉN, Taru. "The Theatre of the Finnish-Canadian Labour Movement and Its Dramatic Literature, 1900-1939." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 77-91.

TAPPER, G.O., and SAARINEN, O.W. "Finnish-Canadian Migration and Cultural Patterns: A Northern Ontario Case Study." *Nordica* 20:1, 1986: 84-93.

TARVAINEN, Eino, and Varpu LINDSTRÖM-BEST. "The Immigrant Theatre." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 74-76.

TOLVANEN, Ahti. "Finnish Newspapers in Port Arthur; from their Origins to the Great Depression." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 270-278.

_____. "Finns in Port Arthur in the Interwar Period: A Perspective on Urban Integration." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 61-76.

TUOMI, Kaarlo. "The Karelian Fever of the Early 1930s: A Personal Memoir." *Finnish Americana* 3 (1980): 61-75.

VIRTARANTA, Pertti. "Considerations on American Finnish, Particularly Its Vocabulary." In Karni, Koivukangas and Laine (eds.), *Finns in North America*, pp. 320-327.

_____. "Uusi Suomi/New Finland." *Finnish Americana* 6, 1984: 34-39.

WILSON, J. Donald. "The Canadian Sojourn of a Finnish-American Radical." *Canadian Ethnic Studies*, 1984, no. 2: 102-115.

_____. "The Finnish Organization of Canada, The 'Language Barrier', and the Assimilation Process." *Canadian Ethnic Studies*, 1977, no. 2: 105-116.

_____. "Finns in British Columbia before the First World War." *Polyphony* 3 (Fall, 1981): 55-64.

_____. "John Wiita, Finnish-American Radical: The Canadian Years (1919-1923)." *Finnish Americana* 7 (1986): 18-28.

_____. "Matti Kurikka and A.B. Mäkelä: Socialist Thought Among Finns in Canada." *Canadian Ethnic Studies*, 1978, no. 2: 9-12.

_____. "Matti Kurikka: Finnish Canadian Intellectual." *British Columbia Studies* 3 (Winter, 1973-1974): 50-65.

_____. "Matti Kurikka and the Settlement of Sointula, British Columbia, 1901-1905." *Finnish Americana* 3 (1980): 6-29.

_____. "'Never Believe What You Have Never Doubted.' Matti Kurikka's Dream for a New World Utopia." In Karni (ed.), *Finnish Diaspora* 1, pp. 132-153.

_____. "A Synoptic View of the Aika, Canada's First Finnish Language Newspaper." *Amphora* 39 (March, 1980): 9-14.

Theses, Dissertations and Other Unpublished Works

AHONEN, Jorma. "Ulkosuomalaistoiminnan synty ja alkuvaiheet vuosina 1918-1944." Pro gradu research paper, University of Turku, 1979.

ALLEN, Martha Isobel Gerard. "A Survey of Finnish Cultural Economic and Political Development in this Sudbury District of Ontario." MA thesis, University of Western Ontario, 1954.

HUHTA, Miika. "Siirtolaisuus Suomesta Kanadaan ennen ensimmäistä maailmansotaa ja suomalaisten sijoittuminen Kanadaan." MA thesis, University of Turku, 1982.

JALAVA, Mauri A. "Archival Sources in the Repositories of Canada, Finland and the United States Relating to Finnish Canadians." Graduate research paper, Laurentian University, 1980.

_____. "The Development of the Co-operative Movement in Ontario Among the Finnish Canadians." BA Honours essay, Laurentian University, 1978.

_____. "The Finnish Community in Copper Cliff, 1885-1915." A paper presented at a meeting of the Sudbury and District Historical Society, November 14, 1980, at Sudbury, Ontario.

_____. "The Political Reaction of Finnish Factions in the Sudbury Area to the Great Depression, 1929-1932." Paper presented to the 8th Biennial Conference of the Canadian Ethnic Studies Association, Vancouver, October 1979.

_____. "Radicalism or a 'New Deal'? The Unfolding World View of the Finnish Immigrants in Sudbury, 1883-1932." MA thesis, Laurentian University, 1983.

JOHNSON, Arthur A. "The Kalevan Kansa Colonization Company Limited's Relationship with North American Utopian Socialist Settlements from 1900-1905." MA thesis, University of Turku, 1979.

KIDD, Bruce. "The Workers' Sports Movement in Canada, 1924-1940: The Radical Immigrant's Alternative." Paper presented to the 9th Biennial Conference of the Canadian Ethnic Studies Association, Edmonton, October 1981.

KRATS, Peter V. "'Sudburyn Suomalaiset': Finnish Immigrant Activities in the Sudbury Area." MA thesis, University of Western Ontario, 1980.

KUITUNEN, Alan Neil. "The Finnish-Canadian Socialist Movement, 1900-1918." Research paper, University of Calgary, 1979.

KUITUNEN, Alan Neil. "Finnish Immigrants in Canada, 1880-1920." BA Honours essay, University of Calgary, 1978.

LAINE, Edward W. "Finland's Road from Autonomy to Integration in the Russian Empire, 1808-1910." PhD dissertation, McGill University, 1974.

LINDSTRÖM-BEST, Varpu. "Defiant Sisters: A Social History of the Finnish Immigrant Women in Canada, 1890-1930." PhD dissertation, York University, 1986.

_____."The Finnish Immigrant Community of Toronto, 1887-1913." MA major research paper, York University, 1978.

_____. "A History of Organized Socialism and Communism among the Finnish-Canadians from 1905 to 1929." BA Honours research paper, York University, 1974.

MORRISON, Jean. "Community and Conflict." MA thesis, Lakehead University, 1974.

PALOJÄRVI, Kaarina. "Nuori Matti Kurikka." MA thesis, University of Helsinki, 1970.

PILLI, Arja. "Kanadansuomalaisen lehdistön synty ja kehitysvaiheet ajanjaksona 1901-1939." Licentiate thesis, University of Turku, 1979.

"Project Bay Street (No. 1)." By C. Bell, J. Bick, *et al.* Port Arthur, 1974.

RASMUSSEN, Mark. "The Geographic Impact of Finnish Settlement on the Thunder Bay Area of Northern Ontario." MA thesis, University of Alberta, 1978.

ROBERTS, Barbara Ann. "'Purely Administrative Proceeding': The Management of Canadian Deportation, Montreal, 1900-1935." PhD dissertation, University of Ottawa, 1980.

SALO, Allan Henry. "Kalevan Kansa Colonization Company, Limited: Finnish Millenarian Activity in British Columbia." MA thesis, University of British Columbia, 1978.

SILLANPÄÄ, Lennard Paul Charles. "A Political and Social History of Canadians of Finnish Descent in the District of Sudbury." MA thesis, University of Helsinki, 1973.

SILLANPÄÄ, Lennard Paul Charles. "The Political Behaviour of Canadians of Finnish Descent in the District of Sudbury." Licentiate thesis, University of Helsinki, 1976.

INDEX

Aaltonen Family, 45, 46
Agricola Finnish Evangelical Lutheran Congregation, 62
Ahlqvist, J.W., 46, 60
Aika, 4, 15-16
Aika Printing Company Limited, 4, 15
Alerts Athletic Club of Sudbury, 26, 36
  Historical Committee, 27
Amerikan Suomalaisten Sosialistinen Kustannusliitto, 40
Amerikan Suomalaisten Sosialististen Kustannusliikkeiden Liitto, 40
Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada (AASSC), 16
Association of Canadian Television and Radio Artists (ACTRA), 17-18
Associations of Finnish Democrats, 30, 32
  Sudbury Regional Committee, 32

Benson Family, 18
Bible Camp Log Sauna Ltd., 55

Canada Ethnic Press Federation, 18-20
Canada-Finland Aid Society Fund, 9, 38, 51, 57, 66
  Montreal Branch, 51
Canada Finland Chamber of Commerce, 58
Canadan Kommunistipuolueen Suomalainen Järjestö, 6
Canadan Suomalainen Järjestö, 6, 29, 60
Canadan Suomalainen Sosialistijärjestö, 4, 29
Canadan Suomalaisen Järjestön Toronton Osasto, 33
Canadan-Suomalaisten Fasismi-vastaisten V-liitto, 33
Canadan Suomalaisten Järjestön Näytelmävarasto, 6
Canadan Suomalaisten Laulu-, Urheilu- ja Osuustoimintajuhlat, 40
Canadan Suomalaisten Työläisten ja Farmarien Liitto, 64
Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto, 6, 26, 35
Canadan Suomiapuyhdistys, 9, 57
Canadan Teollisuusunionistinen Kannatusliitto, 6, 45
  Port Arthurin Yhdistys, 44
Canadan Työläispuolueen Suomalainen Järjestö, 6
Canadan Työläispuolueen Suomalainen Sosialistijärjestö, 5
Canadan Uutiset, 4, 5
Canadian Amateur Sports Federation, 26, 36
Canadian Committee to Aid Spanish Democracy, 38
Canadian Council of National Groups, 38
Canadian Federation of Women's Labour Leagues, 38
Canadian Friends of Soviet Russia, 22
Canadian Labor Defence League, 22, 23, 38
Canadian Labour Party, 38

Canadian Socialist Federation, 4, 29, 64
Canadian Youth Committee to Aid Spain, 38
Central Committee of Finnish Societies (Thunder Bay), 56
Central Co-operative Wholesale, 45
Central Organization of the Loyal Finns in Canada, 7, 52-53
  Montreal Branch, 52, 53
  Vancouver Branch, 59
Cohen, J.L., 20
Committee for the Release of Labour Prisoners, 38
Communist International, 38
Communist Party of America
  Finnish Section, 40
Communist Party of Canada (CPC), 21-23, 29, 38
  Finnish Section (FS/CPC), 6, 21, 25, 31
  Finnish Section, records of locals, 33
Congress of Canadian Women, 40
Consumers Co-operative Society, Limited, 45, 50
Continental Film Association, 40
Co-op Youth Club (Nipigon Branch), 45
Co-operative Central Exchange, 40
Co-operative Commonwealth Federation (CCF), 8, 65
Co-operative Publishing Association of Canada, 64
Co-operative Trading Association of Sudbury Limited (Co-Optas), 39, 64
Copper Cliff Finnish Social Society, 45
Copper Cliffin Nuorisoseura, 39
Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Wuoristo-Seurakunta, 23, 39
Crean Hillin Nuorisoseura, 39
Credit Unions Mutual Benefit Association, 45
Cultural and Progress Association Suomi, 59

Domestic Workers' Union of Canada, 38
Dominion Congress on Unemployment and Social Insurance, 38
Donway Club of Toronto, 35
Duluth'in Työväenseura Ystävä, 40

Eglinton Co-operative Corporation Limited, 65
Eklund, William, 23-24, 37
Enros Family, 67
Enros, Matti E., 66-67
Entiset Punakaartilaiset, 39
Eskola Family, 24
Eskola, Hilda, 24
Eskola, Laura, 24

Farmers' and Workers' Co-operative Stores of Wanup Limited, 39, 45
Farmers' Unity League, 22, 38

Fennos Athletic Club, 25, 59
Finland, 7, 61
consulate general in Montreal, 7, 66
Finlandia Club collection, 47
Finnadian Club of Toronto, 35
Finnish Advancement Association of Toronto, 57
Finnish Aid Committee, 51
Montreal Branch, 51
Finnish Association (Suomalainen Osasto) of Port Arthur, 25
Finnish Canadian Amateur Sports Federation (FCASF), 26-27, 36, 67
Finnish-Canadian Anti-Fascist "V[ictory]" League
Locals, records of, 33
Finnish Canadian Archives, 37
Finnish Canadian Cultural Federation, 9, 57
Finnish-Canadian Democratic League, 30, 31, 33
Finnish Canadian Grand Festivals, 9
Finnish Canadian League for Democracy, 65
"Pioneer Branch," 65
Finnish Canadian Rest Home Association, 27
Finnish Canadian Workers' and Farmers' Federation, 64-65
Finnish Canadian Workers' Sports Association, 6, 26, 35
Finnish Centennial Committee of Vancouver, 27-28
Finnish Choir of Vancouver, 25
Finnish Committee to Aid Spanish Democracy, 38
Finnish Drama League, 32
Finnish Evangelical Lutheran Conference in Canada, 39
Finnish Evangelical Lutheran Wuoristo Congregation, 23
Finnish Immigrant Home, 7, 8, 13, 28-29
Finnish Independence War Veterans in Montreal, 42
Finnish Kommunisti, 65
Finnish National Societies, 7
Finnish Organization of Canada (FOC), 6-9, 20, 24-26, 29, 30, 35, 36, 37, 38, 42, 58, 60, 64, 67
Ad Hoc Committee to Legalize the "Illegal," 30, 32
Archives Committee, 24
Central Ontario District Committee, 24, 33
District Committees, records of, 33
History Committee, 24, 32, 58
"illegal," 30, 31
Locals, records of, 32-33, 34
Montreal Local, 45, 46
National Executive Committee (NEC), 58
National Office, 24
National Office Records, 30
Port Arthur Local, 25, 34
post-war, records of, 32
Pottsville Local, 34, 42

pre-war, records of, 31
"provisional," 5, 25, 29, 30, 31
"provisional," records of locals, 33
regional and local records, 32
Sointula Local, 56
South Porcupine Local, 34, 42
Sudbury Local No. 16, 24, 34, 42, 58
Timmins Local, 34, 42
Toronto Local No. 1, 33, 67
Vancouver Local No. 55, 28, 34, 63-64
Webster's Corners Local No. 60, 64
Finnish Organization of Canada (FOC) collection, 13, 16, 29-42
Finnish Organization of Canada (FOC) Play and Music collection, 30-31, 32
Finnish Organization of Canada (FOC) Play Inventory, 6
Finnish Publishing Company Limited, 4, 31, 36, 42, 62
Finnish Seamen's Mission Society, 7, 28, 51, 62
Hamburg station, 62
Finnish Senior Citizens Club of Sudbury, Inc., 24, 58
Finnish Socialist Federation, 40
Finnish Socialist League of Toronto, 4
Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC), 4-6, 21, 29, 30, 36, 42, 50, 60, 62, 64
"Ex-Executive Committee" and "Trustees" of the "disbanded," 31
Finnish Socialist Local No. 2 (Vancouver), 64
Locals, records of, 34
Port Arthur Local, 25, 44
"reconstituted," 5, 25, 30, 31, 46
records of, 30, 31
Sointula Local, 34, 55, 56
Toronto Local No. 1, 33
Vancouver Local, 64
Finnish Socialist Publishing Company, 40
Finnish Society of Montreal, 7, 52
Finnish Society of Toronto, 32, 42, 60, 67
records of, 33
Finnish Temperance Society of Fort William, 39
Finnish War Veterans in Canada, 42
Montreal Branch, 42
Toronto Branch, 57
Finnish War Veterans in Montreal, 42, 52
Finnish Workers' Federation of the United States, 40
Finska Sjömansmissionsällskapet, 62
Former Red Guards, 39
Friends of the Mackenzie-Papineau Battalion, 38, 49
Friends of the Soviet Union, 23
Frontier College, 43

Heinonen, Rev. Arvi I., 2
Hellman, George, 43-44
Hill, A.T., 5, 20
Hoar, Victor, 49
Hunnakko, Leo, 44

Ikinuorten Senior Citizens Club (Toronto), 34
Industrial Workers of the World (IWW), 6, 43
International Co-operative Stores Limited, 39
International Union of Mine, Mill and Smelter Workers, 22, 39
Isku Athletic Club of Port Arthur, 44
Iso Paja, 59
Isoviita Family, 65

Jouppi, Einar Michael, 44-45

Kainulainen, Maija, 44
Kalevan Kansa, 4, 15
Kalevan Kansa Colonization Company Limited, 4, 15, 39
Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusjärjestö, 7, 52
Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusliitto, 7, 52
Kanadan Suomalainen Kulttuuriliitto, 9
Kanadan Suomalaisten Suurjuhlat, 9, 40
Kangas Family, 46
Kangas, Victor, 45-46
Kansallisseura Suomi, 59
Katainen, Pekka, 46
Kent, Abbo, 46-47
Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö, 35
Kisa Athletic Club of Sudbury, 36
Klinga, Nestor, 49
Korpi, Yrjö, 44
Koskinen, Sulo, 59
Kurikka, Matti, 4, 15

Labor-Progressive Party, 21, 38
Laine, Dr. Edward W., 16
Lakehead University, 44
  Library, 47
Latva, Jussi, 60
LI-RA-MA (Russian Consular Records) collection, 13, 47-48
Liberty Hall Company Limited, 39
Liekki, 6, 24
Lindala, James, 59
Lojaalien Suomalaisten Keskusliitto, 7, 53
Loyal Finns in Canada, 52-53
Lumber [and Agricultural] Workers' Industrial Union of Canada, 6, 22, 38, 58

Lumber and Sawmill Workers' Union, 39
Lännen Rusko Raittiusseura, 1, 39
Länsirannikon Uutiset, 63

Mackenzie-Papineau Battalion, 8, 48-49
Mansfield, Lempi Dagmar (née Klinga), 49
Markkanen, Kyllikki (Kay), 50
Mine Workers' Union of Canada, 38-39
Montreal Finnish National Society, 51-52
Montreal Suomi Society, 51, 52-53, 57
  records of, 52-53
Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Kirkko, 51
Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta, 7, 28, 51
Montrealin Suomalainen Kansallisseura, 51
Montrealin Suomalainen Seura, 7, 52
Montrealin Suomi-Seura, 51, 52, 57
Mäkelä, A.B., 4, 15

National Children's Council, 38
National Council for Canadian Soviet Friendship, 40
National Council of Democratic Rights, 22
National Initiative Committee to Convene a Communist Constituent Convention, 38
National Youth Commission, 21-22
North Wellington Finnish Lutheran Church and Congregation, 1
North Wellington Silver Cornets Band, 39
North Wellingtonin Suomalainen Kirkko ja Seurakunta, 1, 39
North-West Federation, 39
Northern States Cooperative Guilds and Clubs, 45
Nyysönen, Vivian, 47

One Big Union (OBU), 6, 64
Ontario Co-operative Union, 45
Ontario Workers Federation on Unemployment, 38
Ontarion Metsä- ja Rautatietyöläisten Rengas, 38
Order of Runeberg, 7
  Vancouver Lodge, 25

Pehkonen, Reinhold, 8
Pennanen, Pastor Frithjof J., 7, 28
Pikkusaari, Pastor Lauri T., 23
Pohjan Kukka Raittiusseura, 39
Port Arthur Local
  Finnish Section of the Communist Party of Canada, 25
  Finnish Section of the Workers' Party of Canada, 25
  "provisional" Finnish Organization of Canada, 25
  "reconstituted" Finnish Socialist Organization of Canada, 25

Port Arthurin Suomalainen Sosialisti Osasto, 39, 44
Port Arthurin Työväen Yhdistys Imatra, 39
Presbyterian Church of Canada, 2
Pulkkinen, Hans, 53-54

Raamattu Kämppä Hirsi Sauna O.Y., 55
Rainy Valley Co-operative Trading Company Limited, 39
Raittius- ja Työväenyhdistys Taimi, 33
Raittius Yhdistys Taimi, 33
Raivaaja Finnish Socialist Association of Vancouver, 64
Raivaaja Finnish Workers' Association of Vancouver, 64
Raivio, Rev. Yrjö, 23
Ranta, Jussi, 59
Rauanheimo, Akseli K.L., 7, 28
Ravinto Co-operative Restaurant, 39
Reading Camp Association, 43
Repo, Satu, 60
Ritari Travel Service, 54
Ritari, A.R.M., 54
Rosvall, Viljo, 20
Russian Workers' and Farmers' Club, 40

St. Ansgarius Lutheran Church of Port Arthur, 2, 13, 60
St. John the Evangelist Anglican Church of Thunder Bay, 60
St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church of Montreal, 13, 29, 51
St. Michael's Finnish Lutheran Congregation of Montreal, 7, 28, 51
St. Timothy's Lutheran Church of Copper Cliff, 23
Sammon Takojat Limited, 39
Scandinavian Canadian Club of Toronto, 54-55
Scandinavian Centre Co-operative Association Limited, 55
Seppälä, Keijo, 59
Siren, Paul, 17, 18, 34
Sivistys- ja Edistysseura Suomi, 59
Sixth World Festival of Youth and Students, 41
SJ Nuorisoklupit, 6
Smith, Edward Cecil, 49
Social Democratic Party of Canada (SDPC), 4, 5, 21, 29, 38, 64
Socialist Party of America
  Convention of Finnish-American Socialist Locals of the, 40
Socialist Party of Canada, 4, 21, 29, 38, 62
  Sointula Local, 56
  Vancouver Finnish Socialist Local No. 45, 63, 64
Sointula Finnish Socialist Local No. 7, 56
Sointula Young Workers' League, 55
Sointulan Nuoriso Liitto, 55
Sointulan S. S. Osasto N:o 7, 56
  Keskusteluseura, 56

Sora, Eeva, 56
Sosiaalipoliittinen neuvottelukunta, 40
Stadius, Sven, 54, 56-58
Star Athletic Club of St. Catharines, 26
Star Athletic Club of Val-d'Or, 36
Sudbury District Co-operative League, 45
Sudbury Producers and Consumers Co-operative Dairy Limited, 39, 45
Sudburyn Työväen Näyttämö, 58
Suksi, Edwin, 13, 58
Sula, Hannes, 37
Suomalainen Evankelis-Luterilainen Agricola Seurakunta, 62
Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) Association, 25, 59, 63
Suomalainen Siirtolaiskoti, 7, 28
Suomalainen Sosialisti Ostaston Restaurant, 44
Suomalainen Sosialistinen Kustannusyhtiö, 40
Suomalais-Canadalainen Lepokotiyhdistys, 27
Suomalaiset jääkärit, 58
Suomalaiset Kansallisseurat, 7
Suomen Aseveljet Canadassa, 42
Suomen Kansan Demokraattinen Liitto, 40
Suomen Kommunistinen Puolue, 40
Suomen Merimieslähetysseura, 7, 62
Suomen Rintamiehet Montrealissa, 42
Suomen Sosialidemokraattinen Puolue, 40
Suomen Vapaussodan Rintamamiehet Montrealissa, 42
Suomi-Seura r.y., 28, 40
Suomi-Synod, 2
Support League of Canadian Industrial Unionists, 6
Port Arthur Association, 44
Suurjuhlat, 39
Säilä, Vilho, 59-60

Tarmo Osuusruokala, 39
Tarmola Athletic and Gymnastic Club, 36
Tenhunen, Bruno, 8, 19
Thunder Bay Co-operative Dairy Limited, 39
Thunder Bay Finnish Canadian Historical Society, 16
Tiedottaa, 63
Toilers' Merchandise Distribution Agency, 39
Tombs, Laurence Chalmers, 61
Toppila, Pastor Kyösti Eemili, 62
Toronto Deltas, 35
Toronto Golden Age Club, 57
Toronto Workers' Co-operative Bakery Limited, 39
Toronto Workers' Co-operative Company Limited, 39
Toronto's Finland-House Association, 57
Toronton Iän Kerho, 57

Toronton Suomalainen Edistysliito 57, 58

Toronton Suomalainen Seura, 3
  Archives of, 33
Toronton Suomalainen Sosialisti Liitto, 4
Toronton Suomalainen Sosialisti Osasto
  Archives of, 33
Toronton Suomi-taloyhdistys, 57
Trade Union Educational League (TUEL), 22
Työkansa, 4, 36, 46, 62-63
Työmies Kustannusyhtiö, 40
Työmies Society, 40
Työväen Lehtiliikkeiden Kustannuskomitea, 40
Työväen-Opisto, 40

Unemployed Councils of Canada, 38
United Church of Canada, 2, 39
United Co-operative Society of Fitchburg, 45
United Finnish Kaleva Brothers and Sisters, 39, 63
  Vancouver Lodge, 27, 63
United Work Organization of the Central Ontario Gymnastic and Athletic Clubs, 35

Valistus- ja Edistysseura Suomi, 25, 59
Vancouver Finlandia Club, 59, 63
Vancouver Finnish Organization of Canada Local No. 55, 63-64
Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 2, 64
Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 45, 63
Vancouverin Suomalainen Sosialistiyhdistys Raivaaja, 64
Vancouverin Suomalainen Työväen Yhdistys Raivaaja, 64
Vapaa Sana, 8, 9, 19, 64, 65
Vapaa Sana Press Limited, 64-65
Vapaus, 5, 6, 8, 23, 31, 36, 64
  records of, 36, 37
Vapaus Publishing Company Limited, 6, 20, 24, 31, 32, 36, 58
  records of, 36, 37
Vesa Athletic Club of Sault Ste. Marie, 36
Viikko-Uutiset, 65
Viikkosanomat, 24
Viita Family, 65-66
Visa Athletic Club of Sudbury, 36
Voutilainen, John, 20
Voutilainen, Paavo, 44

Webster's Corners Finnish Organization of Canada Local No. 60, 64
Western Federation of Miners, 38
Western Glow Temperance Society, 1

Woimistelu ja Urheilu Seura Yritys, 67
Women's International Democratic Federations, 41
Workers' Co-operative of New Ontario Limited, 6, 22, 39
Workers' Party of America
  Finnish Section, 40
Workers' Party of Canada (WPC), 21, 29, 38, 64
  Finnish Section (FS/WPC), 6, 21, 25, 30, 31
  Finnish Section, records of locals, 33
  Finnish Socialist Section (FSS/WPC), 5, 21, 30, 31
  Finnish Socialist Section, records of locals, 33
  Sointula Local of the Finnish Socialist Section, 55
Workers' Sports and Gymnastic Association of Canada, 36
  Finnish Section, 26
Workers' Sports Association of Canada, 26, 35-36
  Finnish Section, 22, 26
Workers' Theatre of Sudbury, 58
Workers' Unity League, 22, 23, 38
World Congress of Mothers, 41
World Congress of Women, 41
Wright Family, 66
Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Church of Copper Cliff, 23
Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Congregation of Copper Cliff, 23

Ylönen-Enros, Matti Ensio, 66-67
Young Communist League (YCL), 21, 22
Young Workers' League, 21
  Sointula [Finnish] League, 55
Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO), 6, 17
  National Office, records of, 34
Yritys Athletic Club of Toronto, 36, 67

Archives nationales du Canada • Collection des guides ethnoculturels

SOURCES D'ARCHIVES SUR LES FINNO-CANADIENS

Edward W. Laine

Archives nationales du Canada
National Archives of Canada

Données de catalogage avant publication (Canada)

Archives nationales du Canada.
Sources d'archives sur les Finno-Canadiens

(Collection des guides ethnoculturels / Archives nationales du Canada)
Texte en français et en anglais disposé tête-bêche.
Titre de la p. de t. additionnelle : Archival sources for the study of Finnish Canadians.
Bibliogr.: p.
Comprend un index.
Cat. MAS no SA2-97/5-1989
ISBN 0-662-56435-9

1. Canadiens d'origine finnoise — Recherche —Fonds d'archives — Canada Catalogues. 2. Canadiens d'origine finnoise — Archives. 3. Archives nationales du Canada — Catalogues. I. Laine, E. W. II. Titre. III. Titre : Archival sources for the study of Finnish Canadians. IV. Collection : Archives nationales du Canada. Collection des guides ethnoculturels.

Z1395.F5N37 1989 016.3058'94541'071 C89-099002-6F

Archives nationales du Canada
395, rue Wellington
Ottawa (Ontario)
K1A ON3
(613) 995-5138

© Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1989
N° de cat. : SA2-97/5-1989
ISBN : 0-662-56435-9

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos v

Patrimoine de la communauté finno-canadienne 1

Recherche aux Archives nationales du Canada 11

Programme d'archives finno-canadiennes 13

Principaux fonds de la Division des manuscrits portant sur la communauté finno-canadienne 15

Autres fonds relatifs aux Finno-Canadiens 69

Bibliographie 75

Index 95

AVANT-PROPOS

Afin que le public puisse bénéficier de la moisson de documents qu'elles ont recueillis depuis la création, à la fin des années soixante, du programme d'acquisition spécial, les Archives nationales du Canada ont commencé à publier toute une série de petits guides thématiques. Ceux-ci contiennent chacun une bibliographie des principaux ouvrages et documents qui portent sur le sujet traité ainsi que la liste des principaux fonds que possèdent les Archives nationales. Cette approche thématique vise à donner une idée assez juste des matériaux de première main qui existent sur un sujet donné, de sorte que le chercheur peut délimiter sa matière.

Ces guides, qui sont un répertoire des sources de documentation connues sur des communautés ethnoculturelles, sont publiés par la Section des archives ethniques de la Division des manuscrits des Archives nationales. Les *Sources d'archives sur les Finno-Canadiens* est le cinquième du genre à paraître. Les quatres premiers guides portent sur les Ukrainiens, les Polonais, les Juifs et les Allemands.

Il existe aux Archives nationales plusieurs autres outils destinés à faciliter la recherche; les guides thématiques, en effet, viennent compléter, et non remplacer, le *Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens* et les autres grands répertoires de fonds archivistiques.

J'aimerais aussi profiter de cette occasion pour remercier M. Edward Laine d'avoir complété ce guide lors de son détachement au Musée canadien des civilisations et la direction du Musée, pour lui en avoir donné la possibilité.

Jean-Pierre Wallot,
Archiviste national.

PATRIMOINE DE LA COMMUNAUTÉ FINNO-CANADIENNE

Vers le début des années 1880, l'immigration de Finlandais au Canada commença à croître, et bon nombre s'y établirent définitivement. Selon les recensements disponibles, les Canadiens d'origine finlandaise étaient 15 497 en 1911, 43 885 en 1931, 59 346 en 1961, puis progressivement leur nombre baissa jusqu'à 52 315 en 1981, en partie à cause d'une diminution de l'immigration finlandaise au cours de la dernière décennie. En venant s'établir au Canada, les Finlandais introduisirent leurs langues d'origine (près de 85 à 95 pour 100, probablement, des nouveaux arrivants ne parlaient que finnois, et le reste, seulement suédois), leur culture, leurs convictions religieuses ainsi que les aspirations économiques et sociales de leur pays d'origine. Conséquemment la communauté se dota d'églises, de sociétés culturelles ou de tempérance, de clubs sportifs et de coopératives, ou encore, de journaux, de revues et de livres pour répondre à ses besoins, s'entraider et s'adapter à la vie canadienne. En partageant avec les autres Canadiens, et pour le bénéfice de ceux-ci, leurs connaissances, leur expérience, leur savoir-faire et leurs institutions ancestrales, les Finlandais ont considérablement contribué à l'épanouissement de la société canadienne.

Les précurseurs de la première vague d'immigration finlandaise, 1875(?)-1899

Ayant participé de façon relativement tardive au grand mouvement migratoire transatlantique européen vers l'Amérique du Nord, à la fin du XIX^e^ siècle et au début du XX^e^, les immigrants finlandais furent tout d'abord attirés par l'*Amerikka* (c'est-à-dire, les États-Unis d'Amérique) vers le début des années 1860. Lorsqu'éclata la Première Guerre mondiale, plus de 200 000 Finlandais immigrèrent en Amérique, la plupart aux États-Unis. Bon nombre vinrent toutefois au Canada pour tenter d'obtenir, grâce aux communautés finnoises qui s'y trouvaient déjà depuis quelques temps, un travail ou une terre à cultiver. Au tout début, la communauté finno-américaine étant plus ancienne, plus importante et mieux établie que son homologue canadienne, elle influença cette dernière presque autant que la Finlande. Toutefois, la migration finlandaise entre le Canada et les États-Unis s'étant rapidement intensifiée, on peut en dire autant de l'influence ultérieure finno-canadienne sur la communauté finno-américaine.

Dès le début du XX^e^ siècle, l'afflux croissant d'immigrants finlandais en provenance des États-Unis et de la Finlande donna naissance à de petites communautés comme Nanaimo en Colombie-Britannique, New Finland en Saskatchewan, et Copper Cliff, Port Arthur, Sault Sainte-Marie et Toronto en Ontario. Dès 1890, les premières manifestations d'une vie communautaire finlandaise organisée débutaient avec la création de la Lännen Rusko Raittiusseura (la société de tempérance Western Glow) et de la North Wellingtonin Suomalainen Kirkko ja Seurakunta (l'Église et la congrégation luthériennes

finlandaises de North Wellington), à North Wellington, en Colombie-Britannique. Par la suite, partout où il y avait une concentration suffisante d'immigrants finlandais, on créa des sociétés de tempérance et des églises.

Initialement, pour les colons finlandais, l'importance de la religion et des institutions religieuses reflétait les valeurs et les comportements culturels dominants apportés de leur pays. Ces précurseurs de la première grande vague d'immigration finlandaise au Canada étaient surtout des agriculteurs religieux et conservateurs sur le plan politique, qui s'étaient vu priver de leur mode de vie traditionnel par l'industrialisation grandissante de l'agriculture en Finlande. Quelles que fussent les raisons économiques qui les avaient attirés au Canada (les grands projets de construction de voies ferrées et de canaux, l'industries minière et du bois en pleine expansion ou d'autres domaines lucratifs) afin de réunir assez de fonds pour s'acheter une ferme ici ou en Finlande, presque tous étaient en faveur de la création des congrégations paroissiales et des sociétés de tempérance finlandaises, afin de conjurer les pires « maux » qui les menaçaient dans la jungle industrielle canadienne.

Cependant, il y avait au sein de ce groupe une proportion particulièrement importante de dissidents religieux. Par exemple, les Laestadiens, ou Luthériens apostoliques, qui avaient cherché à se libérer de l'emprise de l'Église officielle de leur ancien pays (l'Église évangélique luthérienne de Finlande) cherchaient désormais à profiter de leur liberté religieuse pour fonder leurs propres congrégations non conformistes. Pendant ce temps, les éléments plus traditionalistes créaient des institutions religieuses affiliées au Suomi-Synod, la fédération des congrégations finlandaises des États-Unis et du Canada, qui reconnaissait l'autorité spirituelle et morale de l'Église officielle de Finlande.

Outre le fait que certains Finlandais durent adhérer à d'autres églises, faute de congrégation finlandaise dans leur région, d'autres devinrent volontairement membre d'Églises « canadiennes », afin de s'intégrer au courant dominant anglo-canadien. D'ailleurs, bon nombre de ces Églises encourageaient souvent les Finlandais à agir de la sorte. Les Églises presbytérienne et unie se distinguèrent particulièrement par leur prosélytisme envers les Finlandais et les autres « étrangers », dans le but de les « canadianiser ». L'un des tout premiers et des plus éminents convertis finlandais fut le révérend Arvi I. Heinonen, qui œuvra d'abord dans l'Église presbytérienne puis, lorsqu'elle fut établie, dans la nouvelle Église unie du Canada. Sa longue carrière de prédicateur réputé lui valut un auditoire considérable.

Pour leur part, les Finlandais de langue suédoise eurent une autre possibilité, celle d'adhérer à une congrégation suédoise, de façon à pouvoir pratiquer dans leur propre langue. Un des premiers exemples de ce genre d'alliance entre Suédois et Finlandais nous est offert par l'Église luthérienne

St. Ansgarius, à Port Arthur en Ontario. Étant donné leur nombre extrêmement réduit au Canada avant la Première Guerre mondiale et la facilité avec laquelle ils pouvaient généralement s'introduire dans la société finnoise, suédoise ou canadienne anglaise, les Finlandais de langue suédoise n'avaient ni les moyens ni les motifs pour créer leurs propres institutions religieuses, culturelles ou sociales. De plus, comme il était beaucoup plus aisé d'apprendre l'anglais pour ceux qui parlaient suédois, il leur fut généralement plus facile de s'intégrer à la communauté canadienne anglaise que leurs compatriotes parlant finnois. Par conséquent, les premiers ne se sentirent pas obligés de conserver autant la cohésion communautaire et les activités collectives qui étaient tellement typiques des seconds.

Il n'en demeure pas moins que le respect des libertés religieuses au Canada eut de profondes répercussions sur l'ensemble de la collectivité finno-canadienne. Celles-ci furent de deux sortes : tout d'abord, cela se traduisit par l'élargissement des fossés du sectarisme divisant la communauté; ensuite, par la naissance et le développement de nouveaux styles de vie et formes de culture, rarement vus en Finlande. Une fois libérés des rigides structures de classes et des institutions publiques propres à leur ancien pays, les Finlandais purent évoluer en fonction de schémas économiques et d'un contexte culturel exclusivement canadiens. Comme d'autres peuples qui les avaient précédés ou suivis, venant de tous les coins de la terre, ces Finlandais façonnèrent leur nouveau foyer tout en étant façonnés par lui, établissant ainsi une présence finlandaise perceptible et tout à fait propre à notre pays.

La première vague d' immigration finlandaise, 1900-1914

En gros, le tiers des immigrants finlandais au Canada sont arrivés entre 1900 et le début de la Première Guerre mondiale. La première grande vague d'immigration fut provoquée par une transformation économique majeure et le centralisme de son souverain Nicolas II, régnant sous le titre de Tsar de toutes les Russies et grand-duc de Finlande. Ces bouleversements furent si graves pour la classe ouvrière pauvre que, dans certaines régions de la Finlande, jusqu'à 20 pour 100 des travailleurs ruraux sans terres et des citadins furent forcés de s'exiler pour chercher une nouvelle existence. Et comme bon nombre avaient abandonné la religion pour les doctrines plus profanes du socialisme, les *haalit* (halls de réunion) de la communauté finno-canadienne se mirent, au début du siècle, à résonner des échos d'une laïcisation et d'une radicalisation croissantes.

La première société culturelle finnoise laïque, la Toronton Suomalainen Seura, légalement incorporée en Ontario sous le nom de Finnish Society of Toronto, fit son apparition en 1902. Par la suite, des communautés finlandaises fondèrent de nombreuses associations culturelles, laïques et libres d'esprit, qui devinrent rapidement des foyers de la pensée socialiste. Cet enthousiasme envers le socialisme se renforça lorsqu'on connut les succès remarquables obtenus par la classe ouvrière en Finlande qui avait réussi à arracher certaines concessions au gouvernement impérial russe grâce à une

grève générale. Organisée dans le grand-duché par les travailleurs finlandais, conjointement aux activités entreprises dans d'autres parties de l'Empire par les révolutionnaires russes, lors de la Révolution de 1905. Elle fit comprendre aux socialistes finno-canadiens qu'ils devaient adhérer au mouvement socialiste canadien afin d'y créer un front uni. Ainsi, en 1905, la Finnish Society of Toronto devint, sous le nom de Toronton Suomalainen Sosialisti Liitto ou la Finnish Socialist League of Toronto, la première section socialiste finlandaise du Parti socialiste du Canada. Bon nombre d'autres associations vinrent grossir les rangs du Parti, en même temps que diminuait l'intérêt marquée de la communauté finlandaise pour les sociétés de tempérance à vocation unique et pour la fondation de nouvelles paroisses. Celle-ci ne reprit qu'au cours des années 20 avec une recrudescence de l'immigration en provenance de la Finlande.

La création de la colonie Kalevan Kansa (les gens de Kaleva) de Sointula (le lieu de l'harmonie), sur l'île Malcolm en 1901, est une autre manifestation, parmi tant d'autres, de l'attrait croissant du socialisme pour les Finlandais. Cette colonie, dirigée par Matti Kurikka et A.B. Mäkelä, concrétisait la fameuse tentative des Finlandais d'établir une collectivité socialiste idéale dans les régions sauvages de la Colombie-Britannique. Parmi ses entreprises les plus ambitieuses, la colonie fonda l'Aika Printing Company Limited qui publia *Aika* (le temps), premier journal canadien en finnois, de 1901 à 1904. Lorsqu'une filiale de la colonie, la Kalevan Kansa Colonization Company Limited, fit faillite, les éléments radicaux aux tendances plus laïques devinrent la force dominante de la collectivité. En 1907, ils fondèrent la Finnish Publishing Company Limited à Port Arthur (Ontario), ainsi que leur journal *Työkansa* (les travailleurs) qui eut l'honneur d'être le deuxième journal en finnois au Canada. Lorsque la compagnie fit faillite en 1915, *Työkansa* cessa de paraître, et son équipement d'imprimerie fut vendu à un groupe de Finlandais plus conservateurs qui lancèrent le journal non socialiste *Canadan Uutiset* (les nouvelles du Canada), le premier dans son genre et le plus ancien périodique finno-canadien encore publié.

Vers 1909, les associations socialistes laïques finlandaises étaient devenues une force importante, non seulement au sein de la communauté finnoise, mais aussi du Parti socialiste du Canada. En dépit de cela, en 1910, la plupart des socialistes finlandais furent exclus du Parti à la suite d'un conflit avec ses dirigeants. Ces « dissidents » fondèrent alors, en 1911, leur propre organisation, la Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC, en finnois : la Canadan Suomalainen Sosialistijärjestö). Ils collaborèrent aussi à la fondation de la Canadian Socialist Federation en 1911, organisation qui devint, la même année, le Parti social-démocrate du Canada (SDPC). De plus, les radicaux finlandais manifestèrent leur soutien total à ces nouveaux partis en y affiliant la FSOC.

Au sein de la communauté finlandaise, une profonde scission entre les Finlandais « cléricaux », conservateurs et de tendance religieuse, et les Finlandais radicaux fit son apparition. La Première Guerre mondiale ne fit qu'aggraver le conflit, surtout lorsqu' éclata en Finlande, au cours du premier trimestre de 1918, une brève guerre civile, brutale et sanglante entre les « Rouges » et les « Blancs ». Comme les « Blancs » avaient fait appel à l'Allemagne pour vaincre les « Rouges », le gouvernement canadien décréta la Finlande pays ennemi, et l'on commença à traiter tous les Finlandais résidant au Canada comme des « étrangers ennemis » soumis à la *Loi sur les mesures de guerre*. Bien qu'il eût, au départ, interdit toutes les organisations et tous les journaux finlandais, le gouvernement écrasa surtout la Finnish Socialist Organization of Canada, associée à la gauche radicale et surtout à la Révolution bolchévique de Russie, son journal *Vapaus* (liberté) et ses sympathisants, plutôt que les Finlandais « cléricaux », leurs organisations et leur journal *Canadan Uutiset*, lesquels constituaient, en fait, le soutien essentiel au régime « blanc » de Finlande. Mieux encore, le gouvernement autorisa le *Canadan Uutiset* (les nouvelles du Canada) à reparaître avant la fin de 1918, et le *Vapaus* un an plus tard.

Supprimée en 1918, la FSOC ne fut autorisée à réapparaître qu'après avoir rompu ses attaches avec le Parti social-démocrate du Canada. Ayant ainsi obtenu l'approbation des autorités elle reprit ses activités en 1919, et elle supprima le terme « socialiste » de son nom, pour faire état de son nouveau statut. Lorsque la *Loi sur les mesures de guerre* cessa d'être en vigueur en 1921, la Finnish Organization of Canada « provisoire » redevint la Finnish Socialist Organization of Canada. L'action menée par le gouvernement dans le cadre de la *Loi sur les mesures de guerre* eut peut-être pour effet de convaincre certains, parmi les radicaux les plus tièdes, d'interrompre leur soutien au mouvement ouvrier finno-canadien, mais elle s'avéra insuffisante pour anéantir le mouvement lui-même.

La deuxième vague d'immigration finlandaise, 1920-1931

Bien que le nombre de personnes quittant alors la Finlande ait considérablement baissé par rapport à ce qu'il avait été avant la guerre, la plupart partaient désormais pour le Canada, car les Américains avaient établi de sévères quotas pour les immigrants finlandais. Par conséquent, le Canada reçu une deuxième grande vague d'immigration finlandaise en tous points comparable à la première. Meurtris par le souvenir des troubles récents qu'avait connus leur pays, les nouveaux venus ne firent qu'aggraver les dissensions entre les « Rouges » et les « Blancs ». Ces rivalités accélérèrent considérablement la croissance et la diversification des structures et des activités finlandaises au cours de l'entre-deux-guerres.

Renforcés par les vétérans aguerris de la Garde rouge nouvellement arrivés de Finlande, la majorité des socialistes finlandais devinrent des membres du camp communiste. Sous la direction de A.T. Hill, la Finnish Socialist Organization of Canada devint la Canadan Työläispuolueen Suomalainen Sosialistijärjestö (Section socialiste finlandaise du Parti ouvrier du Canada) en

1922. Comme toute organisation communiste officielle était encore interdite à cette époque, elle opéra en tant que Parti « A » pour le Parti communiste du Canada clandestin ou Parti « Z », fondé à Guelph (Ontario) l'année précédente, en suivant ses politiques et ses objectifs. Une petite minorité fit cependant défection pour rejoindre les rangs des syndicats One Big Union (OBU) et Industrial Workers of the World (IWW) et suivre aveuglément les principes révolutionnaires du second, même après sa disparition, la section continua à fonctionner indépendamment sous le nom de Canadan Teollisuusunionistinen Kannatualiitto (Ligue de soutien aux syndicalistes de l'industrie canadienne) pendant plusieurs décades avant que ces clubs « socialistes » ne deviennent des clubs « sociaux ».

En 1924, on enleva le terme « socialiste », et elle devint officiellement la Canadan Työläispuolueen Suomalainen Järjestö (Section finlandaise du Parti ouvrier du Canada). Puis, la même année, elle adopta une identité nouvelle en devenant la Canadan Kommunistipuolueen Suomalainen Järjestö (Section finlandaise du Parti communiste du Canada). En 1925, le Parti s'étant « bolchévisé », toutes ses sections de langue étrangère furent dissoutes. En réaction, les radicaux finlandais transférèrent leurs activités sociales, culturelles et éducatives sous l'égide de la Finnish Organization of Canada (FOC), en finnois : Canadan Suomalainen Jäjestö, qui avait été constituée en 1923 pour en vertu d'une charte fédérale et était le dépositaire légal des importants registres d'actifs de la Finnish Socialist Organization of Canada. Toutefois, étant devenue l'institution culturelle centrale du mouvement ouvrier finno-canadien, la FOC prit rapidement de l'expansion, jusqu'à compter plus de cent sections locales dans tout le pays, du Québec à la Colombie-Britannique.

Parmi ses nombreuses activités sociales, culturelles et éducatives, la FOC ouvrit, vers le milieu des années 20, une agence théâtrale, la Canadan Suomalaisten Järjestön Näytelmävarasto (répertoire théâtral de la FOC). Par la suite, elle finança des concours d'écriture de pièces, afin d'encourager l'épanouissement du théâtre finno-canadien. En 1934, la FOC favorisa la mise sur pied de Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO, en finnois : SJ Nuorisoklupit). L'année suivante, elle veilla à faire incorporer la Vapaus Publishing Company Limited, tout d'abord, afin de prendre en charge le journal *Vapaus*, son périodique « interne », puis, afin de se lancer dans de nouvelles entreprises comme, par exemple, la publication du magazine littéraire hebdomadaire *Liekki* (la flamme). Vers la fin des années 20 et durant les années 30, la FOC apporta aussi un soutien actif à l'engagement de ses membres dans les activités d'organisations comme la Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto (Association sportive des travailleurs finlandais) et ses successeurs : la Worker's Co-operative of New Ontario Limited, l'Union industrielle des travailleurs du bois (et de l'agriculture) du Canada, de même que d'autres organisations liées à la gauche radicale canadienne.

Le flot considérable des nouveaux arrivants de Finlande (qui s'interrompit en 1930, au point culminant de la Crise économique) comprenait aussi un important contingent d'anciens de la Garde blanche, la plupart absorbés par la faction conservatrice de la communauté finno-canadienne. Ces nouveaux Finlandais « blancs » relancèrent la ferveur et les activités religieuses au sein de la communauté, qui recommença à fonder de nouvelles congrégations soumises à l'autorité de la Suomalainen Evankelis-Luterilainen Kirkko (l'Église Luthérienne évangélique finlandaise), l'Église officielle de la Finlande au Canada. Ils furent aussi, vers la fin des années 20, les instigateurs de la création des Suomalaiset Kansallisseurat (sociétés nationalistes finlandaises) locales. Au début des années 30, ces sociétés nationalistes s'arrangèrent pour s'unir sous l'égide de la Central Organization of the Loyal Finns in Canada (nommée plus tard Loyal Finns in Canada, en finnois : Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusliitto [originellement, Keskusjärjestö] puis Lojaalien Suomalaisten Keskusliitto). Ceci devait permettre de combattre l'influence de la Finnish Organization of Canada (FOC) « rouge » et de trouver des emplois aux « membres blancs fiables », en ces temps de grave récession, de chômage et d'agitation extrémiste.

Cette forte vague d'immigration finlandaise entre les deux guerres augmenta aussi le nombre de Finlandais de langue suédoise au Canada, surtout dans les régions de la côte ouest. Comme bon nombre de leurs compatriotes de langue finnoise, qui étaient arrivés en même temps, ces nouveaux venus éprouvaient, eux aussi, un sentiment exalté de nationalisme finlandais. On pouvait constater les effets de cette ferveur patriotique d'après l'importante prolifération au Canada, en provenance des États-Unis, de l'ordre de Runeberg, une organisation suédo-finlandaise qui, très vite, put s'enorgueillir d'un nombre impressionnant de loges à Vancouver et en bien d'autres endroits de la Colombie-Britannique. En fait, les Finlandais « blancs » de langues finnoise et suédoise vibraient d'un tel nationalisme qu'ils en arrivaient parfois à oublier leurs antagonismes linguistiques immémoriaux. On collaborait donc à toutes sortes d'initiatives collectives dont le but était de présenter des alternatives valables à l'attrait exercé par la FOC. C'est ce qu'ils firent, par exemple, en créant conjointement un club sportif à Vancouver.

Le gouvernement « blanc » de la Finlande alimenta aussi ce patriotisme et ce conservatisme finlandais qui s'étendirent à toute la communauté finno-canadienne entre les deux guerres. Sa base opérationnelle, ouverte à Montréal au début des années 20, fut promu au rang de consulat général en 1925. Akseli K.L. Rauanheimo, qui siégea d'abord comme consul, puis comme consul général jusqu'à sa mort au début des années 30, devint l'instigateur principal des desseins de son gouvernement. Ce fut lui, par exemple, qui se battit pour la fondation de la Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta (la St. Michael's Finnish Lutheran Congregation of Montreal) ainsi que de la Montrealin Suomalainen Seura (Société finlandaise de Montréal). Il mit aussi à contribution la Suomen Merimieslähetysseura (Société missionnaire finlandaise des marins) d'Helsinki, qui envoya le

pasteur Frithjof J. Pennanen au Canada en 1927 pour établir et gérer un foyer pour immigrants finlandais le Suomalainen Siirtolaiskoti (Finnish Immigrant Home) à Montréal. Cette ville constituait le port d'entrée et le relais principal pour les immigrants finlandais, tandis que les institutions mentionnées plus haut servaient efficacement à diffuser les idéologies politiques et religieuses officielles de la Finlande parmi les nouveaux arrivants qui, dans leur voyage vers les autres points du pays, les propageaient à travers tout le Canada.

Une autre formation contestait, elle aussi, l'autorité politique de la Finnish Organization of Canada (FOC). Un petit groupe de socio-démocrates menés par Reinhold Pehkonen et Bruno Tenhunen s'était séparé de la FOC et de *Vapaus* en 1931 et avait créé sa propre maison d'édition, avec son journal *Vapaa Sana* (la presse libre). Les dirigeants de ce groupe avaient aussi tenté de s'associer à la Co-operative Commonwealth Federation (CCF), un nouveau parti politique canadien qui s'appuyait sur les principes de la social-démocratie. Celui-ci, surtout grâce à son journal *Vapaa Sana*, constituait l'opposition majeure à la FOC au moment où éclata la Deuxième Guerre mondiale.

Bien entendu, la Crise économique a durement frappé la communauté finno-canadienne. Les derniers arrivants finlandais furent les plus affectés, car ils n'avaient pas eu le temps d'apprendre l'anglais ou le français, ni de s'adapter aux exigences d'un marché de l'emploi qui s'amenuisait. Plutôt que de perdre leur temps dans les queues pour le pain ou à la soupe populaire, bon nombre d'entre eux quittèrent le Canada pour des « pâturages » qu'ils espéraient plus verts aux États-Unis, ou rentrèrent en Finlande, dégoûtés. Le mouvement ouvrier finno-canadien fut particulièrement affecté par le phénomène de migration des années 30 car, en plus de perdre de ses membres, comme le reste de la communauté, au profit des États-Unis ou de la Finlande, il eut à subir la perte de 2 000 de ses vétérans les plus actifs et les plus dévoués qui émigrèrent en Carélie soviétique, entre 1930 et 1935, persuadés qu'ils trouveraient un meilleur avenir en « érigeant le socialisme dans ce pays ». Il perdit aussi quelques-uns de ses jeunes éléments les plus prometteurs pendant la Guerre d'Espagne, les volontaires du bataillon Mackenzie-Papineau, qui étaient allés combattre et mourir pour le gouvernement républicain, lors de la malheureuse campagne de 1937-1938.

La troisième vague d' immigration finlandaise, 1948-1961

La Deuxième Guerre mondiale éprouva la communauté finno-canadienne. Tout d'abord, la défaite de la Finlande face à l'Union soviétique, lors de la campagne d'hiver 1939-1940, ne fit qu'exacerber l'antagonisme entre « Rouges » et « Blancs ». Puis, de juin 1940 à la fin de 1943, la Finnish Organization of Canada (FOC) fut à nouveau interdite avec la promulgation de la *Loi sur les mesures de guerre*. Lorsque la Finlande entra en guerre (1941-1944), de concert avec l'Allemagne, contre l'Union soviétique, le gouvernement canadien déclara une fois de plus « étrangers ennemis » les Finlandais

qui résidaient au Canada. Lorsqu'elle dut capituler face à l'Union soviétique en 1944, la Finlande se vit imposer un lourd tribut et on relocalisa bon nombre de ses citoyens qui avaient été forcés d'abandonner leurs foyers dans les territoires cédés aux Soviétiques. Le sort de la Finlande provoqua un tel courant de sympathie que, pour une fois, la communauté finlandaise canadienne tout entière unit ses efforts, sous les auspices du Canadan Suomiapuyhdistys (Fonds d'aide sociale Canada-Finlande), pour ramasser de quoi aider ce pays à se relever de la guerre.

Une troisième grande vague d'immigration finlandaise débuta lorsque les relations internationales entre le Canada et la Finlande furent rétablies. Pour la plupart, ces immigrants étaient antisoviétiques et anticommunistes, aussi se tinrent-ils à distance de la FOC dont la popularité et l'influence ne cessèrent de décliner à partir de la fin des années 40. En outre, la jeune génération, mieux intégrée à la société canadienne, ne trouvait rien qui l'attirât dans les activités d'un mouvement d'immigrants de gauche, surtout après que celui-ci se fut attiré les foudres du gouvernement au moment de la Guerre froide.

Par contre, les éléments de droite de la communauté se trouvèrent rajeunis et régénérés par l'important contingent de jeunes immigrants finlandais venus grossir leurs rangs. En dépit de leur foncière antipathie pour la gauche radicale, la plupart de ces nouveaux venus s'enorgueillissaient de leur « apolitisme ». Dans une grande mesure, ils causèrent la suppression de certaines institutions de droite fortement politisées comme les Loyal Finns in Canada, la « neutralisation politique » d'autres comme le *Vapaa Sana*, et la création d'une nouvelle association culturelle nationale apolitique, la Kanadan Suomalainen Kultturiliitto (Fédération culturelle des Finno-Canadiens), vers le début des années 70. Celle-ci avait pour mission de coordonner l'organisation des Kanadan Suomalaisten Suurjuhlat (grands festivals finno-canadiens) et de promouvoir, sur le plan national, les autres activités et entreprises culturelles de ses filiales.

La dépolitisation des éléments les plus conservateurs de la communauté finno-canadienne ne réussit guère mieux à réconcilier « Blancs » et « Rouges » que ne l'avait fait auparavant la transformation de la FOC en institution culturelle. En d'autres termes, les antagonismes historiques ne permettent pas, même de nos jours, une réconciliation des deux tendances. Cependant, au cours des dernières décennies, on a pu assister à l'émergence, au sein de la communauté, d'une dynamique nouvelle qui n'a pas encore été complètement documentée et comprise.

La communauté finno-canadienne de 1960 à nos jours

Dès le début des années 60, la diminution de l'immigration en provenance de la Finlande fit que l'élément apolitique, désormais dominant, subit le même problème de vieillissement que la gauche finno-canadienne. Qui plus est, les quelques immigrants finlandais récemment arrivés au pays semblent moins disposés que ne l'étaient leurs prédécesseurs à prendre part aux activités

communautaires organisées. La plupart possèdent une instruction plus poussée et de meilleures connaissances professionnelles, semi-professionnelles et linguistiques que leurs prédécesseurs. Ils n'éprouvent donc pas, en général, le même besoin d'appartenir, de financer et de parrainer des organisations ethnoculturelles d'entraide, comme avaient dû le faire les premiers arrivants.

D'autres facteurs ont, eux aussi, engendré des tendances et des comportements nouveaux au sein de la communauté finno-canadienne. Le plus important est sans doute la reconnaissance par la société canadienne du fait que le Canada est, en grande partie, peuplé d'immigrants et de leurs descendants. Le pays étant, pour cette raison, devenu plus réceptif, tolérant et généreux envers les nouveaux venus, les derniers immigrants finlandais ont moins éprouvé le besoin de se regrouper en associations pour se protéger contre l'animosité des Canadiens comme cela avait souvent été le cas durant les décennies précédentes. De plus, les politiques multiculturalistes des gouvernements fédéral, provinciaux et régionaux ont, elles aussi, permis tant la diminution de la xénophobie dans la société canadienne que la réorientation de la vie communautaire finno-canadienne. Bon nombre de jeunes Finno-Canadiens ont pu ainsi apprécier l'originalité de leur patrimoine et se sont efforcés de le préserver. Les archives que la communauté finno-canadienne constitue actuellement nous révéleront quels auront été au bout du compte, pour la communauté, les résultats de ces orientations nouvelles.

RECHERCHE AUX ARCHIVES NATIONALES DU CANADA

Les Archives nationales du Canada (AN) constituent le dépôt national d'archives pour les documents historiques du gouvernement fédéral et conservent les documents officiels ou privés d'intérêt national des personnes et des organisations qui ont contribué au développement de la société canadienne. Par l'entremise du Programme d'archives finno-canadiennes qui a été mis sur pied en 1974, les Archives nationales acquièrent et conservent, à l'intention de toutes personnes intéressées, des documents d'importance nationale relatifs à la communauté finno-canadienne au Canada.

Les ressources et le personnel des Archives nationales situées au 395, rue Wellington, à Ottawa, peuvent être consultés par les chercheurs de 8 h 30 à 16 h 45. Certaines salles de recherche sont ouvertes aux personnes inscrites, vingt-quatre heures par jour et sept jours par semaine. Les personnes qui désirent faire des recherches sur place devraient communiquer avec l'archiviste responsable du Programme d'archives finno-canadiennes avant de se rendre aux Archives nationales, afin d'obtenir des renseignements au sujet de l'accès aux fonds. Il est en effet nécessaire, dans certains cas, d'obtenir la permission écrite des donateurs. Les chercheurs devraient aussi noter qu'une partie des documents des Archives nationales ont été microfilmés et peuvent être obtenus par l'entremise du programme de prêts entre institutions, sans qu'une visite à Ottawa soit nécessaire.

Les documents contenant des informations utiles pour ceux qui s'intéressent à l'histoire finno-canadienne sont conservés dans diverses divisions des Archives nationales, soit à la Division des manuscrits, à la Division des archives gouvernementales, à la Division de l'art documentaire et de la photographie, à la Division des archives audio-visuelles, à la Division des archives cartographiques et architecturales et à la Bibliothèque des Archives nationales.

La Bibliothèque nationale du Canada (BNC) est un département distinct situé dans le même édifice que les Archives nationales du Canada. On y conserve des journaux, des livres et des périodiques en finnois, ainsi que des publications dans les deux langues officielles contenant de l'information sur la communauté finno-canadienne au Canada.

PROGRAMME D'ARCHIVES FINNO-CANADIENNES

La Division des manuscrits conserve tous les textes manuscrits reçus d'anciens premiers ministres, de gouverneurs généraux et de politiciens, de fonctionnaires, d'organismes non gouvernementaux tels que des compagnies et des institutions sociales et culturelles et d'autres personnes dont les papiers ont une valeur nationale. Le Programme d'archives finno-canadiennes a la garde des principaux fonds sur la communauté d'origine finlandaise au Canada qui documentent la vie sociale, culturelle, économique et politique des personnes et des organisations de cette communauté ainsi que leur participation à la vie sociale, culturelle, économique et politique de la nation.

Pour les chercheurs qui veulent retracer l'histoire de leur famille, la Division des archives gouvernementales conserve de nombreux fonds ministériels comme les listes de passagers de navires et les données de recensement. Pour sa part le Programme d'archives finno-canadiennes possède plusieurs fonds intéressants pour les généalogistes, notamment le fonds LI-RA-MA (archives consulaires russes), qui contient plus de dix mille dossiers individuels dont beaucoup concernent les immigrants finlandais arrivés avant la Première Guerre mondiale; les dossiers individuels du Finnish Immigrant Home (foyer pour les immigrants finlandais), concernant les immigrants des années 20; les registres des naissances, mariages et décès de la St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal; les registres paroissiaux de la St. Ansgarius Lutheran Church de Port Arthur; les éloges funèbres des papiers d'Edwin Suksi; ainsi que les diverses publications du fonds de la Finnish Organization of Canada (FOC). Les églises conservent habituellement les registres de leurs fidèles, mais bon nombre ont été transférés dans d'autres centres d'archives. Certains d'entre eux sont répertoriés dans le *Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens*. L'Église de Jésus-Christ des saints des derniers jours) de Salt Lake City (Utah) a microfilmé une grande quantité de registres paroissiaux de Finlande, qu'elle prête par l'intermédiaire de son réseau de succursales mormonnes au Canada.

L'ouvrage de référence de base pour les recherches généalogiques finlandaises est *Sukututkijan tietokirja*, de Sirkka Karskela. On peut aussi trouver, dans la plupart des bibliothèques publiques, des ouvrages d'ordre plus général et rédigés dans l'une ou l'autre des langues officielles. On peut également se procurer le *Guide des sources généalogiques au Canada* auprès des Archives nationales à Ottawa.

Le Programme d'archives finno-canadiennes accepte volontiers les dons de documents ayant trait à la communauté d'origine finlandaise au Canada. On invite ceux qui désirent remettre des documents aux Archives nationales à s'adresser au Programme d'archives finno-canadiennes, 395, rue Wellington, Ottawa (Ontario), K1A 0N3.

PRINCIPAUX FONDS DE LA DIVISION DES MANUSCRITS PORTANT SUR LA COMMUNAUTÉ FINNO-CANADIENNE

Ce guide décrit les fonds conservés à la Division des manuscrits, qui contiennent une documentation substantielle sur les activités de la communauté finno-canadienne ou de ses membres. Chaque entrée comporte une brève description du fonds et mentionne s'il existe des instruments de recherche ou des listes de classement plus détaillés, disponibles sur microfiches, et qui peuvent être consultés ou achetés aux Archives nationales du Canada.

Outre les fonds décrits dans ce guide, les Archives nationales possèdent d'autres fonds utiles pour l'étude de la communauté finno-canadienne, mais dans lesquels les Canadiens d'origine finlandaise jouent un rôle de moindre importance. Par exemple, les très volumineux papiers des premiers ministres sir Robert L. Borden (MG 26, H) et William Lyon Mackenzie King (MG 26 J) comportent plusieurs dossiers, petits mais d'une importance cruciale, concernant le traitement accordé par le gouvernement canadien à la communauté finno-canadienne durant les deux guerres mondiales. On peut aussi trouver des renseignements dans les papiers d'autres premiers ministres, de hauts fonctionnaires et de personnages illustres, ainsi que dans les archives des divers partis politiques et autres organismes importants.

AIKA, journal (fondé en 1901) MG 28, V 85

Aika (le temps), le premier journal de langue finnoise publié au Canada, fut fondé en 1901, afin d'être le porte-parole de la colonie Kalevan Kansa, communauté idéaliste et socialiste bien connue, établie plus tôt la même année, à Sointula, en Colombie-Britannique. D'avril(?) 1901 à septembre 1902, cet hebdomadaire fut rédigé par deux des dirigeants de la communauté, Matti Kurikka et A.B. Mäkelä, et publié par l'Aika Printing Company Limited de Nanaimo (Colombie-Britannique) qui appartenait à la colonie. Il cessa de paraître pendant plus d'un an. En novembre 1903, il fut publié sous la forme d'un magazine bimensuel. En raison de difficultés financières croissantes, il cessa définitivement de paraître en juillet 1904. Quant à la Kalevan Kansa Colonization Company Limited, elle fit faillite l'année suivante, mettant ainsi fin à son expérience de socialisme idéal. Malgré tout, bon nombre des premiers résidants préférèrent rester à Sointula, où vivent encore leurs descendants.

Microfilm, 1901-1904, une bobine, M-3855.

Numéros d'*Aika*, 1901-1904 sur microfilm, copie d'une bobine de microfilms appartenant à la Finnish Canadian Historical Society de Thunder Bay. Une collection presque complète des numéros d'*Aika* se trouve dans le fonds de la Finnish Organization of Canada (FOC) (MG 28, V 46). Cette documentation est en finnois.

ASSOCIATION FOR THE ADVANCEMENT OF SCANDINAVIAN STUDIES IN CANADA (AASSC) — MG 28, IV

Un comité spécial visant à fonder une association pour l'avancement des études scandinaves au Canada fut créé lors d'une réunion à l'université Carleton d'Ottawa, à l'automne 1979. Ce groupe, peu nombreux mais enthousiaste, composé d'universitaires, du personnel diplomatique de plusieurs ambassades des pays nordiques et des membres de la communauté scandinave d'Ottawa, désirait promouvoir tant le développement des études scandinaves (études portant sur tous les pays nordiques, soit la Finlande, le Danemark, l'Islande, la Norvège et la Suède) que la présence scandinave au Canada. En juin 1982, lors de la réunion des sociétés savantes à Ottawa, le Comité réussit à mettre sur pied un programme afin de réunir, à travers tout le pays, un groupe de personnes intéressées à fonder l'Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada. Celle-ci a vu croître de façon constante le nombre de ses membres et les services qu'elle fournit. En plus de se réunir une fois par an en compagnie des autres sociétés savantes, elle publie l'*AASSC News Bulletin*. En 1984, elle a aussi commencé à publier le *Scandinavian-Canadian Studies*, sous la direction de M. Edward W. Laine, le premier d'une série d'écrits pluridisciplinaires bilingues occasionnels traitant des études scandinaves au Canada et à l'étranger.

Originaux, 1981-1985, 20 cm.

Dossiers de l'AASSC, 1981-1985, correspondance, brouillons d'articles, manuscrits, documents de conférences, épreuves préliminaires, bulletins et autre matériel concernant la publication de *Scandinavian-Canadian Studies* et l'AASSC. Ces dossiers proviennent des archives de M. Edward W. Laine, qui a rempli les fonctions de secrétaire du comité spécial pour la fondation de l'AASSC, d'agent de liaison auprès du comité des sociétés savantes, d'organisateur pour l'AASSC (proposée), de directeur de la rédaction et des publications du conseil exécutif de l'AASSC, et qui fut aussi le rédacteur en chef fondateur de *Scandinavian-Canadian Studies*.

ASSOCIATION OF CANADIAN TELEVISION AND RADIO ARTISTS (ACTRA) — MG 28, I 217

L'Association of Canadian Television and Radio Artists (ACTRA) est le principal syndicat des acteurs, annonceurs, danseurs, chanteurs et autres travailleurs professionnels de l'industrie canadienne de la radio et de la télévision. Diverses personnes de la communauté finno-canadienne sont membres de l'ACTRA. Certaines d'entre elles reconnaissent que, si elles ont pu faire carrière dans ce domaine, c'est qu'elles avaient auparavant bénéficié de la vie théâtrale et de l'activité syndicale intenses de la communauté finlandaise au Canada. Un des meilleurs exemples est celui

de Paul Siren, qui vient de prendre sa retraite du poste de secrétaire général de l'ACTRA après quelque vingt-cinq années d'éminents services. D'origine finlandaise, Paul Siren fut sensibilisé très tôt à la cause du syndicalisme et reçut une formation initiale d'organisateur et d'administrateur en exerçant la fonction de secrétaire national des Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO). Ensuite, il travailla dix-huit ans pour la United Automobile Workers Union of Canada. Il passa aussi près de cinq ans à son compte, comme conseiller en relations de travail, avant d'entrer à l'ACTRA et devenir l'un des principaux artisans de son ascension jusqu'aux sommets les plus respectés du syndicalisme canadien.

Originaux, s.d., 1943-1982, 45,15 m; microfilm, 1943-1944, 2 bobines, M-3624, M-3625.

Les archives de l'ACTRA, s.d., 1943-1982, comprennent les acquisitions suivantes :

Originaux, 1943-1972, 12 m.

Archives de l'ACTRA, 1943-1972, dossiers du bureau national, y compris les procès-verbaux, la correspondance, les dossiers sur les négociations, les publications et les dossiers des contrats.

Microfilm, 1943-1944, 1952-1972, 2 bobines, M-3624, M-3625.

Archives de l'ACTRA, 1943-1944, 1952-1972, microfilms des procès-verbaux de la Radio Artists of Toronto Society (RATS), du Canadian Council of Authors and Artists (CCAA), et de l'ACTRA.

Originaux, 1967-1978, 16,8 m.

Archives de l'ACTRA, 1967-1978, dossiers du bureau national.

Originaux, s.d., 1973-1980, 3,5 cm.

Archives de l'ACTRA, 1973-1980, publications et documentation sur l'ACTRA ayant trait à ses statuts et ses règlements; régime de retraite et avantages des assurances collectives; annuaire de la Guilde des écrivains; textes de présentation et exposé des politiques; « Face to Face with Talent » de la collection de portraits de membres de l'ACTRA et d'Equity.

Originaux, s.d., 1968-1982, 26 m.

Archives de l'ACTRA, s.d., 1968-1982, dossiers du bureau national, y compris des dossiers concernant la radio de la Canadian Broadcasting Corporation (CBC), des contrats de télévision et de films de la CBC; archives de « Face to Face with Talent »; dossiers des bureaux de Ray Stringer, Margaret Collier, Paul Siren, Jim Keating et Garry Neil; dossiers relatifs à la CBC, au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) et à la Guilde internationale des écrivains; diverses coupures de presse et publications.

BENSON, famille, Mattawa (Ontario) MG 55/30, n° 187

Né le 18 août 1886 à Kuopio, en Finlande, Ernst Juhanpoika Karhunen travailla de 1903 à 1905 comme apprenti chez Liudvig Nobel' (transcription du russe), un mécanicien de la capitale impériale russe, Saint-Pétersbourg. Après avoir terminé son apprentissage en Russie, Karhunen émigra au Canada. Il changea son nom pour Ernest Benson et fut naturalisé en 1921. Muni d'un passeport finlandais, il effectua une courte visite en Union soviétique en 1923. L'épouse de Benson, Aino Elisabeth Hytönen, née le 1er novembre 1887 à Keuruu, en Finlande, émigra avec sa famille en Amérique du Nord en 1913 et fut naturalisée canadienne en 1921. À l'époque du décès de Mme Benson, les Benson résidaient dans la région de Mattawa (Ontario).

Originaux, s.d., 1903-1942, 2 cm.

Papiers de la famille Benson, s.d., 1903-1948, passeport finlandais d'Ernest Benson (oblitéré d'un visa de visiteur pour l'Union soviétique), 1923; son passeport canadien de 1948; passeport canadien d'Aino Benson, 1948; certificats de naissance finlandais d'Ernest et d'Aino Benson, 1948; certificat (russe) de travail d'Ernest Benson, 1905; trois coupures de journaux, s.d. Ces documents sont en anglais, en finnois ou en russe.

CANADA ETHNIC PRESS FEDERATION (1958-) MG 28, V 95

La Canada Ethnic Press Federation fut mise sur pied en mars 1958 par des représentants du Canada Press Club et de l'Ethnic Press Association of Ontario. Le Canada Press Club fut fondé en 1942 par un groupe de directeurs et d'éditeurs de journaux de différentes communautés ethnoculturelles de Winnipeg, pour leur permettre d'améliorer leur contribution à l'effort de guerre canadien et à l'intégration des divers groupes ethnoculturels à la vie canadienne. Dans les années qui suivirent la Deuxième Guerre mondiale, l'afflux considérable d'immigrants à Toronto suscita un accroissement important du nombre de journaux de langue étrangère. Bon nombre de directeurs de ces journaux, dont le *Vapaa Sana*, ressentirent le besoin d'avoir leur propre cercle de presse. Encouragés par le groupe de Winnipeg, ils fondèrent l'Ethnic

Press Association of Ontario en 1951. On fonda ensuite la Canada Ethnic Press Federation pour qu'elle coordonne les activités des divers cercles de presse de langue étrangère de l'Est et de l'Ouest canadiens et qu'elle soit leur porte-parole national.

La fondation de la Canada Ethnic Press Federation a aussi encouragé la formation de sections locales. Parmi celles-ci, citons l'Ethnic Press Association of British Columbia ainsi que l'Association de la presse ethnique du Québec. L'association québécoise a été fondée par les directeurs et les éditeurs de publications montréalaises de langue étrangère, et celle de la Colombie-Britannique, par leurs homologues de Vancouver. En fait, les deux associations furent créées à Winnipeg en 1962, lors d' une réunion de la Canada Ethnic Press Federation.

S'étant faite le champion de la presse de langue étrangère, la Canada Ethnic Press Federation s'est efforcée de spécifier et d'expliquer les besoins des groupes ethnoculturels canadiens tant au gouvernement fédéral qu'aux deux groupes culturels dominants du pays. Elle a également coordonné les efforts des journalistes et éditeurs de langue étrangère afin d'intégrer à la société canadienne les groupes informés par leurs publications. À cet effet, la Fédération a soumis au gouvernement fédéral des mémoires sur des sujets comme la question constitutionnelle, les politiques gouvernementales d'immigration, le bilinguisme et les médias électroniques au Canada. Elle a aussi parrainé un tour du Québec pour des journalistes de langue étrangère, de même qu'une tournée des communautés ethnoculturelles du Canada pour des journalistes francophones, afin de favoriser, parmi les différents groupes culturels canadiens, une meilleure compréhension des problèmes des autres communautés.

Originaux, s.d., 1958, 1962-1973, 25 cm; photocopies, 1957-1968, 1972, 2,5 cm.

Archives de la Canada Ethnic Press Federation, s.d., 1957-1973, directives et règlements; procès-verbaux; rapports; états financiers; listes de membres; correspondance des dirigeants de la Fédération, dont le juge J.W. Lindal, Bruno Tenhunen, Charles Dojack, J.M. Kirschbaum, Leo J. Lezack et Vladimir Mauko; mémoires, soumissions et résolutions; programmes et agenda; discours et allocutions; coupures de presse sur la Fédération et la vie des communautés étrangères au Canada; histoire de la Fédération; dossiers concernant les organisations affiliées; correspondance, rapports, notes de service, coupures de presse et autre matériel sur les études ethnoculturelles.

Jacob Lawrence Cohen fut un éminent avocat, spécialisé dans les droits civiques et le droit du travail, au cours des années 30 et 40. Il fut le conseiller juridique de bon nombre des syndicats industriels de l'époque, et de ce fait engagé dans la plupart des conflits de travail de cette période. Durant la Crise économique, il défendit plusieurs dirigeants et organisations de gauche puis, durant la Deuxième Guerre mondiale quantité de gauchistes emprisonnés. Parmi ses clients finno-canadiens, figurent la FOC, la Vapaus Publishing Company Limited et A.T. Hill, un communiste notoire. Cohen comparut aussi lors de l'enquête du coroner sur les décès de Viljo Rosvall et John Voutilainen, deux organisateurs syndicaux finlandais, morts dans des circonstances suspectes à Onion Lake, dans le Nord de l'Ontario.

Tout au long de sa carrière, Cohen milita sans compromis pour une législation progressiste dans les domaines social et du travail. Ainsi, en 1943, il démissionna au bout de six mois de son poste au Conseil national du travail en temps de guerre, pour protester contre les politiques fédérales sur les salaires et les conventions collectives. Sa carrière juridique prit brusquement fin en 1946, après qu'il eut été arrêté pour voies de fait et rayé du barreau. Il fut réadmis en 1950, mais mourut subitement quatre mois plus tard.

Originaux, s.d., 1923-1951, 10,5 m; instrument de recherche 1044.

Papiers de J.L. Cohen, s.d., 1923-1951, dossiers des causes de Cohen, comprenant de la correspondance, des documents juridiques, des notes, des textes imprimés et des coupures de presse relatives aux causes de Cohen, 1927-1949, 9,4 m; divers dossiers, y compris des soumissions, des publications et d'autres documents relatifs à divers syndicats et à d'autres organisations, ainsi que des notes de Cohen et des manuscrits sur divers sujets comme les conventions collectives et les soins médicaux financés par les fonds publics, ainsi que d'autres notes et des documents incomplets et non identifiés, s.d., 1923-1951, 60 cm; cahiers comprenant essentiellement des coupures de presse concernant à la fois des points d'ordre général touchant des problèmes de travail et des sujets particuliers comme l'enquête de 1937 sur l'industrie textile ontarienne, la grève de Sarnia en 1937 et la collaboration de Cohen au Conseil national du travail en temps de guerre, 1929-1945, env. 40 cm; divers textes publiés émanant de la Canadian Seamen's Union, 1936, 1937-1939, 5 cm.

COPPER CLIFF (Ontario), St. Timothy's Lutheran Church (fondée en 1897) — MG 9, D 7-54

Établie à Copper Cliff (Ontario), en 1897, la Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Wuoristo-Seurakunta (Congrégation évangélique luthérienne finlandaise Wuoristo de Copper Cliff) est la plus ancienne des neuf congrégations finlandaises adhérant au synode de l'Église évangélique luthérienne du Canada. En 1962, la Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Church changea son nom pour St. Timothy's Lutheran Church. Le livre *Kanadan suomalaisten historia* (1975), du révérend Yrjö Raivio, contient de l'information supplémentaire.

Originaux, 1948, 1957, 2 cm.

Documents de la St. Timothy's Lutheran Church de Copper Cliff (Ontario), 1948, 1957, un livre *Copper Cliffin Suomalaiset ja Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen, Wuoristo-Seurakunta* (1948), de Lauri T. Pikkusaari, et un fascicule ronéotypé, *Wuoristo-Seurakunta 60 vuotias* (1957), édité par Lauri T. Pikkusaari. Ces ouvrages commémorent respectivement les cinquantième et soixantième anniversaires de la congrégation évangélique luthérienne finlandaise Wuoristo et décrivent à cette occasion, l'histoire de l' Église et de ses membres. Ces documents sont rédigés en finnois.

EKLUND, William (1906-1985) — MG 31, H 80

Né en 1906 à Pori en Finlande, William « Bill » Eklund immigra au Canada en 1922 et trouva tout d'abord un emploi dans la construction à Toronto, puis dans les camps de bûcheron du Nord de l'Ontario. En 1932, il devint employé de bureau à Toronto, au bureau national de la Finnish Organization of Canada (FOC), puis, toujours pour cette dernière, organisateur de district dans les régions de Timmins-South, de Porcupine-Kirkland Lake et de Thunder Bay. En 1937, Eklund entra à la rédaction du journal finlandais *Vapaus* de Sudbury (qui devint le *Viikkosanomat* à la suite de son fusionnement avec le *Liekki* en 1974, puis reparut sous son premier nom en 1987), et en devint le rédacteur en chef de 1940 à 1975, sauf durant son service dans les Forces armées canadiennes en 1943-1944. Il mourut à Sudbury en 1985.

Pendant quarante ans, Eklund fit partie du comité exécutif national de la FOC et fut aussi très actif au sein de la communauté locale de Sudbury. Parmi ses œuvres de dramaturge, d'écrivain et de traducteur, les plus connues sont *Canadan Suomalaisen Järjestön historia vv. 1911-1971* (Toronto, 1983) et une histoire du mouvement ouvrier finlandais traduite en anglais sous le titre *Builders of Canada: History of the Finnish Organization of Canada* (Toronto, 1987).

Originaux, s.d., 1912-1985, 55 cm; instrument de recherche 1624.

Papiers de William Eklund, s.d., 1912-1985, documents personnels d'Eklund; documents créés lors de ses activités au sein des comités d'archives et d'histoire de la FOC, ainsi que des documents découlant de ses activités d'organisateur au bureau national, au comité de district du Centre de l'Ontario et au Local n° 16 de Sudbury de la FOC; documents des activités d'Eklund avec le Finnish Senior Citizens Club of Sudbury, Inc. et la Vapaus Publishing Company Limited. Cette documentation est en finnois et en anglais.

ESKOLA, famille (connu 1911-1934) MG 30, C 213

Née vers 1882, Hilda Eskola immigra de Myllykallio, localité proche de Kuusankoski, en Finlande, vers 1890, et s'établit à Copper Cliff (Ontario). Mère célibataire, on ignore le lieu et la date de naissance de sa fille Laura. Au Canada, Hilda travailla pendant quelque temps comme serveuse et demeura célibataire, comme sa fille qui semble être morte vers 1982.

Originaux, s.d., 1911-1934, 21 cm; instrument de recherche 1640.

Papiers de la famille Eskola, s.d., 1911-1934, correspondance personnelle, s.d., 1911-1934, adressée à Hilda Eskola et à sa fille Laura, venant d'amis et de parents de Finlande, du Canada et des États-Unis. Ces documents sont en finnois.

FENNOS ATHLETIC CLUB (1931-1932) MG 28, V 88

Le Fennos Athletic Club fut fondé en 1931 à l'intention des membres de la communauté finnoise de Vancouver (Colombie-Britannique), désirant se tenir à l'écart de la Finnish Organization of Canada et de ses organisations affiliées. D'ailleurs, le nom même de Fennos reflétait l'esprit de nationalisme et de conservatisme de ses fondateurs, membres de l'association Suomalainen Kansallisseura (Finlandais loyalistes du Canada), connue à l'époque sous le nom de Valistus- ja Edistysseura Suomi. À la suite d'un accord, en 1932, avec les Finlandais de langue suédoise de la loge de Vancouver de l'ordre de Runeberg, le club Fennos fut dissout et ses effectifs fusionnèrent avec ceux de la loge, pour former un club sportif commun. Le registre des procès-verbaux du défunt club fut utilisé plus tard par une nouvelle association, le Finnish Choir of Vancouver (fondé en 1945).

Originaux, 1931-1932, 1945, 2 cm.

Dossiers du Fennos Athletic Club, 1931-1932, 1945, registre des procès-verbaux, 1931-1932. Ce registre du club comporte aussi les procès-verbaux des quelques premières réunions du Finnish Choir of Vancouver, 1945. Ces documents sont en finnois.

FINNISH ASSOCIATION (Suomalainen Osasto) de Port Arthur (Ontario) — MG 28, V 137

La Finnish Association (Suomalainen Osasto), c'est-à-dire l'Association finlandaise de Port Arthur fut fondée en décembre 1918, afin de remplir les obligations du local de Port Arthur de la défunte Finnish Socialist Organization of Canada. Dans cette perspective, cette nouvelle association continua aussi à servir de siège social local aux successeurs de l'organisation interdite : la Finnish Organization of Canada « provisoire » (1918-1920), la Finnish Socialist Organization of Canada « reconstituée » (1920-1922), la section finlandaise du Parti ouvrier du Canada (1922-1924) et la section finlandaise du Parti communiste du Canada (1924-1925?). Par la suite, elle devint (ou fut absorbée par) la section locale de Port Arthur de la Finnish Organization of Canada, qui est toujours en fonction.

Microfilm, 1918-1925, une bobine, M-1960.

Microfilms de la Finnish Association (Suomalainen Osasto) de Port Arthur (Ontario), 1918-1925, minutes de l'association. Ces documents sont en finnois, à l'exception de quelques passages en anglais, datant de l'époque pendant laquelle le gouvernement canadien avait décrété le finnois « langue ennemie » et en avait interdit l'usage dans le cadre d'activités organisées.

FINNISH CANADIAN AMATEUR SPORT FEDERATION (fondée en 1925) — MG 28, V 51

La Finnish Canadian Amateur Sport Federation (FCASF) fut fondée en 1925, d'abord sous le nom de Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto (Association sportive des travailleurs finlandais). Avec l'aide de la Finnish Organization of Canada (FOC), elle fut en mesure de fonder une centaine de clubs affiliés auprès des diverses communautés finlandaises du Canada. Désireuse d'accentuer son attrait auprès des autres Canadiens, elle devint successivement la section finlandaise de la Workers' Sports and Gymnastic Association of Canada en 1929, de la Workers' Sports Association of Canada en 1932, et enfin, de la Fédération canadienne du sport amateur en 1935. Après la Deuxième Guerre mondiale, la Fédération fut forcée de suspendre la majeure partie de ses activités. En 1944, la majorité des membres étant finnois on décida de lui

redonner son identité ethnoculturelle du début. Depuis lors, elle fonctionne sous le nom de la Finnish Canadian Amateur Sports Federation (FCASF).

Originaux, s.d., 1928-1987, 1,47 m; instrument de recherche 634.

Les archives de la FCASF, s.d., 1928-1987, comprennent les acquisitions suivantes :

Originaux, s.d.,1932-1973, 42 cm; instrument de recherche 634.

Les archives de la FCASF et de ses prédécesseurs, s.d.,1932-1973, procès-verbaux, correspondance, états financiers, rapports, bulletins, coupures de journaux, brochures et matériel divers de la Workers' Sports Association of Canada (1932-1935), de la Fédération canadienne du sport amateur au Canada (1935-1944), de la FCASF (1944-1973), avec les derniers documents des initiatives et projets conjoints entrepris avec la FOC (pour plus d'information consulter le fonds MG 28, V 46 et d'autres organisations.

Originaux, 1938-1973, 10 cm.

Les archives de la FCASF, 1938-1973, rapports, bulletins, coupures de journaux et brochures concernant les activités de la FCASF.

Originaux, 1928-1987, 95 cm.

Archives de la FCASF, 1928-1987, correpondance, procès-verbaux des réunions annuelles, registres des procès-verbaux du Star Athletic Club of St. Catharines (Ontario) et du Alerts Athletic Club of Sudbury (Ontario); livres des membres; états financiers; archives des performances en athlétisme de la FCASF; transcriptions d'entrevues; notes et manuscrits; programmes sportifs; feuilles de musique, coupures de journaux; ébauches d'articles de journaux; et albums. Ce matériel, qui comprend des archives et de la documentation supplémentaire sur la FCASF et ses organisations affiliées, fut spécifiquement acquis et créé par le Alerts Athletic Club Historical Committee pour rédiger et publier le *Sports Pioneers; A History of the Finnish Canadian Amateur Sports Federation, 1906-1986* (Les pionniers du sport : Histoire de la Finnish Canadian Amateur Sport Federation).

Cette documentation est en finnois et en anglais.

THE FINNISH CANADIAN REST HOME ASSOCIATION
(Suomalais-Canadalainen Lepokotiyhdistys)
(fondée en 1958)

MG 28, V 91

La Suomalais-Canadalainen Lepokotiyhdistys est un organisme à but non lucratif, gérant deux maisons de retraite à loyers modérés pour les personnes âgées, dans le Grand Vancouver. La première, la Finnish Canadian Rest Home, a ouvert ses portes en 1963; la seconde, le Finnish Manor, en 1975. Bien que cette association soit exploitée en vertu d'une charte provinciale de la Colombie-Britannique, elle reçoit un soutien financier et des pensionnaires de tous les points du Canada, car c'est la première entreprise finno-canadienne de ce genre.

Originaux, 1962-1976, 2,5 cm.

Archives de la Finnish Canadian Rest Home Association, 1962-1976, constitution, version agréée [1974]; bulletins, 1962-1976; programmes, 1963, 1970, 1975; coupures de presse, s.d., 1964; résumés financiers annuels et comptes rendus des activités annuelles, 1975, 1976; divers certificats et autres formulaires. La plupart de ces documents sont en finnois.

FINNISH CENTENNIAL COMMITTEE OF VANCOUVER (1965-1968)

MG 28, V 92

Mis sur pied en 1965, le Finnish Centennial Committee of Vancouver a été fondé grâce à la coopération de cinq sociétés finlandaises locales, dont la United Finnish Kaleva Brothers and Sisters Lodge. Il fut créé pour commémorer le Centenaire du Canada et le cinquantième anniversaire de l'indépendance finlandaise (tous deux en 1967). Les activités du Comité comprenaient la publication de *B.C.:n.Suomalainen: Uusi Länsi* (1967), l'organisation de plusieurs concerts, d'expositions d'artisanat, de services religieux et d'autres manifestations publiques, ainsi que la vente de souvenirs du Centenaire. Après sa dissolution, fin 1967, tous les gains et avoirs du Comité furent transférés à la Finnish Canadian Rest Home Association, organisme à but non lucratif.

Originaux, 1965-1968, 3 cm.

Archives du Finnish Canadian Centennial Committe, 1965-1968, procès-verbaux des réunions du comité, 1965-1968; correspondance avec l'ambassadeur de Finlande, 1965-1966; correspondance avec Suomi-Seura r.y., 1965-1967; correspondance avec le Local n° 55 de la Finnish Organization of Canada, 1966-1967; correspondance relative au concert de Mauno Kuusisto, 1966-1967; correspondance avec le chœur NMKY, 1967, correspondance relative aux célébrations et autres activités de la fête de

l'indépendance finlandaise, 1967. Ces documents concernent les diverses activités du comité et mettent en évidence les bons rapports qu'il entretenait avec les autres sociétés et personnes finlandaises en Colombie-Britannique et au Canada, ainsi qu'aux États-Unis et en Finlande. La plupart de ces documents sont en finnois.

FINNISH IMMIGRANT HOME (1927-1932) MG 28, V 128

Montréal était le port d'entrée de milliers d'immigrants finlandais au Canada. Consterné par le manque de commodités mises à la disposition de ces nouveaux arrivants, Akseli K.L. Rauanheimo, le premier consul de Finlande à Montréal (promu au rang de consul général en 1925), alla, dès 1923, quérir de l'aide auprès du quartier général de la Finnish Seamen's Mission Society à Helsinki, en Finlande. Le pasteur Frithjof J. Pennanen fut envoyé à Montréal en 1927, pour y établir le Finnish Immigrant Home, puis pour en superviser les activités.

Le Finnish Immigrant Home commença à fonctionner conjointement avec la nouvelle congrégation luthérienne finlandaise St. Michael. En plus de l'aide qu'il recevait de la congrégation religieuse finlandaise locale et de la Finlande, ce foyer dépendait aussi du soutien que lui accordaient diverses compagnies maritimes. Lors de la Crise économique, ce foyer dut affronter deux problèmes importants, soit une diminution de l'immigration et des difficultés financières croissantes. Si bien qu'en 1931, la congrégation religieuse finlandaise locale dut cesser de gérer le foyer et en charger la Finnish Seamen's Mission. Le foyer ferma ses portes le 1er mai 1932 et certains de ses services furent désormais offerts par la St. Michael Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal.

Au cours de sa brève existence, le Finnish Immigrant Home hébergea plus de cinq mille pensionnaires, comprenant des immigrants finlandais qui s'établissaient à Montréal ou en d'autres endroits du pays, ainsi que des marins ou autres gens de passage, d'origine finlandaise, qui ne faisaient que transiter par la ville. Le foyer fournissait un service de placement et s'efforçait, en particulier, de prendre sous sa protection le plus grand nombre possible d'immigrantes célibataires.

Originaux, 1926-1932, 2,15 m; instrument de recherche 1136.

Archives du Finnish Immigrant Home, 1926-1932, correspondance sur des sujets particuliers ou d'ordre général, 1927-1932, 49 cm; états financiers incluant des reçus pour les factures acquittées, 1927-1930, 35 cm; archives comportant divers papiers et dossiers concernant des personnes et des organisations, 1926-1928, 1 cm; listes de pensionnaires, incluant les comptes, les registres et les renseignements relatifs aux clients du foyer, 1927-1932, 1,3 m. Ces archives comportent une documentation exhaustive des activités du foyer et un important recueil de fiches, avec

renseignements appropriés, se rapportant à quelque cinq mille clients. En fait, ces informations ont probablement trait à près du quart des immigrants finlandais qui sont arrivés au Canada durant l'entre-deux-guerres. La plupart de ces documents sont rédigés en finnois.

FINNISH ORGANIZATION OF CANADA MG 28, V 48

La Finnish Organization of Canada (FOC), Inc. ne fut officiellement fondée et incorporée avec charte fédérale qu'en 1923, mais les vraies origines de la Canadan Suomalainen Järjestö, nom sous lequel elle était bien connue de la communauté finlandaise, remontent à la fondation de la Finnish Socialist Organization of Canada, en 1911. Cette organisation, connue sous le nom finnois de Canadan Suomalainen Sosialistijärjestö, fut fondée par les dissidents finlandais exclus du Parti socialiste du Canada. Ces derniers, conjointement à d'autres camarades non finlandais, contribuèrent à la fondation d'un nouveau parti socialiste, la Canadian Socialist Federation. La Finnish Socialist Organization of Canada s'affilia à la Fédération qui, l'année de sa création (1911), se reconstitua en Parti social-démocrate du Canada. À partir de cette date et jusqu'en 1930, la Finnish Socialist Organization of Canada et ses successeurs furent affiliés soit à ce parti, soit au Parti ouvrier ou au Parti communiste du Canada, sauf durant le bref interlude de 1918-1919, lorsque les règlements gouvernementaux en temps de guerre forcèrent les Finlandais à opérer de façon indépendante, en tant que FOC « provisoire ».

À partir du moment où elle eut rompu ses derniers liens officiels avec ces organisations non finlandaises, vers 1930, la FOC a jalousement maintenu son indépendance. Elle continua toutefois, comme au début, à soutenir le mouvement ouvrier tant en dehors qu'au sein de la communauté finlandaise. Ainsi, dans ses entreprises politiques, sociales ou culturelles, elle a fourni un service constant, non seulement en tant que premier et plus ancien organisme actif national œuvrant pour les citoyens d'origine finlandaise, mais aussi en tant qu'institution principale du mouvement ouvrier finno-canadien.

Originaux, s.d., 1881-1983, 48,3 m; microfilm, s.d., 1908-1930, une bobine, H-1656; instrument de recherche 1619.

Fonds de la FOC, s.d., 1881-1983, comprenant les séries d'archives suivantes : archives du bureau national et archives connexes (séries I-VIII); archives régionales et locales (séries IX-XI); archives des clubs de de jeunesse (séries XII-XIII); archives de l'Organisation sportive (séries XIV-XIX); archives de la compagnie d'édition (séries XX-XXI); documents archivistiques et fonds (séries XXII-XXXIV); et archives sur microfilm. En somme, ce fonds nous documente en profondeur sur l'éventail des activités sociales, culturelles et politiques parrainées par la

FOC et ses prédécesseurs, ainsi que sur leurs adhérents et sympathisants. De plus, elle constitue une très importante source d'information sur l'ensemble du passé finno-canadien et sur ses relations complexes avec l'histoire canadienne, finlandaise, finno-américaine et russe.

La plupart des documents du fonds de la FOC sont en finnois, mais une importante partie sont en anglais. Le contenu et le classement des différentes séries sont les suivants :

Archives du bureau national et archives connexes (séries I-VIII)

Les archives du bureau national comprennent les dossiers du quartier général torontois de la Finnish Organization of Canada (FOC), Inc., ainsi que de ses prédécesseurs (soit la Finnish Socialist Organization of Canada, la FOC « provisoire », la Finnish Socialist Organization of Canada « reconstituée », la Section socialiste finlandaise, renommée par la suite Section finlandaise du Parti ouvrier du Canada et la Section finlandaise du Parti communiste du Canada) et de ses suppléants durant la Deuxième Guerre mondiale (la FOC « illégale », la Finnish-Canadian Democratic League, les Associations of Finnish Democrats et le comité *ad hoc* pour la légalisation de la FOC « illégale »). Bien que certains éléments de cette série soient incomplets, les archives du bureau national fournissent un aperçu global des activités du quartier général pour les années 1911 à 1975.

Les archives du bureau national comprennent aussi un fonds de pièces de théâtre et de partitions musicales de la FOC, car elle organisait des tournées théâtrales pour le bénéfice de ses diverses sections locales, et possédait une bibliothèque regroupant les textes de quelque cinq cents pièces en finnois, ainsi que des centaines de partitions, chansons et textes, datant des années 1905 à 1967. Même si la plus grosse partie de ce matériel fut acquise en Finlande ou aux États-Unis, une cinquantaine de ces pièces ont été écrites par des auteurs finno-canadiens. De même bon nombre de pièces musicales et de chansons furent composées par des compositeurs ou paroliers finlandais du Canada.

Archives de la Finnish Socialist Organization of Canada *et al.*

Originaux, s.d., 1911-1925, 98,5 cm.

Archives de la Finnish Socialist Organization of Canada et de ses successeurs, y compris l'« ex-comité exécutif » et les « fondés de pouvoir » de la Finnish Socialist Organization of Canada « démantelée », la FOC « provisoire », la Finnish Socialist Organization of Canada « reconstituée », la section socialiste finlandaise/section finlandaise du Parti ouvrier du Canada et la section finlandaise du Parti communiste du

Canada, s.d., 1911-1925, documents sur les statuts et des sujets connexes; documents de congrès; documents d'élections; procès-verbaux; rapports; états financiers; correspondance concernant les districts, sections locales, conférenciers et organisateurs, la Finnish Publishing Company Limited, *Vapaus*, ainsi que les affaires externes; documents divers.

Archives de la Finnish Organization of Canada, Inc.

Originaux, s.d., 1923-1940, 3,14 m.

Archives de la FOC (d'avant la Deuxième Guerre mondiale), s.d., 1923-1940, documents sur les statuts et des sujets connexes; documents sur les congrès; documents de conférences; procès-verbaux; états financiers; correspondance concernant les districts, les sections locales, les projets spéciaux, les clubs de la jeunesse, les conférenciers et les organisateurs, le journal *Vapaus* et la Vapaus Publishing Company Limited, ainsi que les affaires externes; archives des divisions et des comités concernant les festivals et la division théâtrale.

Archives de la Finnish Organization of Canada « illégale »

Originaux, 1936-1941, 0,5 cm.

Archives de la FOC « illégale », documents divers.

Archives de la Finnish-Canadian Democratic League

Originaux, s.d., 1941-1944, 10,5 cm.

Archives de la Finnish-Canadian Democratic League, s.d., 1941-1944, dossiers de congrès; procès-verbaux; correspondance concernant les sections locales, les autres affaires internes et les affaires externes.

Archives des Associations of Finnish Democrats

Originaux, s.d., 1941-1945, 2 cm.

Archives des Associations of Finnish Democrats, s.d., 1941-1945, archives du comité régional de Sudbury.

Archives du comité *ad hoc* pour la législation de la Finnish Organization of Canada « illégale »

Originaux, 1941-1944, 2 cm.

Archives du comité *ad hoc* pour la législation de la FOC « illégale », 1941-1944, divers documents.

Archives de la Finnish Organization of Canada, Inc.

Originaux, s.d., 1943-1982, 2,73 m.

Archives de la FOC [d'après guerre], s.d., 1943-1982, dossiers se rapportant aux statuts et à des sujets correspondants; dossiers de congrès; dossiers de conférences; procès-verbaux; états financiers; correspondance concernant les districts, les sections locales, les conférenciers et les organisateurs, la Vapaus Publishing Company Limited et les affaires externes; dossiers des divisions et des comités relatifs à la division féminine, la division de la jeunesse, la division théâtrale, la division musicale, les festivals et le Comité d'histoire.

Le fonds théâtral et musical de la Finnish Organization of Canada

Originaux, s.d., 1905-1967, 5,6 m.

Fonds théâtral et musical de la FOC, s.d., 1905-1967, scénarios, livres de rôles, partitions musicales, etc., des propres pièces de la FOC; autres pièces de la FOC; pièces de la Finnish Drama League (É.-U.); pièces provenant directement de Finlande; pièces d'une autre provenance mais en finnois; pièces en anglais; pièces et autres textes de théâtre, en finnois mais de sources indéterminées; pièces et partitions non portées à l'inventaire des pièces de la FOC.

Archives régionales et locales (séries IX-XI)

Les archives régionales et locales fournissent des informations sur les activités des diverses organisations affiliées à la FOC et à ses prédécesseurs. Les archives des comités de district font état des affaires des organismes établis pour coordonner les activités locales . En tant que telles, ces archives datent de 1915 à 1968. Toutefois, elles ne comprennent qu'un petit nombre de documents variés, provenant de plusieurs comités de district parmi les plus actifs. Par opposition, les archives de la Finnish Society of Toronto constituent un ensemble complet, qui va de la fondation de cette société, en 1902, jusqu'à 1977 environ. L'importance de ces archives découle aussi du fait que cette société constituait non seulement le local n° 1 de la FOC, depuis sa fondation en 1911, mais était aussi la première association locale de Finlandais au Canada qui n'était pas une congrégation religieuse ou une société de tempérance. Ces archives regroupent aussi des documents provenant de nombreux sièges locaux de tout le Canada. Dans leur ensemble, elles couvrent une période allant de 1903 à 1973 et constituent ainsi une source importante d'information sur les premiers efforts de bon nombre de Finlandais pour mettre sur pied des sociétés laïques et sur le développement ultérieur de ces sociétés en tant que sièges locaux de la FOC, de la FOC « provisoire », de la section socialiste finlandaise et la section finlandaise

du Parti ouvrier du Canada, de la section finlandaise du Parti communiste du Canada, de la FOC et de ses suppléants en temps de guerre, y compris la Finnish-Canadian Democratic League et la Canadan-Suomalaisten Fasismi-vastaisten V-liitto (Ligue « V[ictoire] » des Finlandais antifascistes du Canada). Il est à noter, toutefois, que les archives de la plupart de ces sièges locaux sont plutôt fragmentaires, même si quelques-unes sont assez complètes.

Archives des comités de district de la Finnish Socialist Organization of Canada — Finnish Organization of Canada, Inc.

Originaux, s.d., 1915-1968, 40 cm.

Archives des comités de district de la FOC et de ses prédécesseurs, s.d., 1915-1968, diverses archives des comités de district du Sud de l'Ontario, du Nord de l'Ontario, du Centre de l'Ontario et de l'Ouest de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan, et de la Colombie-Britannique.

Archives de la Finnish Society of Toronto, local n° 1 de la Finnish Socialist Organization of Canada — Finnish Organization of Canada), Inc.

Originaux, s.d., 1902-1977, 2,66 m.

Archives de la Finnish Society of Toronto, local n° 1 de la FOC et de ses prédécesseurs, s.d., 1902-1977, archives de la Toronton Suomalainen Seura—Toronton Suomalainen Sosialisti Osasto, s.d., 1902-1923; archives de Raittius- ja Työväenyhdistys *Taimi* / Raittius Yhdistys *Taimi*, 1904-1908; archives de la Toronton Suomalainen Seura—Canadan Suomalaisen Järjestön Toronton Osasto, s.d., 1902-1977 comprenant documents sur les statuts et des sujets connexes, procès-verbaux, listes de membres, états financiers, rapports, correspondance, documents de construction, documents ayant trait aux restaurants, dossiers du camp d'été Tarmola, dossiers de la division féminine, de la division jeunesse, du comité récréatif, de la division musicale, de la division théâtrale, de la bibliothèque, du comité Agitation/Éducation, de la Division North End, du club Ikinuorten pour les aînés, des festivals et documents concernant les publications.

Archives des autres locaux de la Finnish Socialist Organization of Canada — Finnish Organization of Canada, Inc.

Originaux, s.d., 1903-1983, 3,07 m.

Archives des autres sections locales de la FOC et de ses prédécesseurs, s.d., 1903-1983, archives diverses en provenance du district n° 1, du Québec et des Maritimes (Val-d'Or et Paugen Falls); du district n° 2, du

Sud de l'Ontario (Hamilton, Port Colborne, St-Catharines, Sarnia et Sprucedale); du district n° 3, du Nord de l'Ontario (Cobalt, Connaught Station, Eby, Hearst, Kirkland Lake, Pottsville, Reesor, South Porcupine et Timmins); du district n° 4 (Beaver Lake, Bruce Mines, Burritt-Mattawa, Creighton, Estaire, Levack, Long Lake, Mattawa, Mond, Neelon Township, Sault Ste-Marie, Stobie Mines, Sudbury, Trout Lake/Lockerby, Wahnapitae, Wanup et Whitefish); du district n° 5, de l'Ouest de l'Ontario (Conmee, Finland, Fort William, Geraldton, Hornepayne, Intola, Kivikoski, Lappe, Nipigon, Nolalu, Port Arthur, Quibell et Tarmola); du district n° 6, du Manitoba et de la Saskatchewan (Lake Coteau, Manna, Minda/Nunmola, New Finland, Pointe du Bois, Sherridon et Steeledale/Coteau Hill); et du district n° 8, de la Colombie-Britannique (Gibson's Heights, Gibson's Landing, Ladysmith, Port Hammond, Port Moody, Sointula et Vancouver).

Archives des clubs de jeunesse (séries XII-XIII)

Ce fonds regroupe essentiellement les archives du bureau national des Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO). Ces documents datent de 1934 à 1940 et fournissent des renseignements sur les tentatives d'établissement d'un organisme national pour les jeunes Finno-Canadiens, calqué sur celui de leurs parents. De plus, on dispose d'un fonds de documents variés, datant de 1934 à 1948 et se rapportant à des clubs locaux de jeunesse affiliés à la FOC.

Archives du bureau national des Youth Clubs of the Finnish Organization

Originaux, s.d., 1934-1940, 41,5 cm.

Archives du bureau national des YCFO, s.d., 1934-1940, archives du comité provisoire [pour la fondation des YCFO]; dossiers du bureau national, comprenant des documents relatifs aux questions de statuts et de sujets connexes, documents de congrès, états financiers et correspondance; dossiers du comité national; dossiers du secrétaire national (Paul Siren).

Archives des Youth Clubs of the Finnish Organization affiliés et d'autres clubs de jeunesse associés à la Finnish Organization of Canada, Inc.

Originaux, s.d., 1934, 1948, 4 cm.

Archives des YCFO et d'autres clubs de jeunesse associés à la FOC, s.d., 1934-1948, comprenant des archives du Toronto Deltas (YCFO), du Finnadian Club of Toronto et du Donway Club of Toronto.

Archives de l'Organisation sportive (séries XIV-XIX)

Ce fonds regroupe une variété de documents concernant les associations sportives finno-canadiennes associées à la FOC, à ses prédécesseurs ou à ses filiales. Ces documents, qui datent de 1906 à 1973, comprennent des renseignements fragmentaires sur la Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö, la Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto, l'Association sportive ouvrière du Canada, la Fédération canadienne du sport amateur, la Finnish Canadian Amateur Sports Federation et sur les clubs sportifs finno-canadiens locaux, dont la plupart étaient affiliés aux associations mentionnées.

Archives de la Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö (l'Union ouvrière des clubs gymniques et athlétiques du Centre de l'Ontario).

Originaux, 1924, 0,2 cm.

Archives de la Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö, 1924, documents divers.

Archives de la Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto (Association sportive ouvrière finlandaise)

Originaux, s.d., 1925-1927, 0,3 cm.

Archives de la Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto, s.d., 1925-1927, documents divers.

Archives de la Workers' Sports Association of Canada

Originaux, 1928-1935, 1 cm.

Archives de la Workers' Sports Association of Canada, 1928-1935, documents divers de la Workers' Sports and Gymnastic of Canada et de la Workers' Sports Association of Canada.

Archives de la Fédération canadienne du sport amateur

Originaux, s.d., 1937-1944, 1,5 cm.

Archives de la Fédération canadienne du sport amateur, s.d., 1937-1944, documents divers.

Archives de la Finnish Canadian Amateur Sports Federation

Originaux, 1945-1973, 13,5 cm.

Archives de la Finnish Canadian Amateur Sports Federation, documents sur les statuts et des sujets connexes; documents de congrès; correspondance; documents ayant trait aux projets conjoints de la Finnish Canadian Amateur Sports Federation et de la FOC; matériel publicitaire et publications.

Archives des clubs sportifs finno-canadiens locaux associés à la Finnish Canadian Amateur Sports Federation ou à ses prédécesseurs.

Originaux, s.d., 1906-1967, 12 cm.

Archives des clubs sportifs finno-canadiens locaux associés à la Finnish Canadian Amateur Sports Federation ou à ses prédécesseurs, s.d., 1906-1967, documents divers concernant le club athlétique Alerts de Sudbury; les clubs athlétiques Alerts /Visa; le club athlétique Kisa de Sudbury; le club athlétique Star de Val-d'Or; le club athlétique et gymnique de Tarmola (Ontario); le club athlétique Vesa de Sault Sainte-Marie; le club athlétique Yritys de Toronto.

Archives des compagnies d'édition (séries XX-XXI)

Les archives des compagnies d'édition nous renseignent sur l'importante participation de la Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC)et de ses successeurs à l'établissement d'une presse finnoise au Canada. Elles comprennent divers documents, datant de 1910 à 1915, de la Finnish Publishing Company Limited dont le journal *Työkansa* fut le premier porte-parole officiel de la Finnish Socialist Organization of Canada. Elles regroupent aussi les documents de *Vapaus*, journal qui prit de l'expansion jusqu'à donner naissance à une ambitieuse entreprise d'édition, et de son successeur, la Vapaus Publishing Company Limited. Le journal *Vapaus* fit intégralement partie de la FSOC et de ses opérations jusqu'en 1935, alors que la Finnish Organization of Canada (FOC) transféra toutes les opérations d'édition à la Vapaus Publishing Company Limited qui venait juste d'être incorporée. Étant le principal actionnaire, la FOC en conserva le contrôle. Les archives de *Vapaus* et de la Vapaus Publishing Company Limited constituent une source de renseignements presque exhaustive sur ces activités d'édition de 1917 à 1974.

Archives de la Finnish Publishing Company Limited, Port Arthur (Ontario)

Originaux, 1910-1915, 2 cm.

Archives de la Finnish Publishing Company Limited, 1910-1915, documents divers.

Archives de *Vapaus* et de la Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury (Ontario)

Originaux, s.d., 1917-1983, 6,61 m.

Archives de *Vapaus* et de la Vapaus Publishing Company Limited, s.d., 1917-1983, documents sur les questions relatives aux statuts et à des sujets connexes; documents sur les réunions annuelles des actionnaires; documents sur le conseil d'administration, y compris des procès-verbaux de réunions et des dossiers de correspondance; documents sur les comités; documents sur les rapports entre la direction et le personnel; états financiers; dossiers du bureau d'affaires; dossiers du service de la publicité; documents du bureau de la rédaction comprenant des procès-verbaux, de la correspondance, des manuscrits et des documents connexes, ainsi que des dossiers-matières; dossiers du directeur de *Vapaus* (W. Eklund), comprenant des rapports, de la correspondance, des manuscrits et des documents connexes; documents sur les services, comprenant des papiers personnels et des titres de propriété.

Documents archivistiques et fonds (séries XXII-XXXIV)

Ces séries ont trait aux activités des Archives finno-canadiennes, entreprise qui a bénéficié du soutien total de la FOC. Le matériel de ce dépôt peut être divisé en trois principales catégories : les archives proprement dites et les documents (c'est-à-dire, les données réunies au départ et classées par Hannes Sula, le premier archiviste) des Archives finno-canadiennes, 1947-1975; les archives acquises auprès des diverses organisations et datant de 1890 à 1975; et, enfin, les journaux et autres publications, datant de 1881 à 1975, qui ont été conservés. Les documents et les publications des Archives finno-canadiennes sont extrêmement variés, car ils proviennent de nombreuses sources canadiennes, américaines, finlandaises, russes et autres.

Documents archivistiques et fonds des Archives finno-canadiennes

Originaux, s.d., 1947-1975, 1,46 m.

Documents archivistiques et fonds des Archives finno-canadiennes, s.d., 1947-1975, documents administratifs, dont des documents relatifs aux statuts et aux questions connexes, procès-verbaux, états financiers, correspondance; documents relatifs aux acquisitions; fonds comprenant des documents d'ordre général et des documents sur des sujets particuliers, comportant des renseignements d'ordre biographique, local et régional, organisationnel et thématique.

Archives des autres organismes canadiens associés à la Finnish Organization of Canada et à ses adhérents

Originaux, s.d., 1909-1972, 46 cm.

Archives des autres organismes canadiens associés à la FOC et à ses adhérents, s.d., 1909-1972, archives des organismes associés au mouvement socialiste, dont celles du Parti socialiste du Canada, du Parti social-démocrate du Canada et du Parti ouvrier du Canada, archives des organismes associés au mouvement communiste, dont celles de l'Internationale communiste, du Parti ouvrier du Canada et du Parti communiste du Canada; archives des organismes associés au « Front communiste », dont celles de la Fédération canadienne des Ligues féminines du Travail, la Ligue canadienne de défense ouvrière, la Ligue d'unité des fermiers du Canada et la Ligue d'unité ouvrière du Canada; archives des organismes associés à la Crise économique des années 30, au chômage et à la gauche radicale, dont celles des Unemployed Councils of Canada, du Dominion Congress on Unemployment and Social Insurance, de l'Ontario Workers Federation on Unemployment et du National Children's Council; archives des organismes de soutien à la cause républicaine dans la Guerre civile d'Espagne, dont celles du Comité canadien d'aide à la démocratie espagnole, du Comité de la jeunesse canadienne pour l'aide à l'Espagne, du Finnish Committee to Aid Spanish Democracy et des Amis du bataillon Mackenzie-Papineau en Espagne; archives d'organisations de gauche du temps de la Deuxième Guerre mondiale, dont celles du Committee for the Release of Labour Prisoners; archives d'organisations qui aidaient la Finlande à se relever de la guerre, dont celles du Canada-Finland Aid Society Fund; archives d'organisations associées à la gauche durant la Guerre froide et après, dont celles du National Initiative Committee to Convene a Communist Constituent Convention, du Parti ouvrier progressiste et du Conseil canadien des groupements nationaux.

Archives du Finnish-Canadian Labour Movement

Originaux, s.d., 1911-1936, 12 cm.

Archives du mouvement des travailleurs finno-canadiens, s.d., 1911-1936, archives de l'Ontarion Metsä- ja Rautatietyöläisten Rengas, la Western Federation of Miners, le Lumber [and agricultural] Workers' Industrial Union of Canada, le Domestic Workers' Industrial Union of Canada, le Mine Workers' Union of Canada, l'International Union of Mine, Mill and Smelter Workers et le Lumber and Sawmill Workers' Union.

Archives du Finnish-Canadian Co-operative Movement

Originaux, s.d., 1909-1971, 8 cm.

Archives du mouvement coopératif finno-canadien, s.d., 1909-1971, archives de coopératives de la Colombie-Britannique, dont celles de la Sammon Takojat Limited; archives de coopératives de l'Ouest de l'Ontario, dont celles du restaurant coopératif Ravinto de Fort William, de l'International Co-operative Stores Limited de Port Arthur, la North-West Federation, la Rainy Valley Co-operative Trading Company Limited, la Tarmo Osuusruokala et la Thunder Bay Co-operative Dairy Limited; archives de coopératives du Nord de l'Ontario, dont celles de la Worker's Co-operative of New Ontario Limited de Timmins; archives de coopératives du district de Sudbury, dont celles de la Liberty Hall Company Limited, la Co-operative Trading Association of Sudbury Limited, la Sudbury Producers and Consumers Co-operative Dairy Limited, la Farmers' and Workers' Co-operative Stores of Wanup Limited et la Toilers' Merchandise Distribution Agency; archives de coopératives torontoises, dont celles de la Toronto Workers' Co-operative Company Limited et la Toronto Workers' Co-operative Bakery Limited.

Archives d'autres organisations finno-canadiennes

Originaux, s.d., 1890-1964, 14,5 cm.

Archives d'autres organisations finno-canadiennes, s.d., 1890-1964, archives paroissiales, dont celles de la North Wellingtonin Suomalainen Kirkko ja Seurakunta, de l'Église unie du Canada, de la Finnish Evangelical Lutheran Conference et autres, et de la Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Wuoristo-Seurakunta; archives de colonies, dont celles de la Kalevan Kansa Colonization Company Limited et de la Sammon Takojat Limited; archives de sociétés de tempérance, dont celles de la Lännen Rusko Raittiusseura, Pohjan Kukka Raittiusseura et de la Finnish Temperance Society de Fort William; archives d'organisations sociales et culturelles, dont celles du North Wellington Silver Cornets Band, de la Port Arthurin Työväen Yhdistys Imatra/Suomalainen Sosialisti Osasto, le Copper Cliffin Nuorisoseura, la Crean Hillin Nuorisoseura, la United Finnish Kaleva Brothers and Sisters et des Entiset Punakaartilaiset (les anciens gardes rouges); archives des Suurjuhlat (grands festivals), dont celles de Canadan Suomalaisten Laulu-, Urheilu- ja Osuustoimintajuhlat et Kanadan Suomalaisten Suurjuhlat.

Archives d'autres organisations non finno-canadiennes

Originaux, s.d., [vers 1947-1950], 0,5 cm.

Archives d'autres organisations non finno-canadiennes, s.d., [vers 1947-1950], diverses archives du Russian Workers' and Farmers' Club, du Conseil national pour l'amitié Canada-URSS et du Congrès des femmes canadiennes.

Archives d'organisations finno-américaines

Originaux, s.d., 1902-1962, 10,5 cm.

Archives d'organisations finno-américaines, s.d., 1902-1962, archives d'organisations socialistes, dont celles de la Duluth'in Työväenseura Ystävä, la Convention of Finnish American Socialist Locals of the Socialist Party of America, la Finnish Socialist Federation, la Finnish Workers' Federation of the United States, la Finnish Section of the Workers' Party of America et la Finnish Section of the Communist Party of America; archives d'éditeurs socialistes, dont celles de la Suomalainen Sosialistinen Kustannusyhtiö/Finnish Socialist Publishing Company, la Työmies Kustannusyhtiö, la Työmies Society, l'Amerikan Suomalaisten Sosialististen Kustannusliikkeiden Liitto, l'Amerikan Suomalaisten Sosialistinen Kustannusliitto et du Työväen Lehtiliikkeiden Kustannuskomitea; archives d'entreprises culturelles et éducatives, dont celles de la Continental Film Association, et de Tyoväen-Opisto; diverses archives d'organisations associées au mouvement coopératif, dont celles du Co-operative Central Exchange.

Archives d'organisations de la Finlande

Originaux, s.d., 1945-1975, 4 cm.

Archives d'organisations de Finlande, s.d., 1945-1975, archives de Sosiaalipoliittinen neuvottelukunta, Suomen Kansan Demokraattinen Liitto, Suomen Kommunistinen Puolue, Suomen Sosialidemokraattinen Puolue et de Suomi-Seura r.y.

Archives d'organisations internationales

Originaux, s.d., 1957-1969, 7 cm.

Archives d'organisations internationales, s.d., 1957-1969, archives de la Fédération démocratique internationale des femmes, du Mouvement mondial des mères, du Congrès international des femmes et du sixième Festival mondial de la Jeunesse et des Étudiants.

Journaux et périodiques en finnois

Originaux, s.d., 1901-1983, 13,65 m.

Journaux et périodiques en finnois, s.d., 1901-1983, textes publiés au Canada, dont des journaux, des séries d'articles publiés ou prêts à être publiés; textes publiés en Finlande, dont des journaux, des séries d'articles publiés ou prêts à être publiés; textes publiés en Suède, dont des séries d'articles; textes publiés en Union soviétique, dont des séries d'articles; textes publiés aux États-Unis, dont des journaux et des séries d'articles.

Autres journaux et périodiques (surtout en anglais)

Originaux, 1934-1978, 60,5 cm.

Autres journaux et périodiques, 1934-1978, textes publiés au Canada, dont des journaux, des séries d'articles publiés ou prêts à être publiés; textes publiés en Finlande, dont des séries d'articles; textes publiés en Union soviétique, dont des séries d'articles; textes publiés aux États-Unis, dont des journaux et des séries d'articles; autres publications étrangères, dont des journaux et des séries d'articles.

Monographies en finnois

Originaux, s.d., 1881-1973, 4,69 m.

Monographies en finnois, s.d., 1881-1973, textes publiés au Canada, en Finlande, en Union soviétique et aux États-Unis.

Autres monographies (surtout en anglais)

Originaux, s.d., 1909-1974, 1,01 m.

Autres monographies, s.d., 1909-1974, textes publiés au Canada, en Finlande, en Union soviétique, aux États-Unis, ainsi que d'autres publications étrangères.

Archives sur microfilm

Sélections sur microfilm du fonds de la Finnish Organization of Canada (FOC) aux Archives nationales du Canada.

Microfilm, s.d., 1908-1930, une bobine, H-1656.

Sélections sur microfilm du fonds de la FOC, s.d., 1908-1930, archives de la Finnish Socialist Organization of Canada et autres; archives de la FOC; archives des sections locales de Toronto (Finnish Society of Toronto), Pottsville, South Porcupine, Timmins et Sudbury de la Finnish Socialist Organization of Canada et de la FOC; archives de la Finnish Publishing Company Limited de Port Arthur (Ontario).

FINNISH WAR VETERANS IN CANADA (section de Montréal) (fondée en 1935) MG 28, V 60

Fondée à Montréal en 1935, la Suomen Vapaussodan Rintamamiehet Montrealissa (les vétérans de la guerre d'indépendance finlandaise de Montréal) était une association locale d'anciens militaires finlandais qui avaient servi dans la Garde blanche durant la guerre civile finlandaise de 1918. Son nom fut raccourci par la suite pour devenir Suomen Rintamiehet Montrealissa (les vétérans de guerre finlandais de Montréal), afin de pouvoir accueillir dans leurs rangs ceux qui avaient servi dans les forces armées finlandaises lors du conflit de l'hiver 1939-1940 et durant la guerre de 1941-1944. Après que les anciens combattants finlandais de tout le pays se furent regroupés en un organisme national, le Suomen Aseveljet Canadassa (les vétérans de guerre finlandais du Canada), le Suomen Rintamamiehet Montrealissa se joignit à eux. Le nom actuel, Finnish War Veterans in Canada (section de Montréal), fut adopté en 1955. Bien que ses membres se soient livrés à de nombreuses activités sociales, bénévoles et philanthropiques, l'importance historique de cette association vient surtout du rôle qu'elle a joué en tant que centre de conservatisme politique et de nationalisme finlandais dans le cadre de l'antagonisme entre Finlandais « blancs » et « rouges » au Canada.

Originaux, s.d., 1935-1976, 9 cm; instrument de recherche 664.

Archives du Comité exécutif des Finnish War Veterans in Canada (section de Montréal), s.d., 1935-1976, statuts et instrument d'enregistrement auprès des tribunaux, 1959, 1965, 4 pages; calendriers, rapports annuels du comité exécutif, registres des procès-verbaux des congrès annuels et des diverses réunions générales ou des comités, ainsi que d'autres documents ayant trait aux congrès annuels, 1935-1976, 7,5 cm; dossiers de correspondance du comité exécutif, 1955-1976, 1 cm; résumés historiques établis à l'occasion des divers anniversaires célébrés par les Finnish War Veterans in Canada, s.d., 1965, 1975, 0,5 cm. La plupart de ces documents sont en finnois.

FRONTIER COLLEGE (fondé en 1899) MG 28, I 124

Fondé en 1899 par Alfred Fitzpatrick, ce collège fut tout d'abord connu sous le nom de Reading Camp Association puis devint le Frontier College en 1913, et c'est sous cette appellation qu'il fut incorporé en 1919. En 1922, le Frontier College obtint une charte du gouvernement fédéral l'habilitant à délivrer des diplômes. En 1931, abandonnant ce droit, il se consacra à l'éducation des ouvriers des chantiers miniers, forestiers et ferroviaires isolés à travers le Canada.

Une grande partie des étudiants inscrits au collège étaient des immigrants, simplement parce qu'ils acceptaient de bon gré les salaires généralement maigres, les conditions de travail déplorables et les autres difficultés qui constituaient leur lot sur les rudes chantiers perdus dans la nature sauvage. Il y avait un nombre considérable de Finlandais, car la main-d'œuvre employée par l'exploitation minière et forestière ou sur les voies ferrées comptait de nombreux Finlandais. Les enseignants du collège, par contre, étaient recrutés dans un milieu bien plus favorisé : celui des étudiants des divers collèges et universités du Canada et des États-Unis. Chaque année, quelques-uns d'entre eux étaient choisis pour les chantiers, habituellement durant les mois d'été, afin d'y servir comme enseignants-ouvriers. Ils travaillaient là, durant la journée, comme ouvriers en compagnie de leurs camarades de chantier et, le soir, donnaient des cours, prêtaient des livres ou prodiguaient des conseils aux étudiants par correspondance.

Originaux, 1874-1975, 59,92 m; instrument de recherche 736.

Archives du Frontier College, 1874-1975, correspondance, 1899-1969, 36,41 m; rapports annuels (les plus anciens [1900-1923] sont souvent thématiques et traitent de sujets comme l'éducation des ouvriers des endroits reculés, les immigrants, les camps de peuplement et le communisme dans les chantiers) et dossiers sur les réunions annuelles, 1900-1970, 1,74 m; dossiers des éducateurs, 1905-1970, 11,24 m; états financiers, 1901-1971, 3,95 m; matériel publicitaire, 1880-1975, 1,75 m; documents sur les degrés universitaires, 1922-1931, 75 cm; dossiers du directeur du collège, 1888-1963, 3,83 m.

HELLMAN, GEORGE — MG 30, D 280

On ne sait pratiquement rien de George Hellman sinon qu'il était finno-canadien. Toutefois, les documents de ce fonds laissent entendre que lui, ou la personne de qui il les tenait, avait appartenu, au départ, au mouvement socialiste finno-canadien de Port Arthur. Puis, lorsque ce dernier se fut scindé en deux mouvements, soit celui des communistes et celui des Industrial Workers of the World, à la fin de la Première Guerre mondiale, il rejoignit les rangs du second.

Originaux, 1911-1942, 4 cm.

Fonds George Hellman, 1911-1942, un registre des procès-verbaux du Port Arthurin Suomalainen Sosialisti Osasto (local socialiste finlandais de Port Arthur [de la Finnish Socialist Organization of Canada]), 15 janvier 1911 au 15 décembre 1912; un journal du restaurant S.S.O ([Port Arthurin] Suomalainen Sosialisti Osaston Restaurant ou « restaurant du local socialiste finlandais [de Port Arthur] », 15 juin 1911 au 21 décembre 1911; un registre des procès-verbaux de l'Agitatsionikomitea (comité

d'agitation) de la Canadan Teollisuusunionistisen Kannatusliiton Port Arthurin Yhdistys (Association de Port Arthur de la ligue de soutien aux syndicalistes de l'industrie canadienne), 3 février 1937 au 14 décembre 1942. Ces documents sont en finnois.

HUNNAKKO, Leo (connu 1977) MG 31, H 107

Leo Hunnakko, journaliste radiophonique et rédacteur pigiste finno-canadien, était chargé de l'élaboration de matériel diffusé par Synpase, compagnie torontoise indépendante qui préparait des émissions et des textes pour la radio et la télévision.

Originaux, s.d., 3 pages; photocopies, s.d., 1973, 29 pages.

Papiers de Leo Hunnakko, s.d., 1973, notes manuscrites de recherche préparatoire et photocopies d'un plan de l'interview par Hunnakko d'Yrjö Korpi (née Lahdekorpi) sur les souvenirs de cette dernière, concernant les activités gauchistes finlandaises dans le Nord-Ouest de l'Ontario, etc.; un mémoire historique, « Historic Events of the Athletic Club Isku », écrit par Paavo Voutilainen; des coupures de journaux (en finnois) concernant Maija Kaiunulainen, professeur de finnois à l'université de Lakehead; un plan de présentation pour « La communauté finno-canadienne du Nord-Ouest de l'Ontario », écrit par Leo Hunnukko pour une émission de radio, dans le cadre de la série *Identities* de CBC. Ces textes sont en finnois et en anglais.

JOUPPI, Einar Michael (1893-1978) MG 31, H 105

Né en 1893 en Finlande, Einar Michael Jouppi émigra au Canada en 1911 et acquit une renommée nationale au sein de la communauté finno-canadienne, grâce à ses nombreuses initiatives en faveur des Finlandais dans le Nord et le Centre de l'Ontario. Travailleur infatigable et talentueux, il se mit au service de la communauté finlandaise dans ces régions alors en pleine croissance comme organisateur pour les divers clubs et coopératives, comme rédacteur de nombreux articles dans la presse finnoise canadienne et américaine, traitant de sujets culturels, sociaux et politiques, comme poète et auteur de théâtre, comme acteur et metteur en scène du théâtre finno-canadien et enfin, comme historien et chroniqueur des activités de la communauté finlandaise de l'Ontario.

Originaux, s.d., 1905-1977, 60 cm; instrument de recherche 1369.

Papiers d'E.M. Jouppi, s.d., 1905-1977, papiers personnels de Jouppi, dont des manuscrits, des brouillons, des scénarios et des cahiers de notes relatifs à ses articles de journaux, pièces et autres écrits, de même que ses compilations de citations intéressantes, manuscrits divers, etc. sur les œuvres d'autres auteurs, avec ses états financiers, ses listes d'articles

envoyés pour être publiés, les pièces dans lesquelles il a joué ou qu'il a mises en scène, les adresses de ses correspondants et ses dossiers de correspondance, s.d., 1922-1977, 24 cm; divers papiers et documents établis ou conservés par Jouppi dans le cadre de ses activités ou de ses relations avec des organisations sociales, culturelles et coopératives comme Canadan Teollisuusunionistinen Kannatusliitto (C.T.K. Liitto), Central Co-operative Wholesale, Consumers Co-operative Society, Limited, Copper Cliff Finnish Social Society (Local n° 31), Farmers' and Workers' Co-operative Stores of Wanup Limited, Nipigon Branch of the Co-op Youth Club, Northern Co-operative Federation, Northern States Cooperative Guilds and Clubs, Ontario Co-operative Union, Credit Unions Mutual Benefit Association (CUMBA), Sudbury District Co-operative League, Sudbury Producers and Consumers Co-operative Dairy Limited, et United Co-operative Society of Fitchburg, s.d., 1925-1967, 16 cm; divers scénarios et cahiers de rôles de pièces diverses, catalogues imprimés de plusieurs agences de tournées de théâtre en finnois, avec des listes de leurs accessoires, ainsi que les notes de Jouppi sur le théâtre finno-canadien, s.d., 1915-1938, 4 cm; textes publiés (ou imprimés) conservés par Jouppi, ayant trait aux divers sujets qui l'intéressaient sous la forme de circulaires, d'affiches, de coupures de presse, de périodiques, de dépliants, d'agendas de poche, de livres et de catalogues de livres, s.d., 1909-1967, 16 cm. La plupart de ces documents sont en finnois.

KANGAS, Victor (1902-1973) MG 30, C 138

Né à Evijärvi, en Finlande, en 1902, Victor Kangas (alors Vihtori Kivikangas) émigra au Canada en 1924, après avoir fait son service militaire obligatoire dans l'armée finlandaise. Pendant ses premières années ici, comme beaucoup d'autres Finlandais, Kangas participa à la construction du complexe hydroélectrique de Kénogami, au Québec. Lorsque cet emploi prit fin, il s'établit à Montréal où il travailla comme charpentier jusqu'à sa retraite. C'est là qu'il épousa M^{me} Martta Aaltonen (née Haavisto) qui avait deux enfants, Aare et Aili, d'un précédent mariage. Celle-ci lui survécut lorsqu'il décéda en 1973.

Kangas était bien connu de la communauté finlandaise du Québec, comme violoniste et comme activiste de la classe ouvrière, car il s'était montré un organisateur particulièrement énergique lors de la mise sur pied des sections locales de la Finnish Organization of Canada (FOC) à Kénogami et à Montréal, où il avait rempli diverses fonctions au sein de leurs conseils exécutifs. Jusqu'à sa mort, il conserva les dossiers de la section locale dissoute de Montréal, qui n'avaient pas été transférés au siège national torontois de la FOC ou à sa succursale, les Archives finno-canadiennes, à Sudbury.

Originaux, 1923-1969, 2,5 cm.

Papiers de Victor Kangas, 1923-1969, correspondance envoyée à Kangas et à sa famille par des Finlandais du Canada, des États-Unis, de Finlande et de Carélie soviétique, s.d., 1923-1950; certificat de Kangas pour l'accomplissement de son service militaire obligatoire en Finlande, 1924, et son testament olographe, 1969; laissez-passer pour écoliers des Tramways de Montréal faits au nom d'Aare et d'Aili Aaltonen, 1949-1950; papiers concernant la faillite d'un entrepreneur en construction finno-canadien de Montréal, 1949; archives du siège montréalais de la FOC, 1949-1950, dont un état financier de l'Organisation (1949), un brouillon dactylographié et une version finale dactylographiée de l'« Histoire des Finlandais de Kénogami et de ses environs », et un brouillon dactylographié ainsi qu'une version finale dactylographiée de l'« Histoire des Finlandais de Montréal avant 1950 » du Comité d'histoire du siège montréalais. La plupart de ces textes sont en finnois.

KATAINEN, P. (connu 1910-1932) MG 55, 30 n° 221

Pekka Katainen faisait partie de cette première vague importante d'immigration finlandaise qui arriva au Canada entre le début du siècle et la Première Guerre mondiale. Katainen se révéla rapidement un organisateur de premier plan parmi les socialistes finno-canadiens, et collabora occasionnellement au journal *Työkansa*. Sa plus importante publication fut sa traduction en finnois de *Miten kapitalismi on hypnotiseerannut yhteiskunnan* (*Työkansa*, 1914) de l'ouvrage anglais de William Thurston Brown, *How Capitalism Has Hypnotized Society* (Comment le capitalisme a hynoptisé la société). Durant les années de crise 1920-1921, Katainen fut le secrétaire de la Finnish Socialist Organization of Canada « reconstituée ». Il demeura en contact avec cette organisation et ses successeurs jusqu'à ce qu'il émigre en Carélie soviétique en 1932.

Originaux, 1918, 2 pages.

Papiers de P. Katainen, 1918, une lettre de J.W. Ahlqvist, secrétaire du Comité exécutif national de la Finnish Socialist Organization of Canada, à P. Katainen, 7 septembre 1918. Ce document est en finnois.

KENT, Abbo (1912-) MG 30, D 353

Abbo Kent naquit en 1912 dans une famille juive finlandaise. Il passa sa jeunesse et la plus grande partie de sa vie adulte à Helsinki où s'était concentrée la majorité de la minuscule communauté juive finlandaise comptant quelque 2 000 personnes. Kent fit carrière en Finlande comme homme d'affaires. À sa retraite, il émigra au Canada. Il vit désormais à Ottawa (Ontario), où réside aussi sa fille mariée.

Photocopies, s.d., 1979-1986, 2 cm.

Papiers d'Abbo Kent, s.d., 1979-1986, photocopies de la correspondance de Kent, ainsi qu'articles et extraits d'ouvrages relatifs à l'histoire des Juifs de Finlande.

LAKEHEAD, université, bibliothèque MG 36, I B 15

Au début des années 70, l'université Lakehead envisagea de rassembler de la documentation sur l'histoire de la communauté finlandaise de Thunder Bay (Ontario). Elle fit donc l'acquisition d'un fonds important de diverses archives du Club Finlandia local. C'est à Vivian Nyysönen, une bibliothécaire finno-canadienne de l'université, qu'échut la tâche d'analyser et de classer cette documentation.

Photocopies, 1972-1976, 60 pages.

Archives de la bibliothèque de l'université Lakehead, 1972-1976, inventaire du fonds du Club Finlandia (2,71 m) de l'université Lakehead, qui constitue une source majeure de documentation originale (1902-1965) portant sur une des plus importantes communautés finlandaises locales du Canada, celle de Thunder Bay et de ses environs. Le fonds décrit dans cet inventaire nous renseigne sur un large éventail d'activités sociales, politiques, culturelles et économique pendant une période d'environ soixante ans.

LI-RA-MA (Archives consulaires russes) MG 30, E 406

Vers le début du siècle, le gouvernement impérial russe se mit à offrir des services consulaires dans les principaux ports d'entrée au Canada (Halifax, Montréal et Vancouver), afin d'y représenter les intérêts et les préoccupations de l'Empire russe et de ses possessions (qui comprenaient aussi, à l'époque, le grand-duché de Finlande). Sergei Likhachev, Konstantin Ragozin et Harry Mathers furent les principaux membres du corps consulaire impérial russe au Canada, de 1900 à la chute du gouvernement provisoire de Russie, lors de la révolution bolchévique de 1917. À la demande du gouvernement canadien, ils continuèrent à fournir des services consulaires après la Révolution de 1917.

Microfilm, 1898-1922, environ 135 000 pages; instrument de recherche 1441.

Fonds microfilmé LI-RA-MA, 1898-1922, correspondance, documents officiels, rapports, questionnaires, photographies et autres documents accumulés par Sergei Likhachev, Konstantin Ragozin et Harry Mathers durant leur carrière de consuls russes au Canada. Ce fonds a été divisé en deux groupes, soit les dossiers « administratifs » et les dossiers « nominaux ». Les dossiers « administratifs » contiennent une

documentation importante concernant un large éventail de sujets administratifs, financiers, juridiques, politiques et autres. Par exemple, on y trouve des dossiers sur l'aide consulaire à des marins finlandais naufragés, ou sur les enquêtes concernant les adresses et les activités des révolutionnaires finlandais émigrés au Canada. Quant aux dossiers « nominaux », ils contiennent surtout des demandes de passeports, de visas et d'autres documents de la part de plus de 10 000 immigrants « russes », dont près d'un millier de Finlandais (passant par les États-Unis) en provenance du grand-duché de Finlande qui, à l'époque, appartenait à la Russie impériale. Comme ces dossiers « nominaux » concernent quelque cinq pour cent de la population finlandaise résidant alors au Canada, ils offrent un intérêt considérable pour les généalogistes et les autres chercheurs, en raison des importantes statistiques qu'ils permettent d'établir. Les documents de ce fonds sont surtout en russe, mais la plupart de ceux concernant les Finlandais sont en finnois et, dans une moindre mesure, en suédois ou en anglais.

MACKENZIE-PAPINEAU, bataillon MG 30, E 173

Le bataillon Mackenzie-Papineau était composé de volontaires canadiens qui s'enrôlèrent dans les brigades internationales pour combattre les fascistes du général Franco durant la Guerre civile espagnole. Ce bataillon fut intégré au XV^{e} bataillon des brigades internationales de langue anglaise, qui rallia à son tour les antifascistes le 1er juillet 1937. Il rassemblait plus de 600 Canadiens, issus de divers milieux sociaux et ethnoculturels, pour combattre Franco et ses alliés allemands et italiens à Albaceta en Espagne. Dix pour cent environ du « Mac-Paps », comme on appelait familièrement le bataillon, étaient des Finno-Canadiens nés ici ou à l'étranger. Leurs rangs furent encore grossis par quelques petits groupes additionnels de citoyens finlandais et finno-américains. Ces Finlandais formèrent la fameuse compagnie de mitrailleurs du bataillon et se distinguèrent par leur grande bravoure et leur héroïsme dans bon nombre d'opérations importantes, jusqu'à ce que le bataillon se retire du front, le 23 septembre 1938. Le Mac-Paps subit des pertes extrêmement lourdes, et l'on évalue à près de cinquante pour cent le nombre des tués et des blessés parmi les effectifs officiels du bataillon, dont vingt pour cent des morts environ étaient des Finno-Canadiens.

Originaux, s.d., 1937-1968, 10,25 cm; photocopies, 1937-1939, 6 cm; instrument de recherche 608.

Le fonds du bataillon Mackenzie-Papineau, s.d., 1937-1968, comprend les papiers de Victor Hoar, 1937-1968; les papiers d'Edward Cecil Smith, s.d., 1937-1938; et les papiers des Amis du bataillon Mackenzie-Papineau, s.d., 1938-1939. Ces papiers furent, au départ, rassemblés par Victor Hoar, d'East Lansing au Michigan, pour la rédaction de son livre *The Mackenzie-Papineau Battalion*. Voici leur description :

Papiers de Victor Hoar

Originaux, 1937-1968, 4,75 cm; photocopies, 1937-1938, 4 cm.

Papiers de Victor Hoar, 1937-1968, correspondance avec des hommes ayant servi en Espagne, 1966-1968; récits d'expériences vécues en Espagne rédigés par quatre membres du bataillon Mackenzie-Papineau, certificats de décès ou de disparition produits par le gouvernement républicain pour dix-huit hommes, copies d'articles ou de livres écrits sur la Guerre civile d'Espagne et coupures de journaux concernant le bataillon Mackenzie-Papineau, 1937-1938.

Papiers d'Edward Cecil Smith

Originaux, s.d., 1937-1938, 5 cm.

Papiers d'Edward Cecil Smith, s.d., 1937-1938, un projet d'histoire rédigé par Edward Cecil Smith, journaliste torontois qui commanda le bataillon Mackenzie-Papineau de septembre 1937 à mars 1938 et en juillet 1938; listes d'effectifs du bataillon; trois petites cartes; comptes rendus personnels d'expériences militaires vécues en Espagne et rédigés par des membres du bataillon.

Papiers des Amis du bataillon Mackenzie-Papineau

Originaux, s.d., 1938-1939, 0,5 cm; photocopies, s.d., 1938-1939, 2 cm.

Papiers des Amis du bataillon Mackenzie-Papineau, s.d., 1938-1939, correspondance et rapports ayant trait aux vétérans; photocopies des fiches, avec photographies, d'environ 600 volontaires canadiens, établies par les Amis du bataillon Mackenzie-Papineau, qui veillaient au soin et au bien-être des hommes partis, tout en servant d'intermédiaire entre ces volontaires et leurs familles.

MANSFIELD, Lempi Dagmar (née en 1904) MG 31, H 95

Lempi Dagmar Mansfield (née Klinga) vit le jour à Elimäki, en Finlande. Son père, Nestor Klinga l'amena, avec les autres membres de sa famille, au Canada durant l'automne 1913. En 1916, la famille Klinga déménagea de Cobalt à South Porcupine (Ontario), où elle s'établit de façon définitive. Alors que son père s'était surtout consacré aux activités de la communauté finno-canadienne de la région (d'abord au sein de la Finnish Socialist Organization of Canada, puis avec la Consumers Co-operative Society, Limited de Timmins), M^{me} Mansfield, elle, se consacra à des activités touchant une portion plus large de la collectivité locale (par exemple, par le truchement des Daughters of the Eastern Star ou de la South Porcupine Consumers Co-op Credit Union). Tout

récemment, elle a publié son autobiographie, *Aim for the Broom*. La vie et la carrière de Lempi D. Mansfield constituent un magnifique exemple de l'adaptation et de l'acculturation d'une Finno-Canadienne de la première génération face au mode de vie de la société canadienne anglaise.

Originaux, 1909-1981, 20 cm; instrument de recherche 1358.

Papiers de Lempi D. Mansfield, 1909-1981, sa correspondance, ses journaux intimes et ses albums; une ébauche manuscrite de son autobiographie *Aim for the Broom*; divers périodiques, coupures de journaux et partitions musicales.

MARKKANEN, Kyllikki (Kay) (connu 1950-1979) MG 31, H 108

Kyllikki Markkanen émigra au Canada après la Seconde Guerre mondiale. Cependant, en tant que correspondante pour diverses publications finlandaises, elle conserva des liens étroits avec son pays d'origine en réalisant durant les années 60, des reportages sur les Finlandais en Amérique du Nord, surtout au Canada. L'importance de ses articles réside non seulement dans le fait qu'ils décrivent l'existence et les activités de la communauté finlandaise canadienne, mais aussi parce qu'ils donnent un bon aperçu du genre d'informations reçues par les lecteurs de Finlande sur cette communauté et sur les conditions générales qui prévalaient au Canada à une époque où bon nombre de Finlandais envisageaient encore d'émigrer à l'étranger. Plus récemment, M^{me} Markkanen était membre actif du Scandinavian-Canadian Club de Toronto, y occupant le poste de secrétaire du conseil exécutif.

Photocopies, s.d., 1961, 3 cm.

Papiers de Kyllikki Markkanen, s.d., 1961, photocopies des articles publiés de Mme Markkanen, dont, « Artturi Lehtinen: Maailmanmies ja kulttuuriopersoona Suomen lähetiläänä Kanadassa », s.d.; « Kanadan suomalaisia auringon puolella », s.d.; « Malkosaari sortunut unelma Tyynen Valtameren rantamilla », s.d.; « Oma vanhainkoti: Vancouverin suomalaisten suursaavutus », s.d.; « Oskari Tokoin vieraana Fitchburgissa », s.d.; « Osuustoiminta elää Kanadan suomalaisten keskuudessa suurten riitaisuuksien heikentämänä », s.d.; «Presidentti Kekkonen suuressa lännessä », *Yhteis Voimin*, n^{o} 11, 1961; « Suomalaisfarmi nikkelikaivoksen kainalossa », s.d.; « Osuuskassa turvaa Kanadan suomalaisten huomispäivän », s.d.; « Suomalaisia Floridan auringon alla », s.d.; « Suomalaisia siirtolaislapsia koulutiella Kanadassa », s.d.

MONTRÉAL, Québec : St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church — MG 8, G 62

La Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta (congrégation luthérienne finlandaise St. Michael, de Montréal) fut fondée en 1927, avec le soutien du consulat général de Finlande à Montréal et de la Finnish Seamen's Mission Society d'Helsinki. En 1941, elle fut incorporée, conformément aux lois en vigueur au Québec, sous le nom de St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church (Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Kirkko [ja Seurakunta]). Tout au long de son histoire, cette église a joué un rôle extrêmement important pour les éléments plus conservateurs de la communauté finlandaise de Montréal. Son engagement aux côtés des organisateurs montréalais du Finnish Aid Committee, créé pour aider la Finlande pendant sa guerre de l'hiver 1939-1940 contre l'Union soviétique, et du Canada-Finland Aid Society Fund, créé pour aider cette dernière à se relever de la guerre, en sont des preuves éloquentes. Les tensions qui régnaient entre les deux factions s'étant atténuées au cours des dernières années, l'Église répond désormais aux besoins de l'ensemble de la communauté finlandaise de Montréal.

Originaux, s.d., 1901-1975, 5,26 m; instrument de recherche 1140.

Archives de la St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal, s.d., 1901-1975, documents relatifs aux statuts et aux questions connexes, procès-verbaux et rapports, documents interparoissiaux, correspondance, états financiers, documents sur les membres, documents d'enregistrement paroissiaux, documents sur les activités et les services de la paroisse, fonds d'archives, titres de propriété, papiers personnels du pasteur, s.d., 1901-1975, 5,06 m; archives du Finnish Aid Committee (Montréal), dont des procès-verbaux, de la correspondance et des états financiers, s.d., 1939-1946, 19 cm; documents du Canada-Finland Aid Society Fund (Montréal), dont des statuts, des procès-verbaux et de la correspondance, 1946-1947, 1 cm. Ces documents sont en finnois.

MONTREAL FINNISH NATIONAL SOCIETY — MG 28, V 102

La Montrealin Suomalainen Kansallisseura (Société nationale finlandaise de Montréal) fut fondée en 1930 par un groupe dissident de nationalistes finlandais qui avaient rompu avec la Suomi Society de Montréal (Montrealin Suomi-Seura), même si comme cette dernière, elle s'était fixé pour but de détruire l'influence des Finlandais « rouges » à Montréal, pour constituer une organisation indépendante de droite anticommuniste. Toutefois, il apparut rapidement que le nombre des Finlandais « blancs » était insuffisant dans cette ville pour deux organisations rivales de ce genre. Par conséquent, la Montreal Finnish National Society fut dissoute en 1931, et la plupart de ses membres

rallièrent la Montreal Suomi Society. Ses archives furent déposées à la St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal, puis transférées en 1967 aux archives des Finnish War Veterans à Montréal.

Originaux, 1930-1931, 1,5 cm.

Archives de la Montreal Finnish National Society, 1930-1931, le brouillon manuscrit d'un discours préparé pour l'assemblée constitutionnelle, 1930; le brouillon manuscrit d'un discours et des statuts pour la société envisagée, 1930; une ébauche de statuts (version finnoise), 1930; un manuscrit des statuts (version anglaise), 1930; correspondance d'ordre général, 1930-1931. La plupart de ces documents sont en finnois.

MONTREAL SUOMI SOCIETY, Inc. (fondée en 1927) MG 28, V 68

Après la Première Guerre mondiale, une grande vague d'immigrants quitta la Finlande pour le Canada et amena des milliers d'immigrants à Montréal. Comme ils portaient encore vivaces en eux les amers souvenirs de la tragique guerre civile finlandaise de 1918, ces nouveaux venus étaient portés à perpétuer ici les mêmes déchirements entre Finlandais « blancs » et « rouges », qui avaient si profondément divisé leur pays. C'est pourquoi les éléments de la droite finlandaise de Montréal décidèrent de mettre sur pied leurs propres institutions, comme la Montrealin Suomalainen Seura (Société finlandaise de Montréal) qui fut fondée le 8 décembre 1927 avec, pour but bien précis, de fournir aux Finlandais « blancs » locaux un large éventail d'activités sociales et culturelles, tout en pourvoyant, par ailleurs, à leurs besoins. En 1932, la société changea son nom en Montrealin Suomi-Seura. Lors de son incorporation, le 19 octobre 1933, elle adopta la traduction anglaise de ce nom, Montreal Suomi Society, Inc., comme appellation légale. Du début des années 30 au début des années 60, la Société constitua une section de la Central Organization of the Loyal Finns in Canada, et ses locaux lui servirent de bureau national de 1935 à 1957.

Le 22 février 1931, les représentants de diverses sociétés nationales finlandaises réparties à travers le Canada décidèrent de former la Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusjärjestö (Organisation centrale des Finlandais loyalistes du Canada) pour servir de centre de coordination et d'organisation mère à ses sociétés affiliées. Le nom finnois fut changé en Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusliitto peu de temps après, pour que cette association « blanche » ne soit pas confondue avec la FOC « rouge » qui utilisait aussi le terme finnois « järjestö ». La version anglaise demeura la même, et c'est elle qu'utilisa la Keskusliitto, en 1938, lors de son incorporation sous le nom de Central Organization of the Loyal Finns in Canada, Inc. En 1955, le nom finnois fut changé en Lojaalien Suomalaisten Keskusliitto et, à peu près à la même époque, la version anglaise fut, elle aussi, raccourcie en Loyal Finns in

Canada. Même après qu'ils eurent déménagé leur siège national de Montréal à Sudbury en 1957, les Finlandais loyalistes du Canada ne purent freiner le déclin de leur association et, dès 1962, la plupart de leurs sections, y compris celle de Montréal, s'étaient soit désaffiliées, ou avaient tout simplement cessé d'exister.

Originaux, s.d., 1927-1977, 1,75 m; instrument de recherche 1139.

Archives de la Montreal Suomi Society, Inc., s.d., 1927-1977, documents relatifs aux statuts, procès-verbaux et rapports, correspondance, états financiers, listes de membres et dossiers sur les diverses activités de la société et de ses membres, s.d., 1927-1977, 1,55 m; archives de la Central Organization of the Loyal Finns in Canada, Inc., dont des documents ayant trait aux statuts, procès-verbaux et rapports, états financiers, listes de membres et dossiers sur les diverses activités de la section montréalaise de l'Organisation, s.d., 1932-1963, 20 cm. La plupart de ces documents sont en finnois.

PARTI COMMUNISTE DU CANADA — MG 28, IV 4

Le Parti communiste du Canada (PCC) fut fondé en tant qu'organisation clandestine en 1921, lors d'une réunion secrète à Guelph, en Ontario. Parmi les vingt-deux délégués qui assistaient à cette réunion, il y avait des représentants du Parti socialiste du Canada, du Parti social-démocrate du Canada, du Socialist Party of North America, de la Finnish Socialist Organization of Canada et de plusieurs autres associations de gauche. La *Loi sur les mesures de guerre* étant alors en vigueur, le PCC ne fut inauguré qu'en 1922, à Toronto, sous le nom de Parti ouvrier du Canada. Le Parti communiste du Canada demeura une organisation clandestine, connue sous le nom de « Z », tandis que le Parti ouvrier du Canada était connu sous le nom de « A ». Lors du congrès de 1924, le Parti communiste du Canada devint un parti politique officiel. Durant ces années de formation, les Finno-Canadiens constituèrent plus de la moitié des effectifs de tout le mouvement communiste, car la Finnish Socialist Organization of Canada et ses membres avaient entièrement été absorbés par la structure des deux partis : tout d'abord en tant que Section socialiste finlandaise (renommée ensuite Section finlandaise) du Parti ouvrier du Canada, puis finalement en tant que Section finlandaise du Parti communiste du Canada.

Le PCC (ou toute organisation qui aurait osé utiliser cette appellation) a été déclaré illégal par le gouvernement canadien à trois occasions depuis la fin de la Première Guerre mondiale. La première fois, de 1918 à 1924, en vertu de la *Loi sur les mesures de guerre*. La deuxième fois, en 1931, lorsque le gouvernement Bennett utilisa l'article 98 du Code criminel contre les « associations illégales ». Le Parti communiste du Canada demeura clandestin jusqu'à ce que la pression du public force le

gouvernement à abroger l'article 98 en 1936. Enfin, il fut déclaré illégal une troisième fois en 1940, en vertu des règlements sur la défense du Canada (P.C. 2363). Il revint alors sous le nom de Labor-Progressive Party (Parti ouvrier progressiste), qu'il conserva jusqu'en 1953, lorsqu'il reprit celui de Parti communiste du Canada.

Le PCC est organisé en unités locales et régionales réparties à travers le Canada. Lors des congrès annuels, les délégués locaux se réunissent pour prendre des décisions et voter sur les programmes, la constitution et les politiques du Parti, et élire les membres du comité central et du comité exécutif central qui est chargé de gérer les affaires courantes.

Le plus important auxiliaire du PCC aura probablement été la Young Communist League (YCL). Conçue pour les plus jeunes membres du PCC, elle eut son premier congrès en 1923, sous le nom de Young Workers' League. En 1924, elle prit le nom de Young Communist League (YCL), fut dissoute en 1964 et remplacée l'année suivante par la National Youth Commission. Cependant, cette dissolution ne s'avéra qu'une mesure temporaire, puisqu'elle fut réinstaurée en 1969.

Le PCC a aussi été associé de près a d'autres organisations, comme la Trade Union Educational League (Ligue d'éducation syndicale), la Canadian Labor Defence League (Ligue canadienne de défense ouvrière), qui devint le National Council of Democratic Rights (Conseil national des droits démocratiques) en 1940, les Canadian Friends of Soviet Russia (les Amis canadiens de l'Union soviétique), la Workers' Unity League (Ligue d'unité ouvrière) et la Farmers' Unity League (Ligue d'unité des fermiers). Parmi les autres organisations dans lesquelles se sont le plus particulièrement engagés les membres finlandais, citons la Lumber [and Agricultural] Workers' Industrial Union of Canada, l'International Union of Mine, Mill and Smelter Workers, la Workers' Co-operative of New Ontario Limited et la Workers' Sports Association of Canada.

Originaux, s.d., 1905-1982, 16 m; microfilm, s.d., 1922-1931, 37 bobines, H-1575 à H-1648; instrument de recherche 1481.

Le fonds du Parti communiste du Canada, s.d., 1905-1982, comprend les acquisitions suivantes :

> Originaux, s.d., 1905-1982, 16 m; instrument de recherche 1481.
>
> Archives du Parti communiste du Canada, s.d., 1905-1982, archives du bureau national, 1918-1982, comprenant de la correspondance, des procès-verbaux et des mémoires relatifs aux comités, commissions et personnes concernés par l'éducation, les élections fédérales, le gouvernement fédéral, les organisations d'entraide, Charles

Lipton et d'autres activités du bureau national, 1918-1982, 2 m; dossiers des congrès et du comité central, y compris les procès-verbaux, les rapports et les mémorandums relatifs aux congrès nationaux, au comité central et au comité exécutif national, 1921-1982, 2,2 m; dossiers provinciaux, y compris de la correspondance, des communiqués de presse, des circulaires et du matériel concernant les congrès provinciaux ainsi que les élections provinciales et municipales, dossiers thématiques conçus au niveau des clubs, des régions ou des provinces, avec des circulaires et d'autre matériel expédiés par le comité exécutif national aux comités provinciaux, 1931-1979, 3 m; dossiers thématiques y compris des feuillets, des coupures de presse, des mémoires, des brouillons et de la correspondance sur divers sujets importants du Parti communiste du Canada, 1918-1981, 2,6 m; dossiers concernant les syndicats et la main-d'œuvre, y compris des dossiers relatifs à la Canadian Seamen's Union et autres syndicats, s.d., 1910, 1920-1974, 60 cm; dossiers de la YCL, y compris de la correspondance, des rapports, des circulaires et des mémoires relatifs au comité exécutif, aux congrès, aux clubs locaux et aux autres organisations, ainsi que des dossiers-matière d'ordre général, 1926-1979, 1,1 m; publications, y compris des dépliants, des bulletins et des périodiques produits par le Parti communiste du Canada et d'autres organisations, 1905-1980, 5,2 m; albums de coupures de presse sur la grève de Stratford, le Workers Calendar, ainsi que des albums de coupures de presse constitués par P. Wedro, 1934-1970, 5 cm.

Microfilm, s.d., 1922-1931, 37 bobines, M-7376 à M-7413.

Documents des Archives de l'Ontario, s.d., 1922-1931, copies sur microfilms des documents des Archives de l'Ontario, alors qu'ils avaient été saisis par le gouvernement de cette province, en 1931, afin d'étayer l'acte d'accusation lors du procès des dirigeants du Parti communiste du Canada. Ces dossiers comprennent de la correspondance et des textes publiés concernant la Workers' Unity League, la Canadian Labor Defence League, les Friends of the Soviet Union et d'autres activités du Parti communiste du Canada, de même que de la documentation sur le procès même.

PULKKINEN, Hans (1910-) MG 31, H 74

Hans Pulkkinen naquit en Finlande en 1910. Durant la guerre civile de 1918, la partie orientale de la Finlande où vivait sa famille devint le théâtre de combats acharnés entre « Rouges » et « Blancs ». Pour y échapper, lui et sa famille s'enfuirent et se réfugièrent en Carélie soviétique. Une fois la guerre terminée, les autorités soviétiques ne les autorisèrent pas à retourner en Finlande. Pulkkinen fut par la suite élevé et éduqué en Union soviétique et y travailla comme chercheur dans

l'Arctique. Au cours de la Deuxième Guerre mondiale, il fut capturé par les Allemands qui assiégeaient Leningrad. Lorsque ceux-ci découvrirent, d'après ses papiers d'identité, qu'il était de nationalité finlandaise, ils le relâchèrent, le considérant comme un de leurs frères d'armes finlandais. On le fit alors travailler, jusqu'à la fin de la guerre, pour le Reich allemand. Après la guerre, le Canada se mit en quête d'immigrants pour relever son agriculture, et Pulkkinen immigra ici comme travailleur agricole. Après avoir rempli le contrat selon lequel il devait travailler dans plusieurs exploitations agricoles du Sud de l'Ontario, il se rendit à Ottawa et obtint finalement un emploi dans sa spécialité auprès du ministère fédéral de l'Énergie, des Mines et des Ressources. Ses compétences étaient tellement recherchées qu'il continua à travailler pendant un certain temps dans le cadre de l'étude du plateau continental polaire, après sa retraite en 1975.

Originaux, 1928-1975, 5 cm.

Papiers de Hans Pulkkinen, 1928-1975, passeport de Pulkkinen et autres documents officiels concernant sa vie et ses activités au service des gouvernements soviétique, allemand et canadien. Ces documents sont en anglais, finnois, allemand et russe.

RITARI, A.R.M. (1906-) MG 31, H 36

A.R.M. Ritari, un Canadien d'origine finlandaise de la troisième génération, naquit en 1906 dans une famille qui avait émigré de Finlande vers le milieu des années 1890, pour s'établir à Copper Cliff (Ontario). Comme il avait envisagé, au début, de suivre les traces de son père qui était contremaître dans les mines, le jeune Ritari étudia à la Mining School de Sudbury. Après avoir obtenu son diplôme en 1926, il travailla comme dessinateur au ministère ontarien des Terres et Forêts. De 1929 à 1934, il fut courtier en assurances pour la compagnie Sun Life du Canada. En 1934, Ritari forma sa propre compagnie d'assurances qu'il dirigea jusqu'à sa vente en 1969. Sur la demande des Swedish-American Lines, il avait fondé, en 1936, la Ritari Travel Service qu'il vendit finalement vers le milieu des années 70.

Pendant toute sa vie, Ritari fut actif au sein des associations commerciales locales et des clubs professionnels. Par exemple, en 1939, il fonda la Sudbury Insurance Agents Association et en fut le premier président. Il fut aussi élu deux fois directeur de l'Ontario Insurance Agents Association et, en 1950, il fut président de la chambre de commerce de Sudbury. Il est particulièrement fier de sa longue appartenance au Lions Club International, où dès 1933, lorsqu'il devint membre de la section de Sudbury, il participa aux activités locales et internationales. En 1950, il fonda le premier Lions Club de Finlande. C'est en grande partie grâce à

ses efforts constants pour promouvoir là-bas les idéaux de services communautaires du Club que la Finlande possède désormais 518 Lions clubs comptant plus de 15 000 membres.

Originaux, 1933-1976, 8,2 m.

Papiers de A.R.M. Ritari, 1933-1976, dossiers de Ritari relatifs à ses activités professionnelles et papiers personnels relatifs à ses engagements envers la communauté finno-canadienne et le Lions Club International. Ces documents sont en anglais et en finnois.

SCANDINAVIAN-CANADIAN CLUB OF TORONTO MG 28, V 77

Le Scandinavian-Canadian Club of Toronto fut fondé durant les années 30, afin de réunir dans des activités sociales et culturelles courantes les Danois, Finlandais, Norvégiens et Suédois qui résidaient dans la région torontoise. Sven Stadius, ancien consul de Finlande, fut une des figures notoires du Club, jusqu'à sa mort en 1976. Le Club, qui existe toujours, est devenu surtout un refuge pour les personnes d'origine scandinave ou finlandaise brassant d'importantes affaires à Toronto et à l'étranger.

Originaux, 1937-1961, 29 cm.

Archives du Scandinavian-Canadian Club of Toronto, 1937-1961, un registre des procès-verbaux des réunions, de la correspondance, des états financiers et d'autres documents divers.

SCANDINAVIAN CENTRE CO-OPERATIVE ASSOCIATION LIMITED, Edmonton (Alberta) MG 28, V 93

Comme c'était le cas pour les entreprises du même genre ailleurs dans le pays, la Scandinavian Centre Co-opérative Association Limited d'Edmonton, en Alberta, avait pour but de réunir les petits groupes de personnes appartenant aux communautés danoise, norvégienne, suédoise et finlandaise locales en une organisation sociale et culturelle plus importante. Un centre scandinave existe encore dans cette ville.

Originaux, 1955-1973, 5 cm.

Archives de la Scandinavian Centre Co-operative Association Limited, 1955-1973, diverses archives de l'association et du Raamattu Kämppä Hirsi Sauna O.Y. (Bible Camp Log Sauna Ltd.).

SOINTULAN NUORISO LIITTO, MG 28, V 127
Sointula (Colombie-Britannique)

La Sointulan Nuoriso Liitto (Ligue des jeunes travailleurs de Sointula), de Sointula en Colombie-Britannique fut fondé le 8 octobre 1922 sous les auspices régionaux du Finnish Socialist Section of the Workers' Party of Canada afin d'organiser les activités des jeunes de la communauté finlandaise et leur offrir la chance de pouvoir s'engager dans plusieurs activités sociales, culturelles et politiques. En 1924, elle s'affilia à la Finnish Section of the Workers' Party of Canada.

Orininaux, 1922-1925, 1 cm.

Archives de la Sointulan Nuoriso Liitto, 1922-1925, registres des procès-verbaux, 8 octobre au 25 octobre 1925. Ce matériel est en finnois.

SOINTULAN S.S. OSASTO N:O 7, MG 28, V 126
Sointula (Colombie-Britannique)

L'assemblée inaugurale du Sointulan S.S. Osasto N:o 7 (Siège local socialiste finlandais n° 7, de Sointula, Colombie-Britannique) se tint le jour de Noël 1907. Il s'affilia immédiatement au Parti socialiste du Canada, et cette affiliation dura environ un an après la création de la Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC) en 1911 qui rejoignit alors les rangs de la FSOC qui devint par la suite la Finnish Organization of Canada (FOC). Quelque temps avant 1950, il cessa ses activités et fut considéré comme une ancienne section de la FOC.

Le Keskusteluseura ou « groupe de discussion » du siège local de la FSOC était une partie intégrante de leurs programmes éducatifs, culturels et sociaux. Les membres du Keskusteluseura étaient invités à préparer des allocutions sur divers sujets. Les conférenciers étaient alors notés à la fois sur le contenu et la présentation de leur causerie. Le Keskusteluseura eut une époque florissante entre 1915 et 1918.

Originaux, 1915-1918, 1 cm.

Archives du Sointulan S.S. Osasto N:O 7, 1915-1918, un registre des procès-verbaux du Keskusteluseura du siège local de la FSOC, 30 mai 1915, 9 juin 1918. Ce document est en finnois.

SORA, Eeva (1919-) MG 31, II 78

Eeva Sora, une Canadienne d'origine finlandaise de la première génération, résida longtemps à Thunder Bay et les environs et s'y fit remarquée pour sa grande participation à la vie musicale de la communauté finno-canadienne locale. Elle se distingua en particulier comme chanteuse, se produisant souvent en soliste ou dans des chœurs pour bon nombre d'organisations locales, finnoises ou non.

Originaux, 1953-1975, 21 cm.

Papiers d'Eeva Sora, 1953-1975, correspondance de M^{me} Sora, ainsi que circulaires, brochures, programmes et autres éléments variés ayant trait à ses activités au comité central des sociétés finlandaises, de même qu'aux autres organisations finlandaises ou multiculturelles de la région de Thunder Bay.

STADIUS, Sven (1899-1977) MG 30, D 239

Né le 22 juillet 1899 à Hämeenlinna en Finlande, Sven Stadius y vécut ses jeunes années et y fit ses études. Lorsqu'en 1918 la guerre civile finlandaise éclata, il s'engagea tout d'abord dans les troupes « blanches », sous le commandement du général Mannerheim. Peu de temps après, Stadius entra au service des nouvelles de la radio finlandaise, comme correspondant de guerre, pour couvrir le conflit. En 1920, il se rendit en France et y vécut plusieurs années avant d'émigrer au Canada, où il trouva d'abord du travail comme ouvrier agricole migrant, au Québec et en Saskatchewan. Ensuite, après avoir travaillé pendant une brève période dans une usine de la General Motors en Ontario, il se rendit à Montréal où il fonda une entreprise qui importait du granit de Finlande, comme matériau de construction. Stadius finit par s'établir à Toronto en 1933, date à laquelle il fut nommé consul honoraire de Finlande. C'est à peu près à cette époque qu'il devint citoyen canadien et devint un fonctionnaire. Durant les quelque quarante-cinq ans qui suivirent, et jusqu'à sa mort le 6 avril 1977, Stadius jouit d'un prestige et d'une influence énormes auprès de la communauté finlandaise de Toronto, en tant qu'homme d'affaires prospère, agent consulaire et fonctionnaire.

Pendant toute sa vie, Stadius fut très actif auprès des organismes communautaires locaux. Il fut, par exemple, l'un des membres fondateurs de l'association scandinave de Regina. Lors de son séjour à Montréal, il fut membre actif de la Montrealin Suomi-Seura. Une fois établi à Toronto, il rejoignit très vite les rangs de la Toronton Suomalainen Edistysliitto (Association torontoise pour la promotion des Finlandais). Après la Deuxième Guerre mondiale, il fut l'un des organisateurs importants du Canadan Suomiapuyhdistys (Fonds d'aide sociale Canada-Finlande), qui avait pour but d'aider la Finlande ravagée par la guerre. Vers la fin

de sa vie, son nom fut associé, entre autres, à des organismes comme la Toronton Suomi-taloyhdistys (la Maison de la Finlande à Toronto), la section torontoise des Finnish War Veterans in Canada, et la Finnish Canadian Cultural Federation.

Stadius ne limitait pas ses activités à la communauté finlandaise, car il s'efforça d'améliorer les relations entre les différents groupes culturels de la société canadienne. À cet effet, il comparut devant un comité permanent du Sénat canadien sur l'immigration. Il est aussi l'auteur d'une entrée de l'*Encyclopédie canadienne*, sur les Finlandais du Canada, et a contribué à la première édition de l'ouvrage *The Canadian Family Tree* (l'arbre généalogique des familles canadiennes). De même, il fut le vice-président d'une des campagnes torontoises du United Appeal. Stadius aura ainsi personnifié bon nombre des idéaux que les Canadiens ont par la suite inclus dans le concept sans cesse amélioré du multiculturalisme.

Originaux, 1946-1977, 1,5 cm.

Papiers de Sven Stadius, 1946-1977, diverses procurations établies pour le congrès inaugural du Canadan Suomiapuyhdistys (Fonds social d'aide Canada-Finlande), 1946; statuts du Toronton Ian Kerho (Club de l'âge d'or de Toronto), 1963; liste d'adresses des associations et des congrégations finno-canadiennes de la région torontoise métropolitaine, 1969; lettres patentes de la chambre de commerce Canada-Finlande, 1971; un rapport intitulé Kanadan siirtyneet Suomalaiset jääkärit (anciens des régiments de chasseurs finlandais ayant immigré au Canada), 1973; procès-verbaux de la Toronton Suomalainen Edistysliitto (Association torontoise pour la promotion des Finlandais), 1975; coupures d'articles nécrologiques relatifs à Sven Stadius, 1977. Presque tous ces documents sont en finnois.

SUKSI, Edwin L. (1906-1982) MG 31, H 129

Né en 1906 à Teuva en Finlande, Edwin L. Suksi immigra au Canada en 1924, d'abord à Fort William (Ontario) où il obtint un emploi de travailleur forestier, puis d'organisateur syndical pour l'Union industrielle des travailleurs du bois du Canada; ensuite à Sudbury, en 1932, où, rapidement, il se consacra au développement artistique et sportif de la communauté finno-canadienne. En 1935, il fut nommé directeur commercial de la Vapaus Publishing Company Limited. Comme le propriétaire et l'actionnaire principal de Vapaus était la Finnish Organization of Canada (FOC), le poste de directeur de l'exécutif de la compagnie assurait aussi à Suksi un siège permanent au comité exécutif de la FOC, ce qui favorisa son accession à une renommée nationale au sein de la communauté finno-canadienne. De même, il fut longtemps membre du conseil exécutif du siège local de la FOC de Sudbury. La notoriété de Suksi dans le mouvement ouvrier finno-canadien peut

s'évaluer par la fréquence à laquelle on le conviait à prononcer les éloges funèbres aux enterrements de ses camarades. Les dirigeants du mouvement avaient pour coutume de prononcer ce discours funèbre conjointement au service religieux, ou à la place de celui-ci. Après sa retraite de Vapaus, en 1971, il devint président fondateur du Finnish Senior Citizens Club of Sudbury. À sa mort, en 1982, Suksi était président du comité historique de la FOC.

Originaux, s.d., 1934-1982, 20 cm; instrument de recherche 1604.

Papiers d'Edwin L. Suksi, s.d., 1934-1982, discours funèbres de Suksi, rédigés pour les funérailles de quatre-vingt-dix-huit Finno-Canadiens, hommes ou femmes; autres discours rédigés par Suksi, destinés à être prononcés lors de festivités diverses; divers dossiers engendrés par les activités d'organisation et les responsabilités de Suksi dans le cadre des comités exécutifs national et local de Sudbury de la FOC, de la Vapaus Publishing Company Limited, du Finnish Senior Citizens Club of Sudbury, du Sudburyn Työväen Näyttämö (théâtre ouvrier de Sudbury), etc.; éléments additionnels posthumes (avis nécrologiques, etc., concernant Suksi); et ouvrages prêts à être publiés par la Vapaus Publishing Company Limited.

SUOMALAINEN KANSALLISSEURA MG 28, V 87
(Loyal Finns in Canada) (1928-1976)

La Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) fondée en 1928, sous le nom de Valistus- ja Edistysseura Suomi était un organisme qui se vouait à la promotion d'activités patriotiques et éducatives auprès des Finlandais de la région de Vancouver. Ce nom fut ensuite traduit en anglais par la Cultural and Progress Association Suomi, et devint l'appellation officielle. Comme la version anglaise était en fait une mauvaise traduction, les personnes utilisant une traduction intégrale de l'anglais parlaient de l'Association Sivistys-ja Edistysseura Suomi (voir *Ulkosuomalaislehti*, vol. 2, n° 2 du 15 février 1929). Le problème fut réglé en 1932 lorsque l'Association prit le nouveau nom de Kansallisseura Suomi. La même année, elle devint une section de la Central Organization of the Loyal Finns in Canada. Celle-ci contribua aussi à la fondation de deux autres organismes finlandais locaux : le Fennos Athletic Club (1931) et le Vancouver Finlandia Club (1971). Connue désormais sous le nom de Suomalainen Kansallisseura, l'association cessa ses activités en 1971 et fut officiellement dissoute en 1976. Ses biens furent transférés au Vancouver Finlandia Club.

Originaux, 1928-1977, 9,5 cm.

Archives de la Suomalainen Kansallisseura Association, 1928-1977, registre des cotisations [de Valistus- ja Edistysseura Suomi—Kansallisseura Suomi], 1928-1935; un livre de comptes de Valistus-ja Edistysseura Suomi—Kansallisseura Suomi, 1928-1952; deux registres des procès-verbaux du comité récréatif de Kansallisseura Suomi, 1933-1935 et 1933-1950; statuts imprimés de Suomalainen Kansallisseura, s.d., 1971; copie d'une lettre de Sulo Koskinen à Keijo Seppälä, relative à la dissolution de l'association et à la fondation du Vancouver Finlandia Club, 1977. Tous ces documents sont en finnois, à l'exception des statuts, qui sont imprimés en finnois et en anglais.

SÄILÄ, Vilho (1886-1980) MG 31, H 118

Né dans la paroisse d'Alastaro, en Finlande, Vilho Säilä naquit le 21 juin 1886 et travailla dès l'âge de quatorze ans comme apprenti maître-tailleur chez son oncle. Il émigra au Canada en 1907, et s'établit définitivement à Toronto. Sa participation à la vie de la communauté finlandaise locale débuta avec son association à la Iso Paja (la grande boutique), une coopérative de confection de vêtements fondée en 1904 à Toronto par Jaakko Lintala (connu plus tard sous le nom de James Lindala) et par Jussi Ranta. Les tailleurs de l'Iso Paja furent un élément moteur pour la Finnish Society de Toronto, laquelle finit par devenir le siège local n° 1 de la Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC). Säilä devint le deuxième secrétaire national de la FSOC en 1912. J.W. Ahlquist lui succéda en 1913. Par la suite, Säilä remplit diverses autres fonctions dans les conseils exécutifs locaux et nationaux de la FSOC et des organisations qui lui succédèrent. Il mourut à Toronto en 1980.

Originaux, s.d., 1939-1978, 5 cm.

Papiers de Vilho Säilä, s.d., 1939-1978, manuscrits de Säilä, dont un projet d'article intitulé « Miljoonakaupunkin sumussa » et diverses notes, s.d.; un cahier contenant ses brouillons manuscrits de lettres, d'articles et de mémoires, s.d., 1965-1973; un cahier de ses mémoires manuscrits « Muistoja elämästäni », 1975; un cahier de ses mémoires manuscrits « Muistelmia elämästäni », etc., 1975-1978; un cahier contenant un brouillon manuscrit de son discours « Syntymä päiväni 90 v. », 1976; un fascicule imprimé, *Yhteis-sointu* [programme du festival de la Suomalaisten Laula- ja Soittojuhlat] de la FOC, 1939; une version ronéotypée de « Tapahtuma kerto », qui est un poème de Jussi Latva, 1945; coupures de journaux et autres dont « CJS-sisukas taistelija 65:n vuoden ajan » de V. Säilä, 1976, et « The Big Shop: Finnish Immigrant Tailors in Toronto » de Satu Repo, [1975]; un album, établi par Säilä et portant le titre « Canadan Suomalaisen Järjestön kuvia 65 v. ajalta », 1976-1977. La plupart de ces documents sont en finnois.

THUNDER BAY (ONTARIO) MG 9, D 7-37
Église (anglicane) St. John the Evangelist
et Église (luthérienne) St. Ansgarius

L'histoire de l'Église (anglicane) St. John the Evangelist de Thunder Bay (Ontario) remonte au moins à 1872, aux tout premiers temps de la colonisation anglaise de Thunder Bay, à l'époque où cette région était encore connue sous le nom de Port Arthur Landing. L'Église luthérienne St. Ansgarius de Port Arthur (Ontario) fut fondée quelques dizaines d'années plus tard, pour servir la population grandissante d'immigrés suédois et finlandais qui s'était établie là entre le début de ce siècle et la Première Guerre mondiale. Cette seconde Église finit par être absorbée par celle de St. John the Evangelist.

Microfilms, 1872-1926, 2 bobines, M-2820, M-2821.

Archives des Églises anglicane St. John the Evangelist et luthérienne St. Ansgarius, 1872-1926, registres paroissiaux de St. John the Evangelist, 1872-1926 et registre paroissial de St. Ansgarius, 1906-1912. Ceci comprend des notes historiques et des « recensements » pour la paroisse de St-John, 1877, 1901, ainsi que pour la congrégation de St. Ansgarius (v. 1907).

TOMBS, Laurence Chalmers (1903-) MG 55/31, N° 63

Né en 1903 à Québec, Laurence Chalmers Tombs fit ses études primaires et secondaires à Montréal, et obtint son baccalauréat et sa maîtrise à l'université McGill en 1924 et 1926 respectivement. Il étudia ensuite à l'étranger au New College d'Oxford puis à l'université de Genève où il obtint son doctorat en sciences politiques. Sa carrière professionnelle débuta par un court séjour à la rédaction du journal québécois le *Daily Telegraph*, en 1921-1922. En 1926, il entra à la Guy Tombs Limited, une agence de transport et d'expédition de marchandises ainsi que de voyages, fondée en 1921. Il enseigna aussi à l'université McGill, comme professeur assistant, en 1927-1928. Il quitta la Guy Tombs Limited en 1930 pour devenir membre de la Section des communications et du transit de la Société des Nations, à Genève, en Suisse. Durant son séjour là-bas, Tombs se vit confier par la Société vingt-deux missions en Belgique, au Canada, en Tchécoslovaquie, en France, en Hongrie, en Pologne, au Portugal, en Suède et aux États-Unis. Il fit aussi de la recherche sur les organismes internationaux de transport aérien en Europe pour le Social Science Research Council de New York, en 1932-1934, et fut membre de la Commission internationale d'aide aux enfants réfugiés espagnols, à Paris, pour qui il effectua des missions en France et en Irlande, en 1939. Plus tard, la même année, il reprit sa collaboration avec la Guy Tombs Limited, en tant que directeur, de 1964 à 1980 et, après, comme président. Tout en travaillant pour l'entreprise familiale, il continua d'occuper des

postes dans toute une variété d'organismes privés, semi-gouvernementaux et gouvernementaux, aux niveaux provincial, national et international. Il fit partie, entre autres, du Conseil exécutif de la province de Québec, de l'Association du transport aérien international, du Congrès mondial/voyages (Paris, 1951; Rome, 1953; San Francisco, 1954) et de l'Organisation universelle des associations d'agences de voyages.

Dans la communauté finlandaise, c'est à cause de ses nombreuses années d'éminents services comme consul (1950-1962), puis consul général (1962-1970) de la Finlande qu'on se souvient le mieux de Tombs. Il a aussi été le délégué de la Finlande à l'Assemblée de l'Organisation de l'Aviation civile internationale (1950-1952) et membre de la délégation finlandaise à l'Expo 67. Il est président émérite de la Canadian-Scandinavian Foundation, organisme qui se consacre à la consolidation des liens entre le Canada et les pays nordiques (Danemark, Finlande, Islande, Norvège et Suède). Parmi les nombreuses et prestigieuses récompenses étrangères dont il a été décoré, Tombs est fier de compter le titre de Commandeur de l'Ordre du Lion finlandais.

Originaux, 1929-1986, 8 cm.

Papiers de Laurence Chalmers Tombs, 1929-1986, correspondance et publications diverses concernant la Finlande et sa carrière d'agent consulaire de ce pays au Canada.

TOPPILA, Kyösti Eemili (Eemil) (1886-1959) MG 31, H 104

Le pasteur Kyösti Eemili (Eemil) Toppila naquit à Siikajoki, en Finlande, le 22 juillet 1886. Avant d'émigrer au Canada, Toppila était au service de la Suomen Merimieslähetysseura/Finska Sjömansmissionsällskapet (Société missionnaire finlandaise des marins). Vers la fin des années 20, il travailla pour la mission de cette société à Liverpool, en Angleterre. À l'automne 1931, il fut transféré au siège de Hambourg, en Allemagne. En 1936, Toppila, fut appelé comme pasteur de la Suomalainen Evankelis-Luterilainen Agricola Seurakunta (Congrégation luthérienne évangélique finlandaise agricole) à Toronto (Ontario). Il demeura au service de la congrégation torontoise jusqu'à ce que la maladie le force à prendre sa retraite, en 1958. Toppila mourut le 23 octobre 1959.

Originaux, s.d., 1905-1958, 20 cm; instrument de recherche 1357.

Papiers de K.E. Toppila, s.d., 1905-1958, correspondance de Toppila, s.d., 1911-1958; états financiers relatifs aux fonctions remplies par Toppila au siège hambourgeois de la Finnish Seamen's Mission Society, s.d., 1928-1933; coupures de journaux, s.d., 1905-1958; notes biographiques et autres papiers personnels concernant Toppila, dont des documents scolaires et universitaires, des adresses, des allocutions et des

recommandations; résumés, notes, textes, imprimés et allocutions de Toppila, s.d., 1918-1948. Ces documents sont en anglais, finnois, allemand, norvégien, russe et suédois.

TYÖKANSA MG 28, V 156

La parution de *Työkansa* (la classe ouvrière), le deuxième journal en finnois du Canada, remonte probablement à septembre ou octobre 1907, mais certainement pas plus tard que décembre de cette même année. Édité par la Finnish Publishing Company Limited de Port Arthur (Ontario), *Työkansa* fut d'abord un hebdomadaire. Il parut ensuite deux fois par semaine puis, à partir de 1912 et jusqu'à la faillite de la compagnie de tutelle, en 1915, ce fut un quotidien. Le dernier numéro sortit le 15 juin 1915. Le journal avait pour sous-titre *Aiona sumenkielinen sanomalehti Canadassa—Työväestön äänenkannattaja* (le seul journal en finnois du Canada—l'organe de la classe ouvrière), car il était le porte-parole officiel des sections socialistes finlandaises du Parti socialiste du Canada. Lorsqu'en 1911, on fonda la Finnish Socialist Organization of Canada, le journal en devint le porte-parole. La Finnish Publishing Company éditait aussi *Väkäleuka*, un magazine satirique paraissant deux fois par mois, ainsi que plusieurs autres périodiques dont *Airue*, *Kevät Valo*, *Murtava Voima* et *Työkansa Nuoli*, de même que de nombreux livres et brochures.

En 1918, la *Loi sur les mesures de guerre* étant en vigueur, le gouvernement déclara le finnois « langue ennemie », ce qui entraîna au pays, la destruction de tous les exemplaires de *Työkansa*, à l'exception de quelques numéros originaux. Plutôt que d'être accusés de posséder des exemplaires d'un journal défunt rédigé dans une « langue ennemie », la plupart des abonnés canadiens décidèrent d'en détruire discrètement les numéros en leur possession (mesure que, souvent, ils préférèrent ne pas prendre à l'encontre d'objets plus précieux comme les livres). C'est la raison pour laquelle la collection la plus complète que l'on connaisse de *Työkansa* se trouve actuellement à l'extérieur du Canada à la Työväen Arkisto d'Helsinki. Une collection complète de *Työkansa* avait pu être sauvegardée ici, mais elle fut emportée en Carélie soviétique dans les années 30 et y aurait été, paraît-il, détruite pendant la Deuxième Guerre mondiale.

Microfilms, 1911-1915, 7 bobines, K-190 à K-196.

Exemplaires sur microfilms de *Työkansa*, 1911-1915, copies des originaux en possession de la Työväen Arkisto. Ces documents sont en finnois.

VANCOUVER FINLANDIA CLUB MG 28, V 90

Le Vancouver Finlandia Club fut fondé en 1971 en tant qu'organisation culturelle non religieuse et apolitique destinée aux Canadiens d'origine finlandaise de la région de Vancouver. Dans une large mesure, elle résulta d'une fusion entre l'Association Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) et la loge de Vancouver de la United Finnish Kaleva Brothers and Sisters Federation. Parmi les buts que s'est fixés le club, l'un des principaux consistait à servir de pont culturel entre, d'une part, la communauté finno-canadienne et l'ensemble de la société canadienne et, d'autre part, entre le Canada et la Finlande. L'un des projets probablement les plus ambitieux du club jusqu'à présent s'est concrétisé lorsque son bulletin *Tiedottaa* a été transformé en un mensuel d'information générale, *Länsirannikon Uutiset*, destiné à l'ensemble de la communauté finlandaise de la côte ouest.

Originaux, 1971-1977, 2,5 cm.

Archives du Vancouver Finlandia Club, 1971-1977, ses statuts et ses règlements, 1971; divers exemplaires des bulletins *Tiedottaa*, 1975 et *Länsirannikon Uutiset*, 1976-1977. Ces documents sont en finnois.

VANCOUVER FINNISH ORGANIZATION OF CANADA LOCAL N° 55 MG 28, V 113

Les origines du Local n° 55, de Vancouver, de la Finnish Organization of Canada (FOC) remontent à l'époque du Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 45 (Local socialiste finlandais n° 45 de Vancouver), organisation qui avait été fondée en 1906, en tant qu'affiliée au Parti socialiste du Canada. En 1910, un groupe dissident du Local 45 avait formé une association concurrente, la Vancouverin Suomalainen Työväen Yhdistys Raivaaja (Association ouvrière finlandaise Raivaaja de Vancouver). En 1911, cette nouvelle association se joint à la Canadian Socialist Federation et est renommée Vancouverin Suomalainen Sosialist iyhdistys Raivoaja (Association des Finlandais socialistes Raivaaja de Vancouver. L'année suivante, elle devint le Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 2 (Local socialiste finlandais n° 2) du district de Colombie-Britannique de la Finnish Socialist Organization of Canada, laquelle fut, à une époque, affiliée au Parti social-démocrate du Canada. Après la suppression de la Finnish Socialist Organization of Canada, à l'automne 1918, les membres du Local n° 2 s'associèrent successivement à la One Big Union et au Parti ouvrier du Canada. Puis, en 1927, ils se joignirent à la FOC en tant que Local n° 55. Par la suite, ce local devint l'une des sections les plus importantes de cette organisation et

l'est demeuré jusqu'à ce jour. L'une de ses plus récentes tâches consistait à régler les affaires de l'ancien Local n° 60 de la FOC, celui de Webster's Corners.

Originaux, s.d., 1910-1985, 47 cm; instrument de recherche 1626.

Archives du Local n° 55, de Vancouver, de la FOC, s.d., 1910-1985, registres des procès-verbaux, états financiers et divers manuscrits du Local de Vancouver de la FOC et de ses prédécesseurs, s.d., 1911-1983; ainsi que les archives du Local n° 60, de Webster's Corners, de la FOC et de ses prédécesseurs, comprenant des registres des procès-verbaux, des états financiers et des listes de membres ainsi que divers dossiers, s.d., 1919-1985. Ces documents sont principalement en finnois.

VAPAA SANA PRESS LIMITED (fondée en 1931) MG 28, V 42

Les origines du journal de langue finnoise *Vapaa Sana* (presse libre) remontent à *Co-Optas*, le bulletin de la Co-operative Trading Association of Sudbury Limited (Co-Optas), qui parut pour la première fois au début de l'automne 1931. Les collaborateurs de cette publication étaient des dissidents de la Finnish Organization of Canada (FOC) et de la rédaction de son journal *Vapaus*, tout comme les sympathisants sociaux-démocrates du conseil d'administration de Co-Optas. La publication de ce bulletin entrait dans le cadre des moyens mis en œuvre pour libérer, dans le Nord de l'Ontario, la chaîne des magasins coopératifs Co-Optas de l'emprise des éléments plus radicaux. En octobre de la même année, ces personnes et leurs partisans formèrent la Canadan Suomalaisten Työläisten ja Farmarien Liitto (Fédération des travailleurs et agriculteurs finno-canadiens). Lors de son congrès inaugural, la Fédération décida de publier son propre journal. Un groupe associé fondait la Co-operative Publishing Association of Canada, habilitée à publier *Vapaa Sana*. À la suite de cela, le rédacteur en chef de *Co-Optas* devint celui de *Vapaa Sana* dont le premier numéro sortit le 22 décembre 1931. En 1932, *Vapaa Sana* devint le porte-parole officiel de la Finnish Canadian Workers' and Farmers' Federation. En août 1936, cette Fédération décida d'avoir une compagnie d'édition séparée pour publier son journal, et c'est ainsi qu'en octobre, la même année, la Vapaa Sana Press Limited obtint sa charte.

Originaux, 1922-1985, s.d., 5,025 m.

Archives de la Vapaa Sana Press Limited, 1922-1985, documents dont elle fit don en 1976, comprenant les archives « historiques » du journal, consistant, outre celles de *Vapaa Sana*, en documents d'organisations

associées ou affiliées et en divers dossiers de presse; documents dont elle fit don en 1988, ce qui inclut les dossiers inactifs de la Vapaa Sana Press Limited.

Originaux, 1934-1957, 2,5 cm.

Documents de la Vapaa Sana Press Limited, 1934-1957, listes des abonnements et de la diffusion, déclarations financières et correspondance ayant trait particulièrement aux activités commerciales, rédactionnelles et politiques de *Vapaa Sana* à ses débuts, s.d., 1933-1956; correspondance, circulaires et procès-verbaux de la Finnish Canadian Workers'and Farmers'Federation, et statuts et règlements de la section ontarienne de la Co-operative Commonwealth Federation (CCF), s.d., 1934-1937; statuts de la Finnish Canadian League for Democracy et de la section des *Pioneers*, et bulletins relatifs à la création et à la dissolution de la Ligue, s.d., [1948-1957]; règlements et amendements aux règlements de l'Eglinton Co-operative Corporation Limited, 1936, 1937; coupures de journaux relatives aux activités finno-canadiennes et numéros de deux journaux, *Finnish Kommunisti* (vol. 1 : n° 3 [s.d.] et *Viikko-Uutiset* (n° 22, 1937 [Toronto, Ontario], s.d., [v. 1918, 1940], 1937. Ces documents sont en finnois et en anglais.

Originaux, 1922-1985, 5 m.

Archives de la Vapaa Sana Press Limited, 1922-1985, correspondance, documents juridiques, états financiers, dossiers d'abonnements, projets d'articles, coupures de journaux, publications et autres éléments ayant trait à la Vapaa Sana Press Limited.

VIITA (ISOVIITA), famille, Val d'Or (Québec) MG 31, H 106

M. et M^me^ Väino Eerikki Isoviita (nom qu'ils raccourcirent par la suite en Viita) arrivèrent la première fois au Canada un peu avant le milieu des années 30. Ils auraient vécu quelque temps à Montréal avant de retourner en Finlande, pour une visite, en 1937. Après son retour au Canada, la famille s'installa dans la région de Val d'Or, au Québec, où M. Viita travailla dans l'industrie minière.

Photocopies, s.d., 1936-1958, 2 cm.

Papiers de la famille Viita, s.d., 1936-1958, un passeport émis par le consulat général de Finlande à Montréal à Väinö Viita, 1937; certificats ayant trait au statut d'immigrant reçu, à la citoyenneté et à l'emploi, 1937, 1951, 1952; correspondance personnelle de la famille, s.d., 1936, 1941; correspondance relative aux dons faits par Val d'Or au Canada-Finland Aid Society Fund, s.d., 1946; correspondance relative aux activités de la

famille au sein de la communauté finno-canadienne, s.d., 1940, 1950; pages extraites du livre d'or de la famille destiné aux invités, 1946-1958; coupures de journaux avec avis nécrologiques concernant la famille, etc., s.d., 1947-1950. Ces documents sont en finnois et en anglais.

WRIGHT, Helen et Bill (connus 1921-1967) MG 31, D 209

Helen et Bill Wright enseignaient et vivaient dans un wagon de chemin de fer aménagé en salle de classe qui desservait les communes éloignées du Nord de l'Ontario sans écoles ni enseignants. L'itinéraire de ce wagon changeait d'une année à l'autre, en fonction des localités où les enfants d'âge scolaire n'avaient pas accès à d'autres écoles. À partir de 1937, et pendant quelque temps, leur wagon fit le trajet Chapleau-White River. Bon nombre des élèves des Wright étaient d'origine soit finlandaise, soit amérindienne.

Originaux, 1928-1964, 129 p.

Papiers d'Helen et Bill Wright, 1928-1964, correspondance avec les parents de Bill contenu dans un petit recueil intitulé « Dear Folk 1928-1954 », par un auteur inconnu et avec l'aide de la famille Wright. Ce recueil a été constitué à partir des lettres trouvées au domicile de la famille, à Matheson (Ontario).

YLÖNEN-ENROS, Matti Ensio (1915-1985) MG 31, H 140

Né à Pieksamäki en Finlande, Ylönen-Enros émigra au Canada en 1928, pour y retrouver sa mère, Hilja Sofia [née Ylönen] et son mari, Charles Enros [Kalle Enroos], et prendre le nom de famille de son père adoptif. Ayant obtenu son premier emploi régulier à l'âge de quinze ans auprès du complexe électrique de Beauharnois, Enros fit presque toute sa carrière dans le domaine de la construction. Quand il prit sa retraite, en 1980, il avait, entre autres, été chargé de la supervision de bon nombre d'importants projets de construction à travers le Canada et les États-Unis, pour toute une variété d'entreprises majeures. Il était vétéran de l'armée finlandaise, car il avait fait son service militaire obligatoire en Finlande avant d'émigrer à l'étranger et s'était porté volontaire lors de la guerre russo-finlandaise de l'hiver 1939-1940. C'était aussi un vétéran de la Deuxième Guerre mondiale avec les Forces armées canadiennes (1945). Il termina son « Autobiography of Matti Ensio Ylönen-Enros », juste quelques mois avant sa mort à Hull (Québec), en 1985.

Originaux, s.d., 1924-1985.

Papiers de Matti Ensio Ylönen-Enros et de sa famille, s.d., 1924-1985, mémoires dactylographiés d'Enros, intitulés « Autobiography of Matti Ensio Ylönen-Enros », 1985; passeports, certificats, diplômes, etc., se rapportant à Enros et à sa famille, s.d., 1924-1978; correspondance et coupures de journaux relatives aux lettres envoyées par Enros au « Courrier des lecteurs » et concernant l'adoption d'un hymne national, le bilinguisme et le Parti québécois, 1924-1977; cartes postales reçues par Enros et sa famille, s.d., 1928-1979; un numéro du journal *Länsi-Suomi*, daté du 2 juillet 1976; coupures de journaux concernant Enros et sa famille, s.d., 1940-1984; paroles de chansons (composées par Enros ?), 1935, 1937, 1972; « Ordre du jour n° 34, du 14 mars 1940 » émanant du maréchal Mannerheim et autres textes imprimés concernant la Finlande, s.d., 1940; un livre sans titre comportant un reportage photographique sur l'armée finlandaise avant la Deuxième Guerre mondiale (effectué à peu près à l'époque à laquelle Enros effectua son service militaire obligatoire en Finlande), s.d., [v. 1935]. Ces documents sont en anglais et en finnois.

YRITYS ATHLETIC CLUB, Toronto (fondé en 1906) MG 28, V 50

L'Yritys Athletic Club de Toronto peut s'enorgueillir d'être l'un des plus anciens clubs sportifs finno-canadiens. Il fut fondé en 1906, sous les auspices de la Finnish Society of Toronto et sous le nom de Woimistelu ja Urheilu Seura Yritys (club gymnique et sportif Tentative). Bien qu'Yritys s'affirmât par la suite comme une organisation totalement indépendante, il continua à maintenir des liens étroits avec la Finnish Society of Toronto. De plus, étant donné que cette dernière avait servi comme Local n° 1 de la Finnish Organization of Canada (FOC), Yritys fut aussi étroitement associé à celle-ci. Ces liens furent encore renforcés lorsque le club fut affilié à la Finnish Canadian Amateur Sports Federation, laquelle a toujours eu des rapports étroits avec la FOC.

Originaux, s.d., 1907-1952, 41 cm; instrument de recherche 652.

Archives de l'Yritys Athletic Club de Toronto, s.d., 1907-1952, procès-verbaux des assemblées annuelles et générales et du comité exécutif, 1910-1952; listes des membres, registres des cotisations, correspondance, états financiers et autres, 1907-1948; procès-verbaux du comité récréatif, 1933-1938, 1941-1947; procès-verbaux de la section féminine, 1929-1934; minutes de la section d'athlétisme, 1933-1936; procès-verbaux du comité sportif (comprenant plusieurs pages d'états financiers), s.d., 1945. La plupart de ces documents sont en finnois.

AUTRES FONDS RELATIFS AUX FINNO-CANADIENS

AUTRES SOURCES D'ARCHIVES AUX ARCHIVES NATIONALES DU CANADA

Nous conseillons aux chercheurs intéressés de se renseigner auprès des autres divisions des Archives nationales, sur les documents dont celles-ci disposent concernant la communauté finno-canadienne. Ces divisions sont les suivantes : la Division des archives cartographiques et architecturales, la Division de l'art documentaire et de la photographie, la Division des archives gouvernementales, la Division des archives audio-visuelles et la Bibliothèque des Archives nationales.

Dans la liste qui suit figure le matériel que la Division des manuscrits a reçu dans le cadre du Programme d'archives finno-canadiennes et qu'elle a transféré aux autres divisions. Nous indiquons aussi par un astérisque quelques-unes des autres pièces importantes conservées par ces divisions et qui comportent des informations sur la communauté finno-canadienne :

Division de l'art documentaire et de la photographie :
Benson, famille (photos)
Canada, Ministère de l'Immigration et de la Colonisation (photos)*
Canada, Ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration (photos)*
Canada, Ministère de l'Intérieur (photos)*
Canada, Section de l'Immigration (photos)*
Finnish Canadian Rest Home Association (photos, macarons)
Frontier College (photos)
Heikkilä, Vihtor (photos)
Hirvikoski, Aino (photos)
Jouppi, Einar M. (photo)
Kangas, Vihtor (photos)
Mansfield, Lempi D. (photos, macarons, rubans)
Penttinen, Lauri (photos)
St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal (photos)
Suomalainen Kansallisseura (Loyal Finns in Canada) (macarons)
Tonteri, Antti (photo)
Topley, William James (photos)*
Toppila, Kyösti (photos)
Vapaa Sana (photos)
Viita [Isoviita] famille (photos)
Yritys Athletic Club of Toronto (photos)

Division des archives gouvernementales
Citoyenneté et Immigration (RG 26)*
Affaires extérieures (RG 25)*
Direction de l'immigration (RG 76)*
Justice (RG 13)*

Travail (RG 27)*
Milice et Défense (RG 9)*
Défense nationale (RG 24)*
Bureau du séquestre des biens ennemis (RG 117)*
Conseil privé (RG 2)*
Gendarmerie Royale du Canada (RG 18)*
Secrétariat d'État (RG 6)*
Solliciteur général (RG 73)*

Division des archives audio-visuelles
Haapalainen, Antti William (bande magnétique)
Lehto, Martha (bandes magnétiques)
Radio Canada Internationale (disques, bandes magnétiques)*
St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal (bandes magnétiques)
Sveriges Radio (bandes magnétiques)
Thunder Bay Labour History Project (bandes magnétiques)*

SOURCES DISPONIBLES AUPRÈS D'AUTRES INSTITUTIONS

Au Canada

Diverses archives provinciales, régionales, municipales, universitaires, religieuses ou appartenant à des organismes privés contiennent, à des degrés variables, des renseignements relatifs à la communauté finno-canadienne. Bien entendu, cette documentation sera plus abondante dans les les régions où le peuplement finlandais a été plus important.

Par conséquent, il n'est guère surprenant qu'en Ontario, où l'on a pu, au cours des années, observer les plus fortes concentrations de Finno-Canadien , il y ait autant de centres publics ou semi-publics disposant d'archives importantes ayant trait à la communauté finno-canadienne. Les Archives de l'Ontario à Toronto possèdent de nombreux éléments concernant les Finlandais disséminés parmi les archives ministérielles de la province, dont les archives de la Multicultural History Society of Ontario (Toronto) acquises de la communauté finlandaise vers la fin des années 70 et le début des années 80. Parmi ces archives, la collection de la Société historique finno-canadienne constitue une collection véritablement nationale. Il est à noter également que la Multicultural History Society of Ontario détient toujours une partie du matériel finlandais qu'elle avait rassemblé, surtout des textes imprimés : journaux, livres et brochures.

Parmi les autres centres ontariens qui possèdent d'importantes archives finlandaises, citons la bibliothèque de l'université Lakehead à Thunder Bay qui détient, entre autres, la fameuse collection du Club Finlandia, et le Musée historique de Thunder Bay, qui abrite les collections de la Société historique finno-canadienne de Thunder Bay. L'université Laurentienne de Sudbury collectionne, elle aussi, le matériel d'archives et les publications concernant les Finno-Canadiens. Il ne faudrait pas, non plus, négliger la documentation qui se trouve dans les archives d'autres organisations qui ont eu des rapports avec la communauté finno-canadienne; c'est le cas, par exemple, des Archives de l'Église unie du Canada à Toronto.

Pour ce qui est de l'importance de la population finno-canadienne, la Colombie-Britannique vient tout de suite après l'Ontario. Aussi est-il normal que les centres d'archives de cette province aient acquis du matériel finno-canadien. Par exemple, la bibliothèque de l'université de la Colombie-Britannique à Vancouver abrite les papiers de C.P. Czartoryski, qui comprennent du matériel d'archives créé par les membres de la colonie Kalevan Kansa, ainsi que des copies des dossiers du Local 55, de Vancouver, de la Finnish Organization of Canada (FOC). Elle conserve aussi plusieurs collections d'archives de syndicats dans lesquels des Finlandais ont joué un rôle important. Ceci comprend les archives de la One Big Union (OBU), d'Industrial Workers of the World (IWW) et de l'International Union of Mine, Mill and Smelter Workers. Bien entendu, les Archives de la province de la

Colombie-Britannique, à Victoria, possèdent, elles aussi, des éléments relatifs au passé des Finno-Canadiens, disséminés parmi les archives du gouvernement provincial.

Bien que le *Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens* ne fasse pas état de matériel finlandais ailleurs que dans les institutions mentionnées ci-dessus, les chercheurs pourront probablement trouver de la documentation pertinente parmi les archives d'autres institutions. On sait, par exemple, que les archives des autres gouvernements provinciaux et de leurs agences comportent des renseignements utiles (même si ces éléments sont parfois accessoires). Les archives régionales, municipales et locales, surtout dans les régions de l'Alberta, de la Saskatchewan, du Manitoba et du Québec où s'établirent les Finlandais, constituent aussi des sources appréciables. De même, certains documents sont encore en la possession de particuliers.

En Finlande

Le principal centre d'archives finno-canadiennes de Finlande est l'Institut d'histoire générale de l'université de Turku (Turun yliopiston yleisen historian laitos, Turku, Finlande), en raison des nombreux documents originaux ou sur mocrofilms qu'il a obtenus au Canada et aux États-Unis d'organismes ou de particuliers finno-canadiens au cours des dernières décennies. L'Institut conserve en outre les questionnaires remplis pour les besoins d'une enquête qu'il avait financée sur les Finlandais d'Amérique du Nord. Il a aussi constitué une impressionnante banque de données à partir des listes de passagers et des autres renseignements relatifs aux départs d'émigrants finlandais. Il possède aussi collection de lettres d'Amérique, constituée en microfilmant la correspondance envoyée par des Finlandais du Canada et des États-Unis à des parents et amis de diverses régions de la Finlande.

Les archives des divers ministères et agences du gouvernement finlandais, surtout celles du ministère des Affaires étrangères, contiennent également des renseignements sur les Finno-Canadiens. Elles sont conservées soit par les ministères qui les constituent, soit par les Archives nationales finlandaises (Suomen valtionarkisto, Helsinki). Celles-ci possèdent aussi des collections privées ayant trait aux Finno-Canadiens, comme, par exemple, les papiers d'Aini Wetton, qui contiennent des renseignements sur les vétérans de la Légion finlandaise de Mourmansk ayant émigré au Canada. La bibliothèque de l'université d'Helsinki (Helsingin yliopiston kirjasto, Helsinki), en plus de posséder l'une des plus belles collections au monde d'ouvrages finlandais avec des références à l'Amérique du Nord, a aussi diverses collections de manuscrits relatifs à la communauté finno-canadienne. Il ne faudrait pas, non plus, négliger les Archives du Mouvement ouvrier finlandais (Työväen Arkisto, Helsinki) ou les Archives du Peuple (Kansan Arkisto, Helsinki); elles peuvent s'avérer des sources intéressantes de documentation, étant donné la profusion d'éléments qu'elles contiennent concernant le mouvement radical

chez les Finlandais d'Amérique du Nord. L'Institut de la migration (Siirtolaisuusinstituutti, Turku), les diverses archives provinciales, ainsi que les Archives sonores de la Société finlandaise de télédiffusion (Ääniarkisto, OY Yleisradio AB, Helsinki) possèdent, eux aussi, une documentation intéressante.

Aux États-Unis

En ce qui concerne les institutions américaines, nous ne mentionnons que les principaux centres susceptibles de fournir des sources valables de documentation. Les Finnish American Historical Archives du collège Suomi (Hancock, Michigan), les Archives of the Suomi Conference of the Lutheran Church of America (Rio Rancho, Nouveau Mexique), l'Immigration History Research Center (Minneapolis, Minnesota) et la bibliothèque d'histoire Bentley de l'université du Michigan (Ann Arbor, Michigan) disposent d'archives importantes, constituées par la communauté finno-américaine et dont certains éléments nous renseignent sur les activités que cette communauté a pu partager avec ses compatriotes établis au nord de la frontière. Les Archives nationales des États-Unis (Washington, D.C.) comportent, elles aussi, une documentation sur les Finno-Canadiens, surtout dans les dossiers émanant des ministères et organismes fédéraux concernés par l'immigration, la justice, la défense et les affaires d'État. La bibliothèque Nordlin de l'université du Colorado (Boulder, Colorado) détient les archives de la Western Federation of Miners et de l'International Union of Mine, Mill and Smelter Workers, deux organismes syndicaux dans lesquels furent profondément engagés les Finlandais des deux côtés de la frontière.

Parmi les autres centres américains connus pour avoir des collections et des fonds relatifs à l'histoire de l'immigration finlandaise, citons encore : les Archives of Labour History and Urban Affairs, de la Wayne State University (Détroit, Michigan); les Archives of the Hoover Institution of War, Revolution and Peace, à l'université Stanford (Stanford, Californie); la bibliothèque de la Minnesota Historical Society (St-Paul, Minnesota); les archives de l'État de New York, à la New York State Library (Albany, New York); les archives de la Finnish-American Cultural Society de Baltimore (Baltimore, Maryland); les archives de la Finnish-American Historical Society of the West (Portland, Oregon); le centre culturel finlandais, au Fitchburg State College (Fitchburg, Massachusetts); les archives de la State Historical Society of Wisconsin (Madison, Wisconsin); et la bibliothèque Willian R. Perkins, de la Duke University (Durham, Caroline du Nord). Ces institutions, ainsi que diverses sociétés historiques ou organisations finno-américaines d'État ou locales, trop nombreuses pour être énumérées ici, devraient pouvoir fournir d'autres renseignements appréciables.

En Union soviétique

On a appris dernièrement que la Finnish Organization of Canada (FOC) avait expédié une partie de ses archives en Carélie soviétique durant les années 30. L'Union soviétique a affirmé que ce matériel avait été détruit au cours de la Deuxième Guerre mondiale. Même si ce matériel existait encore, il est peu probable qu'un chercheur occidental soit autorisé à le consulter.

BIBLIOGRAPHIE

Cette bibliographie a été établie à l'intention des chercheurs désirant étudier le patrimoine finlandais du Canada. Nous avons spécialement insisté sur les ouvrages présentant un intérêt particulier pour les chercheurs désireux de consulter les fonds manuscrits des Archives nationales.

OUVRAGES DE RÉFÉRENCE ET INSTRUMENTS DE RECHERCHE

Étant donné que la présence finlandaise au Canada est la conséquence d'une migration internationale, la localisation même des archives et de la documentation bibliographique relatives à cette présence est à l'image de cette migration. C'est la raison pour laquelle les sources de documentation sur la communauté finno-canadienne ont été confiées à un grand nombre de centres d'archives et de bibliothèques, tant ici qu'à l'étranger. Nous espérons que les ouvrages de référence et les instruments de recherche présentés ci-dessous constituent une liste suffisamment explicite des coordonnées de la plupart des sources existantes.

Livres et brochures

BLOUIN, Francis X., fils, et Robert M. WARNER, édit. *Sources for the Study of Migration and Ethnicity: A Guide to Manuscripts in Finland, Ireland, Poland, The Netherlands, and the State of Michigan*. Ann Arbor, Michigan, 1979.

BUREAU CANADIEN DES ARCHIVISTES. *Directory of Canadian Archives*. Édité par Judith Beatty, et al. S.p., s.d.

CANADA. Secrétariat d'État, Direction du multiculturalisme. *Les rameaux de la famille canadienne. Histoire des peuples du Canada*. Ottawa, 1979.

CANADA. Bibliothèque nationale. *Liste des publications en série ethniques du Canada*. Compil. par Ruth Bogusis. Ottawa, 1981.

Id. Liste collective des journaux canadiens disponibles dans les bibliothèques canadiennes. Ottawa, 1977.

CANADA. Archives nationales. *Références aux documents d'archives conservés aux Archives publiques du Canada*. Édité par Terry Cook en collaboration avec Victorin Chabot. Ottawa, 1984.

Id. Collection des guides généraux 1983. 8 vol. Ottawa, 1983-1985.

Id. Catalogue des fonds sur la société Radio-Canada déposés aux Archives publiques. Ernest J. Dick. Ottawa, 1987.

Id. Catalogue des fonds sur la Société Radio-Canada déposés aux Archives publiques. Édité par Christopher Seifried. Ottawa, 1984.

Id. Documents historiques du gouvernement du Canada. Compil. par Terry Cook et Glenn T. Wright. Ottawa, 1981.

Id. Inventaire des collections des archives nationales du film, de la télévision et de l'enregistrement sonore. Compil. par Jean T. Guénette et Jacques Gagné. Ottawa, 1983.

Id. Choix de documents de la collection de l'organisation des Finlandais du Canada. Rév. par Edward W. Laine. Ottawa, 1979.

Id. Guide des sources généalogiques au Canada. Rév. par Janine Roy en 1987 et en 1988, 9e édition. Ottawa, 1988.

Id. Catalogue collectif des cartes topographiques étrangères dans les cartothèques canadiennes. Compil. par Louis Cardinal. Ottawa, 1986.

Id. Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens. Rév. en 1975. 2 vol. Édités par E. Grace Maurice. Ottawa, 1975.

Id. Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens : Supplément 1976. Édité par E. Grace Maurice. Ottawa, 1976.

Id. Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens : Supplément 1977-1978. Édité par Grace Maurice Hyam. Ottawa, 1979.

Id. Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens : Supplément 1979-1980. Édité par Peter Yurkiw. Ottawa, 1982.

Id. Catalogue collectif des manuscrits conservés dans les dépôts d'archives canadiens : Supplément 1981-1982. Édité par Peter Yurkiw. Ottawa, 1985.

GRANT, Steven A. et John H. BROWN. *The Russian Empire and Soviet Union: A Guide to Manuscripts and Archival Materials in the United States.* Boston, Massachussett, 1981.

HELSINGIN YLIOPISTON KIRJASTO. *Suomen sanomalehtien mikrofilmit.* 2 vol. Helsinki, 1971, 1976.

HOERDER, Dirk, édit. *The Newspaper and Serial Holdings of the Immigration History Research Center, University of Minnesota. Part 3: Finnish-American Periodicals.* Brême, République fédérale allemande, 1987.

HOGLUND, A. William, compil. *Union List of Finnish Newspapers Published by Finns in the United States and Canada 1876-1985.* St. Paul, Minnesota, 1986.

KARNI, Michael G. *The Finnish-American Collection*. Minneapolis, Minnesota, 1976.

KOIVUKANGAS, Olavi et Simo TOIVONEN, compil. *Suomen siirtolaisuuden ja maassamuuton bibliografia/A Bibliography on Finnish Emigration and Internal Migration*. Turku, Finlande, 1978.

KOLEHMAINEN, John I. *The Finns in America. A Bibliographical Guide to Their History*. Hancock, Michigan, 1947.

KOTIRANTA, Kaarina. *Amerikansuomalaisen kirjallisuuden yhteisluettelo/Union List of American Finnish Literature*. Helsingin yliopiston kirjaston monistesaarja 3. Helsinki, 1970.

LAINE, Edward W. *On the Archival Heritage of the Finnish Working-Class Movement: A Researcher's Guide and Inventory to the Finnish Organization of Canada Collection at the National Archives of Canada*. Turku, Finlande, 1987.

PALM, Charles G. et Dale REED. *Guide to the Hoover Institution Archives*. Stanford, Californie, 1979.

SACK, Sallyann Amdur et Suzan Fishl WYNNE. *The Russian Consular Records Index and Catalog*. New York et Londres, 1987.

SOUTH, Charles. *List of National Archives Microfilm Publications in the Regional Archives Branches*. Washington, district de Columbia, 1975.

ÉTATS-UNIS. *Library of Congress. The National Union Catalog of Manuscript Collections*. Washington, district de Columbia, 1959-

VIRTANEN, Keijo. *Letters to Finland. The Finns in the United States: The Project of Finnish Immigration of the Michigan Historical Collections*. Ann Arbor, Michigan, 1976.

WEINRICH, Peter. *Social Protest from the Left in Canada, 1870-1970: A Bibliography*. Toronto, 1982.

WYNAR, Lubomyr R. *Encyclopedic Directory of Ethnic Newspapers and Periodicals in the United States*. 2e éd. Littleton, Colorado, 1976.

Id. et Lois BUTTLAR. *Guide to Ethnic Museums, Libraries, and Archives in the United States*. Kent, Ohio, 1978.

Articles

BOHM, W.D. « Finnish Canadian Periodical Publications: A Preliminary Checklist. » *Canadian Ethnic Studies*, 1969, n° 1 : 5-6.

HOGLUND, A. William. « Archival Material on Ethnic Groups in the United States. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 4-15.

JÖNSSON-KORHOLA, Hannele. « American-Finnish Material in the Finnish Language Tape Archives. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 328-334.

LAINE, Edward W. « Archival Sources Relating to Finnish Canadians. » *Archivaria*, n° 7, (hiver 1978) : 110-116.

Id. « Expanding Opportunities for the Study of the Finnish Canadian Heritage at the Public Archives of Canada. » *Siirtolaisuus/Migration*, 1977, n° 2 : 1-5, 9.

Id. « On Documenting the Russian Presence in Canada. » *In* T.F. Jeletzky et al., édit. *Russian Canadians: Their Past and Present*. Ottawa, 1983, p. xvii-xxiii.

Id. « *'Kallista Perintöä* —Precious Legacy!' Finnish Canadian Archives , 1882-1984. » *Archivaria* n° 22 (été 1986) : 75-94.

MÄKELÄ-HENDRIKSSON, Eeva. « Helsingin yliopiston kirjaston amerikansuomalainen kokoelma. » *Bibliophilos*, 1976, n° 3 : 75-77.

NIITEMAA, Vilho. « Emigration Research in Finland. » *In* Karni, Kaups et Ollila, fils, édit. *The finnish Experience* : 12-20.

PENTI-VIDUTUS, Marsha. « The American Letters: Immigrant Accounts of Life Overseas. » *Finnish Americana* 1 (1978) : 22-40.

VIRTANEN, Keijo. « Sources for the Study of Migration in the Archives of Finland. » *In* Blouin et Warner, édit. *Sources for the Study of Migration* : 189-214.

LITTÉRATURE HISTORIQUE

Bien que cette bibliographie concerne surtout la littérature récente traitant spécifiquement de la communauté finno-canadienne, elle mentionne également certains ouvrages susceptibles de donner des renseignements sur le développement de cette communauté au sein de la société canadienne ou sur les étapes de ce développement par rapport à la Finlande et à la communauté finno-américaine des États-Unis. Pour plus d'informations concernant des livres plus anciens et qui ne sont pas cités ici, veuillez vous reporter aux ouvrages de référence de Hoglund, Koivukangas et Toivonen, Kolehmainen, Kotiranta, et Laine, cités dans la rubrique précédente « Livres

et brochures ». Nous informons aussi les chercheurs que bon nombre des publications plus anciennes se trouvent dans l'un ou l'autre des fonds finno-canadiens des Archives nationales.

Journaux et autres publications périodiques

Aika, 1901-1904. Publié par l'Aika Printing Company Limited, Nanaimo (Colombie-Britannique).

Ajan Sana, 1949-1958(?). Publié par le pasteur Emmanuel Snellman jusqu'en 1951, puis par la Finnish Publishing Company. Tous deux étaient établis à Vancouver (Colombie-Britannique).

Canadan Uutiset, 1915- . D'abord publié par la Canada News Publishing Company de Port Arthur (Ontario), puis, après plusieurs changements de propriétaires, il est désormais publié par Finnews Limited, Thunder Bay (anciennement Port Arthur) (Ontario).

Canadan Viesti, 1931-1978. Publié par l'Église unie du Canada, Winnipeg (Manitoba) et Vancouver (Colombie-Britannique).

Isien Usko, 1936- . D'abord publié par la Canadan Suomalaisten Evankelis-Luterilaisten Konferenssi (Conférence luthérienne évangélique finlandaise du Canada), Winnipeg (Manitoba); actuellement parrainé par la Suomi Konferenssi, Amerikan Luterilainen Kirkko—Kanadan alue (Conférence Suomi, de l'Église luthérienne d'Amérique, district du Canada), Toronto (Ontario), tel que mentionné dans la publication.

Länsirannikon Uutiset, 1975- (absorption d'*Uusi Länsi*?). Publié par le Vancouver Finlandia Club, Surrey (Colombie-Britannique).

Liekki, 1935-1974 (absorbé par *Viikkosanomat*). Publié par la Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury (Ontario).

Maa- ja Metsätyöläinen, 1930-1932. Publié par la Lumber and Agricultural Industrial Workers' Union of Canada, Sudbury (Ontario).

Metsätyöläinen, 1925-1930. Publié initialement par la Lumber Workers' Industrial Union of Canada, dont c'était un bulletin ronéotypé par son quartier général de Port Arthur. Ensuite, à partir de 1927, il fut imprimé par la Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury (Ontario).

Metsätyöläinen, 1932-1935(?). Publié par la Lumber Workers' Industrial Union of Canada et imprimé par la Vapaus Publishing Company Limited, Sudbury (Ontario).

Toronton Viikko-Uutiset, 1932-1936 (absorbé par *Viikko-Uutiset*). Publié par Paul Saarimäki, Toronto (Ontario).

Työkansa, 1907-1915. Publié par la Finnish Publishing Company Limited, Port Arthur (Ontario).

Uusi Länsi, 1966-(?). Publié par la New West Press Company (par la suite, la New West Press Company Limited), Vancouver (Colombie-Britannique).

Vapaa Sana, 1931- . Publié tout d'abord sous la direction de la Co-operative Publishing Association of Canada, Sudbury (Ontario), puis, à la suite d'une série de changements de noms de l'éditeur jusque vers la fin de 1936, par la Vapaa Sana Press Limited.

Vapaus, 1917-1974 (absorbé par *Viikkosanomat*). D'abord publié à Sudbury par la branche d'édition Vapaus de la Finnish Socialist Organization of Canada et de ses successeurs, jusqu'en 1935, date à partir de laquelle la Vapaus Publishing Company Limited de Sudbury (Ontario), nouvellement incorporée, en assuma la publication.

Vapaus, 1987- (absorption de *Viikkosanomat*). Publié par la Vapaus Publishing Company Limited, Toronto (Ontario).

Viikkosanomat, 1974-1987 (absorption de *Liekki* et de *Vapaus*, et absorbé par *Vapaus*). Publié par la Vapaus Publishing Company Limited.

Viikko-Uutiset, 1936-1937(?) (absorption de *Toronton Viikko-Uutiset*). Publié par Paul Saarimäki, Toronto (Ontario).

Livres et brochures

AHOLA, David John. *Finnish-Americans and International Communism: A Study of Finnish-American Communism from Bolshevization to the Demise of the Third International*. Washington, district de Columbia, 1981.

ANGUS, Ian. *Canadian Bolsheviks: The Early Years of the Communist Party of Canada*. Montréal, 1981.

AVAKUMOVIC, Ivan. *The Communist Party of Canada: A History*. Toronto, 1975.

Id. Socialism in Canada. A Study of the CCF-NDP in Federal and Provincial Politics. Toronto, 1978.

AVERY, Donald. *"Dangerous Foreigners": The European Immigrant Workers and Labour Radicalism in Canada, 1896-1932*. Toronto, 1979.

BETCHERMAN, Lita-Rose. *The Little Band: The Clashes between the Communists and the Political and Legal Establishment in Canada, 1928-1932*. Ottawa, 1982.

BRADWIN, Edmund. *The Bunkhouse Man: A Study of Work and Pay in the Camps of Canada 1903-1914*. Toronto, 1972.

BUCK, Tim. *Yours in the Struggle: Reminiscences of Tim Buck*. Édité par William Beeching et Phyllis Clarke. Toronto, 1977.

BURNT LAKE HISTORICAL SOCIETY. *Along the Burnt Lake Trail*. Calgary (Alberta), 1977.

Le Parti du Socialisme au Canada. L'histoire du Parti communiste du Canada. Publié par le Parti communiste du Canada. Toronto, 1982. Éditions Nouvelles Frontières, 1985.

Chronicle of Ladysmith and District. Compil. par Viola Johnson-Cull en collaboration avec E. Norcross. Victoria (Colombie-Britannique), 1981.

DAHLIE, Jorgen et Rissa FERNANDO, édit. *Ethnicity, Power and Politics in Canada*. Toronto, 1981.

EKLUND, William. *Builders of Canada: History of the Finnish Organization of Canada, 1911-1971*. Traduit par Vappu Tyyskä. Toronto, 1987.

Id. Canadan rakentajia: Canadan Suomalaisen Järjestön historia, 1911-1971. Toronto, 1983.

ENGLE, Eloise. *Finns in North America*. Annapolis, Maryland, 1975.

FINNISH ORGANIZATION OF CANADA. *Canadan Suomalainen Järjestö 25 vuotta. Kuvauksia ja muistelmia 25-vuotiselta tomintapaipaleelta, 1911-1936*. Sudbury (Ontario), 1936.

GRÖNLUND, Aili. *The Finnish Baker's Daughter*. Toronto, 1986.

HANNULA, J.O. *Finland's War of Independence*. Londres, 1939,

HOAR, Victor. *The Mackenzie-Papineau Battalion*. Toronto, 1969.

HODGSON, John H. *Communism in Finland: A History and an Interpretation*. Princeton, New Jersey, 1967.

HUMMASTI, Paul George. *Finnish Radicals in Astoria, Oregon, 1904-1940: A Study in Immigrant Socialism*. New York, 1979.

HÄMÄLÄINEN, PEKKA. *In Time of Storm: Civil War and the Ethnolinguistic Issue in Finland*. Albany, New York, 1979.

JACOBSON, Max. *The Diplomacy of the Winter War*. Cambridge, Massachusetts, 1961.

JALAVA, Mauri A. *Toronton Suomalainen Osuuspankki, 1958-1978*. Toronto, 1978.

JUTIKKALA, Eino et Kauko PIRINEN. *A History of Finland*. Édition révisée, New York, 1974.

KALEMAA, Kalevi. *Matti Kurikka. Legenda jo eläessään*. Porvoo, Finlande, 1978.

KARNI, Michael G., édit. *Finnish Diaspora*, vol. 1 : *Canada, South America, Africa, Australia and Sweden*; et vol. 2 : *United States*. Toronto, 1981.

Id. Matti E. KAUPS et Douglas J. OLLILA, fils, édit. *The Finnish Experience in the Great Lakes Region: New Perspectives*. Vammala, Finlande, 1975.

Id. Olavi KOIVUKANGAS et Edward W. LAINE, édit. *Finnish in North America*. Turku, Finlande, 1988.

Id. et Douglas OLLILA, fils, édit. *For the Common Good: Finnish Immigrants and the Radical Response to Industrial America*. Superior, Wisconsin, 1977.

KERO, Reino. *The Finns in North America: Destinations and Composition of Immigrant Societies in North America before World War I*. Turku, Finlande, 1980.

Id. Migration from Finland to North America in the Years between the United States Civil War and the First World War. Turku, Finlande, 1974.

Id. Neuvokosto-Karjalaa rakentamassa: Pohjois-Amerikan suomalaiset tekniikan tuojina 1930-luvun Neuvosto-Karjalassa. Helsinki, 1983.

Id. Suomen siirtolaisuuden historia, vol. 1: *Pohjois-amerikkaan suuntautuneen siirtolaisuuden tausta, määrä, rakenne, kuljetusorganisaatio ja sijoituminen päämääräaluelle*. Turku, Finlande, 1982.

Id. Suuren lännen suomalaiset. Helsinki, 1976.

KIRBY, D.G. *Finland in the Twentieth Century*, Minneapolis, Minnesota, 1979.

KIVISTO, Peter. *Immigrant Socialists in the United States: The Case of the Finns and the Left*. Cranburry, New Jersey, 1984.

KOSTIAINEN, Auvo. *The Forging of Finnish-American Communism, 1917-1924*. Turku, Finlande, 1978.

Id. Santeri Nuorteva—Kansanvälinen Suomalainen. Helsinki, 1983.

Id. et Arja PILLI. *Suomen siirtolaisuuden historia*, vol. 2: *Aatteellinen toiminta*. Turku, Finlande, 1983.

KUUSINEN, Aino. *Before and After Stalin: A Personal Account of Soviet Russia from the 1920s to the 1960s*. Traduit de l'allemand par Paul Stevenson. Londres, 1974.

Id. Jumala syöksee enkelinsä. Muistelmat vuosilta 1919-1965. Keuruu, Finlande, 1972.

Id. The Rings of Destiny: Inside Soviet Russia From Lenin to Brezhnev. Traduit de l'allemand par Paul Stevenson. New York, 1974.

LAINE, Edward, W., édit. *Études Scandinaves au Canada*. Ottawa, 1983.

LINDSTRÖM-BEST, Varpu. *The Finnish Immigrant Community of Toronto, 1887-1913*. The Multicultural History Society of Ontario, article occasionnel n° 1, Toronto, 1979.

Id. The Finns in Canada. Ottawa, 1985.

Id. et Charles M. SUTYLA, édit. *Terveisiä Ruusa-tädiltä: Kanadan suomalaisten ensimmäinen sukupolvi*. Tampere, Finlande, 1984.

LUNDEN, C. Leonard. *Finland in the Second World War*. New York, 1973.

NEVAKIVI, Jukka. *The Appeal That Was Never Made: The Allies, Scandinavia and the Finnish Winter War, 1939-1940*. Montréal, 1976.

Id. Muurmannin legioona: Suomalaiset ja Liittouduneiden interventio Pohjois-Venäjälle 1918-1919. Helsinki, 1970.

NIITEMAA, Vilho, Jussi SAUKKONEN, Tauri AALTIO et Olavi KOIVUKANGAS, édit. *Old Friends—Strong Ties*. Vaasa, Finlande, 1976.

PAASIVIRTA, Juhani. *Finland and Europe: International Crises in the Period of Autonomy 1808-1914*. Minneapolis, Minnesota, 1981.

PENNER, Norman. *Canadian Communism: The Stalin Years and Beyond*. Toronto, 1988.

PILLI, Arja. *The Finnish-Language Press in Canada, 1901-1939. A Study in the History of Ethnic Journalism*. Turku, Finlande, 1982.

POLVINEN, Tuomo. *Between East and West: Finland in International Politics, 1944-1947*. Minneapolis, Minnesota, 1986.

PUOTINEN, Arthur Edwin. *Finnish Radicals and Religion in Midwestern Mining Towns, 1865-1914*. New York, 1979.

Polyphony 3 (automne 1981) : *Finns in Ontario*, numéro spécial, édité par Varpu Lindström-Best.

PUNTILA, L.A. *The Political History of Finland, 1809-1966*. Londres, 1975.

RAIVIO, Yrjö. *Kanadan suomalaisten historia*. 2 vol. Copper Cliff (Ontario), Vancouver, 1975, 1978.

RINTALA, *Three Generations: The Extreme Right in Finnish Politics*. Bloomington, Indiana, 1962.

RODNEY, William. *Soldiers of the International: A History of the Communist Party of Canada*. Toronto, 1968.

ROSS, Carl. *The Finn Factor in American Labor, Culture and Society*. New York Mills, Minnesota, 1977.

ROSSEL, Sven H. *A History of Scandinavian Literature, 1879-1980*. Minneapolis, Minnesota, 1980.

SCHELSTRAETE, Nancy Mattson, édit. *Life in the New Finland Woods. A History of New Finland, Saskatchewan*. Rocanville (Saskatchewan), 1982.

SOLSKI, Mike et John SMALLER. *The Mine Mill Book: The International Union of Mine, Mill and Smelter Workers (Canada)*. Ottawa, 1985.

SUNDSTÉN, Taru. *Amerikansuomalainen työväenteatteri ja näytelmäkirjällisuus vuosina 1900-1939*. Turku, Finlande, 1977.

SUTYLA, Charles M. *The Finnish Sauna in Manitoba*. Ottawa, 1978.

THUNDER BAY FINNISH CANADIAN HISTORICAL SOCIETY. *A Chronicle of Finnish Settlements in Rural Thunder Bay*. Thunder Bay (Ontario), 1976.

TOKOI, Oskari. *"Even through a Stone Wall": The Autobiography of Oskari Tokoi*. New York, 1957.

UPTON, Anthony F. *Finland in Crisis, 1940-1941*. Ithaca, New York, 1964.

Id. The Finnish Revolution 1917-1918. Minneapolis, Minnesota, 1980.

VAPAUS. *Vapaus 1917-1934*. Sudbury (Ontario), 1934.

VIRTANEN, Keijo, Arja PILLI et Auvo KOSTIAINEN. *Suomen siirtolaisuuden historia*, vol. 3 : *Sopeutuminen, kultuuritoiminta ja paluumuutto*. Turku, Finlande, 1986.

Articles

ANDERSON, Alan B. et Brenda NISKALA. « Finnish Settlements in Saskatchewan: Their Development and Perpetuation. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 155-182.

AVERY, Donald. « Continental European Immigrant Workers in Canada, 1896-1919: From 'Stalwart Peasants' to Radical Proletariat. » *Revue canadienne de sociologie et d'anthropologie* 12 (1975) : 53-64.

Id. « Ethnic Loyalties and the Proletarian Revolution: A Case Study of Communist Political Activity in Winnipeg, 1923-1936. » *In* Dahlie et Fernando, édit. *Ethnicity, Power and Politics*, p. 68-93.

DRYSEK, Henry F. « 'The Simplest and Cheapest Mode of Dealing with Them': Deportation from Canada before World War II. » *Histoire sociale* 15 (nov. 1982): 407-441.

EKLUND, William. « The Formative Years of the Finnish Organization of Canada. » In Karni, édit. *Finnish diaspora* 1, p. 49-59.

Id. « Labour and cultural Organizations of Finnish Canadians. » *In* Laine, Koivukangas et Karni, édit. *Finns in North America*, p. 236-249.

HOGLUND, A. William. « Breaking with Religious Tradition: Finnish Immigrant Workers and the Church. » *In* Karni et Ollila, fils, édit. *For the Common Good*, p. 23-64.

JALAVA, Mauri A. « The Finnish-Canadian Cooperative Movement in Ontario. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 94-100.

Id. « Finnish Cultural Associations in Ontario, 1945-1980. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 104-109.

Id. « ' Radicalism or a "New Deal"?': The Unfolding World View of the Finnish Immigrants in Sudbury, 1883-1932. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 227-235.

Id. « The Scandinavian as a Source of Settlers for the Dominion of Canada: The First Generation, 1867-1987. » *In* Laine, édit. *Études Scandinaves au Canada*, p. 3-14.

KERO, Reino. « The Canadian Finns in Soviet Karelia in the 1930's. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 303-312.

Id. « Emigration from Finland to Canada before the First World War. » *The Lakehead University Review* 9 (printemps, 1976) : 7-16.

Id. « Emigration of Finns from North America to Soviet Karelia in the early 1930s. » *In* Karni, Kapus et Ollila, fils, édit. *The Finnish Experience*, p. 212-221.

Id. « The Roots of Finnish-American Left-Wing Radicalism. » *In Publications of the Institute of General History, University of Turku* 7 (1975).

Id. « The Social Origins of the Left Wing Radicals and 'Church Finns' among Finnish Immigrants in North America. » *In Publications of the Institute of General History, University of Turku* 5 (1973).

KIVISTO, Peter. « The Decline of the Finnish-American Left, 1925-1945. » *International Migration Review* 17 (printemps, 1983) : 65-94.

Id. « Finnish Americans and the Homeland, 1918-1958. » *Journal of American Ethnic History* 7 (automne 1987) : 7-28.

KOSTIAINEN, Auvo. « Aino Kuusinen Kominternin asiamiehenä Amerikassa. » *Turun Historiallinen Arkisto* 30 (1975), p. 234-256.

Id. « Contacts between the Finnish Labour Movement in the United States and Canada. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 33-48.

Id. « The Finns and the Crisis over 'Bolshevization' in the Workers' Party 1924-1925. » *In* Karni, Kaups et Ollila, fils, édit. *The Finnish Experience*, p. 171-185.

Id. « The Growth and Decline of the Finnish Labour Press in North America. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 257-269.

Id. « The Tragic Crisis: Finnish-American Workers and the Civil War in Finland. » *In* Karni et Ollila, fils, édit. *For the Common Good*, p. 217-235.

Id. « Turbulent Times: The Last Years of Santeri Nuorteva in America, 1918-1920. » *Finnish Americana* 3 (1980) : 41-52.

KOUHI, Christine. « Labour and Finnish Immigration to Thunder Bay, 1876-1914. » *The Lakehead University Review* 9 (printemps 1976) : 17-40.

KRATS, Peter V. « Limited Loyalties : The Sudbury, Canada Finns and Their Institutions 1887-1935. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in America*, p. 188-200.

KÄHÄRÄ, Tellervo. « Toivo Pajala—A Man of the People. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 424-438.

Id. « Suomalaiset NIkkelialuella': Finns in the Sudbury Area, 1883-1939. » *Polyphony* 5 (printemps été 1983) : 37-48.

LAINE, Edward W. « Community in Crisis: The Finnish Canadian Quest for Cultural Identity, 1900-1979. » *In* Karni, édit. *Finnish diaspora* 1, p. 1-9.

Id. « Finnish Canadian Radicalism and Canadian Politics: The First Forty years, 1900-1940. » *In* Dahlie et Fernando, édit. *Ethnicity, Power and Politics*, p. 94-112.

Id. « The Finnish Organization of Canada, 1923-1940, and the Development of a Finnish Canadian Culture. » *Polyphony* 3 (automne, 1981) : 81-90.

Id. « *'Kallista Parintöä* — Precious Legacy!' Finnish-Canadian Archives, 1882-1984. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 16-44.

Id. « The Strait-jacketing of Multiculturalism in Canada. » *Archivaria*, n° 10 (été 1980) : 225-237.

LAULAJAINEN, Pertti. « Some Aspects of the Division of the Finnish Working Class Movement After the Civil War. » *Scandinavian Political Studies* 2 (1979) : 53-64.

LINDSTRÖM-BEST, Varpu. « The Finnish Immigrant Community of Toronto, 1887-1913. » *Polyphony* 6 (printemps/été 1984) : 68-72.

Id. « Finns in Canada. » *Polyphony* 3 (automne, 1981) : 1-15.

Id. « 'Fist Press': A Study of the Finnish Canadian Handwritten Newspapers. » *Polyphony* 3 (automne, 1981) : 65-73.

Id. « 'I Won't Be a Slave!' — Finnish Domestics in Canada, 1911-1930 ». *In* Hean Burnet, édit. *Looking in My Sister's Eyes: An Exploration in Women's History* (Toronto, 1986) : 33-53.

Id. « The Impact of Canadian Immigration Policy on Finnish Immigration, 1890-1978. » *Siirtolaisuus/Migration*, 1981, n° 2 : 5-15.

Id. « The Socialist Party of Canada and the Finnish Connection, 1905-1911. » *In* Dahlie et Fernando édit. *Ethnicity, Power and Politics*, p. 113-122.

Id. « Tailor-Maid: The Finnish Immigrant Community of Toronto Before the First World War. » *In* Robert F. Harney, édit. *Gathering Place: People and Neighbourhoods of Toronto, 1834-1945* (Toronto, 1985), p. 203-238.

Id. « The Unbreachable Gulf: The Division in the Finnish Community of Toronto, 1902-1913. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 11-18.

Id. et Allen SEAGER. « Toveritar and Finnish-Canadian Women, 1900-1930. » *In* Laine, Koivukangas et Karni, édit. *Finns in North America*, p. 133-153.

MARTIN, J. David. « Folk Technology Retention: Finnish Folk Tools and Procedures in Mid-Canada and Central Finland. » *In* Laine, édit. *Études Scandinaves au Canada*, p. 35-45.

MARTIN, Maisa. « The role of Code-Switching among Canadian Finnish-English Bilinguals. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 366-376.

MORRISON, Jean. « Ethnicity and Class Consciousness: British, Finnish and Southern European Workers at the Canadian Lakehead before World War I ». *The Lakehead University Review* 9, (printemps, 1976) : 41-54.

NEVAKIVI, Jukka. « Finland and the Cold War. » *Scandinavian Journal of History* 10 (1985) : 211-224.

NORDSTRÖM, Ivar, ainsi qu'il l'a raconté à Satu REPO. « Lakehead in the Thirties: A Labour Militant Remembers. » *This Magazine* 13 (juillet-août 1979) : 40-45.

OLLILA, Douglas J., fils. « The Emergence of Radical Industrial Unionism in the Finnish Socialist Movement. » *In Publications of the Institute of General History, University of Turku* 7 (1975).

PELTONIEMI, Teuvo. « Finnish Utopian Communities in North America. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 279-291.

PETRYSHYN, J. « 'Class Conflict and Civil Liberties': The Origins and Activities of the Canadian Labor Defense League, 1925-1940. » *Le Travailleur*, n° 10 (automne, 1982) : 39-63.

PILLI, Arja. « The Art of Frugality: The Prospects for Publishing North American Finnish-Language Newspapers and the Role those Newspapers Played. » Traduit par Aili Jarvenpa. *Finnish Americana* 7 (1986) : 30-37.

Id. « Finnish-Canadian Radicalism and the Government of Canada from the First World War to the Depression. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 19-32.

Id. « Moses Hahl—Socialist Agitator and Satirist. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 398-412.

Id. « Optimismin vuosista suureen talouspulaan: suomalaisena Kanadassa 1920-luvulla ja 1930-luvun alussa. » *In* Eero Kuparinen, édit. *Studia Historica in Honorem Vilho Niitemaa* (tammisaari, 1987), p. 267-290.

PÄIVIÖ, Jules. « Finnish Canadians and the Spanish Civil War, 1936-1939. » *Polyphony* 3 (automne, 1981) : 77-80.

RADFORTH, Ian. « Finnish Lumber Workers in Ontario, 1919-1946. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 23-34.

RASMUSSEN, Mark. « Finnish Settlement in Rural Thunder Bay, Ontario, Canada. » *Siirtolaisuus/Migration*, 1982, n° 4 : 3-15.

REPO, Statu. « The Big Shop: Finnish Immigrant Tailors in Toronto. » *This Magazine*, n° 9 (nov.- déc. 1975) : 31-33.

Id. « Rosvall and Voutilainen: Two Union Men Who Never Died. » *Le Travailleur*, n^{os} 8, 9 (automne-printemps, 1981, 1982) : 79-102.

SAARINEN, O.W. « Finns in Northeastern Ontario with Special Reference to the Sudbury Area. » *Laurentian University Review* 15 (nov. 1982) : 41-54.

Id. « Geographic Perspectives on Finnish Canadian Immigration and Settlement. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 16-22.

Id. « The Pattern and Impact of Finnish Settlement in Canada. » *Terra* 77:4 (1967) : 113-120.

Id. « Perspectives on Finnish Settlement in the Sudbury Area. » In *Historic Sudbury* 1 : [édité par Carl M. Wallace et Mauri A. Jalava], The Sudbury and District Historical Society, article occasionnel n° 1 (Sudbury, 1979) : 33-41.

Id. et G.O. TAPPER. « The Beaver Lake Finnish-Canadian Community : A Case Study of Ethnic Transition and Influenced by the Variables of Time and Spacial Networks, ca. 1907-1983. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 166-187.

SANGSTER, Joan. « Finnish Women in Ontario, 1890-1930. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 46-54.

SEAGER, Allen. « Finnish Canadians and the Ontario Miners' Movement. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 35-45.

Id. « Migration and Proletarianization: Aspects of the Finnish Immigrant Experience in Western Canadian Coal Mining, 1880-1940. » *Siirtolaisuus/Migration*, 1983, n° 2 : 7-15.

SUNDSTÉN, Taru. « The Theatre of the Finnish-Canadian Labour Movement and Its Dramatic Literature, 1900-1939. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 77-91.

TAPPER, G.O. et SAARINEN, O.W. « Finnish-Canadian Migration and Cultural Patterns: A Northern Ontario Case Study. » *Nordica* 20 : 1, 1986 : 84-93.

TARVAINEN, Eino et Varpu LINDSTRÖM-BEST. « The Immigrant Theatre. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 74-76.

TOLVANEN, Ahti. « Finns in Port Arthur in the Interwar Period: A Perspective on Urban Integration. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 61-76.

Id. « Finns in Port Arthur in the interwar Period: A Perspective on Urban Integration. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 61-76.

TUOMI, Kaarlo. *The Karelian Fever of the Early 1930s: A Personal Memoir.* » *Finnish Americana* 3 (1980) : 61-75.

VIRTARANTA, Pertti. « Considerations on American Finnish, Particularly Its Vocabulary. » *In* Karni, Koivukangas et Laine, édit. *Finns in North America*, p. 320-327.

Id. « Uusi Suomi—New Finland. » *Finnish Americana* 6, 1984 : 34-39.

WILSON, J. Donald. « The Canadian Sojourn of a Finnish-American Radical. » *Études ethniques du Canada*, 1984, n° 2 : 102-115.

Id. « The Finnish Organization of Canada, The 'Language Barrier', and the Assimilation Process. » *Études ethniques du Canada*, 1977 n° 2 : 105-116.

Id. « Finns in British Columbia before the First World War. » *Polyphony* 3 (automne 1981) : 55-64.

Id. « John Wiita, Finnish-American Radical: The Canadian Years (1919-1923). » *Finnish Americana* 7 (1986) : 18-28.

Id. « Matti Kurikka et A.B. Mäkelä: Socialist Thought Among Finns in Canada. » *Études ethniques du Canada*, 1978, n° 2 : 9-12.

Id. « Matti Kurikka: Finnish Canadian Intellectual. » *British Columbia Studies*, n° 20 (hiver 1973-1974) : 50-65.

Id. « Matti Kurikka and the Settlement of Sointula, British Columbia, 1901-1905. » *Finnish Americana* 3 (1980) : 6-29.

Id. « 'Never Believe What You Have Never Doubted.' Matti Kurikka's Dream for a New World Utopia. » *In* Karni, édit. *Finnish Diaspora* 1, p. 132-153.

Id. « A Synoptic View of the *Aika*, Canada's First Finnish Language Newspaper. » *Amphora* 39 (mars 1980) : 9-14.

Thèses, mémoires de thèse et autres textes inédits

AHONEN, Jorma. « Ulkosuomalaistoiminnan synty ja alkuvaiheet vuosina 1918-1944 ». Recherche « Pro gradu », université de Turku, Finlande, 1979.

ALLEN, Martha Isobel Gerard. « A Survey of Finnish Cultural Economic and Political Development in this Sudbury District of Ontario ». Thèse de maîtrise, University of Western Ontario, 1954.

HUHTA, Miika. « Siirtolaisuus Suomesta Kanadaan ennen ensimmäistä mailmansotaa ja suomalaisten sijoittuminen Kanadaan ». Thèse de maîtrise, université de Turku, Finlande, 1982.

JALAVA, Mauri A. « Archival Sources in the Repositories of Canada, Finland and the United States Relating to Finnish Canadians." Recherche effectuée dans le cadre de l'obtention d'un diplôme, Laurentian University, 1980.

Id. « The Development of the Co-operative Movement in Ontario Among the Finnish Canadians ». Dissertation en vue de l'obtention d'un B.A. avec honneurs, Laurentian University, 1978.

Id. « The Finnish Community in Copper Cliff, 1885-1915 ». Texte présenté lors d'une réunion de la Sudbury and District Historical Society, le 14 novembre 1980, à Sudbury (Ontario).

Id. « The Political Reaction of Finnish Factions in the Sudbury Area to the Great Depression, 1929-1932 ». Texte présenté lors de la huitième conférence biennale de l'Association canadienne d'études ethniques, à Vancouver, en octobre 1979.

Id. « Radicalism or a 'New Deal'? The Unfolding World View of the Finnish Immigrants in Sudbury, 1883-1932 ». Thèse de maîtrise, Laurentian University, 1983.

JOHNSON, Arthur A. « The Kalevan Kansa Colonization Company Limited's Relationship with North American Utopian Socialist Settlements from 1900-1905 ». Thèse de maîtrise, université de Turku, Finlande, 1979.

KIDD, Bruce. « The Workers' Sports Movement in Canada, 1924-1940: The Radical Immigrant's Alternative ». Texte présenté lors de la neuvième conférence biennale de l'Association canadienne d'études ethniques, à Edmonton, en octobre 1981.

KRATS, Peter V. « 'Sudburyn Suomalaiset': Finnish Immigrant Activities in the Sudbury Area ». Thèse de maîtrise, University of Western Ontario, 1980.

KUITUNEN, Alan Neil. « The Finnish-Canadian Socialist Movement, 1900-1918 ». Recherche, université de Calgary, 1979.

KUITUNEN, Alan Neil. « Finnish Immigrants in Canada, 1880-1920 ». Dissertation en vue de l'obtention d'un B.A. avec honneurs, université de Calgary, 1978.

LAINE, Edward W. « Finland's Road from Autonomy to Integration in the Russian Empire, 1808-1910 ». Mémoire de thèse de doctorat, université McGill, 1974.

LINDSTRÖM-BEST, Varpu. « The Finnish Immigrant Communiry of Toronto, 1887-1913 ». Recherche portant sur le sujet principal pour l'obtention d'une maîtrise, université York, 1978.

Id. « A History of Organized Socialism and Communism among the Finnish-Canadians from 1905 to 1929 ». Recherche en vue de l'obtention d'un B.A. avec honneurs, université York, 1974.

Id. « Defiant Sisters: A Social History of the Finnish Immigrant Women in Canada, 1890-1930 ». Mémoire de thèse de doctorat, université York, 1986.

MORRISON, Jean. « Community and Conflict ». Thèse de maîtrise, université Lakehead, 1974.

PALOJÄRVI, Kaarina. « Nuori Matti Kurikka ». Thèse de maîtrise, université d'Helsinki, 1970.

PILLI, Arja. « Kanadansuomalaisen lehdistön synty ja kehitysvaiheet ajanjaksona 1901-1939 ». Thèse de licence, université de Turku, Finlande, 1979.

« Project Bay Street (n° 1) ». Pour C. Bell, J. Bick et al. Port Arthur, 1974.

RASMUSSEN, Mark. « The Geographic Impact of Finnish Settlement on the Thunder Bay Area of Northern Ontario ». Thèse de maîtrise, université de l'Alberta, 1978.

ROBERTS, Barbara Ann. « 'Purely Administrative Proceeding': The Management of Canadian Deportation, Montréal, 1900-1935 ». Thèse de doctorat, université d'Ottawa, 1982.

SALO, Allan Henry. « Kalevan Kansa Colonization Company, Limited: Finnish Millenarian Activity in British Columbia ». Thèse de maîtrise, université de Colombie-Britannique, 1978.

SILLANPÄÄ, Lennard Paul Charles. « A Political and Social History of Canadians of Finnish Descent in the District of Sudbury ». Thèse de maîtrise, université d'Helsinki, 1973.

Id. « The Political Behaviour of Canadians of Finnish Descent in the District of Sudbury ». Thèse de licence, université d'Helsinki, 1976.

INDEX

Aaltonen, famille 43-44
Ahlqvist, J.W. 44, 60
Aika 4, 15
Aika Printing Company Limited 4, 15
Alerts Athletic Club of Sudbury 24, 34
  Historical Committee 24
Amerikan Suomalaisten Sosialistinen Kustannusliitto 38
Amerikan Suomalaisten Sosialististen Kustannusliikkeiden Liitto 38
Amis du bataillon Mackenzie-Papineau 36, 46-47
Association for the Advancement of Scandinavian Studies in Canada (AASSC) 16
Association of Canadian Television and Radio Artists (ACTRA) 16-18
Associations of Finnish Democrats 29
  Comité régional de Sudbury 29

Benson, famille 18
Bible Camp Log Sauna Ltd. 55

Canada Ethnic Press Federation 18-19
Canada-Finland Aid Society Fund (Fonds d'aide sociale Canada-Finlande) 9, 36, 49, 57, 66
  Section de Montréal 49
Canadan Kommunistipuolueen Suomalainen Järjestö (Section finlandaise du Parti communiste du Canada) 6
Canadan Suomalainen Järjestö (Finnish Organization of Canada [FOC]) 6, 27, 60
Canadan Suomalainen Sosialistijärjestö (Finnish Socialist Organization of Canada [FSOC]) 4, 27
Canadan Suomalaisen Järjestön Toronton Osasto 31
Canadan-Suomalaisten Fasismi-vastaisten V-liitto (Ligue « V[ictoire] » des Finlandais) 31
Canadan Suomalaisten Järjestön Näytelmävarasto (répertoire théâtral de la FOC) 6
Canadan Suomalaisten Laulu-, Urheilu- ja Osuustoimintajuhlat 37
Canadan Suomalaisten Työläisten ja Farmarien Liitto (Fédération des travailleurs et agriculteurs finno-canadiens) 65
Canadan Suomalaisten Työläisten Urheiluliitto(Association sportive des travailleurs finlandais) 6, 23, 33
Canadan Suomiapuyhdistys (Fonds d'aide sociale Canada-Finlande) 9, 57
Canadan Teollisuusunionistinen Kannatusliitto (Ligue de soutien aux syndicalistes de l'industrie canadienne) 6, 43
  Port Arthurin Yhdistys 42
Canadan Työläispuolueen Suomalainen Järjestö (Section finlandaise du Parti ouvrier du Canada) 6

Canadan Työläispuolueen Suomalainen Sosialistijärjestö (Section socialiste finlandaise du Parti ouvrier du Canada) 5
Canadan Uutiset 4-5
Canadian Friends of Soviet Russia 52
Canadian Labor Defence League (Ligue canadienne de défense ouvrière) 36, 52-53
Canadian Socialist Federation 4, 27, 64
Central Co-operative Wholesale 43
Central Organization of the Loyal Finns in Canada 7, 51, 59
  Section de Montréal 51
  Section de Vancouver 59
Chambre de commerce Canada-Finlande 58
Cohen, J.L 20
Comité canadien d'aide à la démocratie espagnole 36
Comité de la jeunesse canadienne pour l'aide à l'Espagne 36
Comité central des sociétés finlandaises (Thunder Bay) 57
Committee for the Release of Labour Prisoners 36
Communist Party of America
  Section finlandaise 40
Congrégation évangélique luthérienne finlandaise Wuoristo 21
Congrès des femmes canadiennes 38
Congrès international des femmes 38
Conseil canadien des groupements canadiens 36
Conseil national pour l'amitié Canada-Union soviétique 38
Consumers Co-operative Society, Limited 43, 47
Continental Film Association 38
Co-op Youth Club (Section de Nipigon) 45
Co-operative Central Exchange 38
Co-operative Commonwealth Federation (CCF) 8, 66
Co-operative Publishing Association of Canada 65
Co-operative Trading Association of Sudbury Limited (Co-Optas) 37, 65
Copper Cliff Finnish Social Society 43
Copper Cliffin Nuorisoseura 37
Copper Cliffin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Wuoristo-Seurakunta (Congrégation évangélique finlandaise Wuoristo de Copper Cliff) 21, 37
Crean Hillin Nuorisoseura 37
Credit Unions Mutual Benefit Association (CUMBA) 43
Cultural and Progress Association Suomi 59

Domestic Workers' Union of Canada 36
Dominion Congress on Unemployment and Social Insurance 36
Donway Club of Toronto 32
Duluth'in Työväenseura Ystävä 38

Eglinton Co-operative Corporation Limited 66
Église luthérienne St. Ansgarius de Port Arthur 2-3, 13, 61

Église presbytérienne du Canada 2
Église unie du Canada 2, 37
Eklund, William 21-22, 35
Enros, famille 67-68
Enros, Matti E. 67-68
Entiset Punakaartilaiset (les anciens gardes rouges) 37
Eskola, famille 22
Eskola, Hilda 22
Eskola, Laura 22

Farmers' and Workers' Co-operative Stores of Wanup Limited 37, 43
Farmers' Unity League 52
Fédération canadienne des Ligues féminines du travail 36
Fédération canadienne du sport amateur 23, 33
Fédération démocratique internationale des femmes 38
Fennos Athletic Club 22, 59
Finlande 7, 62
  Consulat général à Montréal 7, 66
Finlandia Club, fonds 45
Finnadian Club of Toronto 32
Finnish Aid Committee 51
  Section de Montréal 51
Finnish Association (Suomalainen Osasto) de Port Arthur 23
Finnish Canadian Amateur Sports Federation (FCASF) 24, 34, 68
Finnish Canadian Cultural Federation 9, 58
Finnish-Canadian Democratic League 28-29, 31
Finnish Canadian League for Democracy 66
  Section « Pioneer» 66
Finnish Canadian Rest Home Association 25
Finnish Canadian Workers' and Farmers' Federation 66
Finnish Centennial Committee of Vancouver 25
Finnish Choir of Vancouver 23
Finnish Committee to Aid Spanish Democracy 36
Finnish Evangelical Lutheran Conference in Canada 37
Finnish Immigrant Home (Foyer pour les immigrants finlandais) 8, 13, 26
Finnish Kommunisti 66
Finnish Organization of Canada (FOC) 6-9, 20-25, 27-39, 44, 50, 56, 58-59, 64-65, 68
  Archives de la FOC (d'après guerre) 30
  Archives de la FOC (d'avant la Deuxième Guerre mondiale) 29
  Archives de la FOC « provisoire » 5, 28, 30
  Archives des comités de district 31
  Archives des sièges locaux de la FOC « provisoire » 30
  Archives du Bureau national 28
  Archives régionales et locales 30
  Bureau national 24
  Comité *ad hoc* pour la légalisation de la FOC « illégale » 28-29

Comité de district du Centre de l'Ontario 22, 31
Comité d'histoire 22, 30
Comité exécutif national 58
Siège local de Montréal 45
Siège local de Port Arthur 23, 32
Siège local de Pottsville 32, 39
Siège local de Sointula 56
Siège local de South Porcupine 32, 39
Siège local de Sudbury 39, 58
Siège local de Timmins 32, 39
Siège local n° 16 de Sudbury 22, 32
Siège local n° 1 de Toronto 31, 68
Siège local n° 55 de Vancouver 25, 32, 64-65
Siège local n° 60 de Webster's Corners 65
Finnish Organization of Canada (FOC), fonds 13, 15, 27-39
Finnish Organization of Canada (FOC), fonds théâtral et musical 30-31
Finnish Organization of Canada (FOC), répertoire théâtral 6
Finnish Publishing Company Limited 4, 29, 34, 39, 63
Finnish Seamen's Mission Society 26, 49, 62
Finnish Senior Citizens Club of Sudbury, Inc. 22, 59
Finnish Socialist Federation 38
Finnish Socialist League of Toronto 4
Finnish Socialist Organization of Canada (FSOC) 4-6, 27-29, 34, 39, 47, 51, 60, 63-64
Archives régionales 28
« Ex-comité exécutif » et « fondés de pouvoir » 28
« reconstituée » 23, 28
Siège local de Port Arthur 23, 41
Siège local de Sointula 32, 55
Siège local de Vancouver 64
Siège local n° 1 de Toronto 31
Finnish Socialist Publishing Company 38
Finnish Society of Toronto 30, 39, 60, 68
Archives de la 31
Finnish Temperance Society of Fort William 37
Finnish War Veterans in Canada 40
Section de Montréal 40
Section de Toronto 58
Finnish War Veterans in Montreal 40
Finnish Workers' Federation of the United States 38
Finska Sjömansmissionsällskapet (Société finlandaise des marins) 62
Friends of the Soviet Union 53
Frontier College 40-41

Heinonen, révérend Arvi I. 2
Hellman, George 43
Hill, A.T. 5, 20

Hoar, Victor 46-47
Hunnakko, Leo 42

Ikinuorten, club pour les aînés (Toronto) 31
Industrial Workers of the World (IWW) 6, 41
International Co-operative Stores Limited 37
International Union of Mine, Mill and Smelter Workers 22, 36
Internationale communiste 36
Isku Athletic Club of Port Arthur 42
Iso Paja 60
Isoviit, famille 66

Jouppi, Einar Michael 42-43

Kainulainen, Maija 42
Kalevan Kansa 4, 15
Kalevan Kansa Colonization Company Limited 4, 15, 37
Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusjärjestö 7, 50
Kanadan Kansallismielisten Suomalaisten Keskusliitto 7, 50
Kanadan Suomalainen Kulttuuriliitto (Fédération culturelle des Finno-Canadiens) 9
Kanadan Suomalaisten Suurjuhlat (grands festivals finno-canadiens) 9, 37
Kangas, famille 43-44
Kangas, Victor 43-44
Kansallisseura Suomi 60
Katainen, Pekka 44
Kent, Abbo 44-45
Keski-Ontarion Voimistelu- ja Urheiluseurojen Yhteistyöjärjestö (Union ouvrière des clubs gymniques et athlétiques de l'Ontario) 33
Kisa Athletic Club of Sudbury 34
Klinga, Nestor 47
Korpi, Yrjö 42
Koskinen, Sulo 60
Kurikka, Matti 4, 15

Labor-Progressive Party (Parti ouvrier progressiste) 36, 52
Laine, Edward W. 16
Lakehead, université 42
  Bibliothèque 45
Latva, Jussi 60
LI-RA-MA (Archives consulaires russes), fonds 13, 45
Liberty Hall Company Limited 37
Liekki (la flamme) 6, 21
Lindala, James 60
Lojaalien Suomalaisten Keskusliitto 7, 50
Loyal Finns in Canada 50-51
Lumber [and Agricultural] Workers' Industrial Union of Canada 6, 36, 52

Lumber and Sawmill Workers' Union 36
Lännen Rusko Raittiusseura (Société de tempérance Western Glow) 1, 37
Länsirannikon Uutiset 64

Mackenzie-Papineau, bataillon 8, 46-47
Mansfield, Lempi Dagmar (née Klinga) 47-48
Markkanen, Kyllikki (Kay) 48
Mine Workers' Union of Canada 38
Montreal Finnish National Society 49-50
Montreal Suomi Society 50-51, 53
  Archives de la 50-51
Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Evankelis-Luterilainen Kirkko (Congrégation luthérienne finlandaise St. Michael de Montréal) 49
Montrealin Pyhän Mikaelin Suomalainen Luterilainen Seurakunta 7, 49
Montrealin Suomalainen Kansallisseura (Société nationale finlandaise de Montréal) 49
Montrealin Suomalainen Seura (Société finlandaise de Montréal) 7, 50
Montrealin Suomi-Seura (Suomi Society de Montréal) 49-50, 57
Mouvement mondial des mères 38
Mäkelä, A.B. 4, 15

National Children's Council 36
National Council of Democratic Rights (Conseil national des droits démocratiques) 52
National Initiative Committee to Convene a Communist Constituent Convention 36
National Youth Commission 52
North Wellington Silver Cornets Band 37
North Wellingtonin Suomalainen Kirkko ja Seurakunta (Église et congrégation luthériennes finlandaises de North Wellington) 1, 37
North-West Federation 37
Northern States Cooperative Guilds and Clubs 43
Nyysönen, Vivian 45

One Big Union (OBU) 6, 64
Ontario Co-operative Union 45
Ontario Workers Federation on Unemployment 36
Ontarion Metsä- ja Rautatietyöläisten Rengas 36
Ordre de Runeberg 7, 22
  Loge de Vancouver 7, 22

Parti communiste du Canada 28, 31, 36, 51-53
  Section finlandaise 6, 23, 31, 51-53
  Section finlandaise, archives régionales 32
Parti social-démocrate du Canada 4, 5, 27, 36, 51, 64
Parti socialiste du Canada 4, 27, 36, 51, 63
  Siège local de Sointula 56

Siège local socialiste finlandais n° 7 de Sointula 56
Parti ouvrier du Canada 27, 36, 51, 64
Section finlandaise 6, 28
Section finlandaise, archives régionales 30-31
Section socialiste finlandaise 5, 28, 51
Section socialiste finlandaise, archives régionales 30-31
Pehkonen, Reinhold 8
Pennanen, pasteur Frithjof J. 8, 26
Pikkusaari, pasteur Lauri T. 21
Pohjan Kukka Raittiusseura 37
Port Arthur, siège local
Finnish Organization of Canada « provisoire » 23
Finnish Socialist Organization of Canada « reconstituée » 23
Port Arthurin Suomalainen Sosialisti Osasto 37, 44
Port Arthurin Työväen Yhdistys Imatra 37
Pulkkinen, Hans 53-54

Raamattu Kämppä Hirsi Sauna O.Y. (Bible Camp Log Sauna Ltd.) 55
Rainy Valley Co-operative Trading Company Limited 37
Raittius- ja Työväenyhdistys Taimi 31
Raittius Yhdistys Taimi 31
Raivaaja Finnish Socialist Association of Vancouver 64
Raivaaja Finnish Workers' Association of Vancouver 64
Raivio, révérend Yrjö 21
Ranta, Jussi 60
Rauanheimo, Akseli K.L. 7, 26
Ravinto, restaurant coopératif 37
Reading Camp Association 40
Repo, Satu 60
Ritari Travel Service 54
Ritari, A.R.M. 54-55
Rosvall, Viljo 20
Russian Workers' and Farmers' Club 38

St. Ansgarius Lutheran Church de Port Arthur 13
St. John the Evangelist Anglican Church de Thunder Bay 60
St. Michael's Finnish Evangelical Lutheran Church de Montréal 13, 26, 49
St. Timothy's Lutheran Church de Copper Cliff 21
Sammon Takojat Limited 37
Scandinavian Canadian Club of Toronto 55
Scandinavian Centre Co-operative Association Limited 55
Seppälä, Keijo 60
Siren, Paul 17-18, 32
Sivistys- ja Edistysseura Suomi 59
Sixth World Festival of Youth and Students 41
SJ Nuorisoklupit 6
Smith, Edward Cecil 47

Socialist Party of America
Convention of Finnish-American Socialist Locals of the 40
Sointulan Nuoriso Liitto (Ligue des jeunes travailleurs de Sointula) 56
Sointulan S. S. Osasto N:o 7 (Siège local socialiste finlandais n° 7 de Sointula) 56
Keskusteluseura (groupe de discussion) 56
Sora, Eeva 57
Sosiaalipoliittinen neuvottelukunta 38
Stadius, Sven 57-58
Star Athletic Club of St. Catharines 24
Star, club athlétique de Val-d'Or 34
Sudbury District Co-operative League 43
Sudbury Producers and Consumers Co-operative Dairy Limited 37, 45
Sudburyn Työväen Näyttämö (théâtre ouvrier de Sudbury) 59
Suksi, Edwin 13, 58-59
Sula, Hannes 35
Suomalainen Evankelis-Luterilainen Agricola Seurakunta (Congrégation luthérienne évangélique finlandaise agricole) 62
Suomalainen Kansallisseura (Finlandais loyalistes du Canada) 22, 60, 64
Suomalainen Siirtolaiskoti 8, 26
Suomalainen Sosialisti Ostaston Restaurant (restaurant du local socialiste finlandais) 42
Suomalainen Sosialistinen Kustannusyhtiö 38
Suomalais-Canadalainen Lepokotiyhdistys 25
Suomalaiset jääkärit (anciens des régiments de chasseurs finlandais ayant immigré au Canada) 58
Suomalaiset Kansallisseurat (Sociétés nationalistes finlandaises) 7
Suomen Aseveljet Canadassa (vétérans de guerre finlandais du Canada) 42
Suomen Kansan Demokraattinen Liitto 38
Suomen Kommunistinen Puolue 38
Suomen Merimieslähetysseura (Société missionnaire finlandaise des marins) 7, 62
Siège de Hambourg 62
Suomen Rintamiehet Montrealissa 40
Suomen Sosialidemokraattinen Puolue 38
Suomen Vapaussodan Rintamamiehet Montrealissa (les vétérans de la guerre d'indépendance finlandaise de montréal) 40
Suomi-Seura r.y. 38
Suomi-Synod 2
Suurjuhlat (grands festivals) 37
Säilä, Vilho 60

Tarmo Osuusruokala 37
Tarmola, club athlétique et gymnique 34
Tenhunen, Bruno 8, 19
Thunder Bay Co-operative Dairy Limited 37
Thunder Bay Finnish Canadian Historical Society 15

Tiedottaa 64
Toilers' Merchandise Distribution Agency 37
Tombs, Laurence Chalmers 62
Toppila, Pastor Kyösti Eemili 62-63
Toronto Deltas (YCFO) 35
Toronto Workers' Co-operative Bakery Limited 37
Toronto Workers' Co-operative Company Limited 37
Toronton Iän Kerho (Club de l'âge d'or de Toronto) 58
Toronton Suomalainen Edistysliito (Association torontoise pour la promotion des Finlandais) 57-58
Toronton Suomalainen Seura 3
  Archives de 31
Toronton Suomalainen Sosialisti Liitto 4
Toronton Suomalainen Sosialisti Osasto
  Archives de 31
Toronton Suomi-taloyhdistys (Maison de la Finlande à Toronto) 58
Trade Union Educational League (Ligue d'éducation syndicale) 52
Työkansa 4, 34, 44, 63
Työmies Kustannusyhtiö 38
Työmies Society 38
Työväen Lehtiliikkeiden Kustannuskomitea 38
Työväen-Opisto 38

Unemployed Councils of Canada 36
United Co-operative Society of Fitchburg 43
United Finnish Kaleva Brothers and Sisters 37, 64
  Loge de Vancouver 25, 64

Valistus- ja Edistysseura Suomi 22, 60
Vancouver Finlandia Club 60, 63
Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 2 (Local socialiste finlandais n° 2 de Vancouver) 64
Vancouverin Suomalainen Sosialisti Osasto N:o 45 (Local socialiste finlandais n° 45 de Vancouver) 64
Vancouverin Suomalainen Sosialistiyhdistys Raivaaja (Association des Finlandais socialistes Raivaaja de Vancouver) 64
Vancouverin Suomalainen Työväen Yhdistys Raivaaja (Association ouvrière finlandaise Raivaaja de Vancouver) 64
Vapaa Sana 8, 9, 18, 65-66
Vapaa Sana Press Limited 65-66
Vapaus 5, 6, 8, 21, 29, 34, 65
  Archives de 34-35
Vapaus Publishing Company Limited 6, 20, 22, 29-30, 34, 59
  Archives de 34-35
Vesa, club athlétique de Sault Sainte-Marie 34
Viikko-Uutiset 65
Viikkosanomat 21

Viita, famille 66
Visa, club athlétique de Sudbury 34
Voutilainen, John 20
Voutilainen, Paavo 42

Western Federation of Miners 36
Woimistelu ja Urheilu Seura Yritys (club gymnique et sportif Tentative) 67
Workers' Co-operative of New Ontario Limited 6, 37, 52
Workers' Sports and Gymnastic Association of Canada 33
  Section finlandaise 24
Workers' Sports Association of Canada 24, 33
  Section finlandaise 24, 52
Workers' Unity League (Ligue d'unité ouvrière) 36, 52-53
Wright, famille 67
Wuoristo Finnish Evangelical Lutheran Church de Copper Cliff 21

Ylönen-Enros, Matti Ensio 67-68
Young Communist League (YCL) 52-53
Young Workers' League 52
Youth Clubs of the Finnish Organization (YCFO) 6, 17
  Archives du bureau national 32
Yritys Athletic Club (Toronto) 34, 68